



Tomasz Pawlak,
arborysta:
Bez drzew
nie przeżyjemy.

str. 19

nowiny

jeleniogórskie

www.nj24.pl

TYGODNIK Nr 22 (2710) Rok 52, 31 maja 2011 Nakład 16.200 egz. cena 2,50 zł (w tym Vat 8%)

Życie na nowo wszczepione

str. 24-25



G. KOCZUBAJ

Jelfa znowu sprzedana

str. 2



L. KOSIOROWSKI

Jeleniogórcy radni przegłosowali 99% bonifikaty

str. 3

Explorer podbija USA

str. 17



Biskup wyrzuca muzeum tortur z sanktuarium

str. 14

SKUP ZŁOTA
NAJLEPSZE CENY
Lombard
ul. Piłsudskiego 3
75/75-23-583

Esy Floresy
NOWY ADRES:
pracownia bukietarska
JELENIA GÓRA, UL. KRÓTKA 12
(róg ul. Drucianej)
tel. 607-48-84-85, 691-706-148
Przyjmujemy także zamówienia telefonicznie.

Ekscyzywne mieszkania i apartamenty
w Cieplicach Zdroju
Jelenia Góra, ul. Malinnik
Więcej na str. 38
www.kova.pl

najtańszy najstarszy (rok zak. 1990)
Lombard A. Ickala
JELENIA GÓRA, ul. Armii Krajowej 9,
tel. 75/76-46-183
JELENIA GÓRA, ul. Różycyńskiego - Plac Targowy,
tel. 75/64-28-747
LWÓWEK ŚL., ul. Szkolna,
tel. 75/78-233-82

Wściekli krwiodawcy

str. 13

MIKROŚŁUCHAWKI
- CAŁY ZESTAW
SPRZEDAŻ, WYPOŻYCZENIE
530 147 299

9 770208 688133 22

Blog naczelnego

Czy dziennikarz, który występuje w mediach jako bohater informacji, przedstawiany jedynie z imienia i pierwszej litery nazwiska, bo prokuratura stawia mu zarzut dotyczący pedofilii, powinien chodzić do pracy - zbierać materiały, przygotowywać relacje z rozmaitych imprez? Nie przesądzam o wynikach postępowania prokuratorskiego i potem - ewentualnie - sądowego w sprawie Konrada P. Dziwię się jednak wydawcy „Jelonki”, który w lokalnej telewizji, komentując kłopoty swojego dziennikarza, opowiadał jak to „wymaga wysokie standardy”, dopuszczając jednocześnie do konfuzji związanej z ciągłą aktywnością zawodową pracownika. Oczywiście żaden przepis nie zmusza pracodawcy Konrada P. w obecnym stanie rzeczy do rezygnacji z usług dziennikarza. Ale też nie wszystkie zachowania i reakcje w życiu społecznym muszą wynikać z zapisów prawnych. To przecież jasne, że najwłaściwszym zachowaniem wydawcy wobec pracownika z zarzutem prokuratorskim jest jego urlopowanie do czasu wyjaśnienia sprawy. Nie stałoby to wcale w sprzeczności z domniemaniem niewinności. Dowodziłoby natomiast klasy i szacunku dla czytelników.

Konrad P. przesadza w kwestii, jak to ujął w oświadczeniu, „nagonki medialnej” wobec jego osoby. Niczego takiego nie obserwuję. Media, jak odnotowałem, przygotowały wyważone, oszczędne informacje na podstawie komunikatu z prokuratury. Dokładnie takie, jakie ukażą się w przypadku innych spraw prowadzonych przez prokuraturę i jakich sam Konrad P. wiele zapewne napisał. Dyskusje na forach, które śledziłem, też trudno nazwać jednostronnymi. Głosem przesądającym o winie dziennikarza, współuczucyjnym dziewczynce i jej rodzicom, towarzyszyły wypowiedzi nie dające wiary zarzutom prokuratury, a nawet wskazujące na spisek uknuty przeciwko redaktorowi. Poczucie osaczenia, choć może w sytuacji Konrada P. zrozumiałe, z pewnością uzasadnione nie jest. Sądzę, że wspomniany urlop dobrze zrobiłby samemu Konradowi P. Zdystansowanie się, spokojne oczekiwanie na ustalenia prokuratury byłyby rozumniejsze, niż choćby ogłaszanie oświadczeń ze sformułowaniami w guście: „Moim zdaniem nie popełniłem tego przestępstwa”.

Choć pracodawca Konrada P. to nasz rynkowy konkurent, nie mam najmniejszej satysfakcji z kłopotów, jakie go spotkały. Tak jak to robimy w przypadkach innych tematów dziennikarskich, poinformujemy Państwa o ostatecznych efektach pracy prokuratury oraz ewentualnych ustaleniach sądu.

Sławomir Sadowski

Jelfa sprzedana koncernowi z Kanady

Gdy litewski Sanitas kupował pięć lat temu Jelfę, załoga uważała, że mysz połknęła słonia. Teraz, gdy Sanitas, a pośrednio Jelfa, nabywany jest przez giganta z Kanady, jest tak, jak powinno być: słoń połka mysz.

Kanadyjski koncern Valeant Pharmaceuticals International porozumiał się z litewskim AB Sanitasem w sprawie zakupu ponad 87 procent udziałów tej firmy. Częścią Sanitasu jest jeleniogórskie Przedsiębiorstwo Farmaceutyczne Jelfa. Sanitas ma kosztować 314 milionów euro. Valeant ma także spłacić 50 milionów euro długów Sanitasu.

Porozumienie zawarto - według informacji serwisu dla inwestorów Valeanta - 24 maja, ale transakcja zostanie sfinalizowana ostatecznie w drugiej połowie roku.

Co to oznacza dla Jelfy? Prezes zarządu Valeanta zadeklarował, że kupno Sanitasu to krok w kierunku dalszej ekspansji w Europie. Dalszej, bo Valeant jest w niej obecny od lat. Należą do niego fabryki w Rzeszowie (dawna Polfa i EMO-FARM) i Szwajcarii (Pharma-Swiss). Produkcję prowadzi też w Kanadzie, Meksyku i Brazylii. Zatrudnia około 3700 osób. Dla porównania - w Jelfie zatrudnionych jest ponad 800.

Czego się spodziewać?

- Byliśmy tą wiadomością zaskoczeni - mówi szef „Solidarności” w Jelfie, Ireneusz Oracz. Jego zdaniem na razie trudno cokolwiek powiedzieć na temat ewentualnych nowości w firmie po zmianie właściciela. Przewodniczący Oracz ma nadzieję, że wiedzę na ten temat zdobędzie po spotkaniu z dyrek-

torem generalnym Valeanta, który ma przyjechać wkrótce do Jeleniej Góry.

Przewodniczący Niezależnego Samorządnego Związku Zawodowego Pracowników Przedsiębiorstwa Farmaceutycznego Jelfa w Jeleniej Górze Antoni Grochowski zwraca uwagę, że Valeant to światowy koncern, który może potrafić wykorzystać możliwości Jelfy.

- Mamy najnowocześniejszą maściarnię w Europie oraz zmodernizowany wydział tabletek i drażetek - mówi przewodniczący Grochowski. - Posiadamy biuro handlowe w Moskwie i sporą sprzedaż do Rosji.

Gdy spojrzy się na mapę aktywności Valeanta i Jelfy, widać, jak one do siebie pasują. Jelfa niemal nie istnieje poza centralną i wschodnią Europą oraz - w bardzo ograniczonym stopniu

- Azją. To rynki, gdzie Valeant nie jest obecny. Jelfy potrzebuje więc pewnie po to, by wejść tam, gdzie go nie ma.

Utrzymać podwyżki

Sanitas nie miał dobrej prasy w Jeleniej Górze. Przypomnijmy, że rządził Jelfą, po zakupie kontrolnego pakietu akcji od skarbu państwa, od 2006 roku. Zapłacił za nią 630 mln zł, podczas gdy jego roczne przychody wynosiły 28 mln zł. W powszechnej opinii nabył Jelfę za jej pieniądze - wypracowywane przez kolejne lata. Nie była to prywatyzacja dająca szansę na rozwój technologiczny i marketingowy. Najwięksi krytycy mówili, że Jelfa stoi w miejscu i zamienia się w hurtownię.

Przewodniczący Grochowski przypomina, że przez ostatnie cztery lata

Jelfa przyniosła w sumie około 200 mln zł zysku. Pod względem finansowym zły był rok, gdy wybuchła afera z corhydronem.

- Nie było zwolnień grupowych, co roku były podwyższane wynagrodzenia - mówi. - Odejścia też oczywiście się zdarzały. Sporo osób przeszło na emerytury i renty. Ale były i przyjęcia. Ostatnio zatrudniono kilka osób w maściarni. Mam nadzieję, że teraz nie będzie gorzej.

Jakim pracodawcą stanie się Jelfa pod rządami Valeanta? To się dopiero okaże, ale po tym, co dzieje się w ich zakładzie w Rzeszowie, można być ostrożnym optymistą. Jak mówi Antoni Grochowski, w Rzeszowie nie było redukcji zatrudnienia, a firma ma się dobrze. Oby w Jeleniej Górze było podobnie.

Leszek Kosiorowski

Za makulaturę dostaniesz sadzonkę

Bądź ekologiczny: przynieś zbędną makulaturę. W zamian otrzymasz... sadzonki drzew z Karkonoskiego Parku Narodowego. Wielka akcja tylko dzisiaj (wtorek).

- KPN rozdysponuje sadzonki drzew i będzie miał swój namiot na jednym

z parkingów przy ratuszu - tłumaczy Hubert Papaj, zastępca prezydenta Jeleniej Góry. - Kto zechce uzyskać dobrą sadzonkę drzewa, powinien wcześniej złożyć odpowiednią ilość makulatury, której odbieraniem zajmie się MPGK. Punkt odbioru będzie

zorganizowany przy sklepie MPGK przy ul. Kopernika.

W zamian za makulaturę osoby otrzymają kwit, z którym należy się zgłosić do stanowiska KPN, odległego raptem o 50 m. Tam będzie można odebrać wybraną sadzonkę.

Ustalono, że oddając od 5 do 10 kg makulatury można uzyskać dwie sadzonki, od 10 do 20 kg - trzy, a powyżej 20 kg - pięć drzewek. Rozdysponowane będą głównie wierzby lipońskie, a także świerki i jodły. Cała akcja rozpocznie się dzisiaj (wtorek, 31 maja) o godz. 11. **(rob)**

18 lat temu w NJ

W tym roku w Wojewódzkim Szpitalu Zespolonym w Jeleniej Górze zanotowano ponad sześćdziesiąt urodzeń, w tym dwójkę wcześniaków o wadze zaledwie 900 gramów każdy. Po raz pierwszy w historii tej placówki na świat przyszły trojaczki. Poród rozpoczął się po godzinie 21. Pierwszy był Michał o wadze 1850 g, po nim Leszek i Aleksandra (oboje po 1950 g). Szczęśliwa matka, 21-letnia Ewa Boettner mieszka w Jeżowie Sudeckim.

Młodzież w Jeleniej Górze „oszałała”. Muzyczne Radio nadaje program dopiero od dwóch tygodni, a na apel, by wszyscy chętni do współpracy zgłosili się w siedzibie radia, tylko jednego dnia odpowiedziało 40 osób. (...)Plotka głosi, że Janusz Malik i Ryszard Pragłowski włożyli w rozkręcenie interesu 60-70 tysięcy marek. R. Pragłowski mówi, że kwota jest wysoce przesadzona, prawdziwej jednak podać nie chce.

Z propozycją wprowadzenia 3 lub 4 terminów ferii zimowych dla poszczegół-

nych regionów Polski zwrócił się wojewoda jeleniogórski Jerzy Nalichowski do wicepremiera Pawła Łączkowskiego, argumentując, że takie rozwiązanie pozwoliłoby na bardziej racjonalne wykorzystanie bazy turystycznej.

Rozmowa z Ryszardem Matusiakiem, przewodniczącym Zarządu Regionu NSZZ „Solidarność”:

- Czy lekarz w ogóle może strajkować?
- Niestety, każda grupa o coś tam walczy: górniczy nauczyciele, lekarze, pracownicy zbrojeniówki... Lekarz sam z siebie nie wyżyje, podobnie nauczyciel. Już teraz wiele osób nie chodzi do lekarza, bo nie ma za co wykupić leków...

Rada miejska Wlenia zdecydowała się na utworzenie straży miejskiej. Mundury dla dwóch strażników są już uszyte, a oni sami przed podjęciem służby szkolą się pod okiem miejscowej policji.



Czytaj: „Pod Szrenicą patrzą na Tatry” - str. 7



Opozycja w radzie miejskiej po raz pierwszy pokazała pazur

Ostrzeżenie dla Platformy, korzyści dla mieszkańców

99 proc. bonifikaty otrzymają jeleńogórzanie, którzy chcą przekształcić grunty mieszkalne w użytkownika wieczystego w prawo własności. Uchwała wzbudziła olbrzymie kontrowersje na ubiegłotygodniowej sesji i pokazała, że rządząca samodzielnie Platforma nie ma władzy absolutnej.

Projekt uchwały, dopuszczającej 99 proc. bonifikaty, zgłosiła grupa radnych ze wszystkich ugrupowań. Podpisani byli pod nią także radni Platformy Obywatelskiej: Piotr Miedziński, Janusz Wojtas i Janusz Grodziński. Widać jednak było, że PO nie było po nosie, aby tę uchwałę przyjąć. Partia chciała, aby bonifikata wynosiła tylko 90 proc. - Zwiększenie tej bonifikaty spowoduje zmniejszenie wpływów budżetowych o jakieś pół miliona złotych w skali roku - mówił otwarcie prezydent Marcin Zawila. - Budżet nie jest z gumy, składa się z drobnych opłat wnoszonych przez mieszkańców. Za parę miesięcy radni przyjdą i będą chcieli inwestycji.

Z tego wynika, że radni PO podpisali się pod projektem albo nieopatrznie, albo też nie znali stanowiska partii. Próbowali się zresztą z tego wycofać, Janusz Grodziński sugerował nawet, że projekt „podsunięto” im do podpisania. - Nikt nikogo nie zmuszał, projekt leżał w biurze rady i każdy mógł go poprzeć lub nie. Dlatego nie mówcie, że nie wiedzieliście, co podpisywaliście - mówił na sesji Ireneusz Łojek z PiS-u, który w imieniu radnych prezentował projekt uchwały.

Zanosilo się, że Platforma poniesie porażkę w tym głosowaniu. Za uchwałę opowiedzieli się bowiem SLD, PiS i radni Razem dla Jeleniej Góry (w sumie 12 głosów z 23-osobowej rady). Tym bardziej że wcześniej na tej samej sesji radni (podobną różnicą głosów) zdjęli z porządku obrad projekt uchwały o trybie przyznawania nagród i honorowych tytułów, na którym zależało obecnym rządzącym.

Miłosz Sajnog powiedział, że uchwała o bonifikatach nie będzie



Radni spoza Platformy Obywatelskiej byli podczas ostatniej sesji wyjątkowo zdeterminowani.

rodziła półmilionowych skutków dla miasta w tym roku, gdyż zacznie obowiązywać od sierpnia. - Do końca roku pozostanie niewiele wniosków do rozpatrzenia - mówił.

Radni PO poprosili o przerwę. Po niej zastępca prezydenta Hubert Papaj złożył daleko idące poprawki, korzystne dla mieszkańców. W pierwotnej wersji był zapis mówiący, że bonifikaty otrzymają jedynie ci, którzy wpłacą całą kwotę jednorazowo. Papaj zaproponował, by wykreślić ten zapis. - To umożliwi skorzystanie z bonifikaty tym, którzy są w trudnej sytuacji materialnej i chcieliby zapłacić w ratach - powiedział.

Tyle że te poprawki nie były konsultowane z urzędnikami ani radcą prawnym rady Romanem Słomskim. Ten zapytany o opinię odpowiedział, że wolałby je otrzymać na piśmie.

- To sztuczki samorządowe. Platforma nie chciała uchwały i specjalnie złożyła korzystne dla ludzi poprawki, by postawić w niezręcznej sytuacji przeciwników - komentowała posłanka Marzena Machałek, która przysłuchiwała się obradom. - Nie mogli ich nie przyjąć, bo jakby wyglądali w oczach ludzi. Obawiam się tylko, czy wprowadzone na szybko zapisy nie spowodują,

że uchwała zostanie zakwestionowana przez nadzór wojewody.

Podobnego zdania był też Miłosz Sajnog. - To są działania zmierzające do „uwalenia” tej uchwały - powiedział.

Ostatecznie jednak uchwałę przyjęto jednogłośnie: za byli radni wszystkich ugrupowań. W efekcie mieszkańcy będą mogli za 1 proc. wartości przekształcić grunty pod budynki mieszkalne powierzone w użytkowanie wieczyste na własność. Będą mogli też płacić miastu w ratach. Trzeba jeszcze poczekać na rozstrzygnięcie prawników wojewody.

Ubiegłotygodniowa sesja była jednak ostrzeżeniem dla radnych Platformy Obywatelskiej, którzy mają 10 mandatów na 23 miejsca w radzie. PO nie stworzyło oficjalnej koalicji, gdyż do większości brakuje jej tylko dwóch głosów i dotąd bez problemów udawało jej się forsowanie uchwał po myśli prezydenta. Zawsze znalazło się dwóch lub więcej radnych spoza PO, którzy popierali te projekty. Po raz pierwszy od początku kadencji opozycja była tak zdeterminowana i mówiła jednym głosem. I przeforsowała projekt uchwały, który - nawet po wniesionych przez Huberta Papaję poprawkach - nie był po myśli rządzących.

Robert Zapora

Zakręt Śmierci pod ochroną

Szklarska Poręba nie może na razie wybudować chodnika na drodze na Zakręt Śmierci z uwagi na ochronę sóweczki i dzięcioła zielonodziobego.

Może okazać się, że będzie trzeba zlecić wykonanie raportu oddziaływania chodnika na ptaki.

- Chodnik chcemy wybudować na ulicy Armii Krajowej od miejsca w pobliżu wyciągu orczykowego do Zakrętu Śmierci - mówi burmistrz Grzegorz Sokoliński.

- Inwestycję finansujemy wspólnie z Dolnośląską Służbą Dróg i Kolei. Jest konieczna ze względów bezpieczeństwa. Na Zakręt Śmierci chodzi wielu turystów, a ruch samochodowy jest duży.

Burmistrz mówi, że problem zaczął się w momencie, gdy okazało się, że przed rozpoczęciem robót należy wydać decyzję środowiskową. Z uwagi na sóweczki i dzięcioła zielonodziobego.

- Jeśli Regionalna Dyrekcja Ochrony Środowiska dojdzie do wniosku, że do decyzji potrzebny jest raport oddziaływania na środowisko, trzeba



L. KOSIOROWSKI

Za Zakręcie Śmierci duży ruch jest już teraz. Turyści docierają tu także przed sezonem, nawet w dni powszednie.

będzie poszukać fachowców, którzy go wykonają - mówi burmistrz.

Z powodu konieczności przejścia przez procedurę związaną z decyzją środowiskową, chodnik na pewno nie zostanie wybudowany przed wakacjami. W ogóle nie wiadomo, kiedy dokładnie powstanie. (kos)

klimatyzacja samochodowa

Wszystko w jednym miejscu

przeglądy serwisowe
diagnostyka usterek
odgrzybianie / dezynfekcja

JELCAR

Jelenia Góra, ul. Spółdzielcza 38 | www.jelcar.pl | tel. 75 640 60 44

PLUS KÄRCHER

JELEŃIA GÓRA, ul. W. Pola 8

-urządzenia czyszczące
-środki czyszczące
-części zamienne

tel. 75 751 80 10
tel. 601 44 30 33

SPRZEDAŻ - SERWIS - DORADZTWO

UZDROWICIEL Z FILIPIN
Joseph Santiago PALITAYAN

Znany 59-letni filipiński uzdrowiciel z wielkim doświadczeniem. Długoletni członek Stowarzyszenia Filipińskich Uzdrowicieli. Wywodzi się ze sławnej na świecie rodziny uzdrowicieli. Jego nazwisko i moc uzdrawiania znane są w Azji, Europie i Stanach Zjednoczonych.

Skuteczność jego uzdrowień potwierdzają liczni pacjenci, np.:

Pan Kazimierz z Wrocławia którego po dwóch wycieczkach zmniejszyła się dolegliwość prostaty a zaawansowana cukrzyca i nadciśnienie ustabilizowało się i wróciło do normy. Pani Jadwiga z Gdyni - ciągle bóle głowy stany migrenowe, depresja i nerwica lękowa to dolegliwości z którymi nie umiałam sobie poradzić. Po trzech wycieczkach u uzdrowiciela wycofałam się, ustąpiły stany depresyjne i przestała mnie boleć głowa. Jestem mu bardzo wdzięczna za pomoc. Pani Anna z okolic Krakowa po jednej wycieczce uzdrowiciela zmniejszyła mi torbiel na jajniku a guzek piersi wchłonął się. Pani Julia z Piotrkowa Trybunalskiego - guz nowotworowy na głowie zmniejszyła i maksymalnie 6 miesięcy życia, tak brzmiała diagnoza. Dzięki Jego zabiegom, żyję już piąty rok, a guza nie ma. Dziękuję.

Uzdrowiciel pomaga w: chorobach serca, nerwicach, nowotworach i paraliżach, schorzeniach kręgosłupa i gruczołów prostaty, wrzodach żołądka, schorzeniach kamieni nerkowych i żółciowych oraz w kobiecych i wielu innych schorzeniach. Dopóki pacjent wierzy w istnienie sił ponad ludzkich jest otwarty na działanie uzdrowicieli może zawsze osiągnąć pomoc.

3 czerwca - Jelenia Góra
4 czerwca - Wałbrzych
5 czerwca - Wrocław
11 czerwca - Bolesławiec
13 czerwca - Zgorzelec
17 czerwca - Legnica
18 czerwca - Lubin

Zapisy i informacje od poniedziałku do soboty w godzinach od 8.00 do 13.00 i od 15.00 do 20.00

693 788 813
784 609 208

BUDVAR CENTRUM

TYLKO TERAZ! PAKIET 3-SZYBOWY W STANDARDZIE!

2011 HIT SEZONU ENERGY LIFE 90

Wiosenna okazja!

Precyzja wykonania i komfort użytkownika to dla nas nadrzędny cel. Stworzyliśmy dla Ciebie nowe energooszczędne okna EL90, o pięknym zaokrąglonym kształcie, które mogą stać się doskonałym dopełnieniem Twojego wnętrza.

Tego jeszcze nie było!

Wymyśl hasło reklamowe odbierz 5 000 złotych! szczegóły na www.budvar.pl

Drzwi techniczne bądź moskitiera za 1 zł o szczegóły zapytaj w naszym salonie!

Jelenia Góra, ul. Poznańska 29a, tel.: (75) 752 34 98 www.budvar.pl

Przy redakcyjnym telefonie słuchaliśmy informacji na temat tego co denerwuje i niepokoi naszych Czytelników w otaczającej ich rzeczywistości

Ludzie są dla urzędników czy urzędnicy dla ludzi?

Mieszkańcy ul. Sygietyńskiego ciągle nie pogodzili się z przekształceniem głównego chodnika wzdłuż tej ulicy w ciąg pieszo-rowerowy.

- Nie rozumiem, dlaczego urzędnicy ignorują nasze zdanie - mówił jeden z czytelników. - Zapominają, że mają nam służyć, a nie mądrzyć się i pouczać! To oni są dla nas, a nie my dla nich! Niech przyjmą do wiadomości, że ludzie z Zabobrza III nie chcą rowerów na chodniku po stronie domów! Niech zajmą nawet cały chodnik, ale po przeciwnej stronie ulicy, gdzie nikt praktycznie nie chodzi!

Inny czytelnik denerwował się próbą zmuszenia kierowców do parkowania przy ul. Sygietyńskiego tyłem do chodnika.

- Kto to wymyślił? - pytał. - Od zatoczki parkingowej do bloków jest ponad 100 metrów! Spaliny nie wędrują więc do mieszkań. O co chodzi?!

Ustaliliśmy, że chodzi o to, by... auta swymi wysuniętymi przodami nie zajmowały części chodnika przeznaczonych dla rowerów.

- Proszę powiedzieć, jaki sens ma tworzenie miejsc parkingowych dla inwalidów po drugiej stronie ulicy? - pytała kolejna z osób zamieszkałych przy ul. Sygietyńskiego. - Mam zostawić auto, a następnie na wózku inwalidzkim przemykać się na drugą stronę ulicy do domu? Po co ta fikcja? Jeśli przepisy stanowią, że na parkingu ma być odpowiednia ilość miejsc dla inwalidów, to trzeba je po prostu wyznaczyć tak, by było im wygodnie, a nie tworzyć fikcję!

Mieszkanka ul. Świętojańskiej opowiedziała nam o tym, jak dzielnie walczy z ZGL Północ o to, by zmusić go do usunięcia powalonych na początku maja dwóch drzew.

- Mróz i śnieg powaliły dwa 60-letnie bzy na podwórzu pomiędzy ul. Świętojańską, Złotniczą i Drzymały - mówiła. - Sześć razy telefonowałam do ZGL Północ, by je zabrano. Do dziś leżą, gniją i śmierdzą! Jak długo to jeszcze potrwa?

Inna czytelniczka zbulwersowana była tym, że lekarze w jeleniogórskim Szpitalu Wojewódzkim nie noszą plaketek identyfikacyjnych.

- Nie wiem, z kim rozmawiam, czy z lekarzem, czy z pielęgniarką, czy z ratownikiem albo kierowcą? - mówiła zdenerwowana. - Czy oznaką lekarza jest przewieszony przez szyję stetoskop?



O bałaganie w PZU opowiedział nam czytelnik z Jeleniej Góry. Pokazał umowę, z której wynikało, że wykupił w tej firmie minicasco z płatnościami w dwóch ratach. Opłacił pierwszą, a rachunek za drugą otrzymał drogą pocztową.

- Zapłaciła za to żona - tłumaczył. - Po jakimś czasie dostaliśmy jednak powtórny nakaz zapłacenia z groźbą windykacyjną. Dopiero wówczas zauważyliśmy, że rachunek, który opłaciła żona, dotyczył nie minicasco a NW! Usługi tej jednak wcale nie zamawialiśmy! Została przez PZU od nas podstępem wyłudzona! Próbowałem to wyjaśnić, lecz nikt się nie przejął tym, co mówiłem.

(zra)

Zadzwoń do nas

W środę od godz. 10 do 12 o nowych przepisach dla rowerzystów i innych kwestiach związanych z bezpieczeństwem na drogach publicznych rozmawiać można z naczelnikiem Wydziału Ruchu Drogowego w Jeleniej Górze, Maciejem Dyjachem.
75/64-24-485

Masz sprawę do dziennikarza? Zadzwoń!

Jelenia Góra	- 535 922 221	powiat lubański	- 606 665 454
	- 501 465 588	powiat lwówecki	- 694 792 203
powiat jeleniogórski	- 502 205 732	powiat zgorzelecki	- 606 665 454
	- 601 572 243	powiaty: jaworski i złotoryjski	- 605 533 855
powiat bolesławiecki	- 601 444 416		
powiat kamiennogórski	- 601 543 538	redakcja	- 75 642 44 10

W każdą środę od 10 do 14.00 w biurze na ul. Skłodowskiej-Curie na Czytelników czeka nasz dziennikarz.

Rośnie nowa kolejka krzeselkowa



L. KOSIŃKOWSKI

Wyciąg Winterpolu będzie gotowy na najbliższy sezon zimowy.

Podczas budowy kolei linowej z Białego Jaru pod dolną stacją kolei na Kopie w Karpaczu postawiono już prawie wszystkie podpory. Trwają też prace ziemne na projektowanej trasie narciarskiej.

Wyciąg długości 600 metrów budowany jest przez firmę Winterpol, znaną z posiadania wyciągów narciarskich w Zimoleścu. Jeśli budowa pójdzie zgodnie z planem, w Karpaczu kolejka i nartostrada będą gotowe na najbliższy sezon zimowy.

Dolna stacja kolei Winterpolu będzie znajdować się kilkadziesiąt metrów od głównej drogi przez Karpacz.

Górna będzie nieco poniżej ulicy Olimpijskiej. Z drugiej strony Olimpijskiej, powyżej niej, jest dolna stacja Miejskiej Kolei Linowej na Kopie. Obie koleje nie będą ze sobą połączone. Pomiędzy jedną a drugą narciarze będą musieli zdejmować narty i iść kilkaset metrów.

Rozpoczął się remont ulicy Olimpijskiej - jednej z dwóch prowadzących do kolei na Kopę. Dziurawa i zniszczona Olimpijska po remoncie będzie mieć nową nawierzchnię i chodnik oraz oświetlenie. W przyszłym roku do remontu pójdzie jej przedłużenie w kierunku Karpacza Górnego - Strażacka.

(kos)

Zakłady do likwidacji, ludzie na bruk

Prawie 30 firm w regionie jeleniogórskim jest w stanie upadłości. To szokujące dane z Sądu Gospodarczego. - Wielu zwalnianych pracowników nawet nie wie, że może otrzymać niemałą pomoc - mówi posłanka Elżbieta Zakrzewska.

W ubiegłym tygodniu posłanka spotkała się z przedstawicielami firm w upadłości. - Dwa tygodnie temu w sądzie było zarejestrowanych 26 firm, na dzisiaj jest o kilka więcej - mówi.

Sytuacja rzeczywistości nie jest ciekawa: upadła Fabryka Dywanów w Kowarach, Orzeł w Mysłakowicach.

Niedawno upadłość ogłosił jeleniogórski Anilux, likwidacji poddany został Szpital Wojewódzki. Ten co prawda ma być połączony z Wysoką Łąką, procedura ma raczej charakter organizacyjny, ale do zwolnienia w pierwszym rzucie jest 34 pracowników. Już zwalniani są rehabilitanci, na liście jest też jeden lekarz. Jest też kilka firm w upadłości w rejonie Zgorzelca.

Jak mówi E. Zakrzewska, Karconoska Agencja Rozwoju Regionalnego przygotowała program pomocy. - Pracownik, który jest w okresie wypowiedzenia w związku z likwidacją, może dostać dotację w wysokości nawet 40 tysięcy złotych na stworzenie nowego miejsca pracy - mówi E. Zakrzewska. - Może też dostać jednorazową pomoc na dojazdy, jeśli uruchomi działalność



R. ZAPORA

Szpital Wojewódzki jest w likwidacji. Niby to przekształcenia formalne, ale ponad 30 osób na pewno straci pracę.

w odległości powyżej 50 km od miejsca zamieszkania. To dotacja w wysokości do 3,5 tysiąca złotych, można kupić jakiś starszy samochód i mieć możliwość dojazdu.

- Okazuje się, że likwidatorzy nie informują zwalnianych pracowników o możliwości uzyskania pomocy, a takie możliwości są i to jak widać, całkiem spore - mówi. - Stąd to moje spotkanie. Pomoc może także Powiatowy Urząd Pracy, wprawdzie nie ma takich pieniędzy jak KARR, ale może przekwalifikować pracownika, pomóc mu w zdobyciu nowego zawodu.

Może też udzielić pomocy psychologicznej, co dla ludzi jest bardzo ważne. - Przykładem może być przykład z Fabryki Dywanów, która pracowała tam 30 lat. Ona teraz nie wie, co ma z sobą zrobić,

wręcz boi się podjąć pracy. Niektórzy ludzie, którzy są w podobnej sytuacji, wręcz mają lęki związane z wyjściem z domu - mówi posłanka.

Jak mówi, są też problemy z właścicielami firm. Jedna z nich zabroniła zwalnianym pracownikom mówić cokolwiek. - Zaszantażowała pracowników, mówiąc, że jak wznowi działalność, to przyjmie tylko tych, którzy nie zepsuli jej image'u. Stąd ludzie nie chcą iść do mediów, nie powiedzą nic oficjalnie, ze mną rozmawiają prywatnie - mówi E. Zakrzewska. - Inna spółka zwolniła 100 proc. pracowników, nie informując o tym nikogo. To wręcz wbrew prawu.

Elżbieta Zakrzewska zapowiedziała, że przygotuje wystąpienie do syndyków i likwidatorów, dołączy informacje z KARR i PUP, o możliwości pomocy pracownikom. - Ono trafi także do samych pracowników, zadbają o to przedstawiciele moich biur poselskich - powiedziała. - Przygotuję także sejmowe wystąpienie na ten temat. Jestem przeciwniczką wyprzedzącej majątku za bezcen, uważam, że po to są postawieni, żeby interweniowali w rządzie. Może w ten sposób uda się pozyskać nabywców na całe obiekty, żeby one nie uległy degradacji i zniszczeniu - zakończyła.

(rob)

PORTIER za 1 zł?
www.serwisportierski.pl
tel. 801 580 480, e-mail: serwisportierski@makropol.pl

Okiem Kubka

CO ZA MAJ

Miałem zamiar napisać felieton z okazji Dnia Matki. Bo czyż nie warto, chociażby na chwilę - znów poczuć się dzieckiem? Mnie jednak to święto kojarzy się z Pogotowiem Opiekuńczym, z Domami Dziecka. Napatrzyłem się tych dzieci - bardzo dużo przewinęło się ich przed moimi oczami...



Tegoroczny maj wyjątkowo obfitował w wydarzenia oraz dni, które ludzie chcą świętować i celebrować. Powaga miesza się z humorem. Wielkie słowa z odrobiną niesmaku. Wszystko zaś wieńczone biesiadowaniem. Przy suto zastawionych stołach w lokalach, po domach, na stadionowych stóskach albo i przy ognisku. Gromko. Wesóło...

Chronologicznie. Ogólnoświatowo zaczął się maj beatyfikacją Jana Pawła II. ZA - fanfarowo wygłaszane inwokacje. PRZECIWI - nieśmiało stawiane pytania czy wyrażane opinie. W cieniu tego wydarzenia - nieco wstydliwie obchody Święta Pracy...

Drugiego - Dzień Flagi. Powiewała tu i ówdzie. Trzeciego - pamiątka Ustanowienia Konstytucji oraz uroczystość Królowej Polski. 3 maja będzie pamiętany: duże opady śniegu na kilka godzin sparaliżowały ruch na drogach. Słuczki. Kilometrowe korki. Połamane drzewa i gałęzie. Brak prądu...

Egzaminy w podstawówkach, w gimnazjach. MATURY - kolorowo, szampańsko - Juwenalia. Rewia mody. Młodzież mamy dorodną. Nie ironizuję. Podziwiałem. I cieszyłem się z tymi, co szli przebojowo przez egzaminy. A pocieszałem też niektórych, że świat się przecież nie kończy z powodu potknięcia...

Po świątyniach i domach. Jubileusze i rocznice kapłańskich święceń. Niedziela Dobrego Pasterza. Uroczystości związane z I Komunią świętą oraz świętowane coraz częściej bardzo uroczystość Rocznice. Przyjmowanie Sakramentu Bierzmowania. Trzeba przyznać - ludzie mają pomysły: handel nabożny i nie tylko kwitnie i rozwija się wspaniale...

Święto Pszczelarzy. Królowa Wielkiej Brytanii w Irlandii. I oferty kulturalne: muzeów, teatrów, filharmonii, kin. Rzeka - Czego? Jak to nazwać? - kusząca nachalną reklamą, płynąca niestrudzenie z kanałów telewizyjnych...

Do tego: czyjeś imieniny, urodziny. I zwyczajne koleżeńskie czy sąsiedzkie grillowanie. Całutki maj w Polsce to jeden wielki piknik...

W to wplecione osobiste smutki: choroba, tragiczny wypadek, pogrzeb. Nad tym - bez zmian - obrzydliwie skłócona polska scena polityczna. Rozróby kibiców...

Na świecie. Trzęsienia Ziemi. Zamieszki. Samobójcze zamachy. Krwawe rewolucje. Śmierć bin Ladena. No i - jak przed rokiem - snująca się nad Europą chmura mgły i popiołu po wybuchu wulkanu na Islandii...

Wydarzeń, imprez, świętowania coraz więcej. Tego trendu czy nurtu już się nie powstrzyma. Można jedynie z niego wyjść. Stanąć z boku. Wyłączyć się - uciec w ciszę i w samotność. Nabrać DYSTANSU. By nie stać się masą. Pozostać sobą...

- Potrafisz...?

Kubek

XVII Mistrzostwa Polski w Technikach Jaskiniowych „Złoty karabinek” w Wojcieszowie
Z karabinkiem na linach

Już po raz 17. w nieczynnym kamieniołomie Gruszka w Wojcieszowie spotkali się specjaliści od wspinaczki, pokonywania zacisków, czotgania w błocie i ujarzmiania lin wspinaczkowych, by walczyć o tytuły Mistrzów Polski w Technikach Jaskiniowych. W zawodach wzięło udział 25 zawodników i 5 zawodniczek, reprezentujących kluby z całej Polski, w tym dolnośląskie z Wałbrzycha i Wrocławia. Dwóch zawodników to ratownicy z Karkonoskiej Grupy GOPR, jeden z nich wygrał rywalizację wśród panów.

Dziesiątkę finalistów wśród mężczyzn wyłoniły piekielnie trudne eliminacje - wyciąganie 60-metrowej liny. Jak trudna to konkurencja, świadczy różnica czasów między zawodnikami, wynosząca ponad 7 minut. Finałowa trasa też do łatwych nie należała. Znacznie dłuższa i bardziej skomplikowana niż przed rokiem nawet najlepszym sprawiła sporo trudności. Na tych samych ścianach, w tych samych szczelinach i zaciskach rywalizowały panie. Największym zainteresowaniem kibiców cieszyły się zaciski i męskie kłopoty z pokonaniem wąskiego korytarza. Szczupłe i sprawne taterniczki pokonywały tę przeszkodę śpiewając.

Ranga zawodów z roku na rok rośnie. Dowodem na to jest choćby fakt, że XVII Mistrzostwa Polski sędziowali arbitrzy z Komisji Taternictwa Jaskiniowego PZA.

Zawodnicy walczyli na ścianach i w dziurach kamieniołomu, a widzowie nie tylko emocjonowali się rywalizacją, ale korzystali z atrakcji przygotowanych przez organizatorów zawodów - żagański Speleoklub „Boby”. Największym powodze-

niem, zwłaszcza wśród młodszej części uczestników, cieszył się zjazd na linie - popularna „tyrolka” momentami wręcz grzała się do czerwoności, tyłu było chętnych. Dla maluchów było zresztą więcej atrakcji, bo zawodom towarzyszyły obchody Dnia Dziecka, organizowane wspólnie z wojcieszowskim samorządem.

To zresztą nie jedyny przejaw współpracy z miejscową społecznością. Żagańscy grotolazi - którzy przed wielu laty odkryli speleologiczną atrakcyjność Wojcieszowa, mają tu swoją bazę i bardzo sobie chwalą zaangażowanie władz i mieszkańców. Szczególnie pań „Wojcieszowianek”, które w trakcie zawodów oferowały fenomenalne w smaku wypieki, a po zakończonej rywalizacji zaprezentowały przygotowany specjalnie na tę okazję program.

(mal)



M. LIS

Wyniki zawodów:

Kobiety

- I. Izabela Włosek - Speleoklub Dąbrowa Górnicza,
- II. Paulina Piechowiak - Wielkopolski Klub Taternictwa Jaskiniowego, Poznań,
- III. Katarzyna Filipek - Speleoklub Wrocław

Mężczyźni

- I. Sławomir Czubak - Grupa Karkonoska GOPR,
- II. Bartłomiej Juroszek - Stowarzyszenie Ochrony Jaskiń „Malinka” z Wisły,
- III. Artur Żera - Stowarzyszenie Ochrony Jaskiń „Malinka” z Wisły.

Objazdowa zabarykadowana



Barykady na ul. Objazdowej. Ludzie nie mogli dojechać do domów.

FOT. GULBIN

Robotnicy budujący kanalizację rozkopali ulicę Objazdową w Cieplicach, uniemożliwiając ludziom dojazd do domów. - Tego im nie podaruję - mówi Łukasz Szeszko, jeden z mieszkańców. Mówi, że poniósł straty i będzie domagał się odszkodowania od firmy, która za tym stoi. - Nie mamy jak dojechać do domów: od strony Karola Miarki wszystko jest rozkopane, bo tam budują łącznik - mówi Łukasz Szeszko. - Z drugiej strony budowana jest kanalizacja.

Jak mówi, to właśnie firma budująca kanalizację zablokowała jedyny obecnie dojazd do domu jego i jego sąsiadów. W takiej sytuacji jest kilka rodzin. - Prosiłem ich, żeby tak nie robili. Rozmawiałem z kierowniczką. Przez dwa dni po skończonych pracach droga była przejezdna. W czwartek jednak zostawili wykop na środku drogi na noc. Przed 20 musiałem wyjechać autem, ale nie dało się - mówi. Jego zdaniem, prace trwają strasznie długo. - Morduję się tu już od kilku tygodni. Kto to widział - pyta. - Przecież gdyby był pożar, to straż by nawet do domów nie mogła podejść.

Łukasz Szeszko prowadzi działalność gospodarczą: ma lawety oraz wypożyczalnię samochodów. Wszystko to przed domem. Jak mówi, lawety trzyma ostatnio na płatnym parkingu strzeżonym. - Mu-

szą mieć możliwość wyjazdu w każdej chwili. Z drugiej strony, nie zostawię ich na noc gdzieś przy drodze - mówi.

Czara goryczy przelała się w miniony czwartek. - Musiałem wyjechać autem, bo miałem klienta. Niestety, zablokowali wyjazd. Straciłem przez to 5 tysięcy złotych - mówi. Zapowiada, że będzie domagał się odszkodowania od firmy, która wykonuje prace przy budowie kanalizacji. W obronie firmy stanął prezes Wodnika Wojciech Jastrzębski. Wodnik jest inwestorem. - Prowadzimy wielką inwestycję kanalizacyjną, pewne kolizje są nieuniknione - powiedział. - Możemy jedynie apelować do ludzi o cierpliwość. Przy ul. Objazdowej była awaria kolektora, stąd prace stanęły w miejscu. Ustaliliśmy, że kierownictwo budowy będzie się kontaktowało z mieszkańcami. Jeśli mieszkaniec chce iść do sądu - jego prawo. Niech sąd rozstrzygnie, czy należy mu się odszkodowanie, czy nie.

Ł. Szeszko uważa, że gdyby firma wykazała odrobinę dobrej woli, można byłoby udzielić dojazdu do domów. - Jak rozmawiałem z kierowniczką tej budowy, to poradziła mi, żebym przejechał przez łąkę - mówi. - Przecież to miękki teren, ugrzązłbym. Ona nie zdaje sobie sprawy, ile waży laweta.

(rob)

EXPRESS

LOKALE

WYNAJMĘ lokal w centrum 33 m kw., 606-66-16-93. E3395-G

SPRZEDAM mieszkanie 51 m kw. ul. Sygietyńskiego, Zabobrze III, cena 153.000 zł, 607-117-787. E3397-G

SPRZEDAM dwupokojowe na Kiepurze; 54 m kw., 162.000,- 601-599-215. E3405-G

DO WYNAJĘCIA dwupokojowe, Kiepurze, 75/64-22-446. E3416-G

MIESZKANIE 64 m kw. - 3 pokoje, balkon, ogród, Rodzinna, 75/64-24-218. E3417-G

DO WYNAJĘCIA kawalerka umeblowana z dużym tarasem w centrum, 514-267-264. E3421-G

DO WYNAJĘCIA lokal parter- centrum, tanio, 511-043-209. E3428-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie trzy- pokojowe, 50 m kw., Zabobrze II, 663-569-855. E3434-G

ZAMIENIĘ mieszkanie do wynajęcia z Jeleniej Góry na Wrocław. Tel. 723-689-413. E3435-G

NIERUCHOMOŚCI

PILNIE sprzedam działki w Jeżowie Sudeckim (gaz, prąd) piękny widok 60 zł/ m kw. (bez pośredników), 606-66-16-93. E3396-G

SPRZEDAM, dom stan surowy zamknięty, działka 10 arów z możliwością dokupienia sąsiedniej 15 arów oraz działki budowlane w Mysłakowicach, 605-210-520. E3403-G

PILNIE sprzedam kawalerkę do kapitalnego remontu w Szklarskiej Porębie (bez pośredników)- tanio, 880-028-612. E1499-K

KUPNO

STARE belki, długość ok. 5 m, 514-267-264. E3422-G

USŁUGI

PERFEKCYJNE budownictwo- budowy domów, ogrodzenia, tynki maszynowe, łazienki, kominki, wszelkie remonty, 669-317-786. E3418-G

POMIARY elektryczne www.prodan.com.pl 506-214-285. E1498-K

PRACA

ZATRUDNIĘ pizzera na sezon nad morze, 602-699-310. E3406-G

ATRAKCYJNA praca od zaraz w firmie chłodniczej, 514-12-44-12. E3414-G

RÓŻNE

PRZYJMĘ gruz- Piechowice. Tel. 692-382-933. E3411-G

TOWARZYSKIE

POKOJE na doby, godziny- centrum, 511-043-209.

PRZYJMĘ koleżankę dobre warunki, 693-018-119. E3429-G

DAREK, 886-503-099. E3430-G

BIZNES

ODSTAPIĘ pizzerię w Jeleniej Górze, 603-847-786. E3399-G

Wypoczynek w Szklarskiej Porębie trochę zdrożeje

Pod Szrenicą patrzą na Tatry

Od 1 czerwca nocujący w Szklarskiej Porębie będą ponosić koszty opłaty miejscowej za każdy rozpoczęty dzień pobytu, a nie - jak dotychczas - za tyle dni, ile noclegów. W praktyce oznacza to, że zapłacą za dodatkowy dzień, czyli o 1,90 zł więcej od osoby. Ulgi tracą sportowcy i studenci.

Gestorzy bazy noclegowej, którzy zgłosili nam tę sprawę, słyszą już na ten temat niezadowolone opinie turystów, którzy dzwonią, by rezerwować noclegi w sezonie wakacyjnym. Kwota nie jest wprawdzie spora, ale goście nie rozumieją, dlaczego mają płacić za coś, co gdzie indziej jest darmowe.

- Nowe zasady oznaczają, że gdy turysta przyjedzie do nas, powiedzmy, o godzinie dwudziestej drugiej, musi wnieść opłatę miejscową za dzień przyjazdu. Za siebie i całą rodzinę, także za kilkumiesięczne dziecko. Musi płacić też za każdy następny dzień, także za ten, w którym wyjeżdża. Również wtedy, gdy wyjeżdża o szóstej rano - tłumaczy właścicielka pensjonatu w Szklarskiej Porębie.

Według burmistrza

Burmistrz Szklarskiej Poręby Grzegorz Sokoliński wyjaśnia, że przepisy odgórne, dotyczące opłaty miejscowej nie są precyzyjne. W ustawie podatkach i opłatach lokalnych jest mowa o opłacie za każdy dzień pobytu.

- Doba kalendarzowa i hotelowa są jednak różne - mówi burmistrz. - Różnie więc przepisy są interpretowane przez gminy.

Jak sprawdziliśmy, w Karpaczu i Podgórzynie jest tak, jak dotychczas w Szklarskiej Porębie - turysta płaci opłatę miejscową za tyle dni, ile wykupuje noclegów. Podobnie jest w Świeradowie Zdroju, przy czym w tym mieście obowiązuje opłata uzdrowska - odpowiednik miejscowej.

Wzorem Zakopanego

Szklarska Poręba poszła śladem Zakopanego, w którym płaci się za każdy rozpoczęty dzień pobytu, czyli za tyle dni, ile noclegów, plus jeden. W Urzędzie Miasta Zakopanego poinformowano nas, że ich decyzja w sprawie sposobu pobierania opłaty miejscowej, zanim weszła w życie, była szeroko dyskutowana.

Nie została skutecznie zaskarżona i obowiązuje od dłuższego czasu.

W Zakopanem powiedziano nam, że podobnie jest w Krakowie. Sprawdziłiśmy i okazało się, że tam jest jeszcze inaczej. Jeden z urzędników odpowiedzialnych za opłatę miejscową poinformował nas, że można ją pobierać zarówno za tyle dni, ile noclegów, jak

również za każdy zaczęty dzień. - My w to nie ingerujemy - dodał.

Na szczęście jasny jest przepis mówiący o tym, że opłata miejscowa pobierana jest od osób, które przebywają gdzieś (w celach wypoczynkowych, turystycznych lub szkoleniowych) dłużej niż dobę. W praktyce oznacza to więcej niż jeden nocleg.



Uczestnicy szkolnych wycieczek do Szklarskiej Poręby pozostają grupą, która nie musi ponosić opłaty miejscowej.

W Szklarskiej Porębie od 1 czerwca będzie więc tak, że turysta spędzający w niej jedną noc nie wnieśli w ogóle opłaty miejscowej, a zatrzymujący się na dwie noce - płaci opłatę aż za trzy dni. Jeśli dotyczy to będzie czteroosobowej rodziny, koszt opłat miejscowych wyniesie 22,80 zł (do tej pory było o 7,60 zł mniej).

Sportowcom i studentom po kieszeni

Kilku turystów pytanym przez nas w Szklarskiej Porębie o opinie na ten temat było zupełnie zdezorientowanych. Chodzi jednak - na szczęście - o kwoty niskie, więc pewnie sprawa ta nie wpłynie istotnie na frekwencję w mieście.

Szklarska Poręba, jeśli chodzi o opłatę miejscową, przestaje być łaskawa dla sportowców i studentów. Do tej pory byli z niej zwolnieni. Od 1 czerwca zwolnione z niej będą tylko zorganizowane grupy dzieci i młodzieży szkolnej z podstawówek, gimnazjów i szkół ponadgimnazjalnych. Studenci przestają być traktowani jako młodzież szkolna.

Ile Szklarska Poręba może zarobić na wyciąganiu od turystów dodatkowej złotówki i dziewięćdziesięciu groszy? Pewnie z kilkadziesiąt tysięcy złotych rocznie. I o to przede wszystkim chodzi. Miastu dramatycznie brakuje pieniędzy na różne cele. (kos)

REKLAMA I PROMOCJA

Zadzwoń po rabat na wymianę dachu*

602 603 175



* dotyczy płyt EuroFala przy wymianie dachu eternitowego.

Wymiana eternitu na EuroFale oszczędź czas i pieniądze

System dachowy EuroFala idealnie nadaje się do zastąpienia starych pokryć eternitowych. Nie wymaga żadnych zmian w konstrukcji dachu, dzięki czemu zmniejszają się koszty przebudowy. Dobrze dopasowane kształty i rozmiary płyt oraz nowoczesne systemy montażowe sprawiają, iż prace dekarские są łatwe i szybkie.

Dach z EuroFala jest lekki i trwały, a odpowiednio dobrany kolor z bogatej palety barw zapewnia ładny wygląd całego domu.

Nasi doświadczeni specjaliści pomogli już wielu osobom przy szybkiej i taniej wymianie pokrycia dachowego.

Zadzwoń do nas, doradzimy jak najlepiej wymienić stary dach eternitowy na nowoczesną EuroFale.



Cembrit

34 uczniów, 17 pracowników w szkole w Karpnikach

Likwidują szkołę, założą przedszkole

Trwa procedura likwidacji Szkoły Podstawowej w Karpnikach. Radni Gminy Mysłakowice podczas majowej sesji niemal jednogłośnie podjęli uchwałę w tej sprawie. Trzyście głosów „za” przy jednym wstrzymującym się. Samorządowcy uznali, że gminy nie stać na utrzymanie placówki pochłaniającej dotąd rocznie ok. 700 tys. zł.

Wielu mieszkańców wsi nie zgadza się z argumentami gminy i wciąż protestuje przeciwko likwidacji szkoły, która ich zdaniem pełni w tym właśnie środowisku bezcenną rolę społeczną i jest bardzo potrzebna. W gronie oburzonych likwidacją szkoły są przede wszystkim rodzice dzieci już do niej uczęszczających i maluchów, które w niedalekiej przyszłości miały stać się jej wychowankami.

Protestujący przeciwko likwidacji szkoły mieszkańcy okolicy czują się oszukani przez władze samorządowe. Zarzucają im ignorancję, powoływanie się na nieprawdziwe dane i skandaliczny tryb likwidacji szkoły, uniemożliwiający ewentualną reorganizację placówki i przejęcie jej przez stowarzyszenie, które mogłoby ją dalej poprowadzić. Póki co, zaskarżyli uchwałę rady gminy do Wojewody Dolnośląskiego. Jeśli ten jej nie uchyli, szkoła w Karpnikach przestanie działać z końcem sierpnia tego roku. Od września przedszkolaki i uczniowie z okolic Karpnik dowożeni będą do gminnej szkoły w Łomnicy.

„Gównu we wsi ważniejsze od dzieci”

Przemysław Pochmara ma syna w piątej klasie karpnickiej podstawówki. Dla niego osobiście problem szkoły w rodzinnej wsi nie jest więc teraz szczególnie bolesny, jak dla rodziców najmłodszych dzieci. Jego syn za rok kończy podstawówkę i da sobie radę z dojazdami, więc mógłby sprawę odpuścić. Od lat walczy jednak o przyszłość karpnickiej szkoły, jest głęboko przekonany o sensie jej istnienia.

Ze szczegółami opowiada o zawirowaniach wokół szkoły w ostatnim czasie. Bo o likwidacji szkoły w Karpnikach mówi się już od kilku lat. Pierwszą uchwałę o zamiarze likwidacji placówki przegłosowała przed dwoma laty jeszcze rada gminy poprzedniej kadencji. Po dyskusjach wycofano się jednak z tego pomysłu. Dyrekcji zezwolono na urządzenie w sporym i niewykorzystywanym w całości do nauki

budynku bazy noclegowej dla wycieczek szkolnych i harcerskich, która mogłaby zarabiać na pokrycie części kosztów utrzymania obiektu. I przy wsparciu rodziców takie pokoje urządzono, pozyskując jednocześnie pierwszych gości, którzy chcą korzystać z bazy hotelowej o takim standardzie. Szybko zaczęto przyjmować pierwszych gości i rozmawiać z potencjalnymi, następnymi. W ten sposób skutecznie wykreowano możliwość zarabiania już na starcie od kilkudziesięciu do stu tysięcy zł w skali roku. To jednak nie przekonało samorządowców do zmiany stanowiska. W lutym tego roku nowa już rada gminy ponownie podjęła decyzję likwidacji szkoły i konsekwentnie zaczęła ją realizować, bez względu na postawę dyrekcji szkoły i rodziców dzieci.



Przemysław Pochmara jest oburzony postawą władz gminy. Jego zdaniem urzędnicy w swoich decyzjach nie kierują się dobrem dzieci.

- Rozumiem argument, że szkoła jest drogą w utrzymaniu i że chodzi do niej mało dzieci. Rzecz w tym, że nie wszystko w życiu należy przeliczać wyłącznie na pieniądze. Poza tym nie do końca jest tak, jak mówią urzędnicy - przekonuje Przemysław Pochmara. - Biorąc pod uwagę wszystkie okoliczności, subwencje oświatową i pieniądze, jakie można by tutaj zarobić, w przyszłym roku gmina dopłaciłaby do utrzymania szkoły z własnego budżetu około 60 tys. zł.



W karpnickiej szkole uczy się dziś 34 dzieci, z którymi pracuje 17-osobowa kadra placówki.

Trudno uwierzyć w to, że nas na to nie stać. Poza tym zestawmy to z innymi wydatkami. Koszt utrzymania rady to ok. dwóch mln więcej! Na tej samej sesji, na której podjęto uchwałę o likwidacji naszej szkoły, radni mieli też zdecydować o wzięciu kredytu na poziomie 1,8 mln zł na dofinansowanie Karkonoskiego Systemu Wodociągów i Kanalizacji i nie było co do tego wątpliwości. Tak, inwestycje są potrzebne, ale gównu we wsi ma być ważniejsze od dzieci?! Trudno oprzeć się wrażeniu, że radni zupełnie nie liczą się z nami...

Oburzeni sytuacją rodzice z niesmakiem odnoszą się też do innych argumentów, jakimi posługują się władze gminy. Zapewniają, że dzieci w szkole byłoby więcej i gości dających szkole zarobić, gdyby nie niepewna przyszłość placówki. Część rodziców nie wiedząc, czy szkoła przetrwa, wołało wysłać dzieci do innych szkół w okolicy. Podobnie z ewentualnymi gośćmi, którzy mogliby korzystać ze szkolnej bazy noclegowej. Trudno było przyjmować rezerwacje terminów, nie mając pewności, że placówka będzie w ogóle istnieć.

- Nie rozumiem argumentu o niskim poziomie nauczania - rozkłada ręce dyrektor szkoły Dariusz Domański. - W ubiegłym roku rzeczywiście mieliśmy słabą szóstą klasę. Ale w tym roku wynik testów naszych szóstoklasistów jest znacznie wyższy od średniej gminy! O czym to

świadczy? Nasze dzieci dobrze radzą sobie później w kolejnych szkołach.

Przewodnicząca Rady Gminy Teresa Rupniewska i jednocześnie radna z Gruszkowa (jednej z czterech wsi objętych działalnością szkoły w Karpnikach) przekonuje, że decyzja o likwidacji placówki była szalenie trudna i poprzedzona wieloma analizami.

- Nie mam wątpliwości, że z punktu widzenia interesu gminy dalsze utrzymywanie tej szkoły nie ma sensu. Wiem, że brzmi to strasznie, rozumiem rozżalenie rodziców, ale zwyczajnie nie stać nas na utrzymanie tej placówki - zapewnia szefowa rady. - Pan dyrektor Domański jest świetnym menedżerem. Ale szkoła nie jest w stanie zarobić na swoje utrzymanie. Poza tym nie jest zakładem produkcyjnym i nie na zarabianiu pieniędzy koncentrować powinno się grono pedagogiczne.

Bolesna ekonomia

Wójt Gminy Mysłakowice Zdzisław Pietrowski nie ma najmniejszych wątpliwości co do słuszności decyzji o likwidacji szkoły:

- Ekonomia jest bezlitosna, a ta jest dla nas podstawą. Nie wiem, skąd ludzie wzięli swoje wyliczenia, bo są absurdalne. Wszystko mamy na papierze. Przy rocznym budżecie szkoły na poziomie 700

tys. subwencja oświatowa pokrywa około 200 tys. Nawet jeśli szkoła sama zarobi kilkadziesiąt tysięcy, to ile dopłacamy? Rachunek jest prosty. W szkole uczy się ok. 30 dzieci. Na ich rzecz pracuje 17 pracowników. Czy to ma sens? Nie wiem też, skąd wzięto szacunki, że niby w perspektywie kilku lat ilość dzieci mogłaby się tam podwoić. Dane wynikające z ewidencji ludności mówią, że tak nie będzie. Na całym świecie dzieci dowozi się do szkół. My też nasze będziemy dowozić do Łomnicy. Będą tam miały bardzo dobre warunki.

Wójt rozwiewa poważne wątpliwości rodziców związane z organizacją dowozu dzieci do szkoły. Chodzi przede wszystkim o bardzo wczesne godziny poranne dojazdu na zajęcia przez maluchy.

- Będziemy organizować dojazd na nowo, tak by najmłodsze dzieci nie musiały wstawać tak wcześnie. Nic nie stoi na przeszkodzie, by zajęcia w pierwszych klasach rozpoczynały się np. nie o 8, ale o 10. Wszystko jest kwestią ustaleń - zapewnia wójt. Nie chcemy nic robić kosztem dzieci.

Z. Pietrowski stanowczo dementuje, jakoby kiedykolwiek deklarował, że szkoła na pewno będzie działać przez kilka najbliższych lat.

- Gdyby stowarzyszenie chciało przejąć szkołę, było dość czasu na jego założenie. Chciałem nawet pomóc w tym przedsięwzięciu. Poza tym sprawa jest otwarta i nic nie stoi na przeszkodzie, by tak stało się w przyszłości.

Może będzie przedszkole

Póki co, prawdopodobnym jest, że w miejscu likwidowanej szkoły powstanie niepubliczne przedszkole, które zajęłoby się opieką nad maluchami, które dobrowolnie i obowiązkowo trafią będą musiały do przedszkoli. O tym pomyśle mówi i dyrektor szkoły, i wójt.

Wójt Pietrowski zapewnia, że pomysł przedszkola bardzo mu się podoba i gmina zrobi wszystko, by pomóc w jego realizacji. Twórcom przedszkola udostępni budynek choćby za symboliczną złotówkę. Także dlatego, że dzięki temu nie będzie niszczał.

Daniel Antosik

Ulatowski i Milewski pokazali, jak trenować

Spotkanie warsztatowe z kadra szkoleniową OZPN Jelenia Góra, a także byłym asystentem Leo Beenhakkera - Rafałem Ulatowskim były atrakcją na stadionie przy ul. Złotniczej. Uczestniczyło w nim około 600 osób, w tym 80 szkoleniowców z naszego regionu i nie tylko.

Artur Milewski, trener Karkonoszy, przedstawił szereg ćwiczeń mających na celu doskonalenie uderzeń piłki głową, natomiast Rafał Ulatowski - model gry z jednym wysuniętym napastnikiem.

- Podoba mi się Jelenia Góra, z tezką w oku wspominam mecz, gdy przyjechałem tutaj z GKS-em Bełchatów - mówi Rafał Ulatowski. - W Karkonoszach jest paru piłkarzy, którzy mają wysokie umiejętności. Trochę brakuje atmosfery w mieście, bo chciałoby się, żeby Karkonosze grały w wyższej lidze, ale myślę, że zespół będzie się wspinał w górę - dodaje były trener Zagłębia Lubin, GKS-u Bełchatów i Cracovii Kraków.



Od pół roku były asystent Beenhakkera jest bez pracy. Nie wyklucza, że gdy znajdzie nowego pracodawcę, przyjedzie do Jeleniej Góry wraz ze swoim nowym zespołem, aby sparować z Karkonoszami.

To już kolejne, drugie spotkanie tego typu. Jak mówi Leszek Dulat, były trener Karkonoszy, a obecnie prezes stowarzyszenia

trenerów, w Jeleniej Górze jest dobry grunt, aby organizować tego typu konferencje.

Mateusz Banaszak

„Dwójka” ma 65 lat

W lutym 1946 roku szkoła przyjęła pierwszych uczniów. W ciągu 65 lat działalności jeleniogórska „dwójka” opuściło ponad 9 tysięcy absolwentów, a uczyło ich w sumie ponad 300 nauczycieli. Obecnie w 18 oddziałach uczy się 491 dzieci.

Z okazji święta szkoły, w sobotę, 4 czerwca, o godzinie 10 na stadionie przy Złotniczej rozpocznie się festyn dla uczniów i ich rodzin. Po części oficjalnej i występach uczniów przewidziano zawody oraz gry i zabawy dla dzieci i uczniów. Straż Miejska zorganizuje miasteczko ruchu drogowego, zaplanowano też pokazy sprzętu straży pożarnej i działalności straży granicznej.

Założycielem i długoletnim kierownikiem szkoły był Leopold Wójtowicz. Przyjechał on do Jeleniej Góry 16 maja 1945r. jako nauczyciel dywizji wraz ze sztabem II Armii. Bardzo spodobał mu się gmach przy obecnej ulicy A. Krajowej, w którym mieściła się niemiecka dyrekcja poczty z Wrocławia.

Gdy w grudniu 1945 roku sąsiednia szkoła numer 1 liczyła już 1000 uczniów, pojawiła się potrzeba otwarcia kolejnej placówki oświatowej w mieście. Po rozminowaniu budynku i uporządkowaniu go przez rodziców i nauczycieli 6 lutego 1946 roku nastąpiło uroczyste otwarcie nowej szkoły.

GOK

Chce odszkodowania od „Jelfy”

Walka Dawida z Goliatem

Mówi, że po trwającym dwa lata procesie otworzyła się przed nim furтка do ubiegania się o to, by „Jelfa” zapłaciła mu odszkodowanie. Przez firmę, jak twierdzi, popadł w wielkie tarapaty finansowe, a jego konta zajął komornik. Ocenia, że wychodzenie z tej sytuacji zajmie mu jeszcze co najmniej kilkanaście miesięcy.

Rafał Horsztyński jest prezesem zarządu krakowskiej firmy reklamowej Seven Advertising. Posiada ona swoją siedzibę w Zabierzowie pod Krakowem. Znana jest między innymi z obsługi reklamowej fińskiego koncernu papierniczego Metsa Tissue SA, Gellwe, Międzynarodowych Targów Poznańskich czy województwa świętokrzyskiego. Jej problemy zaczęły się około trzech i pół roku temu, w czasie współpracy z „Jelfą”.

- „Jelfa”, za ponad 60 tys. zł, zamówiła u mnie przygotowanie pakietu złożonego z dwóch obszernych projektów internetowych - wspomina. - Pierwsza strona internetowa, produktowa, miała być przeznaczona dla preparatów dermatologicznych. Drugą ze stron, o charakterze społecznościowym, nazwano akademią zdrowego dziecka.

W taki właśnie sposób powstała dermatoterapia.pl. Z akademii zdrowego dziecka „Jelfa” zrezygnowała już w trakcie trwania projektu - rozwiązała z Seven Advertising umowę. Jeleniogórska firma uczyniła to z dnia na dzień, nie płacąc za wykonaną pracę, „a

podatki - jak mówi Rafał Horsztyński - trzeba było płacić”.

- Tak więc „Jelfa” z zawartej umowy się nie wywiązała, ale ja musiałem zapłacić moim podwykonawcom - opowiada Rafał Horsztyński. - W efekcie pojawiły się w mojej firmie olbrzymie problemy płatnicze. „Jelfa” pociągnęła mnie na dno.

Broniąc się przed „mocarstwem” zachowaniem jeleniogórskiego potentata, prezes krakowskiej firmy zablokował stronę www.dermoterapia.pl. „Jelfa”, jak opowiada, chciała później, by dokonał na nią cesji tej strony, a gdy broniąc swego interesu odmówił, oddała sprawę do sądu. Postępowanie toczyło się blisko dwa lata w Legnicy.

- Proces wygrałem i jestem szczęśliwy - cieszy się Rafał Horsztyński. - Legnicki sąd w całości oddalił żądania „Jelfy”. Sąd apelacyjny wyrok nieco zmienił, ale i tak jestem zadowolony, ponieważ tak naprawdę uzyskałem wszystko, czego chciałem.

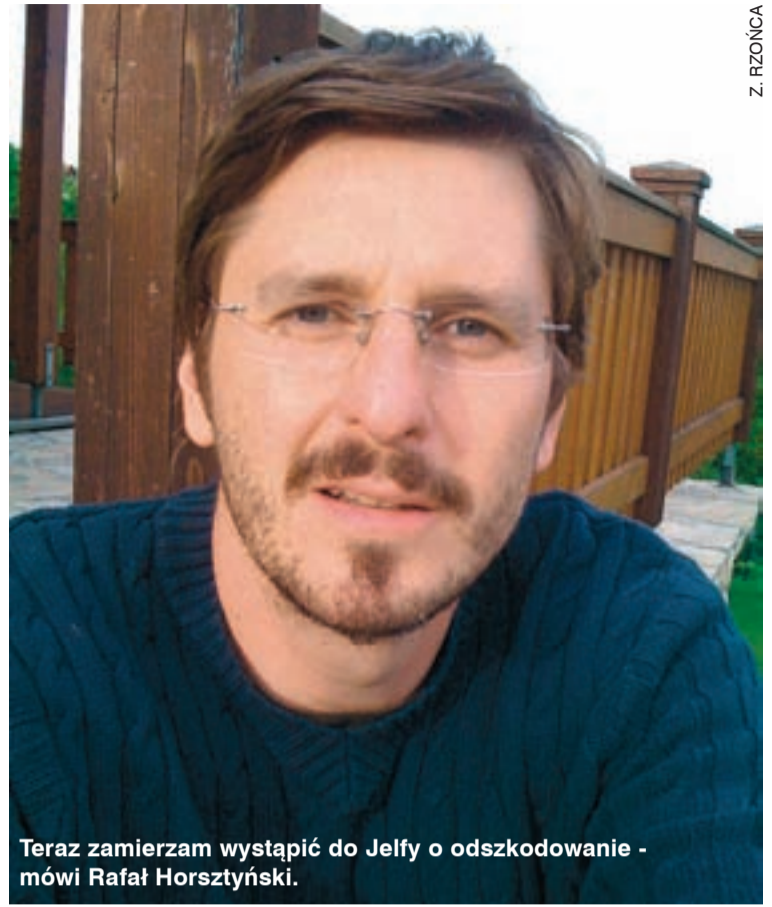
Marek Wójcikowski, prezes „Jelfy”, nie chciał komentować wyroku. Powiedział tylko, że krakowianin postępował nieetycznie. Zwrócił

uwagę, iż prawomocne postanowienie sądu nie jest jednoznaczne.

- Pewnie chodzi o to, że mam na piśmie przekazać „Jelfie” prawa do zawartości strony dermatoterapia.pl - wyjaśnia Horsztyński. - Dla mnie nie ma to znaczenia, gdyż zawartość tę podarowałem firmie już ponad dwa lata temu i nigdy nie zabiegałem o nią. Teraz mam to jedynie potwierdzić pisemnie.

Dla Horsztyńskiego najważniejsze było utrzymanie prawa do adresu strony - dermatoterapia.pl. Wyjaśnia, że już w czasie konfliktu z „Jelfą” pojawili się chętni na jej kupno. Nazwa jest bardzo atrakcyjna i wiele osób chciało ją posiadać na wyłączność. Jeśli dziś nie uda mu się jej już sprzedać, co uważa za mało prawdopodobne, sam zacznie ją obsługiwać. Ma pomysły, które pozwolą mu na to, by stała się atrakcyjna i przynosiła spore zyski.

- „Jelfa” udowodniła przy tym, że tak naprawdę wcale nie chciała w tym procesie zabrać mi „dermatoterapii”, tylko chodziło jej o zniszczenie mnie - przekonuje. - Gdyby tak bardzo pragnęli mojej strony, kupiliby adresy pokrewne - der-



Teraz zamierzam wystąpić do Jelfy o odszkodowanie - mówi Rafał Horsztyński.

moterapia.com czy dermatoterapia.eu. Nie uczynili tego i ja je kupiłem.

Rafał Horsztyński mówi, że teraz zamierza wystąpić do jeleniogórskiej firmy farmaceutycznej z pismem o polubowne załatwienie konfliktu. Zamierza poprosić, by w ramach rekompensaty za poniesione przez niego straty wpłaciła na jego konto 45 tys. zł.

- Nie chcę jakichś wielkich pieniędzy i kolejnej sprawy sądowej - mówi. - Chcę tego, co rzeczywiście

mi się należy. Przecież na piśmie „Jelfa” sama oszacowała wartość dermatoterapii.pl na 20 tys. zł. Żądania moje nie są zatem wygórowane.

Jeśli „Jelfa” nie zgodzi się na załatwienie konfliktu polubownie, krakowianin zamierza jednak wytoczyć jej proces sądowy. Marek Wójcikowski nie zamierza komentować również i tego. Po raz kolejny mówi tylko, że Horsztyński postępuje nieetycznie.

Zbigniew Rzońca

Za mało człowieka w policjancie?

Nie zdążył na I komunię córki

Policjant siłą chciał posadzić w radiowozie kierowcę, którego wykroczenie drogowe ocenił na 100 zł i 6 punktów karnych. Przez niego kierowca nie zdążył na pierwszą Komunię Świętą swojej córki - choć zdarzenie miało miejsce 200 metrów od kościoła.

Jerzy Brusitowicz z Karpacza od kilku lat w Białym Jarze prowadzi pensjonat Róża Wiatrów. W niedzielę jego rodzina obchodziła ważną uroczystość - pierwszą Komunię Świętą córki.

- Rozwiozłem wszystkich do kościoła, potem wróciłem do domu zobaczyć, czy wszystko jest należycie przygotowane - opowiada mężczyzna. - Kiedy upewniłem się, że jest tak, jak być powinno, wsiałem do auta i pojechałem na mszę.

Po drodze spostrzegł na postoju taxi kolegę. Zajeżdżał więc do niego na chwilę, by się rozmówić. Gdy próbował włączyć się do ruchu, zauważył powoli jadący policyjny radiowóz. Uznał, że jest daleko i spokojnie wjedzie przed nim na główną drogę. Potem obserwował policjantów we wstecznym lusterku. Nic się nie działo - przekonuje. Nagle, po około 300 metrach, usłyszał jednak syrenę i radiowóz zajeżdżał mu drogę. Do kościoła zostało mu wówczas nie więcej niż 200 metrów.

Mężczyzna opowiada, że policjant wylegitymował go i oznajmił, iż nieprawidłowo włączył się do ruchu. Zaproponował 100 zł

mandatu i 6 punktów karnych. Policjantka cały czas siedziała w samochodzie. Nie wyszła z niego do zakończenia zdarzenia.

- Uważam, że do ruchu włączyłem się prawidłowo - mówi. - Dlatego powiedziałem, że mandatu nie przyjmę. Postanowiłem, że spór rozstrzygnięty zostanie w sądzie.

Wówczas zaproszony został, jak twierdzi, do radiowozu. Jako że msza święta w kościele już trwała, poprosił, by czynności te odłożyć do jej zakończenia. Tym bardziej że policjant mówił, iż zajmie to 20 minut. Nie chciałem zawieść córki, bo wiedziałem, że będzie jej przykro.

Niestety, policjant okazał się niewrażliwy na prośby Jerzego Brusitowicza. Mało tego, w pewnej chwili, jak opowiada mężczyzna, objął go z tyłu rękami i siłą próbował wepchnąć do służbowego auta. Przyglądało się temu



- Włączyłem się do ruchu prawidłowo - uważa Jerzy Brusitowicz.

kilka osób. Mieszkaniec Karpacza ma więc na to świadków.

- Uchyliłem się i wyslizgnąłem pod jego ramionami - opowiada Jerzy Brusitowicz. - Pobiegłem do kościoła, lecz na komunię już nie zdążyłem.

Zaraz po zakończeniu mszy świętej kierowca skontaktował się z policją. Jakież było jego zdziwienie, gdy ten sam policjant zapytał go... czy chce załatwić formalności teraz, czy może o innej porze? Był jeszcze zdenerwowany, umó-

wił się więc na godz. 14.00. Drugi raz zdziwił się, gdy okazało się, iż wypisanie „kwitka” do sądu zajęło pięć minut, a nie 20 minut, jak kilkakrotnie mu mówiono.

Policja zupełnie inaczej opisuje przebieg zdarzenia. Funkcjonariusze twierdzą, iż Jerzy Brusitowicz nie ustąpił policyjnemu pojazdowi pierwszeństwa przejazdu, czym stworzył na drodze zagrożenie. To właśnie z tego powodu samochód został zatrzymany. Jego kierowca miał poin-

formować wówczas, że nie ma czasu na załatwianie formalności. Chciał zostawić dokumenty i odejść. Edyta Bagrowska, rzeczniczka prasowa jeleniogórskiej policji, mówi, iż z informacji, jakie uzyskała, wynika, iż wyszedł na środek ulicy i to dlatego policjant chwycił go za rękę i przyciągnął na chodnik.

- Spór rozstrzygnie sąd - przyznała pani rzeczniczka. - Kierowca po zatrzymaniu przez policję musi wykonywać jej polecenia. Nie może robić, co chce. Takie są przepisy.

Mężczyzna jest zbulwersowany postępowaniem policji. Uważa, że procedury nie mogą przysłać sensu działania i zdrowego rozsądku. Opowiada, że kilku znajomych, którzy obserwowali całe zajście, myślało, że popełnił jakieś ciężkie wykroczenie. Jeden mówił, że akcja wyglądała tak, jakby łapano co najmniej handlarza narkotykami. Zapowiada, że w sądzie nie da łatwo za wygraną - zwłaszcza że wszystko okupione zostało płaczem dziecka zawiedzionego nieobecnością ojca w kościele.

Zbigniew Rzońca



M. POTOCZAK-PELCHYŃSKA

Aktorka Teatru Porywacze Ciało z Poznania do spektaklu wciągnęła publiczność.

Awangardowa PESTKA

Od kontrowersyjnego spektaklu Teatru Piosenki z Wrocławia „Leningrad” po nużący, bombardujący widza słowem, spektakl przygotowany przez studentów PWST z Wrocławia. Pomiędzy tymi propozycjami PESTKI widzowie odnaleźć mogli projekty teatralne mniej udane i teatralne perełki: choćby znakomity spektakl „Hotel Dieu” Teatru Cinema z Michałowic, intrygujący i perfekcyjny spektakl „Indukcje” (Tomasza Bazana i Jacka Poniedziałka), operujący ruchem i obrazem spektakl „Last Minute” Moniki Koniecznej z Wrocławia i Jana Kochanowskiego z Teatru Cinema, czy spektakl Nieformalnej Grupy Avis „Fumum Vendere”

- czytelnie i zgrabnie łączący rozmaite stylistyki, atrakcyjny wizualnie i muzycznie.

Międzynarodowy Festiwal Teatrów Awangardowych PESTKA, organizowany przez Łukasza Dudę z Jeleniogórskiego Centrum Kultury, przez pięć dni przykuwał uwagę widzów nie tylko spektaklami. Koncerty, dyskusje panelowe o teatrze i współczesnej kulturze, warsztaty dla młodzieży, festiwalowa gazeta... PESTKA jest niewątpliwie wydarzeniem dla teatromanów i osób chcących aktywnie i świadomie uczestniczyć we współczesnej kulturze. Dyskusji o teatrze, zwłaszcza tym awangardowym, w Jeleniej Górze właściwie nie ma. PESTKA i sce-

na Jeleniogórskiego Centrum Kultury znakomicie wypełnia tę lukę. Chętnych do obejrzenia spektakli niejednokrotnie było więcej niż miejsc na widowni, czego pozazdrościć mogą instytucjonalne teatry.

Ważnym elementem PESTKI były rozmowy panelowe toczone w Klubie „Kwadrat”, które prowadził Wojciech Wojciechowski, kierownik literacki Teatru Odnalezione. O „teatrze odważnym” mówił między innymi Krzysztof Mieszkowski, dyrektor Teatru Polskiego we Wrocławiu. Przekonywał, że „teatr musi podejmować z widzem drapieżny dialog, czasem wbrew publiczności”.

MPP

20 lat szkoły społecznej

Zespół Szkół Społecznych im. Jana Pawła II Społecznego Towarzystwa Oświatowego w Jeleniej Górze obchodzi jubileusz 20-lecia. Zjazd uczniów, rodziców i oficjalnych gości zaplanowano w Jeleniej Górze - Sobieszowie na 9 czerwca. Uroczystości rozpoczną się w Mszą św. o godzinie 9 w sobie-

szowskim kościele parafialnym. W samo południe w sali widowiskowej „Mufłona” przewidziano oficjalne wystąpienia i część artystyczną przygotowaną przez aktualnych i... byłych uczniów. Wręczone zostaną srebrne odznaki zasłużonym dla sobieszowskiej Szkoły Społecznej. Będzie okazją

obejrzeć prezentację multimedialną o tym, jak wyglądała szkoła dawniej, i porównać ją ze współczesnym życiem szkoły zarejestrowanym na filmie. Uczniowie popisywać się będą zdolnościami wokalnymi i tanecznymi. W programie nawet... taniec egipski.

MPP

Nie przegap

JELEŃ GÓRA
We wtorek, 31 maja o godz. 10 z ulicy Pocztowej na Plac Ratuszowy wyruszy Wielka Parada Misiów. W programie między innymi konkursy dla dzieci, spektakl teatralny i wspólne zdjęcie.
Galeria Małych Form w Książnicy Karkonoskiej zaprasza 31 maja o godz. 17 na wernisaż wystawy grafiki Marka Lerchera pt. „Pejzaże otwarte - Znaki”.
Literacki Dzień Dziecka organizuje 1 czerwca w samo południe muzeum w Jagniątkowie.
Wojskowy Dzień Dziecka zapowiada 1 czerwca od godz. 11 do 15 skansen Uzbrojenia Wojska Polskiego.
1 czerwca o godz. 19 w cieplickim Hotelu „Pod Różami” zaplanowano wernisaż

wystawy malarstwa Małgorzaty Bączek.
Bezpłatne zajęcia - czytanie bajek w języku angielskim dla dzieci w wieku 3 - 9 lat - 2 czerwca o godz. 16 zapowiada Biblioteka Dziecięco-Młodzieżowa przy ulicy Bankowej.
2 czerwca o godz. 11 w Książnicy Karkonoskiej z czytelnikami spotka się Paweł Beręsewicz.
Tomasz Nasiółkowski opowie (prelekcja z przezroczami) o „Nadnistrze” 2 czerwca o godz. 19.
Dni Europy, spotkania z literaturą, poezją i sztuką zapowiada Muzeum Gerharta Hauptmanna w Jagniątkowie na 3 czerwca na godz. 12 m.
3 czerwca o godz. 14 w ODK na Zabobrze będzie można posłuchać uczestników XXI Festiwalu Piosenki Dziecięcej Zabobrze 2011. Koncert laureatów przewidziano na 4 czerwca na godz. 11.
Galeria „Promocje” ODK na Zabobrze zaprasza 6 czerwca o godz. 17 na wernisaż

wystawy Janiny Bany-Kozłowskiej i Mieczysława Kozłowskiego (malarstwo i ceramika).
ŁOMNICA
Dzień Dziecka w dawnym stylu (jak bawili się nasi dziadkowie) organizowany będzie na Folwarku Pałacu Łomnica 5 czerwca w godzinach 11 - 17.
KARPACZ
Miejska Biblioteka Publiczna zaprasza 2 czerwca o godz. 15 na wspomnienia i pokaz slajdów z dawnego Karpacza.
4 czerwca o godz. 20 w świątyni Wang koncertować będzie Duo „Jak Amadeusz”.
SZKLARSKA POREBA
Pensjonat Orla Skała zapowiada festyn z okazji Dnia Dziecka na 4 czerwca od godz. 13.
Festyn rodzinny organizuje 5 czerwca po Mszy św. o godz. 12 Parafia M. M. Kolbe.
6 czerwca o godz. 21 w Klubie Jazgot koncertować będą Argentyńczycy w stylu The Clash.

MPP

Festyn dla mamy

- Najważniejsza jest pamięć o mamach - mówił ks. Józef Stec, proboszcz parafii Matki Bożej Miłosierdzia w Cieplicach. Tłumy ludzi odwiedziły wczorajszy festyn przy kościele, który był zarazem finałem Wiosny Cieplickiej.

- Stało się tradycją, że w ostatnią niedzielę maja ludzie spotykają się na placu kościelnym - mówi ks. Józef Stec. - To Kościół Matki Bożej Miłosierdzia. Kult Matki Bożej należy przełożyć na kult matki. Stąd ta idea, która przybiera różne formy.

Czego przy kościele nie było! Gry i zabawy dla dzieci, przejażdżki konne, prezentacja wozów straży pożarnej. Było mia-

ale... - zamierzam kupić los - powiedziała. - Jestem tu pierwszy raz, bardzo mi się podoba. Atmosfera jest miła, muzyka ładna.

W trakcie festynu prowadzono zbiórkę pieniędzy na protezę hybrydową dla Patrycji Jaśków.

- Ta proteza pozwoli jej na chwytanie ręką, usprawni jej życie. Jest młoda, ma dopiero 12 lat, trzeba dać jej szansę na lepsze życie - mówi Roman Kutý, przewodniczący rady Europejskiej Fundacji Ludzi Dobrej Woli Serdeczna Pomoc, która włączyła się do akcji.

Po raz drugi na scenie rozdano Oskary. To nagrody dla osób, które szczególnie przyczyniły się do organizacji festynu lub też wspie-



stecko ruchu drogowego, straż graniczna pokazywała, jak pobrać odciski palców. No i wielka loteria z nagrodami - każdy los wygrał.

- Gramy całą rodziną - mówiła Agnieszka Kulas, która miała w ręce dwadzieścia losów. - Mamy parę plastików, dużo papieru toaletowego, donicę. Liczymy na nagrodę główną - samochód.

Pani Agnieszka z rodziną co roku przychodzi na festyn. - Jest tu bardzo fajnie, no i sporo atrakcji dla dzieci - mówiła.

Maria Binasiwicz wprowadziła jeszcze nie brała udziału w loterii,

rają parafię. W tym roku Oskary otrzymały 22 osoby.

Najważniejsza była jednak pamięć o mamie i tacie.

- Życzę mamom, żeby dzieci miały dla nich czas, miały cierpliwość w ich słuchaniu, starały się je zrozumieć - mówi ks. Stec. - Miłość do mamy przybiera różne formy, ale najważniejsza jest obecność: czy to osobiście, czy przez telefon, przez Skype. Wszystko to ma jeden cel: pamiętać o mamie, pamiętać o ojcu.

Fotorelacja z festynu na www.nj24.pl

(rob)

Pod patronatem Nowin Jeleniogórskich

Majówka w SP nr 11 - wielki festyn

Gry i zabawy, przejażdżki konne, występy artystyczne - wszystko to już w najbliższą sobotę przy Szkole Podstawowej nr 11 w Jeleniej Górze. Odbędzie się trzecia edycja imprezy pn. Majówka w Jedenastce.

W sobotę (4 czerwca) od godz. 10 do 15 uczestników czeka mnóstwo atrakcji. Będą m.in. pokazy ratownictwa medycznego, pokaz akcji policji z psem. Będzie też pokaz Dolnośląskiego WOPR-u. Ciekawie zapowiada się koło fortuny. - Każdy może zakręcić kołem i wygrać atrakcyjne nagrody. Nagroda główna to hulajnoga - informują organizatorzy.

Tradycyjnie już będą występy artystyczne uczniów szkoły, kiermasz ciast, dmuchane zabawki,

malowanie twarzy i wiele innych. Chętni będą mogli pojeździć gokartami.

Organizatorem festynu są nauczyciele SP11 i Rada Rodziców przy współpracy Europejskiej Fundacji Ludzi Dobrej Woli „Serdeczna Pomoc”.

Więcej informacji o przygotowaniach do imprezy, przewidywanych atrakcjach, sponsorach na stronie www.majowka.pbox.pl.

Festyn Majówka w Jedenastce to impreza charytatywna. Dochód co roku przeznaczany jest na potrzeby szkoły i jej uczniów. - W tym roku zbieramy na wyjazd najuboższych uczniów na kolonię letnią nad morzem - informuje Dorota Grabowska, koordynator imprezy.

(rob)

Łączy ich przyjaźń, pasja do muzyki i... Gór Olbrzymich

O swojej formacji muzycznej mówią „karkonoski zespół folkowy”. „Szyszak” utworzyli w listopadzie 2010 roku. Ale muzycy znają się i grają razem od wielu lat. Łączy ich nie tylko miejsce zamieszkania - Zachełmie i Przesieka. Przyjaźnią się, kochają góry, interesują się historią i kulturą Karkonoszy. Po latach grania muzyki ludowej i „parkietowej”, odkryli muzykę i poezję Gór Olbrzymich poprzednich pokoleń. W piątkowy wieczór w gościnnym Domu Tyrolskim w Mysłakowicach po raz pierwszy publicznie zagraли utwory inspirowane Karkonoszami, Kotliną Jeleniogórką i folklorem dawnych mieszkańców tych ziem.

Razem od ćwierć wieku

Zespół „Szyszak” tworzy Maciej Gałęski, Witold Stambulski, Marek Piwowarski oraz Aleksandra i Zbigniew Jurczenko.

Historię muzycznej przyjaźni rozpoczęli Witold Stambulski, Marek Piwowarski i Maciej Gałęski.

- Mieszkamy w Zachełmiu, gramy razem prawie od ćwierć wieku - tłumaczy Marek Piwowarski, na co dzień... zastępca wójta Gminy Podgórzyn, gitarzysta w zespole.

Maciej Gałęski, znany w Kotlinie Jeleniogórskiej z pracy na rzecz Euro-regionu Nysa, gra na klawiszach. Witold Stambulski w Zachełmiu prowadzi gospodarstwo agroturystyczne. Gra na gitarze klasycznej i basowej:

- W swoim życiu chwilami bywałem muzykiem, w drugoligowych zespo-

łach grałem jazz we Wrocławiu, a w Kotlinie Kłodzkiej rocka.

Na początku 2000 roku dołączyli do nich Ola i Zbyszek Jurczenko. Zespół „Cash” zafunkcjonował na wielu parkietach i podestach w regionie karkonoskim. Cyklicznie występowali na festynach charytatywnych w Przesiece. Sześć lat później Ola i Zbyszek Jurczenko wyemigrowali na... Tasmanię. W Karkonosze wrócili przed rokiem „z życiowym dorobkiem w postaci dwóch synów, dwóch praw jazdy i umiejętnością obsługi tokarek cyfrowych”.

- Decyzji nie żałujemy. Chłopaki z zespołu na nas czekali, zagarnęli nas od razu - dopowiada Ola Jurczenko, w „Szyszaku” solistka, przygrywa na skrzypcach, basie, flecie i harmonijce ustnej. Zbyszek Jurczenko jest perkusistą w zespole, komponuje, gra na afrykańskim instrumencie djembe i australijskim didgeridoo.

„Szyszak” wchodzi na scenę

Szwagier Witolda Stambulskiego, remontując w Zachełmiu dom Alfreda Wilma (wynałazcy duraluminium), odnalazł zbiorek nut i tekstów przedwojennych pieśni dolnośląskich. Niektóre z nich korzeniami sięgały nawet XVII wieku.

- Zachwyciłem się tymi tekstami, nutami - opowiada gitarzysta Stambulski. - Okazało się, że takie same treści, melodie chcielibyśmy i my przekazać innym współcześnie. Pomyślałem wtedy, dlaczego nie mielibyśmy śpiewać o Karkonoszach. Muzyka tatrzańska,



M. POTOCZAK-PEŁCZYŃSKA

którą słyszymy dookoła, nie pasuje do Gór Olbrzymich.

Taki był pierwszy impuls do stworzenia nowego repertuaru „Szyszaka”. Tworzą go autorskie teksty i kompozycje, częściowo inspirowane przedwojennymi pieśniami dolnośląskimi. Nie tylko.

- Karkonosze zawsze przyciągały artystów. Okazało się, że potencjał współczesnych mieszkańców jest ogromny. Odkryliśmy dla „Szyszaka” unikatowe teksty lokalnych poetów,

choćby Ali Grandy z Podgórzyna, siostry naszej Oli - dopowiada Maciej Gałęski.

Teksty piosenek „popęniają” także Marek Piwowarski i Witold Stambulski.

- W Szyszaku” mamy swoją filozofię fascynacji górami i przyrodą, bycia z nimi w zgodnej harmonii - tłumaczy Witold Stambulski. - Marek pisze takie teksty, że nie potrzeba już układać melodii. Bo ona jest już w tych tekstach - Witold Stambulski nie tylko tłumaczy i pisze teksty. To

z jego inicjatywy muzycy koncertują ubrani w tradycyjne koszule zachełmiańskie, uszyte na wzór tych przedwojennych.

- To wszystko razem działa, bo mówimy najbardziej uniwersalnym językiem, autorską muzyką - dodał Maciej Gałęski.

Pasjonaci muzyki i Gór Olbrzymich przygotowali materiał na pierwszą płytę. Ma się ona ukazać jeszcze w 2011 roku.

Małgorzata Potoczak-Pełczyńska

Skromne Juwenalia



G. KOZŁUBA

Zespół Volver był gwiazdą tegorocznych Juwenaliów.

Tegoroczne Juwenalia w Jeleniej Górze były skromne. Młodzieżowa publiczność pobawiła się z zespołem Volver i wypłała trochę piwa.

Jako pierwszy próbował rozruszać młodzieżową publiczność zespół Ness. Później na scenie pojawił się kabaret AdeHaDe. Jeleniogórski zespół Goodband nie porwał publiczności całkiem dobrze brzmiącymi coverami różnych wykonawców - momentami było zbyt nastrojowo i za jasno na takie „klimaty”.

Co prawda z bardzo skromnym i ograny repertuarem wystąpił przed jeleniogórkami żakami kandydat na studenta - Sebastian Rutkowski, ale występ podobał się. Gimnazjalista, którego znamy z telewizyjnego show „Must be the Music”, wypadł bardzo naturalnie i pokazał, że ma „kawał” głosu.

Publiczność, której najwięcej zgromadziło się w rynku przed godziną 20, dość spokojnie i cicho powitała zespół Volver, ale już po chwili charyzmatyczny wokalista, Mariusz Totoszko, porwał ją do zabawy.

GOK

CZY ONA NOSI APARAT ?

PRAKTYKA STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ
LEK DENT MIROSLAW SZYMONK
59-500 ZŁOTORYJA UL. POCHYLA 6
TEL 76 878 27 70

WWW.SZYMONEK.PL

OCZYWIŚCIE !

NOWE SPOJRZENIE
NA ORTODONCJĘ

Incognito™

Koncertowy finał sezonu

Już tylko miesiąc pozostał do zamknięcia trwającego właśnie 47. sezonu artystycznego w Filharmonii Dolnośląskiej. W czerwcowym repertuarze czuć już wprawdzie powiew nadchodzącego lata, ostatnie tygodnie przed przerwą urlopową jeleniogórska sala koncertowa nieustannie tętnić będzie jednak bardzo intensywnym życiem. Melomanów czeka zestaw znakomicie zapowiadających się koncertów przygotowanych na mocny finał dobrego sezonu.

Już w najbliższy piątek tradycyjny koncert symfoniczny z programem zatytułowanym „Klasyccy Wichrzyciele”. Utwory Szostakowicza, Strawińskiego i Mozarta nasza orkiestra zagra pod batutą Tadeusza Strugały, cieszącego się opinią jednego z największych polskich mistrzów batuty. Jako soliści wystąpią natomiast pianista Artur Jaroń i jeleniogórski trębacz Paweł Juryś.

Tydzień później, czyli 10 czerwca, uroczyste zakończenie 47. Sezonu Artystycznego działalności naszych filharmoników. Wyjątkowo nie będzie to ostatni w tym sezonie koncert w jeleniogórskiej sali FD. Tego dnia nasi symfonicy zagrają jednak ostatni raz przed wakacjami na własnej scenie i pod wodzą szefa artystycznego zespołu, czyli Mirosława Jacka Błaszczyka. W bardzo ciekawym programie wieczoru utwory Beethovena i Dopplera oraz znakomici instrumentalisci występujący jako soliści. Kolejny raz zagra wielka gwiazda polskiej sceny muzycznej, skrzypaczka Kaja Danczowska. Przy fortepianie zasiądzie zaś jej córka Justyna Danczowska. Usłyszeć będzie można również laureata wielu nagród i konkursów, wielce utalentowanego wiolonczelistę Bartosza Koziaka, który



Już w najbliższy piątek jeleniogórska orkiestra zagra pod batutą Tadeusza Strugały - jednego z najlepszych polskich dyrygentów.

dzięki uprzejmości Kai Danczowskiej gra na XIX-wiecznej kopii instrumentu J. Guadagniniego, na którym koncertował wybitny polski wiolonczelista Dezideriusz Danczowski. Tego samego wieczoru na scenie pojawi się też para cenionych flecistów. Łukasz Długosz i Agata Długosz wspólnie z naszymi symfoniczami wykonają koncert na dwa flety i orkiestrę Dopplera.

Po tych klasycznych wydarzeniach w jeleniogórskiej sali zabrzmiały jeszcze dwa koncerty z udziałem filharmoników. 17 czerwca kolejny z orkiestrowych koncertów organizowanych w ramach Festiwalu Muzyki Teatralnej. Tym razem zabrzmiały muzyka ze spektakli Henryka Tomaszewskiego.

Wakacyjną już atmosferę wprowadzi zaś Big Band Filharmonii Dolnośląskiej, który zagra koncert z przebojami muzyki popularno-rozrywkowej, w środę 22 czerwca. Jeleniogórski zespół przygotowuje do koncertu doskonale znany naszej publiczności specjalista w tej dziedzinie - Stanisław Fiałkowski. Podczas tego ostatniego w tym sezonie koncertu w sali FD na sce-

nie pojawią też jeleniogórcy wokaliści, czyli Jacek Ziobro i Aneta Kolendo.

Jeszcze w tym sezonie Orkiestra Symfoniczna Filharmonii Dolnośląskiej dwukrotnie wystąpi podczas koncertów specjalnych poza własną salą. Najpierw w sobotę, 11 czerwca muzyka w jej wykonaniu uświetni Galę finałową konkursu Miss Polonia Ziemi Jeleniogórskiej organizowaną na jeleniogórczym rynku. Tego wieczoru wspólnie z naszymi filharmonikami wystąpi czterech śpiewających tenorów w repertuarze pełnym estradowych przebojów.

Ostatni czerwcowy koncert z udziałem jeleniogórczych symfoniczów zabrzmi w stolicy Dolnego Śląska. Orkiestra pod dyrekcją Mirosława Błaszczyka zagra bowiem kolejny koncert w ramach Nocy Kościołów we Wrocławiu. 24 czerwca o 21.30 w kościele Św. Krzyża na Ostrowie Tumskim raz jeszcze zabrzmia V Symfonia Beethovena i Koncert fletowy Dopplera, który jeleniogórska publiczność usłyszy podczas uroczystego zakończenia sezonu w sali koncertowej FD.

Gorące poranki

Końca dobiega pierwszy „rok akademicki” w powołanej w tym sezonie do życia Akademii Młodego Melomana, rozwijającej cykl Niedzielnych Poranków Muzycznych dla najmłodszych słuchaczy. Weekendowe koncerty edukacyjne dla dzieci i rodziców cieszą się niesłabnącym powodzeniem wśród publiczności. Również z tego powodu jeszcze przed przerwą wakacyjną zabrzmiały trzy takie właśnie programy. Wszystkie będą miały bardzo gorący charakter.

Już w najbliższą niedzielę, 5 czerwca w sali koncertowej Filharmonii Dolnośląskiej przed najmłodszą publicznością zaprezentuje się warszawska grupa **Gadająca Tykwa**. Koncert z jej udziałem zatytułowany jest „Egzotyczne lato” i będzie bardzo egzotyczny, ponieważ muzycy grać będą na na niezwykle instrumentach z dalekich stron świata, jakie nieczęsto usłyszeć można w salach filharmonii. Zabrzmiały więc dźwięki balafonów, ngoni, djembe, gity, conga, fletów ney, kawal, liry korbowej, drumli i didgeridoo. Prowadzący niecodzienne spotkanie lider zespołu Gwidon Cybulski śpiewać będzie też we własnym języku inspirowanym dialektami różnych grup etnicznych.

Ostatni w tym sezonie, tradycyjny Niedzielny Poranek Muzyczny zaplanowany jest na 19 czerwca. Tego dnia w jeleniogórskiej filharmonii królować będą szczególnie „Gorące rytmy”. Zespół jeleniogórczych instrumentalistów zaprezentuje niezwykle, nowatorskie

aranżacje najszlachetniejszych dzieł wielkich klasyków muzycznych. W gorących rytmach wykonane zostaną m.in. kompozycje Bacha, Mozarta, Chopina i Beethovena.

„Studentów” filharmonicznej Akademii Młodego Melomana czeka wyjątkowa niespodzianka w postaci finałowego spotkania, które zaplanowano w plenerze. **Uroczyste zakończenie „roku akademickiego”** odbędzie się 2 lipca w Pałacu w Wojanowie. Najbardziej znane i lubiane melodie z filmów i bajek Walta Disneya zagra tam dla dziecięcej widowni 17-osobowa **Orkiestra Kameralna Filharmonii Dolnośląskiej**. Piknikowe spotkanie z wieloma niespodziankami poprowadzą doświadczeni profesorowie naszej Akademii, czyli Wiolinka i Basik, w których wcielają się jeleniogórcy aktorzy - **Honorata Magdeczko-Capote** i **Jacek Paruszyński**. Uwaga! W związku ze specjalnym, wakacyjnym już wydarzeniem, podczas ostatniego niedzielnego poranka, od stałych uczestników Akademii zebrane zostaną uzupełnione biletami **Indeksy Młodego Melomana**. Na 2 lipca przygotowane zostaną bowiem specjalne dyplomy ukończenia I roku nauki w naszej Akademii. Podczas pikniku wypełnione indeksy wezmą też udział w losowaniu atrakcyjnych nagród. W programie lipcowego pikniku zaplanowany jest ponadto spektakl teatru lalek, występ młodzieżowego zespołu flamenco oraz wiele zabaw dla dzieci.

Rozdajemy zaproszenia!

Dla czytelników „Nowin Jeleniogórczych” mamy po trzy dwuosobowe zaproszenia na najbliższy, piątkowy koncert symfoniczny zatytułowany „Klasyccy Wichrzyciele” oraz pierwszy, czerwcowy Niedzielny Poranek Muzyczny zatytułowany „Egzotyczne lato”. Rozdamy je osobom, które najszybciej zatelefonują na redakcyjny numer 756424410 w środę 1 czerwca, o godz. 14.00. Jedynym warunkiem odbioru zaproszenia jest posiadanie aktualnego wydania „NJ” z niniejszą zapowiedzią muzycznych wydarzeń w naszej filharmonii. Zapraszamy!

Koncertowy kalendarz: czerwiec - lipiec 2011

3 czerwca, piątek, godz. 19.00, Sala Koncertowa FD
KLASYCZNI WICHRZYCIELE
wykonawcy:
Tadeusz Strugała - dyrygent
Artur Jaroń - fortepian
Paweł Juryś - trąbka
Orkiestra Symfoniczna Filharmonii Dolnośląskiej
program:
Dymitr Szostakowicz - Koncert c-moll na fortepian, trąbkę i orkiestrę smyczkową
Wolfgang Amadeus Mozart - Symfonia D-dur Haffnerowska KV 385
Igor Strawiński - Circus Polka
ceny biletów: 30 zł, 20 zł
5 czerwca, niedziela, godz. 10.00, Sala Koncertowa FD
NIEDZIELNY PORANEK MUZYCZNY
wykonawcy:
Zespół GADAJĄCA TYKWA
program:
Egzotyczne lato
ceny biletu: 10 zł
10 czerwca, piątek, godz. 19.00, Sala Koncertowa FD
ZAKOŃCZENIE 47. SEZONU ARTYSTYCZNEGO

wykonawcy:
Mirosław Jacek Błaszczyk - dyrygent
Kaja Danczowska - skrzypce
Justyna Danczowska - fortepian
Bartosz Koziak - wiolonczela
Łukasz Długosz - flet
Agata Długosz - flet
Orkiestra Symfoniczna Filharmonii Dolnośląskiej
program:
Ludwig van Beethoven - Koncert potrójny C-dur op. 56 na skrzypce, wiolonczelę i fortepian
Ludwig van Beethoven - V Symfonia c-moll op. 67
Albert Franz Doppler - Koncert d-moll na dwa flety i orkiestrę
ceny biletów: 40 zł, 30 zł
11 czerwca, sobota, godz. 20.00, Plac Ratuszowy w Jeleniej Górze
GALA FINAŁOWA MISS POLONIA ZIEMI JELENIOGÓRSKIEJ
wykonawcy:
Sławomir Chrzanowski - dyrygent
Łukasz Gaj - tenor
Tomasz Kuk - tenor
Adam Sobierajski - tenor
Witold Wrona - tenor

Orkiestra Symfoniczna Filharmonii Dolnośląskiej
Dariusz Małąg - prowadzenie
program:
Koncert tenorów
17 czerwca, piątek, godz. 19.00, Sala Koncertowa FD
FESTIWAL MUZYKI TEATRALNEJ
wykonawcy:
Mieczysław Gawroński - dyrygent
Agata Zubel - mezzosopran
Chór Cantores Minores Wratislavienses
Piotr Karpeta - przygotowanie chóru
Orkiestra Symfoniczna Filharmonii Dolnośląskiej
program:
Muzyka do spektakli Henryka Tomaszewskiego
Jadwiga Szajna-Lewandowska - Jaselka
Augustyn Bloch - Gilgamesz
Rafał Augustyn - Król siedmiodniowy
Zbigniew Karnecki - Sceny fantastyczne z legendy o Panu Twardowskim
cena biletów: 30 zł, 20 zł
19 czerwca, niedziela, godz. 10.00, Sala Koncertowa FD
NIEDZIELNY PORANEK MUZYCZNY
wykonawcy:

Róża Wysocka - fortepian
Dariusz Motyka - klarnet, saksofon
Tomasz Pierzchniak - kontrabas, gitara basowa
Tomasz Kujawa - perkusja
Honorata Magdeczko-Capote - prowadzenie
Jacek Paruszyński - prowadzenie
program:
Gorące rytmy
ceny biletu: 10 zł
22 czerwca, środa, godz. 19.00, Sala koncertowa FD
MUZYCZNE POWITANIE LATA
wykonawcy:
Jacek Ziobro - vocal
Aneta Kolendo - vocal
BIG BAND Filharmonii Dolnośląskiej
Stanisław Fiałkowski - przygotowanie zespołu
Andrzej Więckowski - prowadzenie
program:
Przeboje muzyki popularno - rozrywkowej
ceny biletów: 40 zł, 30 zł
24 czerwca, piątek, godz. 21.30, Kościół Św. Krzyża na Ostrowie Tumskim we Wrocławiu
NOCE KOŚCIOŁÓW
wykonawcy:

Mirosław Jacek Błaszczyk - dyrygent
Łukasz Długosz - flet
Agata Długosz - flet
Orkiestra Symfoniczna Filharmonii Dolnośląskiej
program:
Ludwig van Beethoven - V Symfonia c-moll op. 67
Albert Franz Doppler - Koncert d-moll na dwa flety i orkiestrę
2 lipca, sobota, godz. 12.00, Pałac w Wojanowie
NIEDZIELNY PORANEK MUZYCZNY
- uroczyste zakończenie roku akademickiego
AKADEMII MŁODEGO MELOMANA
wykonawcy:
Orkiestra Kameralna Filharmonii Dolnośląskiej
Honorata Magdeczko-Capote - prowadzenie
Jacek Paruszyński - prowadzenie
program:
Najbardziej znane i lubiane melodie z filmów i bajek Walta Disneya w aranżacji Romana Samostrokowa
wstęp wolny
Uwaga! Organizatorzy zastrzegają sobie prawo zmian w programie koncertów.

Co się dzieje w jeleniogórskiej stacji krwiodawstwa?

Pół dnia czekania

Godzinami krwiodawcy czekają w Jeleniej Górze na oddanie krwi. Informowani są, że winę za to ponosi zawieszający się program komputerowy. Sprawdziłem - to nieprawda - odpowiada dyrektor do spraw lecznictwa Regionalnego Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa.

Eugeniusz Szul z Jeleniej Góry nie kryje swojego wzburzenia.

- Wybrałem się do szpitala wojewódzkiego, by oddać krew - mówi. - Straciłem na to pół dnia, a krwi nie oddałem! Takich osób jak ja było znacznie więcej. Czekaliśmy i denerwowaliśmy się. Powiedziano nam, że wszystko tak długo trwa, ponieważ zawieszony się komputer. Zawieszony się tak ponoć już ponad tydzień! Co się „odwiesi” i panie pielęgniarki zaczną pobierać od pacjentów dane, to zaraz znowu się zawiesi. I tak w koło! Nikt za to nawet nie przeprosi. Przy mnie kilka osób zrezygnowało z oddania krwi.

Nasz czytelnik otrzymał, od równie podenerwowanych jak krwiodawcy pracownic punktu, telefon do Regionalnego Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Wałbrzychu. Zatelefonował. Żałuje.

- Odebrał jeden z wicedyrektorów - opowiada. - Nie wiem, czy mnie lekceważył, czy po prostu jest takim flegmatykiem, że cedził słowa i cedził. Wreszcie się zdenerwowałem. Gdy się zdenerwowałem, to powiedział, że jak jestem nerwowo, to nie powinienem



Honorowi dawcy skarżą się na długie godziny oczekiwania na oddanie krwi.

oddawać krwi! Przekonywał mnie natomiast, że to nie wina komputera, a pań, które nie potrafią go dobrze obsługiwać. Tylko że ja to widziałem - to nie wina tych pań, ale komputera lub zainstalowanego w nim programu.

Piotr Popławski, dyrektor wałbrzyskiego Regionalnego Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa, jest zaskoczony. Twierdzi, że nie wie, dlaczego krwiodawcy są oburzeni i proszą redakcję o pomoc.

Podróże & Wina Wycieczka na
FLORYDĘ
motocyklem od 2199 euro
samochodem od 1199 euro
+ REJS NA BAHAMA
ul. Kapernika 2
58-500 Jelenia Góra
tel. (075) 752 50 43

- Rzeczywiście, panie z punktu krwiodawstwa w Jeleniej Górze zgłaszały nam problem z komputerem - przyznał. - Byłem tam, oglądałem i nie potwierdziło się to. Może to były trudności chwilowe. Ja w każdym bądź razie niczego nie stwierdziłem.

- Winny jest serwer, który znajduje się aż w Zielonej Górze - twierdzi natomiast pracownica jeleniogórskiego punktu krwiodawstwa. - Naprawiają go, ale jakoś naprawić nie mogą...

Dyrektor Popławski mówi, że kiedyś w punkcie w szpitalu wojewódzkim krwi oddawano bardzo dużo, później nastąpił regres, ale już w roku ubiegłym sytuacja nieco się poprawiła. Ciągłe nie jest jednak tak, jak wszyscy by marzyli. Wymyślono więc konkurs dla krwiodawców. Każdy, kto trzy razy odda krew do 30 września, weźmie udział w losowaniu cennych nagród.

- Zaangażowaliśmy w to wiele sił i środków - mówi Piotr Popławski. - Byłoby nam przykro, gdyby nie skorzystali z tego krwiodawcy jeleniogórcy.

Z nieoficjalnych informacji, jakie uzyskaliśmy w szpitalu, wynika jed-

nak, że przynajmniej sporą część winy za długi czas oczekiwania na oddanie krwi ponosi jeden z kwalifikujących do tego lekarzy.

- To osoba w bardzo podeszłym wieku i pracuje powoli - dowiedzieliśmy się.

Tymczasem nasz czytelnik zdziwiony był także tym, że gdy dowiedziano się, iż niedawno przeszedł nieskomplikowane badanie inwazyjne, powiedziano mu, że krwi oddać nie może, ponieważ mógł się zarazić żółtaczką.

- Przecież to komiczne - przekonuje. - Badanie miałem w tym samym szpitalu! Wynika z tego, że nie ufa on sam sobie. Jeśli sami siebie podejrzewają, że mogli mnie zarazić czymś, to dlaczego niby ja mam im ufać, że nie zarazili mnie przy badaniu lub przy pobraniu krwi?!

- Procedury zabraniające pobierania krwi po zabiegach inwazyjnych obowiązują od wielu lat - tłumaczy Piotr Popławski. - Chodzi o to, że nie wszystkie choroby w krótkim czasie od zarażenia da się wykryć we krwi. Ryzyko należy zatem zminimalizować.

Zbigniew Rzońca

Rodzinny konflikt o stare samochody

Hobbysta

Mówi, że przez zbierany przez zięcia „złom” jej mąż znalazł się w szpitalu psychiatrycznym. Ona też znajduje się już na skraju wyczerpania nerwowego. Bezskutecznie prosiła o pomoc policję i prokuraturę. Zbieranie starych samochodów to moje hobby - odpowiada tymczasem zięć.

Maria Barczuk mieszka w Żeliszowie. Ona z mężem zajmuje parter budynku, jej córka z mężem i czworgiem synów - górę. Z wnukami starsi państwo nie mają praktycznie styczności - zabronił im z nimi rozmowy zięć.

- Kiedyś prowadziłam normalne gospodarstwo - mieliśmy krowy i świnie - wspomina Maria Barczuk. - Teraz nie możemy spokojnie wyjść na podwórze, bo wszędzie stoi ten złom!

Złomem kobieta nazywa stare auta, które kupuje i zwozi na podwórze jej zięć. Stoją tuż przy budynku mieszkalnym, zajmują niemal każdą wolną przestrzeń. Dla starszych ludzi stanowią prawdziwe utrapienie.

- Nie mogę już na nie patrzeć - mówi Maria Barczuk. - Ani usiąść na ławce, ani poczuć się jak na wsi. Tragedia!

Kobieta opowiada, że sytuacja stała się wręcz dramatyczna, gdy pod koniec kwietnia z powodu zdenerwowania na rupiecie do szpitala psychiatrycznego odwieziono jej męża. Leży w nim do dziś.

- Mam córkę, ale ona nie staje ani po mojej stronie, ani po stronie swojego męża - przyznaje starsza pani. - Twierdzi, że nie chce się do tego wszystkiego mieszać.

O zięciu Maria Barczuk woli nie rozmawiać. Twierdzi tylko, że ze swoim „zbytowym” problemem zgłosiła się także do bolesławieckiej prokuratury, ale i ona jej nie pomogła.

- Tak naprawdę została sama - przyznaje sąsiad, Romuald Larys. - O tym, co się u niej dzieje, wiedzą wszyscy we wsi, ale nikt nie ma pomysłu, jak jej pomóc...

Podobnie uważa jedna z sąsiadek. Odwiedza panią Marię i przyznaje jej rację.

- Nie chcę się mieszać w nie swoje sprawy, ale wystarczy spojrzeć, co się tutaj dzieje - mówi. - Ja bym w takich warunkach mieszkać nie chciała.

Na podwórzu stoi dziewięć starych samochodów osobowych. Sprawiają wrażenie od dawna nieużywanych „trupów”. Maria Barczuk wspomina, że pierwszy pojawił się jakieś dziesięć lat temu. Od tego czasu tylko ich przyby-



- Nie mogę w takich warunkach spokojnie wypocząć przed domem - mówi Maria Barczuk z Żeliszowa.

wa. Żaden jeszcze nie został przez zięcia sprzedany.

- Nie wiem, co z nimi robi - wzsusza ramionami kobieta. - Nic. Po prostu je tu składa i trzyma. Czasami coś przy nich majstruje i tyle. Jeżdżą chyba tylko dwa.

Zięć uważa, że niczego złego nie czyni. Mówi, że teściowa czepliła się go jeszcze zanim zaczął samochody zwozić na podwórze.

- To moje hobby - informuje. - Lubię je. Nieprawda, że są popsute - wszyst-

kie są sprawne! Teściowa niech zaś się nie stawia, bo ją podam do sądu! Poza tym kradnie. Na podwórzu nie można niczego zostawić, co zaraz „znika”.

Mężczyzna dodaje też, że na pewno nie z jego powodu teść znalazł się w szpitalu. Przebywa tam, bo po prostu jest chory. Choruje zaś od wielu lat.

Maria Barczuk nie daje za wygraną. Właśnie wybiera się z kolejną skargą do komendanta policji w Kruszynie. Boi się, że jeśli policja jej nie pomoże, to któregoś dnia niesłusznie będzie musiała zapłacić mandat.

- Podwórze jest moje - tłumaczy. - Zięć nie jest tu nawet zameldowany. Jeśli urzędnicy od ochrony środowiska zachcą wlepić za ten złom mandat, to ukarzą nim mnie, a nie męża mojej córki! Będę więc walczyła z tym bałaganem, aż wygram!

- Zastanawiam się, co to będzie, gdy w ramach hobby zięć zacznie przywozić na podwórze samochody ciężarowe albo autobusy - kręci głową Roman Larysz...

Zbigniew Rzońca

Muzeum tortur „tak”, ale nie w sanktuarium - mówią księża

Niegodne centrum duchowego

Tylko 21 dni działało muzeum tortur. Na prośbę biskupa legnickiego siostry benedyktynki wymówiły jego właścicielowi umowę na wynajem lokalu. Nie go dzi się, by w centrum kultury duchowej, jakim jest krzeszowski klasztor, istniała taka placówka - przekonują księża. Zażądają 45 tys. odszkodowania - zapowiada właściciel wystawy.

Mieczysław Bojko, znany jeleniogórski poszukiwacz skarbów, otworzył 1 maja muzeum tortur. Pisaliśmy, że jest ono największe na Dolnym Śląsku, a może i w kraju; składa się na nie ponad setka eksponatów, pochodzących nawet z Hiszpanii i Francji.

Muzeum ulokowane było w nieużytkowanych pomieszczeniach leżących na terenie krzeszowskiego klasztoru. Ich właścicielkami są siostry benedyktynki. To z nimi właśnie Mieczysław Bojko podpisał umowę na dzierżawę piwnicznych pomieszczeń.

- Muzeum rozwijało się znakomicie - mówi Bojko. - Przychodziły do niego dzieci, przychodzili również dorośli. W ciągu tych kilkunastu dni istnienia odwiedziło je co najmniej tysiąc osób!

Kilka dni temu Mieczysław Bojko po przybyciu do Krzeszowa zauważył, że nie ma stojaka reklamującego wystawę. Od mężczyzny sprzedającego za murem kamienie usłyszał, że zabrał go jakiś mężczyzna i uciekł w nieznanym kierunku.

- Zamówiłem wtedy nową reklamę, a tego pana poprosiłem, by w razie kolejnej kradzieży natychmiast do mnie zatelefonował - mówi Bojko. - Tak też się stało. Tym razem jednak ustaliliśmy, że reklamę zabrał ktoś od księdza proboszcza i zaniósł na plebanię. Zbaraniałem!

Mieczysław Bojko twierdzi, że zaraz potem przyszedł do niego siostry zakonne i wręczyły mu pismo zrywające umowę na dzierżawę muzealnych pomieszczeń. Powiedziały, że wymógł to na nich kanclerz Kurii Biskupiej w Legnicy, ks. Józef Lisowski.

- Nic o tym wszystkim nie wiem - usłyszeliśmy od księdza proboszcza krzeszowskiej parafii, Mariana Kopko. - Jestem teraz w Czechach.

Spokojnie motywy decyzji argumentował ks. kanclerz Józef Lisowski.

Przekonywał, że Krzeszów stanowi ważne centrum życia duchowego. Składa się na nie między innymi bazylika i cudowny obraz Matki Boskiej Łaskawej. Sanktuarium krzeszowskie to także jeden z najcenniejszych polskich zabytków i miejsce żywego kultu religijnego.

- 1 maja odbywała się msza beatyfikacyjna Jana Pawła II - mówił. - Część wiernych zamiast w niej uczestniczyć, poszło do muzeum, bo ciągnęły ją tam dzieci. Muzeum tortur to fajna inicjatywa, nie mam nic przeciwko niej, ale nie w tym miejscu! W domu kultury, na prywatnym terenie - jak najbardziej! Nie w klasztorze!

Kuria jest w tym względzie stanowcza i bezwzględna. Na handel w klasztornych murach nie pozwoliła również sprzedawcy kamieni. Siostry benedyktynki umowy nie przemyślały, pospieszyły się z jej podpisaniem - słyszymy.

Mieczysława Bojki taka argumentacja w ogóle jednak nie przekonuje. Zapowiada, że będzie się domagał od, w sumie Bogu ducha winnych, sióstr odszkodowania za poniesione straty.



W piśmie przekazanym mi przez siostry benedyktynki czytam, że umowę ze mną zerwały w trybie natychmiastowym - mówi Mieczysław Bojko.

- Umowę podpisały ze mną na dwa lata - twierdzi. - Muzeum miało być czynne sezonowo - po pięć miesięcy w roku. Miesięcznie, widzę to po maju, dawałoby mi co najmniej po 3 tys. zł zysku. Do tego trzeba doliczyć koszty związane z położeniem przeze mnie w piwnicy nowej instalacji elektrycznej; wydrukowaniem folderów, pocztówek, reklamówek, wizytówek... Nie licząc kosztów transportu, wydałem na muzeum co najmniej 15 tys. zł. W sumie od sióstr domagać się będę 45 tys. zł!

Mieczysław Bojko postanowił również zgłosić policji kradzież dwóch tablic reklamowych. Mówi, że gdy kamiennogórcy funkcyjona-

riusze usłyszeli, że ukradł je brat księdza i znajdują się na plebanii w Krzeszowie, to kazali mu prowadzić dochodzenie samemu.

- Zdenerwowałem się na nich - opowiada. - Ja nie jestem od prowadzenia śledztw! Jedna tablica kosztowała mnie 170 zł, wartość dwóch to prawie 400 zł. Ostatecznie poradzi mi, bym przyszedł do nich po niedzielę i złożył zawiadomienie o kradzieży na piśmie. Oczywiście, że to uczynię. Tym bardziej, że jak się dowiedziałem, ks. Kopko miał powiedzieć, iż odda mi moje reklamy, jak się opamiętam. Niby w czym mam się opamiętać?! Sam niech się opamięta!

Zbigniew Rzońca

REKLAMA I PROMOCJA

Działania Trzeciego Sektoru w regionie jeleniogórskim

Celem projektu „Rozwój ekonomii społecznej w regionie jeleniogórskim” jest zwiększenie potencjału systemu wspierania ekonomii społecznej. Ważnym elementem przedsięwzięcia jest wzrost przygotowania i kompetencji trzeciego sektora w obszarach prowadzenia działalności odpłatnej, nieodpłatnej oraz gospodarczej. Trzy przedstawione poniżej organizacje istnieją już od kilku lat. Ich działanie mobilizuje otoczenie do pracy na rzecz społeczeństwa lokalnego. Systematycznie zwiększają oni skalę swoich działań oraz podnoszą jakość usług.

Jednym z głównych celów Stowarzyszenia Interclub Femina ze Zgorzelca jest pielęgnowanie kultury i tradycji, promocja języka polskiego i niemieckiego, a także upowszechnianie działań na rzecz rozwoju społeczności lokalnych. Cele te organizacja realizuje poprzez systematyczną współpracę z organizacjami i instytucjami w kraju i za granicą. Duże znaczenie dla działania Stowarzyszenia ma położenie Zgorzelca, na styku granic dwóch Państw. Zainspirowało to członków do stworzenia w tym roku Wielopokoleniowego Polsko-Niemieckiego Centrum Aktywności. Jest to miejsce, w którym w polsko-niemieckich grupach przełamywane są bariery językowe. Aby wzmocnić współpracę międzypokoleniową oraz międzynarodową, organizowane są wspólne wycieczki w ciekawe miejsca. Obecnie trwają prace nad utworzeniem Klubu Wolontariusza. Wszystkie informacje nt. działania stowarzyszenia można odnaleźć na stronie internetowej http://www.zgorzelec.info/?k_d=721&id_firm=809.

W Kowarach od 1993 roku działa Stowarzyszenie Miłośników Kowar. Po 18 latach działania organizacja ma imponujący wachlarz dokonań, które na stałe wpisały się w kowarski krajobraz. Od 2004 roku Stowarzyszenie regularnie organizuje wystawy, koncerty i wieczorki poetyckie. Gościli już takie gwiazdy jak Janusz Radek i Przemysław Branny. W 2009 roku Miłośnicy Kowar byli współtwórcami projektu „Legenda Karkonoskie”, a ostatnio w zostali zaangażowani do działań pn. „Podziemne Karkonosze”. W siedzibie stowarzyszenia na ulicy Górniczej 1 w Kowarach znajduje się Kowarski Dom Tradycji. Obecnie można obejrzeć tam dwie wystawy: „Kowary na starej pocztówce” oraz „Górnictwo Kowarskie”. Stowarzyszenie czynnie wspiera organizację Dni Kowar, a także cyklicznie tworzy Kowarską Majówkę i Barbórkę. Miłośnicy Kowar zapraszają we wtorki, czwartki i soboty od 11 do 15, a w

okresie wakacyjnym i w ferie zimowe codziennie o tych samych godzinach. Strona internetowa organizacji <http://www.smk-kowary.pl/>.

W przepięknej dzielnicy Jeleniej Góry - Sobieszowie, od dwóch lat prężnie działa Zespół Aktywności Społecznej Sobieszów. Najważniejsze działania organizacji skupiają się wokół aktywizacji mieszkańców Sobieszowa oraz podniesienia jakości życia. W kwietniu członkowie stowarzyszenia zorganizowali sprzątanie rzeki Wrzosówki, które miało na celu oczyszczenie koryta rzeki i przywrócenie jej pięknego wyglądu. ZAS czynnie włącza się do wielu akcji, które odbywają się w dzielnicy. Podczas otwarcia Domu Kultury Mufflon można było skosztować ciast upieczonych przez członków i sympatyków organizacji. Stowarzyszenie włączyło się w organizację prelekcji Rowerowego Ambasadora Jeleniej Góry Bolesława Osipika i reportera Cezarego Wiklika nt. zakończenia kursowania tramwajów w Jeleniej Górze. Wraz z Akcją Katolicką 28 maja ZAS Sobieszów przygotował Dzień Matki na terenie kościoła św. Marcina w Sobieszowie. Od niedawna w Sobieszowie można spotkać także tablice zachęcające do sprzątania po swoim psie. Energia członków organizacji starcza na kolejne akcje, a o wszystkim można przeczytać na stronie www.zas.sobieszow.pl.

Praca w stowarzyszeniu najczęściej ma charakter wolontarystyczny, jednak przynosi wiele satysfakcji, gdy zostaje doceniona przez otoczenie. Organizacje stawiają na jakość i rozwój, dzięki czemu wydarzenia, które organizują, są coraz bardziej widoczne na arenie regionu jeleniogórskiego

Agnieszka Mroczek-Czterwertyńska

W regionie jeleniogórskim ośrodkiem wsparcia dla powstających i istniejących podmiotów ekonomii społecznej jest:

Regionalne Centrum Wspierania Inicjatyw Pozarządowych.
Siedziba biura:
ul. Krótka 24 a
58-500 Jelenia Góra
Tel. 75 642 20 00 wew. 43, 44



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY



„Rozwój ekonomii społecznej w regionie jeleniogórskim”

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

Czarne chmury nad zamkiem

Sąsiedzi jeleniogórskiego Dworu Czarne głośno zastanawiają się, czy zajmująca się nim Fundacja Kultury Ekologicznej aby dobrze opiekuje się cennym kawałkiem okolicy. Zarzuty kierowane pod adresem gospodarzy zamku są trzy i dotyczą nie samej odrestaurowywanej budowli, ale tego, co dzieje się wokół niej. Chodzi o niezabezpieczone, zrujnowane zabudowania gospodarcze grożące katastrofą budowlaną, niszczące i rozkradane elementy zabytkowej kamieniarki składowane tuż obok drogi prowadzącej do dworu i przede wszystkim o zatrucie Pijawnika.

- Ścieki z zamkowej sieci kanalizacyjnej lecą wprost do tej naszej rzeczki - alarmuje jeden z mieszkańców osiedla. - Zamek bardzo nam się podoba i osobiście nie mam nic do pana Jakubca, który rządzi tam od lat. Szanuję go, bo wiem, ile zrobił dla tego miejsca. Tam ma być centrum ekologiczne, a ekolodzy sami ściekami trują okolicę! Te ruiny obok zaraz się zawałą. I nie chodzi nawet o to, jak to wygląda, tylko o bezpieczeństwo. Tam ciągle kręcą się jacyś ludzie. Nie wiem, po co, może kradną, może schadzki sobie jakieś tam urządzają, ale w końcu

dojdzie do nieszczęścia, jak komu coś zawali się na głowę. A z tych starych płyt nagrobnych, co mają po kilkaset lat i leżą rzucone w trawę, to pewnie nic już nie zostanie... Złodzieje rozgrabia albo wandalę porozbijają. A to przecież jakaś wartość jest. Tak nie powinno być!

- W zasadzie to wszystko prawda - przyznaje Jacek Jakubiec, prezes FKE i społeczny kustosz Czarnego. - W zasadzie, bo rzeczywiście w okolicy jest problem ze ściekami, ruiny straszą, a stare płyty nagrobne z dawnych, okolicznych cmentarzy rzeczywiście leżą w trawie. Ludzie mają rację, że tak nie powinno być! Tyle że w większej części tych problemów nie ma naszej winy. Fundacja nie ponosi odpowiedzialności za wszystko, co dzieje się wokół zamku.

Ścieki w Pijawniku

Gospodarze zamku najmniej wspólnego mają ze sprawą ścieków, która najbardziej bulwersuje sąsiadów zabytkowej budowli. Problem stanowi przepompownia ścieków dla części osiedla Czarne, znajdująca się na działce Fundacji, ale należąca do spółki Wodnik, prowadzącej gospodarkę wodno-ściekową w

Jeleniej Górze. Przepompownia jest stara, wyeksploatowana i co jakiś czas psuje się i wtedy ścieki wyciekają z niej do Pijawnika płynącego tuż obok.

Jacek Jakubiec mówi, że podejmowano wiele interwencji w tej sprawie. Ludzie z Wodnika zawsze w miarę szybko pojawiają się i reperują wadliwe urządzenia. Nie jest więc tak, że ścieki szerokim strumieniem non stop leją się do rzeczki. Problem jest jednak palący.

- Nie znam szczegółów, bo nie my decydujemy w tej sprawie, ale Wodnik szykuje się do wymiany tej przepompowni na nową, co ma całkowicie rozwiązać problem - wyjaśnia opiekun Dworu. - Kilka tygodni temu firma, która ma zająć się wymianą przepompowni, wystąpiła do nas o zgodę na wejście na nasz teren. Natychmiast wyraziliśmy na to zgodę, stawiając tylko jeden warunek, czyli uzgodnienie z nami sposobu organizacji i zabezpieczenia obszaru prowadzenia robót. Spodziewamy się bowiem, że nie będzie to krótka, kosmetyczna operacja. Pojawia się wykopy, maszyny itd. Musimy mieć gwarancję, że wszystko będzie dobrze zorganizowane. Tyle że od tamtego czasu nie mamy żadnych sygnałów, kiedy mają rozpocząć się roboty.

Jacek Jakubiec przyznaje, że gdyby ścieki z zamku, który ma być wzorcowym ośrodkiem kultury ekologicznej, płynęły do Pijawnika, sytuacja byłaby rzeczywiście podwójnie skandaliczna.

Rzecz w tym, że ścieki od ekologów nie trafiają nawet do wadliwej przepompowni, ale do rury będącej już poniżej niej. Układ terenu jest taki, że irracjonalnym byłoby tłoczenie ich pod górę. Zamkowe nieczystości odprowadzane są więc do części sieci kanalizacyjnej, której w ogóle nie dotyczy już problem przepompowni.

Prezes Wodnika Wojciech Jastrzębski przyznaje, że jest problem z przepompownią na Czarnym. Zapewnia jednak że lada moment zostanie on całkowicie rozwiązany:

- To zadanie, które jest w najbliższych planach inwestycyjnych spółki. Zdekaptalizowana przepompownia wymieniona zostanie na nowoczesną tłocznia, która zainstalowana powinna być tam w ciągu najbliższego miesiąca. Jesteśmy właśnie na etapie zamykania niezbędnej dokumentacji technicznej. Inwestycja warta około 200 tys. zł powinna zostać zrealizowana do końca czerwca.

Wywózka nagrobków

Bardziej złożona, ale także zmierzająca do jakiegoś pozytywnego finału, jest sprawa elementów starej kamieniarki, w tym głównie zabytkowych epitafiów składowanych w pobliżu zamku. Ale w tej sprawie FKE też ma niewiele do powiedzenia. To bowiem problem spoczywający na barkach służb konserwatorskich.

- Jeszcze w latach osiemdziesiątych zaczęto zwozić tu różne, ocalone elementy dawnej kamieniarki z całego naszego regionu. Taka była decyzja ówczesnego konserwatora zabytków, który zdecydował o zorganizowaniu tutaj tymczasowego miejsca ich przechowywania. Tyle że później niewiele się nimi interesowano - opowiada Jacek Jakubiec. - Co jakiś czas przyjeżdżały skądś samochody wyładowane np. epitafiami z likwidowanych cmentarzy, których kierowcy tłumaczyli, że kazano im to tu przywieźć. Żeby wszystko było załatwione po bożemu, spisywaliśmy protokół odbioru, potwierdzający przyjęcie transportu i właściwie na tym kończyła się nasza rola, bo później i tak nie mogliśmy dysponować tym, co tutaj trafiło, bo nie mieliśmy do tego żadnego tytułu prawnego.

Prezes Fundacji wyjaśnia, że długo nie robiono z tego problemu, ponieważ był pomysł na utworzenie w zamku odpowiednio zorganizowanego lapidarium, czy nawet muzeum detalu architektonicznego. Była też całkiem konkretna idea uruchomienia tutaj specjalistycznego zakładu „Ekolamus”, który zajmowałby się odpowiednim zagospodarowaniem ratowanych przed zniszczeniem cennych elementów dawnej kamieniarki. Tyle że była blokada realizacji przedsięwzięcia ze strony służb konserwatorskich.

- Przyjmowaliśmy kolejne transporty, staraliśmy się jakoś zabezpieczyć to, co przyjeżdżało, ale nie mieliśmy żadnego prawa dysponowania tym co u nas składowano - przekonuje J. Jakubiec. - Niby wszystkim podobały się nasze pomysły, ale można było wcielić ich w życie. Potrzebowaliśmy wykładni prawnej od służb konserwatorskich i oficjalnego głoju, że możemy te skarby historii zagospodarować. Jesteśmy wyczerpani na te kwestie, ponieważ we Wrocławiu był poważny konflikt w podobnej sprawie. Pojawiła się kwestia własności tych obiektów i prawa dysponowania mieniem skarbu państwa. Z naszych pomysłów nic więc nie wyszło.

Prezes FKE przyznaje, że jego organizacja straciła możliwości odpowiedniej opieki nad magazynowanymi pod gołym niebem kamiennymi obiektami. Gdy jakiś czas temu dwie zabytkowe płyty

skradziono z okolic zamku, to właśnie działacze FKE powiadomili służby o sprawie i zaczęli domagać się rozwiązania problemu przez konserwatora zabytków. Fundacja mogła jedynie rozebrać starą, walącą się wiatę, pod którą składowano najcenniejsze płyty i na tym skończył się jej udział w sprawie. Problem wydawał się rozwiązany, gdy pojawiła się informacja, że większość epitafiów trafi do odrestaurowanych, zabytkowych kaplic grobowych przy jeleniogórskim Kościele Garnizonowym.

- To tam jeszcze coś zostało? - dziwi się jeleniogórski konserwator zabytków Wojciech Kapałczyński. - Sukcesywnie wywożone były stamtąd te płyty i byłem przekonany, że wszystko, co najbardziej wartościowe, dawno zostało już zabezpieczone. Gdy zadzwonił do mnie Jacek Jakubiec i powiedział, że nie są już w stanie zapanować nad tym, co tam się dzieje, natychmiast zaczęliśmy szukać jakiegoś rozwiązania. Ostatecznie wyraziliśmy zgodę na wywożenie tych płyt do odnawianych zabytków i pałacowych parków, gdzie będą otoczone opieką i odpowiednio wyeksponowane. Zwrócił się do nas w tej sprawie np. właściciel pałacu w Wojanowie. Woleliśmy, by to, co leżało niezabezpieczone na Czarnym, trafiło do pałacu w Stanisławowie czy Wojanowie i tak się stało. Będziemy zabiegać o odpowiednie zagospodarowanie tego, co jeszcze tam pozostało. Lepiej byłoby zachować wszystkie te pamiątki na naszym terenie.

Ruiny będą jeszcze straszyc

Największy kłopot pozostaje ze zrujnowanymi zabudowaniami gospodarczymi stojącymi przy zamku. I ta sprawa w całości obarcza Fundację, która od 2006 roku dzierżawi te obiekty wraz z całym terenem wokół od Agencji Własności Rolnej Skarbu Państwa. W części budynków tworzących kompleks zabudowań wciąż jeszcze mieszkają ludzie, co dodatkowo ogranicza FKE pole działania.

- To rzeczywiście nasz problem - bije się w piersi J. Jakubiec. - Mamy te budynki w dzierżawie z opcją na uwłaszczenie za symboliczną złotówkę i konkretny pomysł na ich zagospodarowanie. Tyle że wciąż nie mamy możliwości jego realizacji. Chcemy doprowadzić do budowy szeregówego, „ekologicznego” budynku socjalnego, do którego wyprowadzilibyśmy dziesięć rodzin mieszkających dziś w nadającej się dziś jeszcze do użytku części budynku. To otworzyłoby drogę do realizacji dalszej części projektu. Mówimy o potężnej inwestycji rzędu 20 mln euro. Teraz nie o to jednak chodzi. Rozbiórka zdewastowanych obiektów też kosztuje i wpisana jest w ten projekt. Jeśli zdobędziemy nań pieniądze, problem szybko się rozwiąże. Póki co, grodzimy teren taśmami, rozwieszamy tablice informujące o zakazie wstępu i groźbie zaważenia budynków. Nie możemy zrobić nic więcej. Bo to otwarty teren i nie sposób go skutecznie zamknąć. Ludzie ignorują zakazy i rzeczywiście tam chodzą. Niektórzy mieszkańcy okolicy urządzają sobie w ruinach imprezki przy tanich alkoholach. Interwenujemy, ale nie jesteśmy w stanie bez przerwy pilnować tego, co się tam dzieje.

Daniel Antosik



Zabytkowe tablice składowane przy Dworze Czarne zaczęły padać łupem złodziei, dlatego teraz są sukcesywnie stąd wywożone.

Ma pomysł na hałdę

Jeleniogórzanin, Adrian Domagała, ma pomysł na zagospodarowanie terenu przy Szpitalu Wojewódzkim, łącznie z porośniętą samosiejkami hałdą ziemi. Miałyby tam powstać nowoczesny bikepark i skatepark. Władze miasta podziękowały za inicjatywę uznając, że takiej zabudowy nie przewiduje miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego, a poza tym tylko część terenu jest we władaniu miasta.

- Mieszkam w Jeleniej Górze od urodzenia i widzę, że mamy sporo niewykorzystanych możliwości rozwoju i uatrakcyjnienia miasta. A ponieważ jestem po studiach z zakresu gospodarki przestrzennej, postanowiłem sam coś wymyślić i zainteresować tym władze miasta - opowiada Adrian Domagała.

Pomysłodawca projektu mieszka na Zabobrze, niedaleko szpitala i przez okno widzi miejsce, które mogłoby się stać centrum sportów wyczynowych. Adrian Domagała jest w trakcie pisania pracy doktorskiej o rewitalizacji dolnośląskich miejscowości. Pięć lat temu swoją pracę magisterską poświęcił rewitalizacji Cieplic.

Na nieużytkowanym, porośniętym chaszczami terenie, między szpitalem a ulicą Ogińskiego mógłby powstać trzykondygnacyjny obiekt, wykonany w lekkiej konstrukcji, przykryty wielospadowym dachem, wykonanym z tworzyw sztucznych.

Pod dachem, na pierwszym poziomie, znalazłby się skatepark, sztuczne skałki do wspinaczki oraz kontener z pomieszczeniami socjalnymi, szatniami i przebieralniami.

Na drugim poziomie znalazłby się boiska do gier zespołowych, a na poziomie trzecim - korty tenisowe, stoły do ping-ponga, a

nawet maty i ringi do uprawiania sportów walki.

Realizacja drugiej części kompleksu rekreacyjnego zakłada wykorzystanie hałdy ziemi usypanej 30 lat temu przy budowie szpitala. Górkę porastają już spore samo-

Władze miasta przeanalizowały projekt jeleniogórzanina. Uznano jednak, że podstawowym ograniczeniem w realizacji nie jest brak pieniędzy, bo na tym etapie o tym jeszcze nie było mowy, tylko niezgodność założenia z miejscowym planem

tym się już głowią urzędnicy - dodaje autor koncepcji.

Wiceprezydent miasta, Hubert Papaj, w odpowiedzi udzielonej Adrianowi Domagale, przytoczył informacje zawarte w studium wykonalności projektowanego również na Zabobrze Centrum Kulturalno-Rekreacyjnego. Przepytano wówczas reprezentatywną grupę mieszkańców Zabobrze na temat zapotrzebowania na usługi w zakresie kultury i rekreacji w tej dzielnicy. Na podstawie tych badań autorzy studium napisali, by w miejsce skateparku zapro-

jektować „ścieżkę zdrowia o powierzchni minimalnej 329 metrów kwadratowych, ze względu na małe zapotrzebowanie mieszkańców Zabobrze”.

Takie odpowiedzi zabobrze nie dziwią specjalnie, ale zapewne inne opinie miałyby młodzież, gdyby pokazać im taką koncepcję. Zresztą, gdyby udało się wybudować podobny kompleks, czy to na Zabobrze, czy w innym rejonie miasta, to z pewnością korzystaliby z niego wszyscy zainteresowani, nawet z odległych dzielnic.

GOK



siejki, ale grunt przez ten czas dobrze się uleżał.

- Na szczycie mógłby stanąć maszt z reflektorem oświetlającym tor do jazdy wyczynowej rowerami, podobnie, jak start do jazdy po torze. Oprócz tego znalazłby się tam urządzenia umożliwiające wykonywanie ewolucji rowerowych. Ta część kompleksu byłaby dedykowana miłośnikom freeridu, downhillu i north shore - opowiada A. Domagała.

Według jego szacunków budowa takiego kompleksu kosztowałaby kilka milionów złotych.

zagospodarowania przestrzennego oraz brak danych powierzchniowo-kubaturowych do pełnej oceny projektu.

- To jest mój prywatny pomysł, a nie gotowy projekt. Pewna idea, którą chciałem się podzielić z władzami miasta. Skoro nie da się w tym miejscu, to może gdzie indziej. Niech nad



- Pomyślałem, że zagospodarowanie w ten sposób terenu przy szpitalu stworzyłoby bardzo atrakcyjne miejsce rekreacji dla młodych jeleniogórzan - mówi Adrian Domagała.

Mieszkańcy protestują przeciwko budowie domu

Przeskok do nowych czasów

Mieszkańcy ul. Przeskok w Jeleniej Górze protestują przeciwko budowie w sąsiedztwie ich domów wielorodzinnego budynku. Mówią, że miały być dwa domy, ale małe. Jeden czteropiętrowy im nie odpowiada. - Działam zgodnie z wszelkimi przepisami - odpowiada inwestor.

Leszek Wójcik jest zaniepokojony tym, że niebawem przy „jego” ulicy stanie wysoki na kilka pięter blok:

- Tu jest spokojnie, cicho i zielono - tłumaczy. - Nie chcemy, by uliczka zmieniła swój charakter.

Ul. Przeskok, choć położona przy ruchliwym skrzyżowaniu ul. Sudeckiej i al. Wojska Polskiego, sprawia wrażenie, jakby wyjęto ją z zupełnie innej rzeczywistości. Domki przy niej stylowe, otoczone ogródkami, a nawierzchnia drogi, choć wyboista, to z pięknej kostki. Ludziom mieszka się tam dobrze i nie chcieliby, żeby uległo to zmianie na gorsze. Tymczasem w bezpośrednim sąsiedztwie powstaje wielorodzinny dom.

- Proszę zobaczyć, jaki zajmie teren! - mówi Maria Bryll. - Byliśmy do niedaw-

na przekonani, że powstają dwa domki jednorodzinne, a nie jeden moloch!

Mieszkańcy mówią, że niskie budownictwo wcale by im nie przeszkadzało - ładnie komponowałoby się z otoczeniem. Co innego blokowisko - jak określają powstającą budowlę. Napisali nawet w tej sprawie protest do władz miasta.



Mieszkańcy ul. Przeskok z przestrachem patrzą na głębokie wykopy pod oknami ich domów. Obawiają się, że budowany wielki budynek zniszczy ich spokój.

- Już dzisiaj trudno do nas dojechać - twierdzi Maria Bryll. - Gdy zamieszka tu kilkunastu nowych lokatorów i każdy będzie miał samochód, nie da się nawet przejść.

- Do tego dom będzie miał płaski dach i nie będzie tu pasował - dodaje

Leszek Wójcik. - Trzeba tę inwestycję zatrzymać, dopóki jest na to czas!

Właściciel terenu, Roman Karniej, dziwi się protestowi. Twierdzi, że teren kupił na ogólnych zasadach - wziął udział w przetargu zorganizowanym przez urząd miasta i przetarg ten wygrał.

- Buduję dziesięć mieszkań na sprzedaż - tłumaczy. - Budynek będzie miał spadzisty dach i cztery piętra, choć przepisy zezwalają, by w tym miejscu miał ich nawet pięć. Samochody nie będą tarasowały dojazdu, ponieważ pod ziemią będzie dziesięć garaży.

Inwestor mówi, że to jego druga inwestycja w Jeleniej Górze. Pierwszy budynek postawił przy ul. Słowackiego. Tam też nie obeszło się bez kontrowersji.

- Tacy są ludzie - przekonuje. - Jak mieli działki i nic za nie nie płacili, było dobrze. Jak miasto zapytało, czy teren chcą kupić, nie chcieli. Kiedy jednak ja go nabyłem, to ciągnęli mnie po sądach. Przegrali! Przy ul. Przeskok jest podobnie - brud, bałagan i nielegalne śmietnisko. Wszystko to uprzętnąłem. Ludzie tam nawet

hodują w klatkach króliki! Ja mogę obiecać jedno - dom będzie ładny. Otoczenie zyska, a nie straci.

Mieszkańcy nie są jednak przekonani, że właśnie tak się stanie. Nie przekonuje ich także zapowiedź budowy podziemnego garażu.

- Ulica jest w tym miejscu tak wązka, że nie wyminą się dwa auta - słyszymy. - Będą jeździć pod oknami, tarasować wjazd i wyjazd. Garaże podziemne niczego nie zmienią.

Mieszkańców uspokaja Hubert Papaj, wiceprezydent Jeleniej Góry. Mówi, że nie tylko nie pogorszą im się warunki zamieszkania, ale ulegną wyraźnej poprawie.

- Teren jest teraz zapuszczony - mówi. - Są tam śmieci, komórki, jakieś garaże. Wszystko to zostanie uporządkowane. Z tego, co wiem, to właściciel powstającego domu chce także stworzyć obok plac zabaw dla dzieci i teren zielony. Ten zakątek Jeleniej Góry zyska więc na inwestycji, a nie straci. Jestem o tym głęboko przekonany.

Zbigniew Rzońca

Nowa Jelenia Góra

Explorerer podbija USA

Jarosław Rola czternaście lat temu stracił nogi. Dziś produkuje rowery dla inwalidów i nie ma konkurencji na świecie. Pojazdy robią od niedawna furorę w USA. Firma z Miłkowa ma tam już swoje przedstawicielstwo.

W 1997r. Jarosław Rola przeżył tragedię - poraził go, wówczas młodego chłopca, prąd. W wyniku wypadku stracił obie nogi. Wielu na jego miejscu by się załamało, on nie.

- Mam żonę, dwoje dzieci i dom w Miłkowie - mówi. - Jestem szczęśliwy. O wypadku już nie myślę.

Myśli Jarka przykuwa co innego - rowery dla niepełnosprawnych. Te, które powstają w jego firmie, nie mają sobie równych na świecie.

- Pierwszy zbudowałem z normalnych ram rowerowych i kilku gazrurek - śmieje się. - Ciężki był jak licho i w ogóle nie jeździł. To była rowerowa ślepa uliczka. Tragedia!

Jeszcze tego samego roku zbudował jednak inny pojazd, jak się okazało, niesamowity. Na pewien czas zarzucił jednak zastosowane w nim eksperymentalne rozwiązania techniczne i zaczął wzorować się na konstrukcjach amerykańskich. Wiele czasu minęło, nim zrozumiał, że są o wiele gorsze niż jego. Wrócił więc do nich i zrobił furorę, a także - w USA.

Jarosław Rola mieszka w Miłkowie w pięknie położonej posiadłości. W garażu od trzech lat prowadzi firmę konstrukcyjno-produkcyjną. Zajmuje się budową rowerów poruszanych mięśniami rąk.

- Cały zakład to raptem trzy osoby - śmieje się. - Jedną z nich jestem ja. Pracujemy jednak bardzo poważnie - od godziny 8.00 do godz. 16.00, czasami nawet w soboty i niedziele.



Z. RZONICA

- Ten explorerer pojedzie do Nowego Jorku - mówi Jarosław Rola.

W firmie powstają trzy rodzaje rowerów - szosowe rekreacyjne, szosowe sportowe i górskie. Ten trzeci rodzaj jest zdecydowanie najważniejszy. Pojazdy nazywają się Explorererami. Na jednym z nich Jarosław Rola wjechał na Kilimandżaro.

- Pewnego dnia wpadłem na pomysł, by pokazać go w Internecie, w filmikach na Youtube - opowiada. - Nie wiedziałem, że przyniesie to taki efekt.

Rowery wypatrył ktoś w USA. Spodobały się tam tak bardzo, że kilka amerykańskich firm znalazło Rolę w Polsce i zaproponowało mu zorganizowanie za oceanem przedstawicielstwa. Wybrał jedną z nich. Mieści się w Jacksonville na Florydzie.

W Polsce rowery nie sprzedają się najlepiej. Powód jest właściwie jeden - ich wysoka cena i ubóstwo Polaków.

Nie każdy może sobie pozwolić na wydanie 20 tys. zł na coś, co służyłoby tylko do rekreacji. Co innego w Stanach Zjednoczonych.

- Wystaliśmy tam już kilkanaście sztuk - mówi konstruktor. - Rynek jest bardzo chłonny. Amerykanie są zachwyceni naszym wyrobem, bo jest o wiele lepszy od tego, co robią sami.

Większość elementów powstaje w Miłkowie, niektóre jednak zamawiają u podwykonawców, a nawet ściągają ze Szwajcarii. Rower waży 26 kg; pozwala na zjechać z bardzo stromego zbocza. Gdy Jarek pokazuje, skąd zjeżdżał, trudno wprost w to uwierzyć.

- Robimy rowery w wersji standardowej - mówi. - Niektóre jednak wykonujemy dla konkretnych osób, uwzględniając choroby, na które cierpią. Można zatem powiedzieć, że nasze wyroby są niepowtarzalne. Jeżdżą po Polsce, Wielkiej Brytanii, po Florydzie i po Nowym Jorku. Teraz właśnie kończymy rower dla mieszkańca tego miasta.

Rowery sprzedawane są także z bogatym osprzętem. Można więc do nich dokupić nie tylko przyczepkę na plecak czy wózek inwalidzki, ale także... wyciągarkę. Dzięki niej da się rowerem nie tylko zjechać ze stromego wzniesienia, ale także pod nie wjechać.

- Marzy mi się uruchomienie w Karkonoszach wypożyczalni moich rowerów - mówi Jarek. - Coraz więcej mamy na naszym terenie tras, na których mogłyby być użyte. Na przełomie lipca i sierpnia zamierzamy razem z przyjacielem przejechać na explorererach Karkonosze. To będzie swego rodzaju survival.

Lada dzień w fazę testów wkroczy najnowszy produkt firmy - nowy typ explorerera. Ma być jeszcze bardziej rewolucyjny od swego poprzednika.

- To moja pasja - śmieje się Rola. - Nie wyobrażam sobie życia bez niej.

Zbigniew Rzońca

Gminne lodowisko w Zgorzelcu

Niewykluczone, że będzie to pierwsza tego typu inwestycja w Polsce. - Szukałem, ale nigdzie nie znalazłem informacji o lodowisku budowanym przez gminę - przyznaje wójt Kazimierz Janik.

Inwestycja za moment ruszy, właśnie rozstrzygnięto przetarg na wykonawstwo. Budowa ma się zakończyć we wrześniu br., a oddanie obiektu do użytku zaplanowano na październik. Nie będzie to składana, sezonowa atrakcja, jaką cieszy się Bolesławiec. Na zgorzeleckich Małych Bielanych powstanie trwały obiekt o podwójnej funkcji. W sezonie zimowym udostępniana będzie tafla lodowa, na której będą mogli szaleć łyżwiarze, a latem pod tym samym dachem funkcjonować będzie ogólnodostępne rolnikowsko. Wartość inwestycji to przeszło 4,5 mln zł. Gmina Zgorzelec zrealizuje ją w oparciu o nowatorski system Zaprojektuj-Wybuduj-Sfinansuj, który pozwala znacząco zmniejszyć ryzyko inwestycyjne i gwarantuje bezpieczne finansowanie przedsięwzięcia.

- Powstało konsorcjum złożone z firmy, która zajmie się finansowaniem zadania, oraz firmy, która będzie odpowiedzialna za wykonawstwo - tłumaczy wójt Janik. - Jesteśmy gminą rozwijającą, mamy duże tempo wzrostu dochodów własnych i możemy sobie pozwolić na kredyty.



Podpisanie umowy na budowę lodowiska w systemie Zaprojektuj-Wybuduj-Sfinansuj.

Wójt nie boi się, że nie będzie z czego tych kredytów spłacać, bo już za chwilę gmina zacznie odcinać kupony od powstających na jej terenie farm wiatrowych. Poza tym w finansowanie lodowiska najprawdopodobniej zaangażowane będą inne duże podmioty, działające w obrębie administracyjnym.

Lodowisko powstanie w rejonie podzgorzeleckich marketów, dokładnie między Leroy Merlin a łagowskim cmentarzem. W tej chwili jest tam pięknie zagospodarowany, ale niewykorzystywany parking. Bliskość cmentarza sprawi, że przy lodowisku-rolnikowsku nie

będzie można otworzyć kawiarni czy restauracji, ale w obiekcie na pewno zafunkcjonuje mała gastronomia.

- Myśmiliśmy już załatwić problem z drogami, wodociągami, kanalizacją czy oświetleniem. Teraz możemy zająć się innymi rzeczami. Chcemy, żeby nasze dzieci szły w świat bez kompleksów, że są ze wsi - tłumaczy wójt Janik.

- Żeby były obyte i mogły spokojnie porównywać się z naszymi sąsiadami z Czech czy Niemiec. A może nawet ich przeskakiwać...

Lodowisko-rolnikowsko wsparte będzie na stalowej konstrukcji z plastikowymi „ścianami”. Jego powierzchnia to 25 x 47 m kwadrat. Zmieszczą się na niej i tafla lodowa, i wypożyczalnia sprzętu, a także zaplecze socjalne z szatniami i toaletami.

Dzieci uczęszczające do gminnych placówek oświatowych będą mogły korzystać z obiektu bezpłatnie, w ramach zajęć zorganizowanych. Poza tym czasem lodowisko i rolnikowsko będą

ogólnodostępne dla wszystkich zainteresowanych, oczywiście za biletem wstępu. Gospodarz gminy podkreśla, że ta dodatkowa atrakcja ma służyć wszystkim, bez względu skąd przyjadą. I prosi, by nie spekulować na temat domniemanego konfliktu interesów z miastem, bo taki nie istnieje. Rzeczywiście, w pierwszej fazie planowano połączyć lodowisko ze skateparkiem. Gdy się jednak okazało, że miasto w tym samym czasie będzie budować park sportów ekstremalnych, koncepcja uległa zmianie. Powstanie gminne lodowisko-rolnikowsko, które powinno znakomicie uzupełnić ofertę sportowo-rekreacyjną miasta.

Co ciekawe - na lodowisku się nie skończy. Wójt Janik już teraz przemyślał się do budowy wyciągu narciarskiego i igielitowej zjeżdżalni, ale na rozmowę o szczegółach przedsięwzięcia jeszcze za wcześnie.

Gmina Zgorzelec ogłosiła otwarty konkurs na nazwę dla powstającego obiektu sportowego w Łagowie. Do 30 czerwca br. można przysłać propozycje nazw dla lodowiska-rolnikowskiego wraz z uzasadnieniem, na adres Urzędu Gminy w Zgorzelcu bądź drogą elektroniczną konkurs@gmina.zgorzelec.pl. Do wygrania jest laptop oraz liczne nagrody pocieszenia. (mat)

REKLAMA I PROMOCJA

ZOSTAŃ RODZICEM ZASTĘPCZYM
Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Jeleniej Górze
poszukuje kandydatów na rodziców zastępczych.
Zapewniamy bezpłatne szkolenie dla mieszkańców Powiatu Jeleniogórskiego
Szczegółowe informacje PCPR, ul. Podchorążych 15, pok. 102 lub telefonicznie pod nr 75 64 73 283 do 75 64 73 285.
www.pcpr.jgora.pl

Radziecki kontrwywiad wykiwa wywiad amerykański Rosjanie na Zamku Czocho

Rosjanie upodobili sobie do kręcenia filmów Zamek Czocho. W ostatnim okresie są tam już po raz trzeci. Oczywiście akcja najnowszej produkcji, tak jak poprzednich, toczy się w czasie II wojny światowej i dotyczy rywalizacji radzieckiego i amerykańskiego wywiadu o to, który pierwszy rozwikła zagadkę pocisków V1 i V2.

Rosyjska kinematografia ma się świetnie. Jest dużo bogatsza od polskiej, lepiej zorganizowana, a w dodatku szczerzej opłaca aktorów. W ostatnich kilku latach ekipy filmowe z Moskwy gościły na Czosze dwukrotnie. Najpierw w zamkowych wnętrzach kręcono film o jasnowidzu, urodzonym w Górze Kalwarii, Wolfie Messingu (tytuł produkcji „Wolf Messing”). Ów polski Żyd po wybuchu II wojny światowej uciekł do Związku Radzieckiego, gdzie dożył do połowy lat siedemdziesiątych. Panuje opinia, że posiadał on nie tylko zdolności hipnotyzerskie, ale także paranormalne. Miał rzekomo przepowiedzieć wybuch wojny i klęskę Hitlera. Z tego powodu był nadwornym jasnowidzem Stalina. W filmie poświęconym tej zagadkowej postaci jedną z ról zagrała polska gwiazdka telewizyjna, Edyta Herbuś.

Drugim filmem rosyjskim kręconym na Czosze był „Dywersant”. Waldemar Kleszcz, właściciel miejscowego „Muzeum Podzamcza”, mówi, że można porównać go do polskiej „Tajemnicy Twierdzy Szyfrów”.

- Z tą tylko różnicą, że wykonano go z nieporównywalnie większym rozmachem i zapewne za większe



Na Czosze filmowcy spędzają ostatnie 10 dni zdjęć, potem pozostanie już tylko ich montaż.

pieniądze - opowiada. - Jak ktoś dobrze poszuka, znajdzie ten film w Internecie.

Teraz zamek Rosjanie odwiedzają po raz trzeci. Jak nietrudno się domyślić, tym razem kręcą film... także o II wojnie światowej”. Nosi tytuł „Norymberga”.

- Po co robić po raz milionowy film o procesie norymberskim? - zapytałśmy Jerzego Rutowicza, polskiego współproducenta filmu.

- Chcą, to robią - odpowiedział szczerze. - Widać jest im to jakoś potrzebne. Moim zdaniem to tęsknota za dawnymi czasami, gdy

Związek Radziecki był światowym mocarstwem.

„Norymberga” nie opowiada wprost o procesie hitlerowskich zbrodniarzy. Z jednej strony skupia się na drodze, która doprowadziła ich na ławy oskarżonych, a z drugiej o walce wywiadów - radzieckiego i amerykańskiego - związanej z rozszyfrowaniem tajemnic rakiet V1 i V2.

Główną rolę w filmie reżyserowanym przez Jelenę Nikolajewą gra radziecki aktor Siergiej Garmasz. Wciela się on w rolę, a jakże, oficera NKWD. To oczywiście, że z potyczki z Amerykanami wychodzi zwycięsko.

- Film złoży się z ośmiu odcinków - mówi Jerzy Rutowicz. - Każdy trwać będzie 50 minut. Późną jesienią tego roku wyemituje je pierwszy program rosyjskiej telewizji.

Ekipa filmowa liczy 70 osób (mieszkają w pałacu w Brunowie) i kręci zdjęcia głównie w zamkowych

komnatach. Służą one za gabinety hitlerowskich zbrodniarzy.

- Widziałem już tutaj ekipy, które kręciły 10 filmów - mówi Waldemar Kleszcz. - Rosjanie działają niesamowicie sprawnie i profesjonalnie. Mam wrażenie, że przygotowane mają wszystko w najmniejszych detalach. Nie zastanawiają się nad ujęciami - po prostu wiedzą, czego chcą.

Waldemar Kleszcz ze śmiechem opowiada, że zwiedzili też jego muzeum. Byli przekonani, że zgromadzone przez niego eksponaty dotyczące II wojny światowej należą do jakiegoś wielkiego polskiego muzeum.

- Nie mogli uwierzyć, że są moje - śmieje się mężczyzna.

„Norymberga” to film robiony z rozmachem. Jerzy Rutowicz nie chciał jednak zdradzić tajemnicy, jaki jest budżet produkcji. Jedno jest pewne - nie zobaczymy jej na polskich ekranach. Dla amatorów „Czochoy” pozostanie jedynie „polowanie” na film w Internecie. Osoby posiadające anteny satelitarne mogą szukać go również na rosyjskiej stacji telewizyjnej RTR1.

Zbigniew Rzońca

REKLAMA I PROMOCJA

Wzięli udział w projekcie - zmieniają swoje życie

63 osoby z powiatu lubańskiego, bolesławieckiego i jeleniogórskiego objęte zostały programem „ZMIENIAMY RZECZYWISTOŚĆ”, który STOWARZYSZENIE PEGAZ realizuje od 1 listopada 2009 roku do 30 czerwca 2011 roku. Projekt jest współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego. Partnerem jest Polski Czerwony Krzyż - Ośrodek Szkoleniowo - Wypoczynkowy w Jeleniej Górze.

Projekt „Zmieniamy rzeczywistość” skierowany został do osób zagrożonych wykluczeniem na rynku pracy, często pozostających w bardzo trudnej sytuacji życiowej: osób bezrobotnych, uczących się, powracających do pracy po urlopach macierzyńskich i wychowawczych, osób powyżej 50 roku życia. Tematykę szkoleń przeprowadzono na podstawie wcześniej przeprowadzonych ankiet. 36 uczestników z powiatu lubańskiego, bolesławieckiego i jeleniogórskiego ukończyło kurs opiekunów osób starszych i dzieci, który umożliwi im podjęcie pracy w zawodzie w Polsce i za granicą. 27 osób z powiatu lubańskiego i jeleniogórskiego wzięło udział w kursie kwalifikacyjnym „Kierowca wózka jezdniowego”.

Opiekun z kwalifikacjami

Grażyna Pawłowska: jeleniogórzanka, 55 lat, zawód - księgowy, 37 lat pracy, przez rok prowadziła nawet własną firmę.

- Przeszedł kryzys, w październiku 2009 roku musiałam zrezygnować z biznesu. Wypaliłam się jako księgowy - w urzędzie pracy dowiedziała się o projekcie Stowarzyszenia Pegaz. Skończyła kurs opiekuna dla osób starszych i dzieci. Znalazła pomysł na życie:



Od lewej: Janina Jaszczur (koordynator projektu), Grażyna Pawłowska, Maria Chomicz, Beata i Kamil Wójcikowie, Jolanta Kowalczyk, Martyna Klementowska (specjalista ds. promocji projektu), Marian Plizga i Kamila Napiórkowska-Gil (Stowarzyszenie Pegaz).

- Chcę być samodzielną finansowo, stanąć na nogi, praca opiekuna osób starszych w Niemczech to gwarantuje. Zaświadczenie o kursie i lekcje niemieckiego są atutem. Ważne, że sprawdziłam się na praktykach w „Pogodnej Jesieni”. Teraz wiem, że nadaję się do tego zawodu. Oderwałam się od liczby i księgowania. Pomagam ludziom, ktoś na mnie czeka. Odnalazłam wewnętrzny spokój.

Maria Chomicz (47 lat) mieszka pod Lubaniem, od czterech lat bezrobotna:

- Na każdej rozmowie kwalifikacyjnej słyszałam, że jestem za stara. Kobieta w fabryce przegrywa z mężczyznami. Teraz stawiam na pracę w Niemczech jako opiekunka osób starszych. To będzie mój sposób na życie do emerytury. Kurs opiekuna dał mi pewnością siebie, nauczyłam się cierpliwości.

A po lekcjach języka niemieckiego przynajmniej już rozumiem, co do mnie mówią.

Niektórzy z uczestników kursu podjęli pracę w zawodzie, głównie w Niemczech. Nauka języka niemieckiego była częścią projektu. Dla innych nowe kwalifikacje są częścią daleko siężnego planu na życie.

- Jesteśmy z mężem osobami niepełnosprawnymi, mieszkamy z chorą mamą. Kurs opiekuna osób starszych i dzieci zrobiłam przede wszystkim dla siebie. Chciałam podnieść kwalifikacje. Ale taki dokument na pewno przyda się w staraniu o pracę. Mam małe dziecko, za granicę nie wyjadę, ale mogę pilnować dzieci na miejscu - mówi Beata Wójcik z Łomnicy (30 lat). Od czterech lat przebywa na urlopie wychowawczym. Do pracy w Aniluxie nie wróci. Nowy

zawód, kurs prawa jazdy i lekcje języka niemieckiego poszerzyły jej możliwości w staraniach o pracę. Mąż Kamil (31 lat), bezrobotny, zaoferował kończy szkołę średnią:

- Na rozmowach kwalifikacyjnych nie liczą się umiejętności, tylko wygląd - zauważa Kamil Wójcik. - Dla mnie najważniejsze w projekcie były doświadczenia wyniesione z praktyk w Domu Pogodnej Jesieni. To pozwała docenić zawód opiekuna.

Nie tylko dla „papierka”

- Bałam się kierownicy, a teraz sama prowadzę wózek - przyznaje Jolanta Kowalczyk z Jeleniej Góry (43 lata). - Nie marzyłam o kursie operatora wózków widłowych, ale cieszę się, że uczestniczyłam w projekcie. Wiele lat nie pracowałam, siedziałam w domu z chorym dzieckiem. Byłam w dołku, myślałam, że do niczego się nie nadaję. Tutaj poznałam nowych ludzi, nauczyłam się podstaw komputera. Przynajmniej nie będę musiała prosić dzieci, żeby mi wysłały podanie o pracę, sama to zrobię. Uwierzyłam, że jeszcze coś w życiu zdziałam, wrócę do pracy zawodowej - pani Jolanta chwali kurs i pracę z doradcą zawodowym.

Marian Plizga: 22 lata i 360 miesięcy - taki wiek podaje, bo na rynku pracy, jak mówi, 53 lata brzmi źle. Od pięciu lat szuka pracy:

- 30 lat pracy, sam prowadziłem biznes w gastronomii, nie ma tygodnia, abym nie wysłał kilku CV. Bez powodzenia. Na rynku pracy najlepiej, jak ktoś ma 18 lat, 18 zawodów, zna sześć języków i ma 30 lat doświadczenia... Uległem rywalizacji zawodowej i zbieram zaświadczenia z

kursów. Na kursie poszerzyłam swoją wiedzę na temat komputerów, ale przede wszystkim dowiedziałam się, jak prezentować się na rozmowach kwalifikacyjnych, jak postępować z kierownictwem, personelem w pracy. Pani Renata Bech, doradca zawodowy, wiele nas nauczyła.

Kursom opiekunów osób starszych i dzieci lub operatorów wózków widłowych towarzyszyły warsztaty aktywizujące, spotkania grupowe i indywidualne z doradcami zawodowymi, lekcje języka niemieckiego oraz kurs prawa jazdy, kurs obsługi komputera i Internetu.

Bezpłatny kurs prawa jazdy (w tym opłacone jedno podejście do egzaminu) ukończyły 33 osoby w Jeleniej Górze i Lubaniu. Z nauki języka niemieckiego - 120 godzin lekcyjnych - skorzystało 31 osób.

W projekcie „Zmieniamy rzeczywistość” ważne było nie tylko zdobycie nowych kwalifikacji zawodowych - aktualnie topowych na rynku pracy - ale także umiejętności interpersonalnych. Każdy z uczestników projektu przy pomocy trenera tworzył indywidualny plan działania w poszukiwaniu pracy. Pierwszym krokiem w poszukiwaniu pracy jest bowiem zakodowanie gotowości na zmianę dotychczasowej sytuacji. Dopiero wtedy można napisać CV i umówić się na rozmowę kwalifikacyjną. Grupy wsparcia i doradztwo zawodowe zaowocowały podniesieniem poczucia własnej wartości, umiejętnością pisania życiorysu i listu motywacyjnego oraz skuteczną rozmową z przyszłym pracodawcą, wiedzą na temat negocjowania warunków umowy o pracę. 63 uczestników projektu dostało impuls do zmiany swojego życia.

Bez drzew nie przeżyjemy

Rozmowa z Tomaszem Pawlakiem - arborystą, czyli specjalistą w dziedzinie pielęgnacji drzew, nazywanym też „chirurgiem drzew”.

- Przy okazji wielu inwestycji i pod byle pretekstem wycina się u nas wiele cennych drzew. Obserwuje pan takie bezmyślne wycinki?

- Niestety, tak. Często rezygnuję z zarabiania pieniędzy, gdy ktoś zgłasza się do mnie po „odpowiednią” opinię dendrologiczną, z założenia pozwalającą na wycinkę drzew. Jako ekspert muszę być obiektywny, a nie wszyscy tego oczekują... W takich okolicznościach odmawiam więc wykonania pracy.

- Ostatnio nie wydał pan gdzieś takiej opinii?

- Bolesny przykład barbarzyństwa groził całkiem niedawno podczas inwestycji przy jeleniogórskim Muzeum Karkonoskim. Zwrócono się do mnie w sprawie opinii na temat dorodnego, pięknego, rzadkiego buka, który wadził w prowadzeniu robót budowlanych. Wykonawcy inwestycji mieli gotową receptę na rozwiązanie problemu przy pomocy piły. Miałem inne zdanie. Oczekiwanej ekspertyzy nie mogłem wydać. Powiadomiłem konserwatora zabytków o sytuacji grożącej bezsensowną wycinką cennego drzewa. Mam nadzieję, że dopilnowano, by do niej nie doszło.

- Dlaczego drzewa są dla nas takie ważne?

- Ludzie nie poradzą sobie w życiu bez drzew, które są jednym z elementarnych składników przyrody. Jak się dobrze przyjrzeć, wszystko w naszym życiu kręci się wokół drzewa, niezbędnego nam do życia w ogromnym zakresie - od tej banalnej produkcji tlenu, poprzez dostawę ogromnej ilości materiału, po znaczenie kulturowe. Nam się wydaje, że dziś świat jest z plastiku, ale on tak naprawdę jest z drewna. Z badań wynika, że jeszcze całkiem niedawno 75 procent gospodarstw domowych na świecie gotowało jedzenie „na drewnie”. Ten surowiec jest tak ewidentny i banalny, że ludzimi ucieka ze świadomości.

- Element krajobrazu tak oczywisty, że aż niezauważalny?

- I to jest problem. Dopiero jak zaczyna brakować drzew, zaczynamy to zauważać. Gdy z czyjegoś krajobrazu zaokienego zniknie drzewo, to nagle pojawia się poczucie, że czegoś brakuje, że coś się stało. Przy czym niekoniecznie towarzyszy mu świadomość konsekwencji tego ubytku. Jeśli rzeczoznawca majątkowy wyceni stuletnie drzewo metodą odtworzeniową, to okaże się, że w grę wchodzi grube dziesiątki tysięcy złotych. Co też jest trochę śmieszne, bo to drzewo jest tak naprawdę niezastąpialne. Jego wartość przyrodnicza, która znika błyskawicznie, jest nie do odtworzenia. Szacuje się, że żeby zrównoważyć ilość tlenu wyprodukowaną przez jedno dorodne, stare drzewo, trzeba posadzić 150 nowych drzew, a może nawet i 1500, bo przecież zależy jakie sadzonki się używa. Więc te stare drzewa powinny być szczególnie chronione. I w sensie przyrodniczym, i urbanistycznym, bo w miastach najwięcej też ludziom przeszkadzają. Spadające liście, gałęzie, cień, za wąska droga...

- Jaki jest największy problem z drzewami?

- Powszechny brak wiedzy na ich temat. Urzędnicy często szafują naszą wyjątkową wartością niematerialną, czyli krajobrazem. Nie można bezrefleksyjnie wydawać papierów, w ślad za którymi



Rentgen

Tomasz Pawlak - arborysta rodem z jeleniogórskich Cieplic, w których spędził większą część życia. Kształcenie zawodowe zaczynał od technologii drewna w cieplickiej szkole rzemiosł artystycznych. Od 25 lat zajmuje się jednak drzewami. Do 2008 roku pracował w parkach krajobrazowych, gdzie odpowiedzialny był m.in. za ochronę drzew. Prowadził też Pracownię Ochrony i Dokumentacji Zieleni. Kolekcjoner roślin. Niedawno wspólnie z żoną napisał książkę o uprawie lawendy. Jak sam mówi, do drzew przywiódł go „jakiś atawizm”. Przez lata chodził po górach i pracował jako szyszkarz. Ten bardzo bliski kontakt z drzewami, skutkujący nieustannym oblepieniem żywicą, sprawił, że z czasem zajął się chirurgią i leczeniem drzew. Od lat specjalizuje się przygotowywaniu dokumentacji eksperckich związanych z uprawą drzew i opinii dendrologicznych. Od 2006 roku mieszka w Młądzu koło Mirska.

leca chłopaki z piłami i tną. Tym bardziej że ludzie bywają przy okazji oszukiwani. Zdarzyło się, że zostałem zwyzwany od oszołomów, ponieważ usiłowałem ratować drzewa, tłumacząc, że są w dobrej kondycji i wcale nie trzeba ich wycinać. Tymczasem urzędnicy oszukiwali ludzi, przekonując, że te same drzewa są w kiepskim stanie i trzeba je szybko usunąć. Pytałem o konkrety: jaka jednostka chorobowa, jaka zawartość posuszu w koronie, jaki stan kłody, systemu korzeniowego - bo skoro jakiś ekspert je ocenił, to taka wiedza jest. Przemilczano sprawę. Ktoś stwierdził, że jest jakieś bliżej nieokreślone zagrożenie i tyle. Pytałem, kto jest winny, że przez dziesięć lat sucha gałąź wisi w koronie? Drzewo? Nie. Administrator terenu, czyli np. właściwy zarząd dróg, który jest zobowiązany do utrzymania dobrego stanu drzew. Jeśli nie dbał o to przez 20 lat, a później twierdził, że drzewa są w złym stanie, to was oszukał. Cenna aleja w Czerniawie przestała istnieć. Wycięto drzewa, które przeżyłyby jeszcze nas wszystkich. Ponoć były niebezpieczne. Nieprawda. Wycięto je, bo unia dała pieniądze na piękną, szeroką drogę z Lubania do Świeradowa i tyle.

- Jest miejsce dla drzew we współczesnych miastach?

- Musi być. Już w XIX wieku urbanści wiedzieli, jak miasto powinno dobrze wyglądać i że musi być wentylowane. A bez drzew wentylowane nie będzie i będziemy oddychać w nim kiepskim powietrzem. Trzeba by zapytać lekarzy, ile skrótów może się średnia życia ludzi np. przez zabudowywanie na gwałt całego centrum Jeleniej Góry i usunięcie zeń drzew? Szacuje się, że drzewo w mieście żyje dziś średnio 7 lat. To dane z Warszawy, ale obawiam się, że Jeleniej Góry też to już dotyczy.

- Jest miejsce dla drzew we współczesnych miastach?

- Musi być. Już w XIX wieku urbanści wiedzieli, jak miasto powinno dobrze wyglądać i że musi być wentylowane. A bez drzew wentylowane nie będzie i będziemy oddychać w nim kiepskim powietrzem. Trzeba by zapytać lekarzy, ile skrótów może się średnia życia ludzi np. przez zabudowywanie na gwałt całego centrum Jeleniej Góry i usunięcie zeń drzew? Szacuje się, że drzewo w mieście żyje dziś średnio 7 lat. To dane z Warszawy, ale obawiam się, że Jeleniej Góry też to już dotyczy.

- Co musi się wydarzyć, by potężny dąb obumarł?

- Jak robiono przebudowę ul. Zakopiańskiej w Jeleniej Górze, podjęto

Tutaj jest jeszcze sporo starodrzewu. To ogromne bogactwo, ale sytuacja może się szybko zmienić. Pamiętam jeszcze ulicę Wojska Polskiego, jako prawdziwą aleję obsadzoną starodrzewem. Później były jakieś nowe nasadzenia, ale drzewa szybko znikały i ta ulica traciła charakter alei.

- Dlaczego powinniśmy tak dbać o starodrzew?

- Bo praktycznie jest nie do zastąpienia w „ludzkiej” jednostce czasu. Okres uprawy drzewa do osiągnięcia jego odpowiednich parametrów jest bardzo długi i na dokładkę w miastach drzewa nie chcą już specjalnie rosnąć. Tymczasem jest kilka bezpośrednich korzyści płynących z istnienia dużych drzew przy budynkach. Ukróciłem parę wycinek prostymi argumentami. Jak słyszałem marudzenie, że liście w rynnach itd., mówiłem: dobrze, niech pani wytnie to drzewo, ale niech pani sprawdzi, ile więcej węgla spalacie w domu następną zimą. Jak to o co chodzi? Trzy czwarte impetu wiatru bierze na siebie właśnie to drzewo. Więc ściana budynku jest pewnie choćby o stopień cieplejsza właśnie dzięki niemu. Dzięki drzewom latem jest chłodniej, zimą cieplej. Amerykanie to zbadali i wyszło im, że drzewo rosnące w miejskiej alei zarabia 9 dolarów rocznie. Oczywiście przy uwzględnieniu kosztów uzyskania przychodu, czyli sadzenia, pielęgnacji, ewentualnych napraw samochodu, jeśli gałąź spadnie na auto. 90 dolarów razy kilkadziesiąt drzew w alei, razy 30 lat uprawy to już grube pieniądze na jednej ulicy. W Polsce takiego myślenia w ogóle nie ma.

- Co musi się wydarzyć, by potężny dąb obumarł?

- Jak robiono przebudowę ul. Zakopiańskiej w Jeleniej Górze, podjęto

decyzję o usunięciu całego drzewostanu, jaki tam był. Ludzie to oprotowali, tylko że w tym momencie ten drzewostan był już w tragicznym stanie. Decyzja o usunięciu drzew była więc całkowicie słuszna. Kluczowa jest odpowiedź na pytanie, dlaczego ten drzewostan był w tak złym stanie? Ano dlatego, że kilka lat wcześniej robiono tam dużą inwestycję kanalizacyjną w barbarzyński sposób. Zamknięto całą ulicę i zrobiono ogromny wykop, w którym ze dwa tygodnie nic się nie działo. Bo chłopaki gdzie indziej kładli rury. To był lipiec, pały. Korzenie drzew były na wierzchu. Zjawisko leja depresyjnego, czyli wyciąganie wody z gruntu w warunkach, gdy w mieście woda zawsze jest deficytowa i drzewo balansuje na krawędzi bilansu energetycznego. Każdy, nawet najmniejszy szok, a ten był potężny, powoduje gwałtowną reakcję. Tyle że u drzewa trwa ona kilka lat. Długi okres przesuszenia korzeni w okresie wegetacyjnym spowodował, że drzewa zaczęły umierać.

- Polacy szanują drzewa?

- Generalnie nie. Jako społeczeństwo jesteśmy na takim etapie, że drzewo przestało być dla nas elementem sacrum. Połączenie tego z brakiem wiedzy oraz przekonaniem, że wszyscy znają się na drzewach, skutkuje tym, że w 90 procentach przypadków recepta na „uzdrowienie” sytuacji oznacza wycięcie problemu.

- Jest aż tak źle?

- Dobrze nie jest. Bolesne jest też, z jakiego poziomu spadliśmy do dzisiejszego. Na tym terenie przy domach onegdaj głównie sadzono lipy. Gdybym w XVIII czy XIX wieku zapytał kogoś, kto postawił tutaj dom i posadził obok lipę, dlaczego to zrobił, z pewnością usłyszałbym uzasadnienie zakorzenio-

ne w przestrzeni sacrum z odniesieniem praktycznym. Czyli, że np. w lipy nie wałą pioruny. Dęba się posadzi i prędzej czy później on oberwie od pioruna. A lipy jakoś nie obrywają, więc mądra doświadczeniem babcia powie, że lipy odganiają pioruny. U mnie za oknem stoi lipa, która była strażniczką domu, którego już nie ma. Przy naszym domu też była taka lipa i pokazalibyśmy z miejsca kilkanaście innych domów w samym Młądzu, gdzie przy domu były te ładne i swojskie drzewa. Ale dzisiaj duże drzewo nie kojarzy się już z duchowością, tylko z kłopotami.

- Kiedy drzewo trzeba bezwzględnie wyciąć?

- Okres dojrzały w życiu drzewa, gdy jego bilans energetyczny jest najlepszy (czyli kiedy owocuje), w zależności od gatunku trwa od kilkudziesięciu do kilkuset lat. Później zaczyna się okres starczy. Drzewo zmniejsza się wizualnie i coraz gorzej radzi sobie ze szkodliwymi wpływami przyrodniczymi i nieprzyrodniczymi. To długi proces, trwający latami, ale w tym okresie można zastanawiać się, czy drzewo jest do wycięcia. Ale dopiero zastanawiać się. W naturalnych warunkach, np. w lesie, takie drzewo należałoby zostawić na dożywocie, aż do poziomu tzw. leżaniny. W mieście nie można dopuścić do czegoś takiego. Jeśli zamieranie korony jest dosyć szybkie, zagęszcza się ilość czynności pielęgnacyjnych i np. trzeba wejść w zabiegi co 3 lata, to może należałoby to drzewo usunąć i posadzić nowe.

- W naszej najbliższej okolicy mamy jakieś szczególnie cenne okazy?

- Mamy najstarsze drzewo w Polsce, czyli cisa w Henrykowie. Sam fakt, że on jest najstarszy, a chronologizacja jest pewna, stanowi o jego szczególnej wartości. W Jagniątkowie rośnie dąb, który został posadzony z okazji podpisania pokoju westfalskiego, czyli w połowie XVII wieku. Robiłem jego dokumentację. Dla mnie aleja jarząba szwedzkiego w Janowicach Wielkich jest obiektem niezwykle ciekawym, cennym przyrodniczo i kulturowo istotnym. Również przez ten fakt, że tu się prawie jarząba szwedzkiego nie uprawia. Na przełomie XIX i XX wieku znalazł się jakiś niemiecki leśnik - pasjonat, który wprowadził do okolicy wiele ciekawych drzew i - co ważne - pięknie wstrzeliło się to w miejsca układ architektoniczny wsi. Aleja wyprowadza od stacji kolejowej w stronę gór.

- A co z drzewami przy drogach?

- Japończycy wyliczyli, że zimowe utrzymanie autostrady jest dużo tańsze, jeśli jest ona mądrze obsadzona drzewami. W Polsce w latach 90. robiony był taki program instytutu badawczego leśnictwa. Naukowcy sprawdzali zastoso-

Daniel Antosik

Mieszkańcy nie wypowiedzą się, czy chcą obwodnicy części centrum Karpacza

Radni blokują referendum

Nie będzie referendum, w którym mieszkańcy Karpacza mogliby zdecydować, czy są za, czy przeciw budowie, kosztem ponad 22 mln zł, obwodnicy fragmentu głównej ulicy miasta. Decyzję podjęła rada miasta. Przeciwnicy referendum wygrali w głosowaniu stosunkiem głosów 8:4 przy 1 wstrzymującym się.

Za referendum głosowali radni: Kubik, Dobiecki, Czerniak i Pajdzik. Wstrzymał się T. Frytz. Radna Ewa Walczak była na sali, ale w ogóle nie głosowała.

Pomysłodawcy referendum, na czele z radnym Kubikiem, zgromadzili pod swoim wnioskiem podpisy ponad pół tysiąca mieszkańców Karpacza. Podpisy sprawdzała komisja złożona z kilku radnych. Prawie sto podpisów odrzuciła, dopatrując się błędów adresowych, nieczytelnie napisanych nazwisk, braku nazwisk w spisie wyborców i nieprawidłowych numerów PESEL. W efekcie osób, które poparły wniosek o referendum i prawidłowo podały swoje dane, było za mało (408, a powinno być 422).

Radna Walczak nazwała te zarzuty nieprawdziwymi. Radni sprawdzający listy z odpisami



Ewa Walczak brała udział w sesji rady miasta, ale w ogóle nie głosowała. Janusz Motylski był przeciwny referendum.

doskonale wiedzieli bowiem, jak kto się nazywa i gdzie mieszka. Z tego, co mówiła, wynika, że drobne nieścisłości

w spisach zwolenników referendum można traktować jako pretekst do zablokowania referendum.

Inne zastrzeżenie dotyczyło sposobu poinformowania mieszkańców o tym, o czym ma być referendum. Zabrakło - według prawniczki urzędu miasta - wywieszenia informacji na tablicach ogłoszeń. Jej zdaniem to jest „sposób zwyczajowo przyjęty” przekazywania takich informacji w Karpaczu.

Prawnicy urzędu miasta dopatrzili się także innych uchybień. Według nich umieszczenie w pytaniu w referendum kwoty, za którą Skanska ma budować obwodnicę, może oznaczać „dążenia do zanegowania wyniku przetargu”. Podobnie ocenili umieszczenie w pytaniu do mieszkańców kwestii budowy ekranów akustycznych wzdłuż obwodnicy. Prawnicy uważają, że o to pytać nie wolno, gdyż umieszczenie ekranów wynika z prawa, a referendum nie może mieć na celu łamania go.

Grzegorz Kubik zapowiedział, że uchwałę rady miasta, która odrzuciła wniosek o referendum, zaskarży do sądu administracyjnego.

Przypomnijmy, że umowa w sprawie budowy obwodnicy została już zawarta. Gdyby miasto się z niej wycofało, straciłoby kilka milionów złotych. Z argumentów przeciwników budowy wynika jednak, że lepiej stracić te kilka milionów, niż utopić ponad 22 miliony w inwestycję, która nie dość, że nie rozwiąże problemów komunikacyjnych Karpacza, to jeszcze doprowadzi do zadłużenia, które ciążyć będzie miastu przez wiele lat. Władze uważają, że nie będzie tak źle, i liczą na wysokie dochody z podatku od nieruchomości od hotelu „Gołębiowski”.

(kos)

Co cię czeka, mieszkańcu Jeleniej Góry?

1000 nowych miejsc pracy

Utworzenie nowych miejsc pracy, rozwój strefy przemysłowej i uatrakcyjnienie strefy turystycznej miasta - to główne kierunki działań prezydenta Marcina Zawiałego do końca kadencji. Władze miasta szacują, że już w ciągu najbliższego roku przybędzie około 1000 nowych miejsc pracy.

- Firma Draexlmaier ma skonkretyzowane plany powiększenia zakładu o kilkaset osób, finalizujemy rozmowy z producentem farmaceutyków - to kolejnych sto miejsc, zatrudnienie zwiększy „Zorka”, miejsc zatrudnienia ma przybyć także w Cieplicach, bo rozbudowuje się hotel „Cieplice”, a KGHM zainwestować ma w uzdrowisko. Za rok będą już działały Termy Cieplickie - wylicza prezydent.

Investycje

Zdaniem M. Zawiałego, nieodzownym warunkiem rozwoju miasta jest doprowadzenie do sytuacji systematycznego wzrostu dochodów własnych, tak by na koniec kadencji były wyższe o 30-40 procent od obecnego poziomu.

- Wybudowanie dobrych połączeń drogowych dzielnicy przemysłowej w rejonie K. Miarki i Spółdzielczej w kierunku Cieplic, to warunek ożywienia tej strefy. K. Miarki już powstanie, liczymy na to, że uda się znaleźć pieniądze na przedłużenie Spółdzielczej do Lubańskiej. Innym pomysłem jest uruchomienie szybkiej kolei miejskiej z wykorzystaniem linii do Szklarskiej Poręby. Utworzenie przystanków dla szynobusu przy Kościele Garnizonowym, Tesco, Kolegium Karkonoskim, dawnej Celwiskozie i w Cieplicach, bliżej ulicy Lubańskiej da alternatywę dla komunikacji autobusowej. Rozmowy z PKP w tej sprawie już trwają.

Rozwój turystyki i całej sfery „okółoturystycznej” to priorytet dla Jagińtkowa, Sobieszowa i Cieplic. Rozbudowa przez Karkonoski Park Narodowy w Jagińtkowie centrum ekologicznego, wytyczenie tras do nordic walking oraz trasy spacerowej pod Chojnikami i budowa trasy rolkowo-narciarskiej - to zadania do wykonania w pierwszej kolejności.

- Chciałbym, aby za cztery lata, po kolejnych odwiertach geologicznych, wiadomo było, ile wód termalnych mamy w rejonie Sobieszowa, po to by tworzyć ofertę inwestycyjną dla obiektów hotelowo-rekreacyjnych. Zresztą rozwój bazy hotelowej, to kolejny priorytet dla tej części miasta - dodaje M. Zawiałego.

Do końca tej kadencji w zamyśle władz miasta Zabobrze ma się rozwinąć nie tylko poprzez ewentualne, następne obiekty handlowe, ale też „obracać” w inwestycje kulturalne, oświatowe i rekreacyjne. Na bazie „Zameczku” powstanie nowoczesny dom kultury. Aktualny jest pomysł budowy hali widowiskowo-sportowej oraz tworzenia nowych boisk, niekoniernie „Orlików”, ale mniejszych obiektów, ogólnie dostępnych.

Dokończenie wszystkich prowadzonych w mieście inwestycji już w perspektywie roku czy dwóch lat wyraźnie poprawi stan bazy rekreacyjno-sportowej, kwestie czystości i atrakcyjności wielu terenów.

- Wydaje mi się, że jest realna sytuacja, w której w 2014 roku w planowaniu przestrzennym nie będziemy mieli zaległości. To z kolei spowoduje bieżącą dostępność terenów pod inwestycje, w tym rozwój budownictwa wielo- i jednorodzinnego. Problemem miasta

są teraz „uciekający” mieszkańcy, którzy - mimo że pracują i zarabiają w mieście - to budują się w ościennych gminach. Chcemy przygotować, co już się dzieje, atrakcyjne grunty w różnych rejonach miasta, by jeleniogórzanie tutaj się budowali.

Władze miasta chcą, by



Marcin Zawiało, prezydent Jeleniej Góry

wszelka promocja turystyczna prowadzona była wspólnie z gminami ościennymi. Kotlina Jeleniogórska i Karkonosze powinny być „sprzedawane” razem, bo to - po pierwsze - bardziej atrakcyjna oferta, a po drugie - wychodzi taniej.

Personalia

Po trzech miesiącach urzędowania, prezydent Marcin Zawiało zmienił strukturę

urzędu miasta, zapowiedział też odchudzenie administracji.

- Dotychczasowa struktura organizacyjna była zbyt szeroka, poszczególne wydziały miały czasem zbyt wąskie kompetencje, brakowało koordynacji działań między wydziałami i dochodziło do sytuacji, że wydziały znajdujące się w jednym budynku korespondowały ze sobą. Po dokładnych analizach, także stanu zatrudnienia uważam, że urząd będzie mógł

dokumentów w urzędzie, to tylko niektóre sposoby działania.

Kolejnym elementem ma być rozszerzenie współpracy z organizacjami społecznymi, stowarzyszeniami oraz wspieranie oddolnych inicjatyw mieszkańców.

Podatki i opłaty lokalne

W tym roku zakładany jest wzrost podatku od nieruchomości o 3,9 procent w stosunku do stawek obowiązujących, a w kolejnych latach o 3 i 4 procent. Wynika to z waloryzacji związanej ze wskaźnikiem inflacji oraz wzrostem liczby podatników. Z kolei szacunek udziału miasta w dochodach z podatku PIT w tym roku zakłada wzrost o 8,6 procent.

- Ale ponieważ dochody założone w budżecie państwa z tytułu PIT nie są osiągnięte, to w budżecie miasta szacujemy ostrożnie wzrost udziału dochodów z tego tytułu w kolejnych latach o 1 procent - mówi Janina Nadolska, skarbnik miasta.

Władze miasta nie są przeciwnie powstawaniu kolejnych wielkopowierzchniowych obiektów handlowych, ale dopiero teraz, po zaakceptowaniu lokalizacji w studium kierunków i uwarunkowań zagospodarowania przestrzennego i opracowywanych na jego podstawie miejscowych planów, jasnym będzie, gdzie takie obiekty mogą być lokalizowane.

- Budowa galerii Focus Mall z jednej strony ulicy 1 Maja i planowana budowa galerii na terenie dworca PKS-u może sprawić, że ożyje znowu centrum miasta, deptak - zaznacza M. Zawiało. - Obojętnie jakże, ważne, żeby prywatnych inwestycji w mieście było jak najwięcej.

Grzegorz Koczubaj

Tłumy turystów chcą zwiedzać remontowany zamek w Karpnikach Szturm na twierdzę

W ciepłe weekendy pod zamek w Karpnikach przyjeżdża około czterystu osób, które chcą wejść do środka i zobaczyć efekty remontu. - Nie mogę nikogo wpuszczać bez zgody właściciela - uprzedza Tadeusz Chlebowski - ogrodnik i nadzorca terenu zamkowego.

Zamek w Karpnikach (około 12 km od centrum Jeleniej Góry) po dziesięciu miesiącach (wliczając zimę) od rozpoczęcia robót budowlanych zaczyna wracać do czasów świetności. To nie jest już sypiąca się ruina. Prace budowlane, na zlecenie właścicieli spod Gliwic, wykonywane są w sporym tempie przez firmę z Opola. Elewacja frontowa została odnowiona (na bocznej prace trwają), otoczenie zamku odwodniono, dach pokryto naturalnym łupkiem. Remontowane są komnaty książęce (w jednej są już żyrandole i okna), w ośmiu salach wykonano stropy.

- Bele mają sześć metrów czterdzięci centymetrów długości. Ważą pół tony. Wciągane były liną na drugie piętro i potem przesuwane dalej - opowiada Tadeusz Chlebowski.

Przy zamku będzie odtwarzal naturalistyczny park angielski. Posadzi platan, buki czerwone i dęby. Miejsca do zagospodarowania jest bardzo dużo - do właściciela należy 159 hektarów terenu w pobliżu budowli.

Kiedy remont się skończy? Jak dobrze pójdzie, do końca 2012 roku.



Tadeusz Chlebowski nadzoruje teren zamkowy w Karpnikach i nie może nikogo puszczać bez zgody właściciela.

Na górze będzie hotel, a na dole restauracja. Teren zamkowy będzie ogólnodostępny.

Aleja dla turystów

Tadeusz Chlebowski był urażony gwizdami od naszej czytelniczki, która była na niego zła, że kazał się jej wynosić spod wejściowego portalu, choć padał

deszcz. Zapewnia, że nie łało, a pani była wobec niego bardzo niegrzeczna.

Było - minęło, ale źródła problemu będą aktualne jeszcze długo - chętnych do zwiedzania zamku bywa po trzystu-czterystu dziennie. Przyjeżdżają nawet autokary z wycieczkami. Latem ruch pod zamkiem będzie zapewne jeszcze większy.

- Teren zamkowy podczas remontu miał być ogrodzony. Nie zrobiono tego z szacunku dla turystów - wyjaśnia Tadeusz Chlebowski. - Przygotowaliśmy dla nich alejkę dookoła zamku. I 99 procent z nich respektuje naszą prośbę, by chodzić tą alejką. Jest niestety niespełna jeden procent ludzi, którzy uważają, że im wolno wszystko. A prze-

cież przy wejściu na most na fosie są trzy tabliczki z informacjami, że to teren prywatny, że trwają roboty budowlane i że dalej wchodzić nie wolno! Nie mogę ich wpuszczać, bo płyty na moście są niestabilne i łatwo o wypadek, a w środku trwają roboty budowlane.

Tadeusz Chlebowski pozwala tylko turystom zbliżyć się do portalu z 1603 roku. Znajduje się z tyłu zamku. Został pięknie odrestaurowany przez studentów krakowskiej Akademii Sztuk Pięknych. Zrobili to w ramach pracy dyplomowej.

Brat króla i zakonnice

Historia zamku sięga XIV wieku. Bardzo często zmieniał właścicieli i był przebudowywany. W pierwszej połowie XIX wieku kupił go brat króla Prus - Wilhelm von Hohenzollern. Przebudował budowlę w stylu neogotyckim, zgromadził bogatą kolekcję dzieł sztuki.

Po II wojnie światowej zakonnice prowadziły na zamku zakład dla dzieci upośledzonych psychicznie.

- W 1976 roku, gdy powstało województwo jeleniogórskie, zamek dostała porcelana Mysłakowice - opowiada Tadeusz Chlebowski. - Miał stać się ośrodkiem kolonijno-wczasowym, a zaczęły się grabieże. W latach 90. przeszedł w prywatne ręce. Potem zmienił właścicieli. Ci aktualni to wspaniali ludzie, którym zależy, by został wyremontowany z należytym pietyzmem.

Leszek Kosiorowski

Właściciele Cyrklandu planują park rozrywki przy drodze do Karpacza Dmuchańce i byki zamiast wysypiska

Na ponad dwadzieścia hektarach przy drodze z Jeleniej Góry do Karpacza ma powstać park rozrywki z torem quadowym, dmuchańcami i innymi zabawkami. Na razie jest tam składowisko ziemi i gruzu. Gmina Mysłakowice zażądała usunięcia go, ale właściciel nie odebrał nawet korespondencji.

Park rozrywki chcą zorganizować właściciele Cyrklandu w Miłkowie. Ich teren znajduje się po prawej stronie drogi z Jeleniej Góry do Karpacza, na terenie gminy Mysłakowice (w pobliżu skrzyżowania z trasą do Kowar, naprzeciwko stacji paliw). Posiadają tam ponad dwadzieścia hektarów ziemi.

- Chcemy stworzyć tam park rozrywki - mówi, reprezentujący Cyrkland, Maurizio Larosa (Włoch zamieszkały od lat w Polsce). - Planujemy tor quadowy, a przy drodze inne atrakcje. Mamy już piętnaście

dmuchańców, dziewięć quadów dużych i małych, eurobungee z czterema stanowiskami oraz mechaniczne byki rodeo. Chciałem zorganizować park rozrywki w tym miejscu już w tym roku, ale nie zdążyłem.

Maurizio Larosa na najbliższy sezon letni organizuje mały park rozrywki na wydzierżawionym hektarze gruntu w Miłkowie - przy skrzyżowaniu dróg do Karpacza, Kowar i Jeleniej Góry. W 2012 chce przenieść się na własny teren w gminie Mysłakowice.

Na razie leży tam kupa ziemi i gruzu. Jak tłumaczy przedstawiciel Cyrklandu, nawiezienie tego wszystkiego było jego pomysłem. Ziemia pochodzi z wykopu, który wykonano z myślą o budowie galerii handlowej w Jeleniej Górze. Maurizio Larosa twierdzi, że pytał w ochronie środowiska, czy może przyjąć ziemię na swoim terenie. Zapewnia,

że uspokojono go, iż nie ma przeciwwskazań. Po co mu w ogóle ta ziemia? - Teren jest tam bardzo wodnisty - mówi. - Jego poziom chcielibyśmy zrównać z drogą.

Wójt gminy Mysłakowice Zdzisław Pietrowski wezwał Cyrkland do usunięcia ziemi i gruzu, ale jego pismo nie zostało nawet odebrane.

- Sprawą zajmowała się nawet Regionalna Dyrekcja Ochrony Środowiska - mówi wójt. - Chodzi o zaburzenie stosunków wodnych. Tam są źródła Pijawnika.

Po długim milczeniu przedstawicieli Cyrklandu, wójt uznał, że ma podstawy do usunięcia składowiska ziemi i gruzu przez gminę, a następnie obciążenie kosztami tych prac Cyrklandu.

- Tak powinienem zrobić, ale potem musiałbym długo domagać się odzy-



Tam gdzie teraz teren szpeci składowisko ziemi i gruzu, Cyrkland chce zorganizować park rozrywki.

skania pieniędzy przez gminę w sądzie - tłumaczy wójt. - Dlatego postanowiłem zaprosić panią z Cyrklandu na spotkanie i zapytać ją o plany wobec tego terenu.

Jeśli więc w 2012 Cyrkland postawi tam dmuchańce i byki, hałda ziemi zniknie. Jeśli tego nie zrobi, szpeci będzie nadal.

(kos)

W niedzielę na wycieczkę

Zarząd Oddziału PTTK „Sudety Zachodnie” wraz z redakcją „Nowin Jeleniogórskich” organizują w dniu 5 czerwca 2011 r. wycieczkę nr 15. Wyjazd z Jeleniej Góry pociągami o godz. 9.50 do Wlenia.

Trasa wycieczki długości 17 km prowadzi przez fragmenty Grzbietów Północnego i Małego Gór Kaczawskich. We Wleniu oglądamy najciekawsze zabytki: w pobliżu dworca okazały krzyż pokutny typu maltańskiego, neogotycki kościół pw. św. Mikołaja, ratusz wybudowany w 1824 roku po wielkim pożarze miasta, pomnik gołębiarki upamiętniający tradycję gołębi targów odbywających się tu od czasów średniowiecznych. Na prawym brzegu Bobru w części miasta o nazwie Gościszadz stoi barokowy pałac, od strony dzie-

dzińca zachował się dwuprzęsłowy podcień arkadowy, nad którym umieszczono osiem herbów rodów śląskich. Widokową drogą podchodzimy do wsi Modrzewie, a następnie ścieżkami polnymi docieramy do Czernicy, długiej wsi łańcuchowej, jednej z największych w Górach Kaczawskich. W środkowej części wsi duże założenie pałacowe z XVI w. przebudowane w 1900 roku, obecnie obiekt prywatny, w pobliżu ruiny kościoła ewangelickiego i kościoła parafialny św. Michała Archanioła z cennym renesansowym i barokowym wyposażeniem. Następnie idziemy do Płoszczyzny, mijając po drodze nad Białym Potokiem krzyż pokutny. Z Płoszczyzny podchodzimy na Stromiec, wyniosły szczyt o wys. 551 m o charakterystycznym kształcie

przypominającym czterospadowy dach. W końcowej części wycieczki schodzimy do Jeżowa Sudeckiego. W górze wsi cenny zabytek, tzw. Dom Gwarków z 1601 roku, przy drodze do Czernicy kamienny krzyż z 1813 r. nazywany kozackim. Droga obok kościoła św. Michała Archanioła dochodzimy do jeleniogórskiej dzielnicy Zabobrze, gdzie około godz. 17 kończymy wędrówkę. Odbicie wycieczki daje 22 punkty do OTP i do odznaki regionalnej TDŚI. Wycieczkę prowadzi Krzysztof Tęcza ze Zgorzelca. Uczestnicy we własnym zakresie ubezpieczają się od następstw nieszczęśliwych wypadków, członkowie PTTK z opłaconą składką objęci są ubezpieczeniem zbiorowym.

Opracował Wiktor Gumprecht

Krajoznawcze spacer

Komisja Krajoznawcza przy Oddziale „Sudety Zachodnie” PTTK w Jeleniej Górze oraz „Nowiny Jeleniogórskie” zapraszają na trzeci spacer krajoznawczy, tym razem nad Jezioro Pilchowickie. Z prowadzącym wycieczkę, Krzysztofem Tęczą, spotkamy się na stacji PKP w Jeleniej Górze, w sobotę 4 czerwca 2011 roku. Wszyscy razem wyruszymy pociągami o godzinie 9.50 do stacji Pilchowice Zaporą.

Wysiadzimy nad Jezioro Pilchowickim powstałym wskutek wybudowania na Bobrze tamy spiętrzającej jego wody. Decyzję o budowie tamy podjęto po wielkiej powodzi z roku 1897. Aby ułatwić prace przy wznoszeniu zapory, jednocześnie zaczęto budowę linii kolejowej, która połączyła Jelenią Górę z Lwówkiem Śląskim. Dzisiaj może trudno w to uwierzyć, ale linię kolejową oddano do użytku już w 1909 roku, a budowę tamy zakończono w roku 1912. Powstały zbiornik wodny jest jednym z najładniejszych akwenów w Sudetach. Od niedawna pływają tu małe stateczki wycieczkowe.

Główną atrakcją spaceru będzie zwiedzanie elektrowni wodnej Pilchowice 1. Warto tam zajrzeć, by poczuć miejsce, w którym powstaje czysta energia elektryczna. Później wrócimy na tamę, gdzie zjemy śniadanie. Przejdziemy po tamie i wyruszymy wzdłuż jeziora Pilchowickiego do zapory spiętrzającej wody na jeziorze Wrzeszczyńskim, gdzie również działa elektrownia wodna.

Trasa naszej wycieczki to około 7 kilometrów, jednak ze względu na ukształtowanie terenu trzeba liczyć się z pewnymi utrudnieniami. Do Jeleniej Góry powrócimy komunikacją miejską z przystanku przy elektrowni w Wrzeszczyńcu o godzinie 16.09. Uczestnicy wycieczki ubezpieczają się od następstw nieszczęśliwych wypadków we własnym zakresie. Członkowie PTTK, z opłaconymi składkami, objęci są ubezpieczeniem zbiorowym.

Krzysztof Tęcza

Życie wszczepione na nowo

Angelika ma nową wątrobę, a Alicja trzecią nerkę. Roman od ponad czterech lat żyje z nowym sercem, a Maciej pokonał chorobę dzięki przeszczepowi szpiku kostnego. Rafał ma nadzieję, że dla niego też znajdzie się dawca. Bo zanim zachorował na serce, nosił w portfelu formularz oświadczenia woli - zgodę się na pobranie swoich narządów do transplantacji. Nie zdążył go wypełnić.

Serce, płuca, wątrobę, trzustkę, nerki, jelita, szpik kostny, kości, skórę i rogówkę - te organy i tkanki można dziś przeszczepiać. Transplantologia to jedna z najszybciej rozwijających się dziedzin medycyny.

- O transplantacji słyszałam przed chorobą niewiele, tyle co tam czasem w telewizji coś powiedzą. Nie docho- dzi jeszcze do mnie, że mam czyjaś wątrobę. Traktuję ją jak własną - mówi Angelika Kędzior z Kromnowa koło Jeleniej Góry. W styczniu dziewiętna- stolatce przeszczep wątroby uratował życie. Decydowały godziny.

Dawca niemal od ręki

Po Bożym Narodzeniu Angelice spuchły kostki, ale nic ją nie boleło. Potem spuchły nogi. Miała iść do lekarza po Nowym Roku, ale jej babcia miała zły sen i kazała wnuczce iść do lekarza od razu.



Angelika Kędzior ma nową wątrobę od 4 miesięcy.

- Trafiałam do szpitala, miałam bardzo złe wyniki. Lekarze pytali, czy brałam narkotyki, czy może robiłam tatuaż. Okazało się, że mam marskość wątroby. Stwierdzono u mnie chorobę Wilsona. Z dnia na dzień wyniki pogarszały się, trafiłam w końcu do kliniki we Wrocławiu. A tam powiedzieli, że tej wątroby nie da się wyleczyć, że w grę wchodzi tylko przeszczep - wspomina Angelika.

Dziewczyna była w śpiączce farmako- logicznej. Ostatnie chwile, jakie pamięta przed operacją, to wtedy, gdy jechała na blok. Sąsiadka Kędziorów zamówiła mszę w Kromnowie, w intencji Angeliki.

- W czasie mszy był chyba przeciąg w kościele i wiatr trzasnął drzwiami. Boże, jak się wystraszyłam. To był niedobry znak - Bożena Kędzior, mama Angeliki, pobięła szybko do domu i zadzwoniła do szpitala, czy z córką wszystko w porządku. Lekarze powiedzieli, że właśnie pojechała na przeszczep. Było święto Trzech Króli.

Rodzina Angeliki jest szczęśliwa, że dawca znalazł się tak szybko. To był jakiś młody mężczyzna.

- Już po trzech tygodniach po prze- szczepie wróciłam do domu. Cieszyłam

się bardzo. Na razie nie mogę jeszcze podejmować zbyt dużego wysiłku, nie ćwi- czę na wuefie. Nie będę już mogła jeździć konno, ale żyję. To najważniejsze - kto nie zna Angeliki, nigdy by nie powiedział, że była tak bardzo chora.

Myszę o tym człowieku...

- Kim był, co robił, jakie miał marzenia. Jestem wdzięczny jego rodzinie, że zgodziła się na trans- plantację - mówi Marian Karczewski z Bolesławca, który dostał nowe serce od 26-latka z Wrocławia. Czekał na nie prawie 5 lat.

Własne chore serce dało o sobie znać w 2001 roku. Marian nie wiedział, że przeszedł dwa zawały. Dopiero gdy zasnął w pracy i zrobił badania, oka- zało się, że nie jest dobrze. Niedługo potem był trzeci zawał i zatrzymanie akcji serca na kilkanaście minut.

- Wszczepiono mi kardiowerter-de- fibrylator. Bateria urządzenia wystar- czyć ma na osiem lat, a mnie już po dwóch trzeba było je wymienić. Tak często defibrylator musiał pobudzać serce. W grudniu 2006 roku przyje- chała po mnie karetka. Okazało się, że jest dawca. Zawieźli mnie do Zabrze i na drugi dzień miałem już nowe serce - opowiada pan Marian.

Dodaje, że po wybudzeniu się po operacji czuł się nie najgorzej. Pod- łączony do urządzeń, z wystającymi rurkami z ciała, zapytał pielęgniarki, kiedy będzie ten przeszczep, bo my- ślał, że dopiero go przygotowano. A to już była druga doba po operacji. Po niespełna dwóch miesiącach Ma- rian Karczewski wrócił do domu, a po pół roku poszedł do pracy.

- Żyję tak, jak przed chorobą. Nie narzucam sobie specjal- nych ograniczeń. Uważam jedynie, żeby nie złapać jakichś infekcji. Najważniejsze jest to, żeby czło- wiek nie chciał się czuć inwali- dą. Dużo dzia- łam społecznie, chętnie spotykam się z młodzieżą, opowiadam o transplantacji. Po prostu mam zaję- cie - dodaje pan Marian.

Nawet dwu- krotne w ciągu dnia przyjmowa- nie stałej porcji leków immuno- supresyjnych nie bardzo przypo-

mina o przeszczepie. Po prostu spo- wszedniało - taki dodatek do śniadania i kolacji. A wszyscy pacjenci po trans- plantacji muszą te leki przyjmować, by obniżyć odporność organizmu. Bo ten chce walczyć z obcym ciałem we- wnętrzu i przeszczep byłby odrzucony.

Pacjenci po przeszczepie co pół roku jeżdżą na kontrolę do klinik, w których przeszli operację. W czasie jednego z pobytów w Zabrzu, Romana poprosiła o pomoc koleżanka, także po przeszczepie serca. Do kobiety zgłosiła się siostra zmarłej, od której pobrano serce do przeszczepu. Chciała, by biorczyni jej za to zapłaciła. Nie wiadomo, w jaki sposób udało się jej uzyskać dane biorcy, bo przeszczepy są anonimowe.

- Moja koleżanka zaprosiła tę kobietę do domu. Ja robiłem za męża. Powie- dzieliśmy, że zapłacimy jej żądane 100 tysięcy, ale musi napisać oświadczenie o przyjęciu pieniędzy. Napisała je, pokazała dowód osobisty. Wtedy za- dzwonił na policję. To była próba wyłudzenia - opowiada M. Karczewski.

Co na to Kościół?

Ksiądz Dariusz Siuta z parafii pw. św. Wojciecha w Jeleniej Górze, szpi- talny kapelan, mówi, że dla katolików sprawa powinna być oczywista.

- Niektórzy może podchodzą do śmierci w sposób fanatyczny. Wydaje im się, że może nie zaznać spokoju, jeśli ich bliski miałby być pochowany bez jed- nego czy kilku narządów, bo te organy „żyłyby” dalej w innym człowieku. A dla osoby wierzącej dogmat o nieśmiertel- ności duszy ludzkiej powinien być jasny.

Po śmierci dusza ludzka uchodzi do innego świata, a tu - na ziemi, zostaje tylko ciało. Nie można mówić, że biorca organów dostaje jakby część ducho- wości dawcy. Serce, nerka, wątroba czy płuco pobrane od zmarłego - to już tylko materia. Ludzie czasem pytają, jak to będzie ze zmartwychwstaniem, skoro ciało nie będzie całe. Ale po zmartwych- wstaniu człowiek wraca przecież nie do tego samego ciała, powstaje inny byt, ciało mistyczne, którego nie jesteśmy sobie w stanie wyobrazić. Dlatego też Kościół nie ma nic przeciwko kremacji zmarłych.

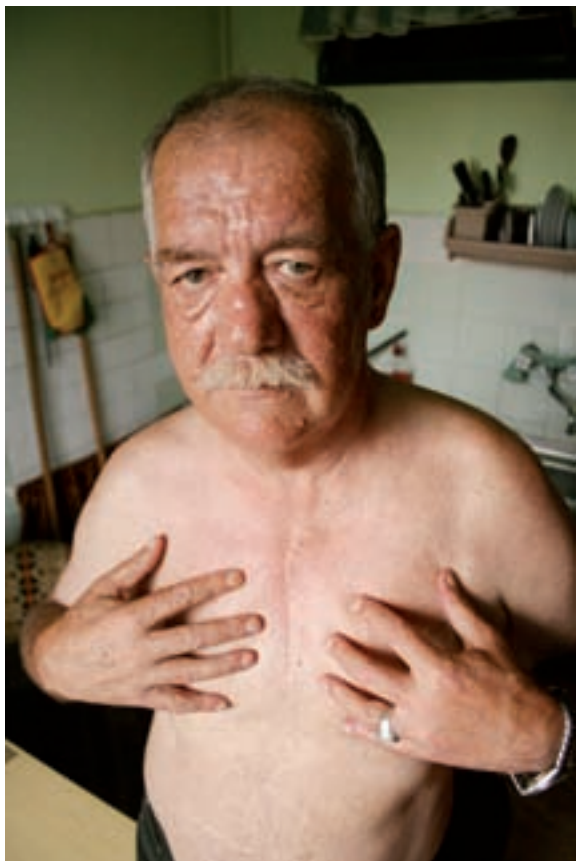
Papież Jan Paweł II w encyklice „Evangelium Vitae” tak mówi o trans- plantacji: „...jest najbardziej uroczyście wysławianiem Ewangelii życia, ponieważ głoszona jest poprzez całkowity dar z siebie, jest chwalebny objawieniem największej miłości, która każe oddać życie za ukochaną osobę; jest uczest- nictwem w tajemnicy Krzyża, w której Jezus objawia, jak wielką wartość ma dla Niego życie każdego człowieka i jak realizuje się ono w pełni poprzez bezin- teresowny dar z siebie”.

Dwa przeszczepy i trzy nerki

- Czuję się znacznie lepiej fizycznie, ale też odzyskałam spokój psychiczny. Nie martwię się ciągle o swoje zdrowie, myślę o sobie jak o osobie prawie zdro- wej, z niewielkimi ograniczeniami. Mogę swobodnie dysponować swoim czasem. Zyskała na tym rodzina. W czasie, gdy się dializowałam, życie całej rodziny było dializom podporządkowane. Nie miałam wtedy na nic czasu. Teraz mam go dużo dla rodziny. Szkoda, że udał się dopiero ten drugi przeszczep, bo przez cały okres nauki syna w podstawówce dializowa- łam się i brakowało mi dla niego czasu. Teraz cieszą mnie proste, codzienne rzeczy - mogę z przyjemnością wypić z rodziną kawę bez ograniczeń ilości wypitych płynów. W czasie dializy normy były bardzo rygorystyczne. Mogę bez ograniczeń jeść owoce i warzywa, nie martwiąc się o rosnący poziom potasu, bo moja nowa nerka sobie z nim radzi. Życie znacznie bardziej mi teraz smakuje - opowiada Alicja Knoll z Jeleniej Góry.

Gdy miała 13 lat, nerki odmówiły jej posłuszeństwa. Pierwszy przeszczep miała po 4,5 roku dializowania. Po sześciu tygodniach organizm odrzucił nerkę. Własne nerki Alicji nie zostały usunięte, bo choć nie funkcjonowały, to jednak łatwiej jest wszczepić trzecią nerkę w okolicy pachwinowej. Życie Alicji znowu podporządkowane było rytmowi dializ. Kolejna szansa na przeszczep pojawiła się w 2000 roku.

- Wiem tylko, że nerka pochodzi od kobiety starszej ode mnie. Już po operacji, gdy leżałam w szpitalu, głaskałam ją ręką i prosiłam, żeby „ruszyła”. Nie odczuwałam, że mam coś obcego w sobie. Traktuję ją jak część mnie - dodaje.



Marian Karczewski otrzymał serce od 26-latka.

fol. Robert Krzanowski / Agencja Gazeta



G. KOCZUBAJ



Alicja Knoll jest po drugim przeszczepie

Temat transplantacji w rodzinie Ali- cji jest znany. Jej dorosły syn nosi przy sobie oświadczenie woli ze zgodą na pobranie organów w wypadku śmierci.

Sam sobie dawcą

To niemożliwe, przekonywał sam siebie Maciej Leśkiewicz z Sosnowki, gdy w wieku 18 lat zachorował na białaczkę. Z dnia na dzień. Intensywna chemioterapia nie zatrzymała choroby. Lekarze podjęli decyzję o prowadzeniu leczenia w kierunku autoprzeszczepu szpiku kostnego.

- W moim szpiku było 98 procent chorych komórek. Zastanawiałem się, czy to możliwe, by mój szpik był dla mnie ostatecznie lekarstwem. Ale starałem się nie myśleć o chorobie - wspomina dziś Maciek.

Wyniszczony chorobą i chemio- terapią organizm został przygotowany do autoprzeszczepu. Szpik kostny pobrany od pacjenta został „wy- czyszczony” i „wyleczony”. Maciek miał „wyzerowane” wyniki i nawet minimalnej odporności. I gdy szpik w kroplówce spływał do jego żył, modlił się, by „zahaczył”. Co by było, gdyby przeszczep się nie udał? Lekarze szu- kaliby niespokrewnionego dawcy, bo pacjent nie ma rodzeństwa.

Po sześciu latach od wykrycia cho-



Statystycznie

W kwietniu na transplantację organów oczekiwali w Polsce 1987 osób (w ubiegłym roku w sumie 2581 osób). 1507 pacjentów oczekiwało na przeszczep nerek, 164 - wątroby, 250 - serca, 26 - płuc. Wykonano w sumie 113 przeszczepów.

W ubiegłym roku na Dolnym Śląsku dokonano 37 pobrań, w tym 14 wielonarządowych. Pacjentom z naszego województwa wykonano 74 przeszczepy nerek, 17 przeszczepów wątroby i 7 przeszczepów serca.

Od 1996 roku w Centralnym Rejestrze Sprzeciwów oświadczenia woli złożyło 25.865 osób, w tym 1973 pochodzą od Dolnoślązaków.

Ministerstwo Zdrowia wyceniło w ub. r. przeszczep wątroby na 200 tys. złotych, serca i płuc na 205 tys. zł, płuc na 170 tys. zł, serca na 140 tys. zł, a trzustki na 135 tys. zł.

nerki.

roby Maciek zrezygnował z renty. Przeszczep się powiodł, wrócił siły, odrosły włosy, których z radości nie strzygł przez dwa lata. Poszedł do pracy. Mija dwunasty rok od przeszczepu, a Maciek cieszy się zdrowiem.

Serce jak u konia

Nie dlatego, że takie mocne, tylko dlatego, że takie duże. I do tego słabe, bo chore. Tak Rafał Jaracz z Jeleniej Góry mówi o swoim sercu. Młody, wysportowany mężczyzna, zawodniczo grający w piłkę, prowadzący aktywny tryb życia.

Tak było kiedyś. Poza tym, że nadal jest młody, to cieszy się, gdy bez zadyszki i przystawania wolniutko uda mu się przespacerować do Parku Norweskiego i z powrotem. A mieszka tuż obok.

Kardiomiopatia rozstrzeniowa, choroba serca prowadząca do zmniejszenia jego kurczliwości, a w następstwie do obukomorowej niewydolności, ma nieznaną etiologię, ale prawdopodobnie u Rafała wywołało ją wirusowe zapalenie mięśnia sercowego.

- Nienawidziłem nigdy chorować. Gdy mnie dopadła jakaś infekcja czy przeziębienie, to brałem leki, ale gdy

tylko lepiej się poczułem, odstawiałem je i nie wyleżałem choroby do końca. I być może od tego się zaczęło - opowiada Rafał. Organizm sportowca miał ogólnie większą wydolność, serce także i dlatego wcześniej nie odczuwał dolegliwości.

Rafał ma wszczepiony kardiowerter-defibrylator. Na razie jeszcze nie zadziałał, ale nie wiadomo, kiedy okaże się być potrzebny.

- Udało mi się nawiązać w ubiegłym roku kontakt z dr. Pawłem Rudzińskim, kardiochirurgiem z Krakowa, który miał przyjść do kliniki MSWiA w Warszawie na miejsce doktora Mirosława G. Konsultował moje wyniki telefonicznie i mailowo, miło nam się rozmawiało. Miałem być jego pacjen-



Rafał Jaracz czeka na przeszczep serca.

tem i ewentualnie w Warszawie mieć przeszczep. Ale w ubiegłym roku doktor pojechał na wakacje i miał wypadek w czasie nurkowania. Jest w stanie wegetatywnym. Moja dokumentacja trafiła teraz do Zabrza. Czekam na kwalifikację do przeszczepu - opowiada Rafał. Wrócił do pracy, ale choroba co rusz zatrzymuje go w domu.

Dodaje, że nie jest bardzo odważnym człowiekiem, ale przeszczepu się nie boi. Gdy był jeszcze zdrowy, nosił w portfelu formularz oświadczenia woli ze zgodą na pobranie jego narządów do transplantacji na wypadek śmierci. Dziś zastanawia się, czy dostanie serce od kogoś.

kolumnę przygotował
Grzegorz Koczuba

Nie widzę tej radości

Rozmowa z dr Martą

Filipowicz, anesteziologiem, koordynatorem transplantacyjnym w Szpitalu Wojewódzkim w Jeleniej Górze

- Jak zaczyna pani rozmowę z rodziną osoby zmarłej, która może być dawcą narządów do przeszczepu?

- Z reguły od pytania, czy słyszeli o transplantologii i czy popierają tę formę ratowania życia. Każda rozmowa jest jednak inna. To bardzo trudne chwile dla bliskich osób zmarłych. I choć koordynatorzy jeżdżą na szkolenia, mają treningi z psychologami, to nie da się wyuczyć i stosować potem jednej formułki w rozmowach o życiu i śmierci. W ciągu kilkunastu lat mojej pracy i po przeprowadzeniu kilkudziesięciu takich rozmów, spotkałam się z kilkoma zaledwie zdecydowanymi odmowami. Stanowisko rodziny zawsze szanujemy i jeśli nie ma zgody na pobranie narządów, choć formalnie potencjalny dawca nie wyraził za życia sprzeciwu, to organów nie pobiera się. A reakcje rodzin są bardzo różne.

zili zgodę na pobranie narządów od swojego dziecka. W innym przypadku powiesił się młody chłopak, w stanie agonalnym trafił do szpitala. Nie było dla niego ratunku. Na korytarzu czekali zrozpaczeni rodzice. Układałam sobie w głowie sposób, w jaki zacząć z nimi rozmowę. Spodziewałam się, że będą pełni pretensji do losu, zbuntowani nawet, że ta rozpacz przybierze jakąś agresywną formę. Tymczasem ci państwo byli przestraszeni i sami przyszli do mnie z pytaniem, czy jest możliwość, by ich syn był dawcą organów. Gdy już zapadła decyzja o pobraniu narządów, widać było ulgę na ich twarzach.

- Co się dzieje z pacjentem, u którego nastąpiła śmierć mózgu?

- Po wstępnej obserwacji trwającej określony czas, zależny od przyczyny uszkodzenia mózgu, wykonujemy szereg



- Co ludzie wiedzą o transplantologii?

- Na szczęście coraz więcej, choć jest to wiedza ogólna. Dzięki różnym akcjom i programom w mediach świadomość w społeczeństwie rośnie, ale w ostatnich latach liczba dawców, niestety, spadła. Nasz szpital był kiedyś na trzecim miejscu na Dolnym Śląsku pod względem ilości pobrań organów. Teraz mamy zaledwie kilka pobrań rocznie. Bardzo źle na transplantologii odbiła się słynna sprawa wobec kardi chirurga Mirosława G. W całej Polsce spadła wtedy ilość przeszczepów. Innym czynnikiem powodującym zmniejszenie liczby dawców w naszym szpitalu jest brak oddziału neurochirurgii. Część pacjentów wymagających leczenia na tym oddziale trafia do Wałbrzycha i tam ewentualnie dochodzi do pobrań narządów.

- W jaki sposób rozmawia pani z rodzinami zmarłych? Moment, w którym dochodzi do tej rozmowy, zapewne nawet dla najbardziej świadomych osób jest przecież traumatyczny.

- Takie sytuacje wymagają bardzo delikatnego podejścia, wrażliwości. Bliscy osób zmarłych usłyszą przecież ode mnie najtragiczniejszą, być może, wiadomość w życiu. Kilka lat temu trafił do szpitala gimnazjalista. Wracał ze szkoły, ze świadectwem i wpadł pod autobus. Ogromna tragedia rodziców. Po stwierdzeniu śmierci pnia mózgu próbuję rozmawiać z tymi ludźmi. Byli w ogromnym szoku, do nich w ogóle nie docierała ta wiadomość, nie chcieli do siebie dopuścić myśli, że nie będą już mieli syna. Ale gdy trochę ochłonęli udało nam się porozmawiać i wyra-

specjalistycznych badań potwierdzających śmierć pnia mózgu. Następnie zwołujemy komisję składającą się z trzech lekarzy specjalistów (neurologa lub neurochirurga, anesteziologa i specjalisty innej dziedziny medycyny), która ostatecznie potwierdza zgon pacjenta. Dopiero po stwierdzeniu zgonu rozmawiam z rodziną zmarłego, która często nie dopuszcza do swojej świadomości tego, że ich bliski zmarł. Widzą zapis czynności jego serca na monitorze, zabarwienie skóry, ruchy klatki piersiowej. To wszystko jest zachowane dzięki działaniu leków i respiratora w celu utrzymania funkcji organów, które ewentualnie będą pobrane do transplantacji.

Gdy mamy na oddziale dawcę, kontaktuję się następnie z Poltransplantem i wysyłam im informacje o dawcy. Dalej już Poltransplant uruchamia procedurę wyszukania biorcy, w koordynacji z ośrodkami transplantacyjnymi uzgadniany jest przyjazd do szpitala ekipy transplantologów, którzy pobierają organ lub organy do przeszczepu.

- Czy rodziny dawców chcą wiedzieć, kto otrzymał serce, nerkę czy wątrobę ich bliskiego?

- Zdarzają się takie pytania, ale do nas trafia jedynie informacja o płci i wieku biorcy i czy przeszczep się przyjął. Ta informacja, jeśli przeszczep się powiodł, mnie osobiście bardzo cieszy. To oznacza, że cały zespół ludzi zaangażowanych w transplantację uratował komuś życie. Bo, wie pan, ja jestem w tej sytuacji, że widzę tylko smutek i rozpacz ludzi po stracie swoich bliskich. A tej radości, „po drugiej stronie”, u biorców narządów i ich rodzin nie widzę.

Maciej Leśkiewicz wyzdrowiał po autoprzeszczepie szpiku kostnego.

Wspomnienie o Stanisławie Świcarzu (1934-2011)

Pionier biathlonu

„Umarłych wieczność dotąd trwa
Dokąd pamięcią im się płaci”
- Pożegnaliśmy Staszka w kwietniowy dzień na starym cieplickim cmentarzu, z bólem i niedowierzaniem, nieprzygotowani na Jego zbyt wczesne odejście - wspomina córka Małgorzata Ziółkowska. - Tata spoczął obok żony i jej rodziców. W ostatniej drodze towarzyszyła Mu licznie przybyła rodzina, rzesza przyjaciół (nie tylko nauczycieli), tłumnie mieszkańcy Jeleniej Góry Cieplic i okolic. Byłeś dobrym ojcem i mężem niezwykle kochanej przez Ciebie i lubianej przez otoczenie Marii Marszałek, córki dowódcy oddziałów Armii Krajowej na Rzeszowszczyźnie, majora Ludwika Marszałka z Brzezin.
- Pograżeni w żalu zapamiętamy Staszka jako wiecznie młodego

Całodobowy Zakład Usług Pogrzebowych „SIMS”
ul. Elsnera 8
vis a vis Szpitala Wojewódzkiego w Jeleniej Górze
tel. 075/76 45 665 0605 666 855

Zakład Usług Pogrzebowych „ANUBIS”
Jelenia Góra,
ul. Wiejska 4b
ul. Jagiellońska
(wjazd od ul. Sobieszowskiej)
tel. 075 752 25 82
kom. 0601 74 84 41

Dobry Zakład Pogrzebowy Całodobowe Usługi Pogrzebowe „OZYRYS”
Jelenia Góra, ul. Kasprowicza 23
tel. 75 75 35 444
Świerzawa, pl. Wolności 24-25
tel. 75 713 47 90
bezpłatna infolinia 0800 11 90 11
dodatkowy tel. skrócony 19588

Całodobowe kompleksowe usługi pogrzebowe „ATENA”
Jelenia Góra ul. Ogińskiego 9
(obok Jubilatów)
tel. całodobowy:
75 74 30 201
694 192 694

Całodobowy Zakład Usług Pogrzebowych MPGK Sp. z o.o.
ul. Sudecka 44
Stary Cmentarz
Tel. 75 64 20 160
Kom. tel. 513 058 708

Całodobowy Zakład Pogrzebowy i Kamieniarstwo „STONE”
Mystakowice,
ul. Łokietka
Tel. 75 76 16 135
Kom. tel. 600 96 92 68

nie tylko duchem, bardzo aktywnego przez całe życie kolegę, oddanego klubowi działacza nawet na emeryturze - dodaje trener koordynator sekcji biathlonowej MKS-u Karkonosze, od niedawna coach narodowej reprezentacji, Andrzej Koziołski. - Staszek chlubnie zapisał się w historii wielu organizacji, stowarzyszeń i klubów, w PCK, LOK, Związku Kresowiaków, Uniwersytecie Trzeciego Wieku, kabarecie Seniority i w naszym klubie sportów zimowych. Nie uskarżałeś się na żadne dolegliwości i choroby, którym nie chciałeś się poddać.

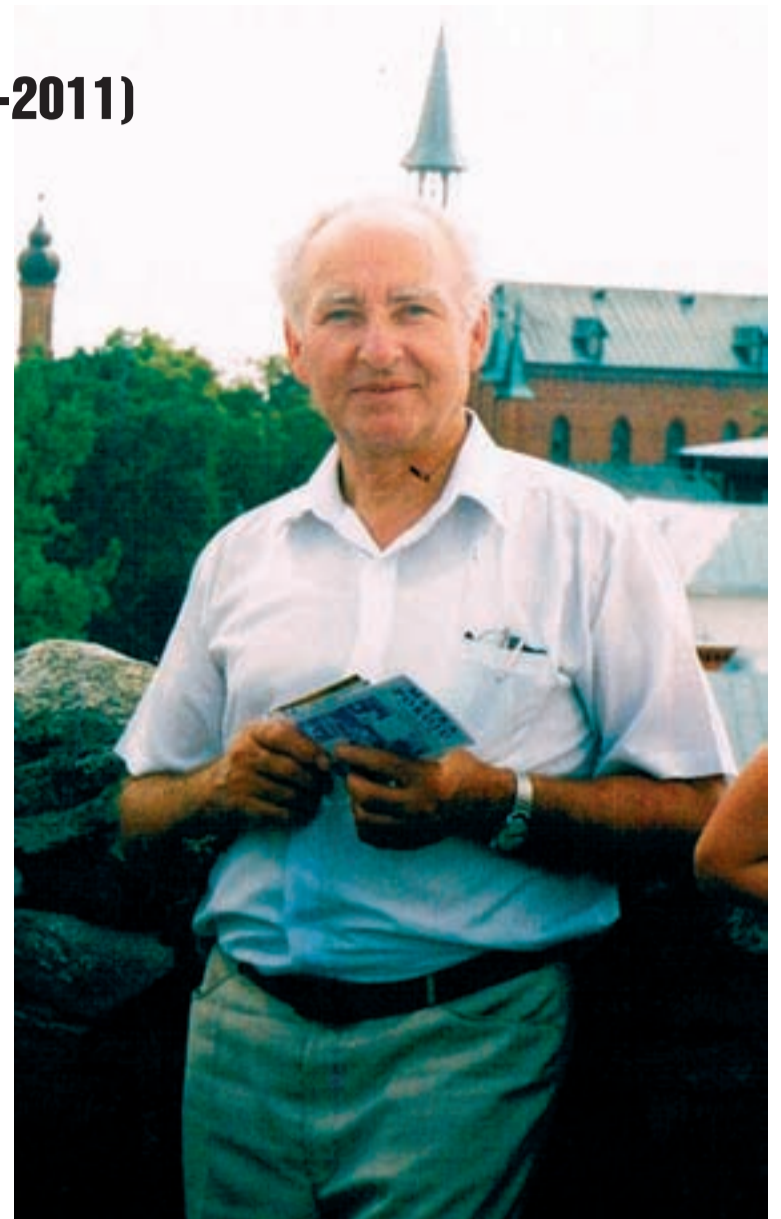
Stanisław Świcarz urodził się 16 grudnia 1934 roku w Czernielowie Mazowieckim, w żywej ziemi tarnopolskiej. Ojciec Jan i matka Anastazja wychowywali syna w tradycji patriotycznej. Staszka kształtowała smutna, wojenna rzeczywistość kresowa, najazd Sowieców we wrześniu 1939 roku, niemiecka agresja w 1941 roku i mordy Polaków w latach 1943-44 przez ukraińskich banderowców. Naukę szkolną Staszek rozpoczął w rodzinnej miejscowości. Siedmioklasową podstawówkę ukończył w Czeszowie koło Trzebnicy. Tutaj rodzina Świcarzów przyjechała w 1945 roku pierwszym transportem na Ziemię Odzyskaną. Staszek kontynuował naukę w szkole średniej w Trzebnicy, maturę pedagogiczną zdał we Wrocławiu. Potem była praca nauczyciela w trzebnickiej „Jedynce”, służba wojskowa i w latach 1956-1961 funkcja komendanta hufca ZHP w Trzebnicy.

W 1961 roku Stanisław Świcarz pojawia się w Centralnej Szkole Instruktorów Zuchowych w Cieplicach Śląskich Zdrój, od 1965 roku pracuje w tutejszym liceum ogólnokształcącym. Kończy studia magisterskie z pedagogiki (przysposobienie obronne) w Wyższej Szkole Pedagogicznej w Krakowie. Potem Staszek jest nauczycielem metodykiem przysposobie-

nia obronnego w Kuratorium Oświaty i Wychowania w Jeleniej Górze.

- Poznałem Go pod koniec lat 50. jako nauczyciela PO w liceum, gdzie z pasją i zaangażowaniem obowiązkowy program nauczania wzbogacał nauką strzelectwa - wspomina znany działacz jeleniogórskiego sportu Zbigniew Lipiński. - W naszym regionie Staszka zaliczam do prekursorów biathlonu (biegi ze strzelaniem). Jako osoba odpowiedzialna za przygotowanie reprezentacji Dolnego Śląska do Centralnych Igrzysk Młodzieży Szkolnej w sportach zimowych zawsze mogłem liczyć na Jego aktywną pomoc i wsparcie ze strony WOP-u. Biathlonowego ośrodka w Jakuszycach wtedy jeszcze nie było. Gdy nasze zawodowe drogi znów się zeszły w Kuratorium OIW, Staszek z grupą nauczycieli PO włączyli się do mistrzostw wojewódzkich szkół średnich. Ten cykl imprez ujawnił sporo strzeleckich talentów.

- Wielkie zaangażowanie Staszka w społeczną działalność i w wychowywanie młodzieży ujawniło się też w sekcji biathlonu Międzyszkolnego Klubu Sportowego - kontynuuje Zbigniew Lipiński. - Staszek pomagał w naborze utalentowanych sportowców i w przeprowadzeniu zawodów w biathlonie letnim i zimowym pn. Liga szkół podstawowych. Przez ponad 20 lat był w klubie wiceprezesem ds. organizacyjnych. Takie samo zajęcie miał w nowo powstałym Stowarzyszeniu „Biathlon Karkonoski”. Staszek stworzył wzorcowy w skali kraju system szkolenia i imprez dla najmłodszych adeptów biathlonu. Ze środków ministerstwa sportu załatwił karabinki pneumatyczne. W biathlonowych zawodach często rywalizowało ponad dwieście chłopców i dziewcząt z 23 szkół. Aktywna działalność wiceprezesa, również przy organizacji największych im-



prez w Polsce, mistrzostw seniorów i ogólnopolskiej olimpiady młodzieży, została dostrzeżona przez zarząd Polskiego Związku Biathlonu. Stanisław Świcarz został włączony do prac Komisji Młodzieży i Komisji Rewizyjnej.

Staszek był organizatorem pierwszego i jak dotąd jedyne go w kraju ogólnopolskiego kursu szkoleniowego dla nauczycieli szkół podstawowych. Jego wysoki poziom merytoryczny do dziś jest wspominany w środowisku biathlonistów. Staszek miał też swój udział w utworzeniu w Jakuszycach Centralnego Ośrodka Szkoleniowego, gdzie wspólnie ze śp. Marianem Krzyżosiakiem planowali budowę Krajowego Centrum Biathlonu. Podczas wizyty w 1995 roku sekretarza generalnego IBU dostali zapewnienie organizacji zawodów Pucharu Świata. Obaj mocno przeżyli torpedowanie ich zamierzeń.

- Staszek był perfekcjonistą zarówno w pracy zawodowej, jak i w działalności społecznej - wspomina koleżanka, nauczycielka z

LO, Józefa Kudraszew. - Zawsze był uczciwy i obiektywny. Na pierwszym miejscu stawiał zdrowie i bezpieczeństwo młodych sportowców.

- Tata przez dwie kadencje był radnym w Miejskiej Radzie Narodowej w Cieplicach, społecznie działał w komisji oświaty, nagrodzono Go medalem „Zasłużony dla Cieplic” - dodaje Małgorzata Ziółkowska. - Za wzorową pracę zawodową otrzymał nagrody kuratora i ministra oświaty. Został odznaczony Złotym Krzyżem Zasługi i Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski.

Staszek Świcarz na zawsze pozostanie w pamięci rodziny, bliskich i przyjaciół, których miał wielu. W Jego pożegnaniu (19 IV br.) wzięła udział delegacja MKS-u Karkonosze w strojach sportowych. Oprócz wieńca złożyla przyrzeczenie uczczenia nauczyciela, społecznika i działacza coroczną imprezą w biathlonie letnim. Już w tym roku będzie Memoriał Stanisława Świcarza.

Henryk Stobiecki

KOMPLEKSOWE USŁUGI
POGRZEBOWE

 Zakład Pogrzebowy GLORIA
Janowice Wielkie,
ul. Świerczewskiego

☎ 075-78-39-581, 668-351-228

Jelenia Góra, ul. Piłsudskiego 39
Jelenia Góra, ul. W.Polskiego 36
Jelenia Góra, ul. Sudecka 44a

 Zakład Pogrzebowy
TWISSEN

poleca swoje kompleksowe usługi w zakresie
przygotowania ceremonii pogrzebowych

tel. całodobowy 0502-341-050, tel. 075-75-25-897

Zapraszamy Czytelników do wspominania swoich bliskich, tel.: 75 64 244 10

Za publikację wspomnień nie pobieramy opłat.

Z życia niewesołe

Dominiko, nie sądziłam, że będę z Tobą korespondować, ale właściwie nie bardzo wiem, do kogo mogłabym z tym problemem się skierować - próbuję więc tutaj. Otóż jestem kobietą w średnim wieku, samotną, niezależną. Byłam mężatką, ale nie udało nam się utrzymać tego związku - wina, jak sądzę, była po obu stronach. Nie było mowy o zdradzie, po prostu do tego małżeństwa nie powinno nigdy dojść. Dzisiaj to wiem, ale wtedy byłam młoda i tłumaczyłam sobie, że to, co nas dzieli, to wkrótce nie będzie miało żadnego znaczenia. A dzieliło nas wykształcenie i wszystko to, co mogło z tego wynikać. A więc poziom intelektu, stosunek do kultury, rodzaj spędzania wolnego czasu. Wkrótce zaczęło to nam obojemu doskwierać. Na szczęście, nie mieliśmy dzieci, chociaż stał małżeński był już spory. I tak do dzisiaj nie dopracowałam się dzieci i już się z tym pogodziłam. Nie czuję się człowiekiem szczęśliwym, jedynie praca przynosi mi zadowolenie. Inne związki, które też mam za sobą, również nie były udane. Nie znalazłam odpowiedniego mężczyzny mimo różnych prób. I przestałam szukać. Ostatnio niezbyt dobrze się czuję. Pomyślałam, że może to klimakterium się zbliża? Mam dopiero 45 lat, czy to nie jest za wcześnie? Puchną mi nogi, trochę przytyłam, chociaż nie objadam się i dbam o linię. Szybko się męczę, bardzo często boli mnie też głowa. Nie mam w sobie radości, raczej znużenie, coś jakby takie przyduszanie mi się zdarza, szczególnie po jakimś wysiłku, przecież też niezbyt wielkim. Mam parę koleżanek, ale nie rozmawiam z nimi na ten temat. Te koleżanki to głównie z pracy, one raczej pilnują, aby był między nami pewien dystans - nie jestem zapraszana do ich domów, boją się o swoich mężów zapewne. Mają też swoje problemy: dzieci, ich szkoły, jakieś rodzinne niesnaski i tak dalej. To nie są moje kłopoty, dlatego nie mamy wspólnego języka. Nie potrafisz też z nikim się bardziej przyjaźnić: jestem człowiekiem trochę nieufnym i skrytym. Miałam przyjaciółkę od serca, ale wyjechała za granicę i kontakt się urwał, nawet nie wiem, czy ona żyje. Zaczynam się o siebie martwić, ale nie mogę z nikim o tym rozmawiać. To mi trochę ciąży. Mam mamę, ale przecież nie będę jej swoimi zmartwieniami głowy zawracać - to schorowana i bardzo wrażliwa osoba, serce by jej pękło, gdyby się zorientowała, że ze mną jest coś nie tak. I tak się bardzo martwi, że jestem samotna, że nie wyszłam drugi raz za mąż. Nie będę jej więc dokładać zmartwień. Mogę jeszcze tylko dodać, że byłam u lekarza Dominiko. Zbadał mnie, dał skierowanie na badania krwi - w sumie wyszło, że te wyniki nie są złe. I mój lekarz też nie wie, dlaczego ja się źle czuję. Powiedział, że to może stan psychiczny, że zbliżają się wakacje, to sobie wszyscy odpoczniemy po ciężkim roku pracy. Jednak ja czuję, że ze mną jest coś nie tak, tylko nie chcę wyjść na hipochondryka, nie chcę lazić po lekarzach, aż w końcu którzyś z nich mnie zdiagnozuje. A może rzeczywiście poczekać do urlopu? No, ale to jeszcze całe dwa miesiące...

Mara

Masz 45 lat, więc jest niewykluczone, że zbliża się klimakterium, ale jeśli menstruacja jest jeszcze regularna, to może trzeba sprawdzić inne ewentualne przyczyny? Od tego jest właśnie lekarz rodzinny, więc nie krępuj się składać mu wizytę. Dziwi się, że wśród tych zleconych badań nie było skierowania na poziom TSH, który wskazuje na pracę tarczycy. Choroby tarczycy nie dają bardzo wyraźnych i specyficznych objawów, ale warto w Twoim wieku zrobić to badanie. Być może to właśnie tarczycza jest przyczyną kłopotów, o których piszesz. Pozdrawiam.

Dominika (dominika@nj24.pl)

Z miłości... do przyjmowania gości

- Gotowanie to przygoda wiedzy i doświadczenia, ucziwa współpraca twórcy, tworzywa i efektu - uważa **Jadwiga Kuta** (na zdjęciu), na co dzień i od święta w „Teatrze Naszym” w Michałowicach aktorka, dyrektor teatru, garderobiana, szef restauracji i... kucharka.

- Zawodowo gotuję od 10 lat, choć ciągle mi się wydaje, że od wczoraj - przepis na sukces w kuchni Jadwiga kwituje krótko: „połączyć miłość do gotowania z ćwiczeniem”. W przypadku kuchni „Teatru Naszego” koniecznie trzeba dołączyć jeszcze dwa słowa - „mistrzostwo logistyki”. Kiedy bowiem w drzwiach „okrągłaka” Teatru Naszego po spektaklu naraz pojawia się... 70 głodnych gości, a w kuchni nie uznaje się gotowania z półproduktów, trzeba nie lada sztuki, aby sprostać zadaniu.

Od maja do września w każdą niedzielę (od godziny 14 do ostatniego gościa) w „Teatrze Naszym” czynna jest restauracja, do której Jadwiga Kuta zwabia gości kuchnią...

- ...mojego domu w niedzielę - dopowiada aktorka z Michałowic. Kiedy w Święta Wielkanocne dla rodziny ugotowała rosół „z prawdziwej kury” i sama zrobiła makaron, szybko to danie znalazło się w karcie restauracyjnej. Przepisy na ciekawe i szybkie dania przywozi z podróży, wyszukuje

w książkach i czasopiśmie kulinarnych. Odkryła, że tuż za naszymi górkami Czesi robią cudowną zupę czosnkową - wprowadziła do karty „czosnyczkowaną”. Cebulowa po parysku jest wspomnieniem „Teatru Naszego” z występów na Montmartre, a gulasz z żółdków - wspomnieniem z baru mlecznego Mewa we Wrocławiu. Chłodnik z botwinki z jajkiem - skojarzeniem z wiosną. Pieczona karkówka w sosie pieczeniowym - „naszym klasykiem, doszliśmy w tym chyba do mistrzostwa”. Boeuf Strogonof (w wersji za Maciejem Kuroniem) - potrzebą ekskluzywnej potrawy.

- Myślałam kiedyś, że restauracja to jedzenie. A to nieprawda. Restauracja to przyjmowanie gości. To wspólny stół, poczucie humoru, apetyt na bycie ze sobą. Dobrze świeże jedzenie, czasem ciekawe jedzenie, jest tylko dodatkiem do spotkania - i w tym chyba tkwi tajemnica aktorki, która z pasją śpiewa i występuje na scenie, a potem w okamgnieniu zamienia się w szefową restauracji i kucharkę przyjmującą z pasją swoich restauracyjnych gości.

- Uczucia są ważne. Dzieci są ważne. Przyjaciele. Teatr. I gotowanie jest ważne.

Przepis na SERNIK Jadwiga Kuta znalazła w czasopiśmie, kiedy próbowała odkryć tajemnicę klasyków kuli-



narnych. Sernik wychodzi wysmienity, jeśli do jednej porcji ciasta wykorzystamy 1,5 porcji masy serowej.

Ciasto kruche: 1 czubata szklanka mąki pszennej, 200 g masła, 3 żółtka, 1 opakowanie cukru waniliowego (16 g), 10 łyżek cukru, 1 łyżeczka proszku do pieczenia.

Mąkę wymieszać z proszkiem do pieczenia i cukrem, dodać żółtka, siekane masło. Szybko zagnieść ciasto, odstawić na 30 minut do lodówki.

Masa serowa: 1000 g białego półtłustego sera, 1 czubata szklanka cukru, pół szklanki oleju, 400 ml mleka, sok z 1 cytryny, 3 jajka, 1 opakowanie

budyniu śmietankowego, 1 opakowanie cukru waniliowego, 1 łyżka mąki ziemniaczanej. Ponadto: tłuszcz do wysmarowania blaszki, bułka tarta do obsypania formy.

Ser trzykrotnie zemiać. Jajka ubić z cukrem i cukrem waniliowym. Dodać twaróg, budyń, mąkę, mleko, olej, sok cytrynowy. Wymieszać.

Błaszczę o wymiarach 25 cm X 30 cm wysmarować tłuszczem, obsypać bułką tartą. Ciasto rozwałkować, przełożyć do foremki. Na wierzch wyłożyć masę serową. Piec około 60 minut w temperaturze 180 stopni.

MPP

Gdy serce drgnie

Shukam Gućia, ale nie leniuszka drze-miącego na wszystkich kwiatakch, tylko: zaradnego, wolnego, po trzydziestce, poważnie myślącego o życiu, optymistę, który lubi przyrodę i aktywny wypoczynek. Jeśli istnieje, odezwij się do mnie: 609-173-987.

Maja

Rozwiedziona lat 52, poznam pana do lat 57, w celu matrymonialnym. Nie odpowiadam na esemesy. Można dzwonić od godz. 18.30 do 21.30. Nr tel. 724-257-434.

Ola

Poznam samotną, fajną dziewczynę bez nałogów, w wieku od 27 do 29 lat, z okolic Jeleniej Góry. Nie szukam przygód. Tel. 609-581-543.

Samotny

Shukam Pani, która bardzo poważnie myśli o dalszym życiu we dwoje. Może ośmielić Panią wolną z Jeleniej Góry lub okolic w odpowiednim wieku. Ja wolny mieszkam Jeleniej Góry, 52-177/80 kg, bez nałogów z własnym M. Spokojny domator ucziwy, zaradny życiowo, nie szukający przygód. Zainteresowania wszechstronne w granicach zdrowego rozsądku. Proszę tylko o poważne i przemysłane oferty. Tel. 662-802-558. Pozdrawiam.

Bartek

Wolny 46 lat, 175/79, włosy ciemne, oczy niebieskie. Należę do mężczyzn bardzo szczerych i wiernych. Dla mnie

słowa „miłość”, „kochać”, „wierność” to nie są tylko puste słowa. Ja naprawdę potrafię to dać. Pragnę poznać taką kobietę, której mógłbym zaufać całkowicie, który lubi przyrodę i aktywny wypoczynek. Tylko poważne i zdecydowane kobiety niech piszą. Ja przygód nie szukam. Jestem obecnie na zasiłku i mogę zmienić miejsce zamieszkania od zaraz. Proszę o sms-y z siecią Plus. Nr tel. 603-727-561, stacjonarny 75/77-89-168.

Sam i samotny Janusz

Samotny z Jeleniej Góry, 30 lat, pracujący, bez nałogów i zobowiązań, ucziwy, pozna dziewczynę z Jeleniej Góry lub okolicy, miłą i sympatyczną, w wieku od 25 do 30 lat. Tel. 724-167-469.

Bartek

Kto pragnie się ogłosić, pisze kilka słów o sobie i o swoich oczekiwaniach wobec ewentualnego partnera. List trzeba dostarczyć do redakcji NJ (ul. M. Curie-Skłodowskiej 13, 58-500 Jelenia Góra), można też wysłać mailem lub faksem. Powtórzenie ogłoszenia wymaga jedynie kontaktu telefonicznego. Kto pragnie odpowiedzieć na ogłoszenie (jeśli nie ma numeru telefonu), pisze list do wybranej osoby, zaznaczając jej imię i numer Nowin, w którym ogłoszenie się ukazało, oraz załącza w kopercie znaczek pocztowy za 1,55 gr. Tel. do mnie 075/64-24-410, e-mail: dana@nj24.pl

Podróż w nieznane

Każdy, kto po raz pierwszy decyduje się na indywidualny, wakacyjny wyjazd samochodem do cieplejszych krajów Europy, praktycznie poruszać się będzie po nowym, nieznanym terenie. Aby uniknąć niespodzianek, warto choć trochę przygotować się do takiego wypadu, bo policyjne kontrole są wszędzie. Po pierwsze przygotować samochód - ważny przegląd techniczny i ubezpieczenie (dobrze mieć wzbogaconą assistance), oraz jego wyposażenie - musi być koło zapasowe (nie dojazdówka), prawidłowa wysokość bieżnika (np. w Czechach min. 1,6 mm), zapasowe żaróweczki, trójkąt ostrzegawczy (w Chorwacji dwa), apteczka (m.in. rękawiczki jednorazowe, maska), kamizelka odbłaskowa, gaśnica. Na co szczególnie zwracać uwagę w poszczególnych krajach, można sprawdzić na stronach internetowych, forach czy w przewodnikach (wydatek ok. 50 zł na państwo) - w te ostatnie, jakoż i w mapy (świetnie sprawdzają się laminowane ok. 20 zł/szt.) warto się dobrze zaopatrzyć, nawet jeśli mamy zestaw do nawigacji. Zdarza się, że przy przekraczaniu granic poszczególnych państw (lub po przejazdach w tunelach) nawigator podaje błędne komunikaty - wystarczy go wtedy wyłączyć i włączyć ponownie.

Do kosztów przejazdu należy również doliczyć opłaty za korzystanie z autostrad oraz dróg krajowych danego państwa - mogą być one pobierane bezpośrednio przy bramkach wjazdowych na dany odcinek drogi lub w formie winietek okresowych. Opłata za winietkę zależy od rodzaju pojazdu i okresu przebywania na terytorium danego kraju. Pełnych informacji można zasięgnąć w każdym oddziale Polskiego Związku Motorowego lub na stronie www.pzmttravel.com.pl, a

warto, bo opłaty są zróżnicowane, a ich brak może drogo kosztować.

W Austrii przykładowo jednodniowa winieta (jej brak kosztuje 215 euro plus koszt winiety) za przejazd autostradami i drogami ruchu szybkiego dla samochodu do 3,5 t kosztuje 7,90 euro. Dodatkowo płaci się tu za odcinki dróg wysokogórskich (tunele, przełęcze), nie ma natomiast opłaty za ciągniętą przyczepę np. campingową.

W Czechach winieta 10-dniowa (ważna dzień wskazany na winietce + 9 kolejnych dni) to wydatek 250 koron. Należy na niej wpisać numer rejestracyjny pojazdu. Brak winietki karany jest mandatem w wysokości 15.000 CZK i trzeba zapłacić gotówką u policjanta (zresztą jak w większości państw).

Koszt przejazdu przez Węgry z kolei, to wydatek 1650 forintów, a e-Winietkę sprzedaje się w postaci wydruku potwierdzenia zakupu (wydruk elektroniczny). Potwierdzenie z numerem sprzedaży warto zachować do ewentualnej kontroli.

Na Słowacji płacimy i za samochód (7 EUR) i za przyczepę (5 EUR), a za brak winietki mandat w wysokości jej podwójnej wartości, plus obowiązek jej wykupienia.

Podróżujący do Chorwacji (tu również płacimy za przejazd autostradami, a opłaty pobierane są na poszczególnych odcinkach dróg w tzw. bramkach) przez Słowację muszą się liczyć ze sporą, bo wynoszącą 15 EUR opłatą za przejazd, albo... wybrać drogę alternatywną. Przez każdy zresztą kraj można próbować przejechać, nie płacąc za to. Trzeba jednak mieć czas, dobre mapy i przewodniki.

Winiety można zakupić na przejściu granicznym czy stacjach benzynowych krajów sąsiadujących. Winietek należy nakleić na przedniej szybie pod lusterkiem lub z boku, po stronie kierowcy.

(ep)

eURO RADIO TAXI
 Jelenia Góra - Karpacz
 -Szklarska Poręba
 ☎ 695 25 25 25 ☎ 75 764 98 18

19625

BEZPŁATNE ZAMAWIANIE TAXI
800 123 000

Kupon rabatowy 20% ważny na 1 przejazd do: 06.06.11 r.

Pomogę, oddam za darmo

Do oddania: Łóżko piętrowe; wózek dziecięcy.

Potrzeby: Wersalka; komputer; meble pokojowe, kuchnia gazowa (najlepiej ze Szklarskiej Poręby); odkurzacz; pralka; na-

roznik pokojowy; odzież dla chłopców (2, 3, 9, 12 lat); narożnik kuchenny plus stół.

Ofiarodawcy i potrzebujący mogą dzwonić w godz. 8-16 pod nr 75 764-63-66, od poniedziałku do piątku. (ep)

XI Parada ROWERÓW

Plac Ratuszowy \ Zapisy od 9:00 \ Start o 11:00

05 czerwca

Jelenia Góra

...i jedziesz w dobrym kierunku!

Dla **2000** uczestników
koszulki okolicznościowe gratis!



Jelenia Góra



Niemcy zabiegają o polskiego pacjenta

Konkurencja puka do drzwi

O Anglikach, którzy przyjeżdżają do Polski w poszukiwaniu tańszych usług medycznych, wiadomo nie od dziś. Ale Niemcy, zachęcający Polaków do korzystania z niemieckiej oferty leczniczej, to zupełnie nowe zjawisko.

Goerlicka klinika przekroczyła polsko-niemiecką granicę i zaoferowała Polakom swoje usługi. Niemieccy lekarze zorganizowali w Miejskim Domu Kultury w Zgorzelcu otwarty wykład poświęcony problemom nietrzymania moczu. Fachowa prezentacja wzbogacona została praktycznymi informacjami w zakresie cen i dostępności usług medycznych. Oczywiście, chodziło o usługi komercyjne, pełnopłatne.

- Sytuacja Goerlitz czy naszego położenia w stosunku do Goerlitz, jest na pewno szczególna. Mamy tu dodatkowego konkurenta - zgadza się Arkadiusz Kawka, z-ca dyrektora ds. medycznych zgorzeleckiego Szpitala Wielospecjalistycznego. - Ale tych konkurentów mamy też wielu wewnątrz kraju. Coraz częściej powstają różne spółki, niepubliczne zakłady, lekarze otwierają własne praktyki, i wszyscy oni w jakiś sposób sięgają po publiczne pieniądze z tej samej puli. Nam brakuje w tej chwili tylko zrównania podmiotów. My, jako szpital, mamy pewne ograniczenia, z którymi nie muszą się mierzyć niepubliczne zakłady opieki zdrowotnej. Oni, mając kontrakty z NFZ, mają o wiele większą swo-

bodę świadczenia usług w sposób komercyjny. My chcielibyśmy być tak samo traktowani - mówi dyrektor.

W tym kontekście niemiecki rynek medyczny jest tylko kolejnym, dodatkowym konkurentem. O tyle jednak poważnym, że wśród wielu Polaków panuje przeświadczenie, iż jak coś jest na zachód od nas, to z założenia jest lepsze.

Rynek medyczny jest ostatnim z rynków UE, na którym obowiązują jeszcze pewne blokady. Swobodny dostęp do opieki medycznej dotyczy tylko tzw. zdarzeń nagłych. Ubezpieczony w Polsce pacjent nie może zapisać się do lekarza w Niemczech i leczyć się tam, na ogólnie przyjętych zasadach.

- Wkrótce, w zakresie opieki ambulatoryjnej, będzie możliwy przepływ usług medycznych. Będzie możliwość wyboru lekarza, ale tylko - podkreślam! - w zakresie leczenia ambulatoryjnego - mówi doktor Kawka. - W tej chwili jeszcze nie ma takiej możliwości, ale niedługo to się zmieni.

Niemcy zakładają, że uwolnienie rynku medycznego to perspektywa jakichś dwóch lat. Na dziś to raczej termin postulowany niż pewnik

Klinika w Goerlitz zachęca polskich pacjentów ale oferta skierowana jest na razie wyłącznie do zamożnych obywateli.



oparty na międzynarodowych uzgodnieniach. NFZ na pewno będzie się bronił przed taką ewentualnością, bo oznaczałoby to wypływ publicznych pieniędzy do ościennych państw. Fundusz zdrowia musiałby przelewać pieniądze za wykonane zabiegi do Czech czy Niemiec.

- Oczywiście, będzie to źródło wpływu pieniędzy na leczenie z danego kraju, ale z tego, co wiem, to kraje UE bardziej się obawiały tego ruchu w drugą stronę - zaznacza zgorzelecki lekarz. - U nas usługi medyczne są jednak relatywnie tańsze. Przy czym opieka ambulatoryjna

zasadniczo nie jest droga. To jest w sumie najtańszy sposób świadczenia specjalistycznych usług medycznych.

W tej chwili istnieje tylko jedna ścieżka dostępu do zagranicznego leczenia za publiczne pieniądze, w ramach ubezpieczenia. Wiedzie ona przez Ministerstwo Zdrowia. Resort może udzielić zgody na leczenie za granicą, a co za tym idzie, zapewnić finansowanie tego leczenia, ale dotyczy to szczególnych sytuacji. Np. gdy w kraju nie jest dostępna jakaś usługa ratująca życie. Poza tym na dzień dzisiejszy nie ma swobody wyboru leczenia.

Oczywiście, swoboda taka panuje w obszarze usług komercyjnych. Te jednak wciąż pozostają

poza zasięgiem publicznych szpitali.

- Nam jest trudno walczyć z czymś takim - przyznaje dr Kawka. - Dlatego nasze działania koncentrują się na tym, żeby szpital w Zgorzelcu świadczył jak najszerszy zakres usług. U nas od dawna realizowana jest długofalowa polityka. Pomyślmy, gdybyśmy kiedyś zostali na poziomie czterech czy pięciu oddziałów, dziś nie mielibyśmy żadnych szans na konkurowanie z ofertą niemiecką. A prawda jest taka, że dziś się tej konkurencji nie boimy, bo mamy bardzo dobrze rozwinięty i wyposażony szpital, z wieloma specjalistami, których nadal będzie przybywało.

Otwarcie rynku medycznego będzie działać w obie strony. Niemcy zachęcają i będą zachęcać polskich pacjentów, ale niemieccy pacjenci już w tej chwili znajdują interesującą ofertę po stronie polskiej. - My też postrzegamy rynek niemiecki jako potencjalny obszar oddziaływania. Obyśmy tylko mogli stawać do tej konkurencji na uczciwych, jasnych zasadach.

(mat)

Co cię czeka, mieszkańcu gminy Marciszów?

Inwestycje w każdej wsi

- To będzie zdecydowanie trudniejsza kadencja pod względem finansów - przewiduje Stefan Zawierucha. Trzecią kadencję pełni funkcję wójta gminy Marciszów. - Aczkolwiek planów inwestycyjnych nie okroiliśmy.

Inwestycje

Dokończenie rozpoczętej budowy oczyszczalni ścieków w Marciszowie to kwestia najbliższych miesięcy. Do końca listopada zadanie powinno być sfinalizowane. Także do końca roku 2011 oddany zostanie do użytkowania 15-km odcinek sieci kanalizacyjnej w Marciszowie i Pustelniku. Pozostanie w tej kadencji do wybudowania sieć przewidziana na trzeci etap robót (w Wieściszowicach, niewielkiej części Ciechanowic i ulicy Nadrzecznej w Marciszowie). Do pilniejszych planów należy jednak budowa wodociągu w Ciechanowicach (inwestycja ma kosztować 4 mln zł).

Dużym zadaniem na najbliższą kadencję jest rekultywacja wysypisk śmieci w gminie. Jeszcze w tej kadencji zlikwidowana zostanie oczyszczalnia ścieków w Sędziszawiu i wpięcie gospodarstw do sieci w Marciszowie.

Inwestycje nowej kadencji obejmą budowę i odbudowę dróg gminnych w każdej wiosce (między innymi 1,5-km odcinek drogi w dolnym Pustelniku, w Sędziszawiu dokończenie obwodnicy i dwie krótkie drogi, w Ciechanowicach także współudział w odbudowie drogi powiatowej, w Marciszowie droga w okolicach wodociągów, krótkie odcinki dróg w Świdniku, Pastewniku, Nagórniku i Wieściszowicach).

Powstanie w gminie 50 nowych punktów świetlnych. Oświetleniowe inwestycje zaplanowano w Marciszowie, Ciechanowicach, Wieściszowicach, Sędziszawiu (od centrum wsi do leśnictwa).



Stefan Zawierucha, wójt Marciszowa.

Modernizacja boiska sportowego w Marciszowie i budowa dwóch kortów tenisowych nie wyczerpuje planów inwestycji na najbliższe cztery lata, które można zamknąć hasłem „sport, rekreacja, kultura”. Przy dworcu PKP w Marciszowie ma powstać plac rekreacyjno-parkowy, a w dalszej kolejności odkryty basen (po przejęciu gruntów od ANR).

Nowe place zabaw powstaną w Marciszowie i Sędziszawiu (po dwa nowe miejsca zabaw dla dzieci) oraz Wieściszowicach. Ponadto w Sędziszawiu wybudowana zostanie szatnia przy boisku dla sportowców, a świetlica

zyska termoizolację i nową elewację. Mieszkańcy Nagórnika mogą liczyć w tej kadencji na rozbudowę świetlicy. Obiekty po byłym zakładzie Iniańskim w Marciszowie mają być zaadaptowane na remizę strażacką.

Trwają rozmowy wójta z koleją dotyczącą nieodpłatnego przejęcia budynku dworca PKP w Marciszowie.

- Zrobimy wówczas projekt centrum restauracyjno-usługowego, ogłosimy przetarg, jestem przekonany, że znajdą się chętni dzierżawcy (na 10 lat), którym się będzie opłacało zainwestować w obiekt - mówi Stefan Zawierucha.

Podatki, opłaty lokalne

- O tym decyduje rada, ale nie przewiduję dużych zmian - zapewnia wójt Marciszowa. Nadal obowiązuje 99-proc. ulga dla mieszkańców, którzy nabywają mieszkania komunalne.

Personalia

Na 15 radnych aż siedem osób do rady wprowadził Komitet Wyborczy Wyborców Porozumienie i Praca, z którego startował Stefan Zawierucha.

- Układ większościowy w radzie sprzyja współpracy, liczę na zgodną pracę radnych.

miczyk

Dom weselny Restauracja Przysłań.eu
75 76 76 661
UL. STAWOWA 9, MYSLAKOWICE

- wesela
- bankiety
- spotkania
- konferencje
- biesiady

602 824 588

ZAPRASZAMY
Po imprezie odwozimy do domu

CITY MEDIA
JETfloat
Poldom



JELEŃIA GÓRA

www.meblemarex.pl

UL. WOLNOŚCI 80A TEL. 75 764 95 75, TEL./FAX 75 764 94 97 • UL. SYGIETYŃSKIEGO 16 TEL./FAX 75 647 24 33

marex

**najlepsze meble
najlepszych
producentów**

HIT CENOWY

narożnik
MALAGA

ilość
ograniczona
w cenie
2099,-



2299,-

skóra

**wyprzedaż
końcówek serii
rabaty do**

70%

KLER

mebiomak



KOMANDOR



ETAP
SOFA



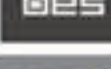
Bogatti



FORTE
GALA



des



M&M
CARRY HOME
COLLECTION



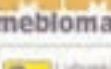
MIROSLAWCZYCA



VOX



mebiomak



Lubuskie
Fabryki
Mebli S.A.
Sławostok

ZAPRASZAMY

UL. WOLNOŚCI 80A PONIEDZIAŁEK PIĄTEK GODZ. 10-18, SOBOTA GODZ. 10-14 UL. SYGIETYŃSKIEGO 16 PONIEDZIAŁEK PIĄTEK GODZ. 10-18.30 SOBOTA GODZ. 10-15

JELEŃ GÓRA UL. PODCHORAŻYCH PIERWSZY PRZETARG 28.06.2011 r

DZIAŁKI NA SPRZEDAŻ:

- 43 MIESZKANIOWE
- 8 USŁUGOWYCH
- 1 POD SPORT I REKREACJĘ



AGENCJA
MIENIA WOJSKOWEGO

tel. 71/766 17 25 do 29 www.amw.com.pl



Wesele w urokliwym Świeradowie Zdroju

w nowej sali weselnej Hotelu & Medi-SPA Biały Kamień

- nastrojowa sala weselna z niezapomnianym widokiem na panoramę Gór Izerskich
- prawdziwa uczta dla podniebienia Gości weselnych
- romantyczny taras z kaskadą wodną stanowiący idealne tło do zdjęć ślubnych
- luksusowy Apartament na noc poślubną...

Organizujemy także: komunie, chrzciny, imprezy rodzinne, spotkania dla firm.



Hotel & Medi-SPA Biały Kamień, ul. Leśna 8, 59-850 Świeradów Zdrój
tel./fax 75 78 17 551, info@bialykamien.com

www.bialykamien.com

Wolne terminy w 2011 roku!

Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój ogłasza

pierwszy nieograniczony przetarg ustny na zbycie prawa własności niezabudowanej nieruchomości gruntowej oznaczonej geodezyjnie jako działka

nr 22/2 am. 4 obręb I o powierzchni 0,1752ha (PsIV, RIVa)
Kw - JG1S/00008985/0

Cena wywoławcza – 78.510,00 zł. + 23% podatek VAT
Przetarg odbędzie się dnia 06-07-2011 r. o godz. 11.00

Wadium w wysokości 8.000,00 zł.

Ponadto Nabywca poniesie koszty przygotowania nieruchomości do zbycia w wysokości 895,00 zł., na które składają się koszt wyceny, wypisu i wyrysów z rejestru gruntów, ogłoszeń prasowych.
Okazanie granic nieruchomości może nastąpić na koszt i staraniem nabywcy.

Nieruchomość gruntowa niezabudowana położona przy ul. Starowiejskiej w Świeradów-Zdroju, z dala od centrum miasta w spokojnej cichej dzielnicy. Kształt działki regularny, teren płaski, dojazd z drogi utwardzonej (ul. Starowiejskiej).

Uzbrojenie: sieć wodociągowa, energetyczna, telefoniczna, gazowa.

Obciążenia: skrajem działki przebiega napowietrzna linia energetyczna.

Nieruchomość położona na obszarze objętym ochroną konserwatorską z uwagi na wpisanie Miasta Świeradów-Zdrój do rejestru zabytków.
Nieruchomość położona na terenie strefy „C” ochrony uzdrowiskowej Uzdrowiska Czermiawa-Zdrój.

Działka zbywana zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego na cele zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej z towarzyszeniem komunikacji samochodowej (w zakresie niezbędnym zapewnieniu miejsc parkingowych dla użytkowników), nieuciążliwych usług do 30% pow. lokali, zabudowy gospodarczej, w tym garaży, zieleni urządzonej. Wysokość zabudowy do dwóch kondygnacji nadziemnych maks. 10 m do kalenicy, maksymalna pow. zabudowy 60% pow. działki.

Przetarg odbędzie się w siedzibie Urzędu Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11-go Listopada 35, 59-850 Świeradów-Zdrój, sala nr 24 a II piętro.

Wadium należy wpłacać przelewem na konto Urzędu Miasta nr 84 1090 1997 0000 0001 1109 8505
w Banku Zachodnim WKB SA UO Świeradów-Zdrój
w terminie do dnia 01-07-2011 r.

Za zgodną z terminem podanym w ogłoszeniu ustala się datę uznania konta Urzędu Miasta. Wadium zalicza się na poczet ceny nabycia nieruchomości. W przypadku uchylania się zwycięzcy przetargu od zawarcia umowy notarialnej wadium nie podlega zwrotowi. Pozostałym uczestnikom przetargu wadium zostanie przeleane na wskazany przed przetargiem nr konta bankowego w terminie 3 dni roboczych od daty zakończenia przetargu.

Koszty sporządzenia aktu notarialnego i jego wypisów oraz opłaty sądowej księgi wieczystej ponosi nabywca w kancelarii notarialnej.

Szczególne informacje można uzyskać:

- w Referacie Gospodarki Nieruchomościami i Zagospodarowania Przestrzennego pok. nr 2, w Urzędzie Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11-go Listopada 35, 59-850 Świeradów-Zdrój
- telefonicznie 075 78 17 297, 075 78 16 489
- Strona internetowa: www.swieradowzdroj.pl
- E-mail: um@swieradowzdroj.pl



ul. Wroclawska 67
58-500 Jelenia Góra
tel./fax (75) 742-89-05
e-mail: jeleniagora@dachpol.pl

Firma Dachpol zatrudni:

➤ PRACOWNIKA DZIAŁU
HANDLOWEGO

➤ KIEROWCĘ KATEGORII C

Wójt Gminy Jeżów Sudecki

oferuje do sprzedaży w trybie przetargu ustnego nieograniczonego następujące nieruchomości gruntowe niezabudowane:

- działka nr 114/6 o powierzchni 1145 m kw. w Czernicy (KW nr JG1J/00080720/5)
przeznaczenie w mpzp - teren istniejącego i projektowanego zainwestowania wiejskiego oraz projektowanej zabudowy mieszkaniowej
Cena wywoławcza: 40 000,- Wadium: 4 000,-

- działka nr 517/62 o powierzchni 1008 m kw. w Jeżowie Sudeckim (KW nr JG1J/00084200/2)
przeznaczenie w mpzp - obszar istniejącej i projektowanej zabudowy mieszkaniowej
Cena wywoławcza: 90 000,- Wadium: 10 000,-

- działka nr 517/63 o powierzchni 1073 m kw. w Jeżowie Sudeckim (KW nr JG1J/00084200/2)
przeznaczenie w mpzp - obszar istniejącej i projektowanej zabudowy mieszkaniowej
Cena wywoławcza: 90 000,- Wadium: 10 000,-

- działka nr 517/65 o powierzchni 1133 m kw. w Jeżowie Sudeckim (KW nr JG1J/00084200/2)
przeznaczenie w mpzp - obszar istniejącej i projektowanej zabudowy mieszkaniowej
Cena wywoławcza: 95 000,- Wadium: 10 000,-

- działka nr 469/45 o powierzchni 900 m kw. w Siedlęcinie (KW nr JG1J/00039539/7)
przeznaczenie w mpzp - teren skoncentrowanej zabudowy mieszkaniowej
Cena wywoławcza: 60 000,- Wadium: 7 000,-

- działka nr 469/47 o powierzchni 900 m kw. w Siedlęcinie (KW nr JG1J/00039541/4)
przeznaczenie w mpzp - teren skoncentrowanej zabudowy mieszkaniowej
Cena wywoławcza: 60 000,- Wadium: 7 000,-

- działka nr 469/48 o powierzchni 900 m kw. w Siedlęcinie (KW nr JG1J/00039542/1)
przeznaczenie w mpzp - teren skoncentrowanej zabudowy mieszkaniowej
Cena wywoławcza: 60 000,- Wadium: 7 000,-

Przedmiotowe nieruchomości nie są przedmiotem zobowiązań ani nie posiadają obciążeń.
Do osiągniętych w wyniku przetargu cen doliczony zostanie podatek VAT w wysokości 23 proc.

Przetarg odbędzie się dnia 06 lipca 2011 r. (środa) o godz. 13.00 w sali konferencyjnej Urzędu Gminy Jeżów Sudecki ul. Długa 63 i prowadzony będzie w oparciu o Rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 14 września 2004 r. w sprawie sposobu i trybu przeprowadzania przetargów oraz rokowań na zbycie nieruchomości (Dz. U. z 2004 r. nr 207, poz. 2108 ze zmianami).

Przystępujący do przetargu winni wpłacić wadium w wyżej określonej wysokości, na rachunek bankowy PKO BP S.A. nr 74 1020 2124 0000 8802 0011 1419 lub gotówką w kasie Urzędu Gminy Jeżów Sudecki ul. Długa 63 najpóźniej dnia 01 lipca 2011 r. do godz. 13.00. Wadium wpłacone przez oferenta, który wygra przetarg zostanie zaliczone na poczet ceny nabycia.

W przypadku uchylenia się w/w oferenta od zawarcia umowy kupna, wadium przepada na rzecz Gminy tytułem zabezpieczenia kosztów. Koszt zawarcia umowy sprzedaży, opłaty skarbowe, notarialne i sądowe obciążają nabywcę.

Wszelkich informacji o warunkach przetargu udzielają pracownicy Urzędu Gminy Jeżów Sudecki ul. Długa 63, pokój nr 106, tel. 757132-254, -255, -257 w dniach pracy Urzędu w godz. od 7.30 do 15.30.

Wójt Gminy - Edward Dudek

SYNDYK MASY UPADŁOŚCI

Romana Ziemińska - Firma Handlowo-Usługowo-Produkcyjna „MEGA” w Siedlęcinie, ul. Lwówecka 4, Gm. Jeżów Sudecki, na podstawie postanowienia sędziego – komisarza o zezwoleniu na sprzedaż z wolnej ręki majątku upadłego oferuje do sprzedaży:

1. **PRZEDSIĘBIORSTWO** upadłego – zakład produkcji drobnych wyrobów betonowych (kostki, bloczków, kraterki, obrzeży, korytek ściekowych, płyty ażurowe itp.).

1.1. Na zorganizowanie zakładu składają się: działki gruntu o pow. 16.466 m² zabudowane dwiema połączonymi halami o pow. 714 m² i 518 m², utwardzony plac składowy, linia technologiczna do produkcji wyrobów betonowych (węzeł betoniarzki, wibroprasa KNAUER Economy 600, formy, regały do suszenia wyrobów), oprzyrządowanie pomocnicze, wyposażenie administracyjno-socjalne.

1.2. Lokalizacja zakładu: Siedlęcin ul. Lwówecka 4, Gm. Jeżów Sudecki.

1.3. Minimalna cena sprzedaży przedsiębiorstwa wynosi: 1.209.758 złotych.

2. **NIERUCHOMOŚĆ gruntowa** upadłego – prawo własności działek gruntu o łącznej pow. 38.629 m².

2.1. Zorganizowanie nieruchomości: niezabudowane działki gruntu o numerach: 278, 277/1, 679/7, 292/5, 276/15 o łącznej pow. 13.275 m² i zabudowana wiatą murowaną działka gruntu o numerze 276/16 o pow. 25.354 m². Dla nieruchomości prowadzona jest księga wieczysta numer: KW Nr JG1 / 00060558 / 2.

2.2. Lokalizacja nieruchomości: Janowice Wielkie, pow. jeleniogórski.

2.3. Przeznaczenie terenów: tereny zabudowy mieszkaniowej lub usług nieuciążliwych.

2.4. Minimalna cena sprzedaży nieruchomości wynosi łącznie: 511.850 złotych, w tym w cenie sprzedaży działek niezabudowanych zawarty jest podatek VAT w wysokości 23 %.

3. **NIERUCHOMOŚĆ gruntowa** upadłego – prawo wieczystego użytkowania działek gruntu o łącznej pow. wynoszącej 14.624 m².

3.1. Zorganizowanie nieruchomości: niezabudowane działki gruntu o numerach: 142, 146/12 o łącznej pow. 6.824 m², zabudowana kominem i trafostacją działka gruntu nr 138 o pow. 6.500 m² oraz działka gruntu nr 377/2 o pow. 1.300 m² będąca drogą wewnętrzną. Dla nieruchomości prowadzona jest księga wieczysta numer: JG1K / 00007175 / 5.

3.2. Lokalizacja nieruchomości: Leszczyniec, Gmina Kamienna Góra, tereny dawnego zakładu „Polam-Leszczyniec”.

3.3. Przeznaczenie terenów: tereny przemysłu (oznaczone lit. P).

3.4. Minimalna cena sprzedaży nieruchomości wynosi łącznie: 145.500 złotych, w tym w cenie sprzedaży działek niezabudowanych zawarty jest podatek VAT w wysokości 23 %.

Zainteresowani nabyciem przedsiębiorstwa lub nieruchomości i udziałem w postępowaniu ofertowym oraz w ewentualnych negocjacjach ostatecznych warunków umów sprzedaży tego majątku, proszeni są o składanie syndykowi ofert jego nabycia. Oferty należy składać w siedzibie zakładu w Siedlęcinie, ul. Lwówecka 4. Termin składania ofert upływa 15 czerwca 2011 r. o godz. 15⁰⁰. Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie zakładu następnego dnia, tj. 16 czerwca 2011 r. o godzinie 12⁰⁰.

Oferta powinna zawierać co najmniej: określenie majątku, którego dotyczy i oferowaną cenę jego nabycia nie niższą niż minimalna cena jego sprzedaży, termin związania nią oferenta nie krótszy niż 30 dni od daty złożenia oferty i dokumenty identyfikujące oferenta.

Syndyk zastrzega sobie prawo wyboru najkorzystniejszej oferty, przeprowadzenia dodatkowych negocjacji z oferentami oraz odstąpienia od wyboru oferty lub sprzedaży w każdym czasie bez podania przyczyn.

Zainteresowani zakupem oferowanego do sprzedaży majątku upadłego powinni zapoznać się z tym majątkiem w miejscu jego lokalizacji, a z dotyczącą go dokumentacją w biurze zakładu w Siedlęcinie, po uprzednim skontaktowaniu się z syndykiem – tel. 502 391 050.

Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój ogłasza

**pierwszy nieograniczony przetarg ustny na zbycie prawa własności niezabudowanej nieruchomości
gruntowej oznaczonej geodezyjnie jako działka**

nr 5/6 am, 8 obręb VI o powierzchni 0,2016 ha (PsIV) K= - JG15/00011722/9

Cena wywoławcza - 97.970,00 zł. + 23% podatek VAT
Przetarg odbędzie się dnia 04-07-2011 r. o godz. 11.00

Wadium w wysokości 10.000,00 zł.

Podatko Nabywca poniesie koszty przygotowania nieruchomości do zbycia w wysokości 895,00 zł., na które składają się koszt wyceny, wypisu i wycyru z rejestru gruntów, ogłoszeń prasowych.

Okazanie granic nieruchomości może nastąpić na koszt i staraniem nabywcy.

Nieruchomość gruntowa niezabudowana położona przy ul. Moniuszki w Świeradowie-Zdroju, z dala od centrum miasta w spokojnej okolicy, w pobliżu hotelu Malachit i projektowanego aquaparku, na stoku z widokiem na dolinę rzeki Kwisy. Kształt działki regularny, teren na wzniesieniu z lekkim spadkiem porośnięty trawą. Dojazd droga gminną ul. Moniuszki.

Uzbrojenie: brak.

Obciążenia: przez teren nieruchomości przebiega napowietrzna linia energetyczna.

Nieruchomość położona na obszarze objętym ochroną konserwatorską z uwagi na wpisanie Miasta Świeradów-Zdrój do rejestru zabytków. Nieruchomość położona na terenie strefy „II” ochrony sanitarnej Uzdrowiska Świeradów-Zdrój na terenie obszaru górniczego.

Działka zbywana zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego na cele zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej i usług turystyki z towarzyszeniem komunikacji samochodowej (w zakresie niezbędnym zapewnienia miejsc parkingowych dla użytkowników), innych nieuciążliwych usług, zabudowy gospodarczej, w tym garaży, zieleni urządzonej. Wysokość zabudowy do dwóch kondygnacji nadziemnych maks. 10 m do kalenicy, maksymalna pow. zabudowy 55% pow. działki.

Przetarg odbędzie się w siedzibie Urzędu Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11-go Listopada 35, 59-850 Świeradów-Zdrój, sala nr 24a II piętro.

Wadium należy wpłacić przelewem na konto Urzędu Miasta nr 84 1090 1997 0000 0001 1109 8505
w Banku Zachodnim WBK SA UO Świeradów-Zdrój w terminie do dnia 30-06-2011 r.

Za zgodną z terminem podanym w ogłoszeniu ustala się datę zamknięcia konta Urzędu Miasta.

Wadium zalicza się na poczet ceny nabycia nieruchomości. W przypadku uchylania się zwycięzcy przetargu od zawarcia umowy notarialnej wadium nie podlega zwrotowi. Pozostałym uczestnikom przetargu wadium zostanie przeleane na wskazany przed przetargiem nr konta bankowego w terminie 3 dni roboczych od daty zakończenia przetargu.

Koszty sporządzenia aktu notarialnego i jego wypisów oraz opłaty sądowej księgi wieczystej ponosi nabywca w kancelarii notarialnej.

Świętobliwie informacje można uzyskać:

- w Referacie Gospodarki Nieruchomościami i Zagospodarowania Przestrzennego, pok. nr 2, w Urzędzie Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11-go Listopada 35, 59-850 Świeradów-Zdrój

- telefonicznie 75 78 17 297, 75 78 16 489

- Strona internetowa: www.swieradow-zdroj.pl

- E-mail: um@swieradow-zdroj.pl

OBWIESZCZENIE

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Jeleniej Górze Jerzy Wydro mający kancelarię w Jeleniej Górze przy ul. Grottera 15/2, 58-500 Jelenia Góra, zawiadamia na podstawie art. 953 kpc w związku z art. 983 kpc, że w dniu

4 lipca 2011 r. o godz. 14:30

w Sądzie Rejonowym w Jeleniej Górze, ul. Bankowa 18, sala nr 109, odbędzie się:

DRUGA LICYTACJA NIERUCHOMOŚCI

przedmiotem licytacji jest nieruchomość zabudowana budynkiem jednorodzinny oraz pomieszczeniami gospodarczymi, położona w Piechowicach przy ul. Piastowskiej 3a na działce nr 103/10 o powierzchni 1 700 m kw., dla której prowadzona jest księga wieczysta JG1J/00002583/2 przez VI Wydział Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Jeleniej Górze.

Nieruchomość oszacowania jest na kwotę: 503 000,00 zł.

Cena wywołania w powyższej licytacji wynosi 2/3 wartości oszacowania, tj. kwotę: 335 334,00 zł.

Przystępujący do licytacji zobowiązany jest złożyć rękojmiew w wysokości 10 proc. ceny oszacowania nieruchomości, tj. 50 300,00 zł najpóźniej do momentu rozpoczęcia licytacji w gotówce lub na rachunek bankowy komornika w PKO BP S.A. O. Jelenia Góra: nr 27 1020 2124 0000 8102 0075 4069.

Przez złożenie rękojmiew na rachunek bankowy rozumie się jej wpływ na rachunek komornika. Po rozpoczęciu licytacji wadium nie będzie przyjmowane.

Nieruchomość tą można oglądać codziennie od dnia wywieszenia niniejszego obwieszczenia, zaś elaborat szacunkowy tej nieruchomości znajduje się do wglądu w biurze komornika.

Prawa osób trzecich nie będą przeszkodą do przeprowadzenia licytacji i przysądzenia własności na rzecz nabywcy bez zastrzeżeń, jeżeli osoby te przed rozpoczęciem licytacji nie złożą dowodu, iż wniosły powództwo o zwolnienie spod egzekucji tej nieruchomości lub innych przedmiotów razem z nią zajętych.

Użytkowanie służebności i prawa dożywotnika, jeżeli nie są ujawnione w księdze wieczystej i nie zostaną zgłoszone najpóźniej na trzy dni przed rozpoczęciem licytacji, nie będą uwzględnione w dalszym toku egzekucji i wygasną z chwilą uprawomocnienia się postanowienia o przysądzeniu własności.

Szczegółowych informacji udziela Komornik pod nr tel. (75) 764 60 50

nj24.pl

Draexlmaier

Nazwa Draexlmaier jest gwarantem innowacji w przemyśle motoryzacyjnym. Jako partner o ustalonej renomie Grupa Draexlmaier zajmuje od dawna wiodącą pozycję w międzynarodowym przemyśle motoryzacyjnym. Każdego dnia ponad 38.000 pracowników na całym świecie opracowuje i wytwarza nowoczesne i ekskluzywne wyposażenie wnętrza pojazdów. Jeśli chcecie Państwo do nas dołączyć - serdecznie witamy w firmie Draexlmaier.

Oferujemy pracę na stanowisku:

KIEROWNIK ZMIANY W DZIALE WTRYSKARNII

Do Pana/Pani zadań należeć będzie:

- koordynacja pracy urządzeń do formatowania wyrobów z tworzyw sztucznych
- terminowa kontrola procesów produkcyjnych
- sporządzanie dokumentacji technicznej i produkcyjnej
- przestrzeganie planów produkcyjnych od strony jakościowej i technicznej
- przestrzeganie warunków konserwacji maszyn i urządzeń oraz prowadzenie odpowiednio dokumentacji
- bieżąca informacja o stopniu wydajności, jakości i brakach produkcyjnych
- kontrola opracowywanych reklamacji, zlecanych napraw
- sporządzanie raportów 8-D
- dbałość o przestrzeganie przepisów BHP
- zarządzanie czasem pracy pracowników
- bieżąca statystyka produkcyjna

Od kandydatów oczekujemy:

- wykształcenie średnie techniczne mechaniczne
- doświadczenie pracy na maszynach wtryskowych, termoformatujących lub wyłaczarkach
- doświadczenie pracy w firmie produkcyjnej na podobnym stanowisku
- zdolności manualne
- zaangażowanie, sumienność
- gotowość do szkolenia na terenie Niemiec przez okres do 6 miesięcy
- wymagana komunikatywna znajomość j. niemieckiego

OPERATOR-USTAWIACZ FORM WTRYSKOWYCH

Do Pana/Pani zadań należeć będzie:

- samodzielne ustawianie maszyn wtryskowych oraz maszyn do nich przynależących
- ustawianie i optymalizacja procesów wtryskowych
- terminowa kontrola procesów produkcyjnych
- sporządzanie dokumentacji technicznej i produkcyjnej
- przestrzeganie planów produkcyjnych od strony jakościowej i technicznej
- przestrzeganie warunków konserwacji maszyn i urządzeń oraz prowadzenie odpowiednio dokumentacji
- bieżąca informacja o stopniu wydajności, jakości i brakach produkcyjnych
- opracowywanie reklamacji, zlecanie napraw
- dbałość o bardzo dobrą organizację pracy podległego personelu
- sporządzanie raportów 8-D
- dbałość o przestrzeganie przepisów BHP

Od kandydatów oczekujemy:

- wykształcenie średnie techniczne mechaniczne
- doświadczenie pracy na maszynach wtryskowych, termoformatujących lub wyłaczarkach
- doświadczenie pracy w firmie produkcyjnej na podobnym stanowisku
- zdolności manualne
- zaangażowanie, sumienność
- gotowość do szkolenia na terenie Niemiec przez okres 6 miesięcy
- wymagana komunikatywna znajomość j. niemieckiego

Jeśli macie Państwo ochotę przyczynić się swoją energią, wytrwałością oraz pracą w zespole do rozwoju zdrowego przedsiębiorstwa w branży o bardzo dużej dynamice, to będziemy się cieszyć z Państwa przesłanych do nas dokumentów aplikacyjnych.

Oferety prosimy składać drogą mailową lub za pośrednictwem poczty na adres:
DWS Draexlmaier Wyposażenie Wnętrz Samochodowych Sp. z o.o.,
ul. Spółdzielcza 45, 58-500 Jelenia Góra, tel. 0-75 7538934 hlyn.katarzyna@draexlmaier.de

Przewaga dzięki technice



Audi A3 Prime Line

Najbardziej wyjątkowy kompakt w klasie premium jest teraz dostępny w równie wyjątkowej edycji limitowanej Prime Line. Przy zakupie Audi A3 Prime Line zyskujesz atrakcyjne wyposażenie dodatkowe w standardzie: reflektory ksenonowe ze światłami do jazdy dziennej LED, klimatyzację elektroniczną, radio Concert, a także alarm antywłamaniowy.

Audi A3 Prime Line dostępne od 75 500 zł

Atrakcyjne wyposażenie w standardzie

Świtoń-Paczkowski

ul. Skłodowskiej-Curie 97 d
59-301 Lubin
tel. 76/746 06 10

Złota krew Twojego Opla

Nowy, syntetyczny olej dexos2

Olej silnikowy można porównać do krwi płynącej w żyłach silnika. Nowy, syntetyczny olej dexos2 o wydłużonej żywotności, przeznaczony do samochodów marki Opel został opracowany tak, aby efektywność jednostki napędowej była jak największa. Olej dexos2 ma wyjątkowe właściwości czyszczące, skutecznie chroni silnik, a także przyczynia się do niższego zużycia paliwa.

PROMOCJA: **199 zł***
Wymiana do 5 l oleju dexos2 + filtr

www.opel.pl

Opel Serwis



My lubem Autka.

Firma Motoryzacyjna "Ligeza"

Ul. W. Pola 28, Jelenia Góra, tel. (75) 642 14 82 www.ligeza.pl

* Promocja dotyczy wybranych modeli i jest ograniczona w czasie. Szczegóły promocji w Autoryzowanych Serwisach Opel oraz na www.opel.pl

exoticgreen
uitzenden • detacheren

WSZELKIE INFORMACJE
POD NUMEREM TELEFONU:
76 723 80 89, 608 526 489
MOŻLIWOŚĆ ZAPISU PRZEZ STRONĘ
WWW.EXOTICGREEN.NL

PRACA W HOLANDII

ADRES PRZEDSTAWICIELA:
59-220 LEGNICA, UL. ŚW. PIOTRA 12 (obok kina Piast)

PRACA DLA OSÓB MŁODYCH PO SZKOLE

e-mail: exoticgreenlegnica@wp.pl

ZATRUDNIMY DO ZBIORÓW TRUSKAWEK

Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój

ogłasza

pierwszy nieograniczony przetarg ustny na zbycie prawa własności niezabudowanej nieruchomości gruntowej oznaczonej geodezyjnie jako działka

nr 5/4 am. 8 obręb VI o powierzchni 0,2487 ha (PsIV PsV) Kw - JG1S/00031722/9

Cena wywoławcza -120.860,00 zł. + 23% podatek VAT
Przetarg odbędzie się dnia 05-07-2011 r. o godz. 12.00

Wadium w wysokości 12.000,00 zł.

Ponadto Nabywca poniesie koszty przygotowania nieruchomości do zbycia w wysokości 895,00 zł., na które składają się koszt wyceny, wypisu i wyrys z rejestru gruntów, ogłoszeń prasowych. Okazanie granic nieruchomości może nastąpić na koszt i staraniem nabywcy.

Nieruchomość gruntowa niezabudowana położona przy ul. Moniuszki w Świeradowie-Zdroju, z dala od centrum miasta w spokojnej okolicy, w pobliżu hotelu Malachit i projektowanego aquaparku, na stoku z widokiem na dolinę rzeki Kwisy. Kształt działki regularny, teren na wzniesieniu z lekkim spadkiem porośnięty trawą. Dojazd drogą gminną ul. Moniuszki.

Uzbrojenie: brak
Obciążenia: przez teren nieruchomości przebiega napowietrzna linia energetyczna.

Nieruchomość położona na obszarze objętym ochroną konserwatorską z uwagi na wpisanie Miasta Świeradów-Zdrój do rejestru zabytków. Nieruchomość położona na terenie strefy „B” ochrony uzdrowiskowej Uzdrowiska Świeradów-Zdrój na terenie obszaru górniczego.

Działka zbywana zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego na cele zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej i usług turystyki z towarzyszeniem komunikacji samochodowej (w zakresie niezbędnym zapewnieniu miejsc parkingowych dla użytkowników), innych nieuciążliwych usług, zabudowy gospodarczej, w tym garaży, zieleni urządzonej. Wysokość zabudowy do dwóch kondygnacji nadziemnych maks. 10 m do kalenicy, maksymalna pow. zabudowy 55% pow. działki.

Przetarg odbędzie się w siedzibie Urzędu Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11-go Listopada 35, 59-850 Świeradów-Zdrój, sala nr 24 a II piętro.

Wadium należy wpłacać przelewem na konto Urzędu Miasta nr 84 1090 1997 0000 0001 1109 8505 w Banku Zachodnim WBK SA I/O Świeradów-Zdrój w terminie do dnia 01-07-2011 r.

Za zgodną z terminem podanym w ogłoszeniu ustala się datę uznania konta Urzędu Miasta. Wadium zalicza się na poczet ceny nabycia nieruchomości. W przypadku uchylania się zwycięzcy przetargu od zawarcia umowy notarialnej wadium nie podlega zwrotowi. Pozostałym uczestnikom przetargu wadium zostanie przebrane na wskazany przed przetargiem nr konta bankowego w terminie 3 dni roboczych od daty zakończenia przetargu.

Koszty sporządzenia aktu notarialnego i jego wypisów oraz opłaty sądowej księgi wieczystej ponosi nabywca w kancelarii notarialnej.

Szczegółowe informacje można uzyskać:
- w Referacie Gospodarki Nieruchomościami i Zagospodarowania Przestrzennego, pok. nr 2, w Urzędzie Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11-go Listopada 35, 59-850 Świeradów-Zdrój
- telefonicznie 75 78 17 297, 75 78 16 489
- Strona internetowa: www.swieradowzdroj.pl
- E-mail: um@swieradowzdroj.pl

Dofama Thies Sp. z o.o. zatrudni: ślusarzy-spawaczy

Wymagania:

- uprawnienia do spawania blach kwasoodpornych metodą TIG, MAG
- doświadczenie w branży metalowej

Oferty można składać w biurze zarządu Dofama Thies Sp. z o.o. z siedzibą w Kamiennej Górze, ul. Wałbrzyska 2 D lub drogą mailową pod adresem: ikruczek@dofama.pl telefon kontaktowy 602-679-344 lub 606-991-580.

Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój

ogłasza

pierwszy nieograniczony przetarg ustny na zbycie prawa własności niezabudowanej nieruchomości gruntowej oznaczonej geodezyjnie jako działka

nr 5/5 am. 8 obręb VI o powierzchni 0,2353 ha (PsIV)
Kw - JG1S/00031722/9

Cena wywoławcza -114.350,00 zł. + 23% podatek VAT
Przetarg odbędzie się dnia 04-07-2011 r. o godz. 13.00

Wadium w wysokości 12.000,00 zł.

Ponadto Nabywca poniesie koszty przygotowania nieruchomości do zbycia w wysokości 895,00 zł., na które składają się koszt wyceny, wypisu i wyrys z rejestru gruntów, ogłoszeń prasowych. Okazanie granic nieruchomości może nastąpić na koszt i staraniem nabywcy.

Nieruchomość gruntowa niezabudowana położona przy ul. Moniuszki w Świeradowie-Zdroju, z dala od centrum miasta, w spokojnej okolicy, w pobliżu hotelu Malachit i projektowanego aquaparku, na stoku z widokiem na dolinę rzeki Kwisy. Kształt działki regularny, teren na wzniesieniu z lekkim spadkiem porośnięty trawą. Dojazd drogą gminną ul. Moniuszki.

Uzbrojenie: brak
Obciążenia: przez teren nieruchomości przebiega napowietrzna linia energetyczna.

Nieruchomość położona na obszarze objętym ochroną konserwatorską z uwagi na wpisanie Miasta Świeradów-Zdrój do rejestru zabytków. Nieruchomość położona na terenie strefy „B” ochrony uzdrowiskowej Uzdrowiska Świeradów-Zdrój na terenie obszaru górniczego.

Działka zbywana zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego na cele zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej i usług turystyki z towarzyszeniem komunikacji samochodowej (w zakresie niezbędnym zapewnieniu miejsc parkingowych dla użytkowników), innych nieuciążliwych usług, zabudowy gospodarczej, w tym garaży, zieleni urządzonej. Wysokość zabudowy do dwóch kondygnacji nadziemnych maks. 10 m do kalenicy, maksymalna pow. zabudowy 55% pow. działki.

Przetarg odbędzie się w siedzibie Urzędu Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11-go Listopada 35, 59-850 Świeradów-Zdrój, sala nr 24a II piętro.

Wadium należy wpłacać przelewem na konto Urzędu Miasta nr 84 1090 1997 0000 0001 1109 8505 w Banku Zachodnim WBK SA I/O Świeradów-Zdrój w terminie do dnia 30-06-2011 r.

Za zgodną z terminem podanym w ogłoszeniu ustala się datę uznania konta Urzędu Miasta. Wadium zalicza się na poczet ceny nabycia nieruchomości. W przypadku uchylania się zwycięzcy przetargu od zawarcia umowy notarialnej wadium nie podlega zwrotowi.

Pozostałym uczestnikom przetargu wadium zostanie przebrane na wskazany przed przetargiem nr konta bankowego w terminie 3 dni roboczych od daty zakończenia przetargu.

Koszty sporządzenia aktu notarialnego i jego wypisów oraz opłaty sądowej księgi wieczystej ponosi nabywca w kancelarii notarialnej.

Szczegółowe informacje można uzyskać:
- w Referacie Gospodarki Nieruchomościami i Zagospodarowania Przestrzennego, pok. nr 2, w Urzędzie Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11-go Listopada 35, 59-850 Świeradów-Zdrój
- telefonicznie 75 78 17 297, 75 78 16 489
- Strona internetowa: www.swieradowzdroj.pl
- E-mail: um@swieradowzdroj.pl



**ZARZĄD PRZEDSIĘBIORSTWA
PRODUKCYJNO-USŁUGOWEGO
„PRI-BAZALT” SPÓŁKI AKCYJNEJ**
z siedzibą w Rębiszowie, Rębiszów 200,
59-630 Mirsk, NIP 616-13-55-094, KRS 0000132225,
kapitał zakładowy: 7.000.000,00

**ogłasza przetarg nieograniczony
pisemny na sprzedaż
samochodu ciężarowego**

CENA WYWOŁAWCZA: 148.215,00 zł (brutto)
Wadium: 2.964,30 zł (brutto)

DANE TECHNICZNE:

- * Samochód marki: **VOLVO FM 12 340**
- * pojemność/moc silnika: **12130 ccm/ 250kW (340 KM)**
- * rok produkcji: **1999**
- * przebieg: **ok. 162782 km / 441624 km**
- * nr nadwozia: **YV2J4DPG7X1201214**

Samochód zostanie zbyty w trybie pisemnego przetargu nieograniczonego, przeprowadzonego zgodnie z Regulaminem Przetargu.

Osoby zainteresowane mogą zapoznać się z Regulaminem pisemnego przetargu nieograniczonego udostępnionym w sekretariacie wyżej wymienionej Spółki.

Przetarg zostanie rozstrzygnięty na rzecz oferenta, który złoży ofertę z najwyższą ceną nabycia, nie niższą niż cena wywoławcza.

Oferty wg wzoru stanowiącego załącznik do wyżej wymienionego Regulaminu, w zamkniętych kopertach z dopiskiem „Oferta na kupno samochodu - marki VOLVO”, należy składać do dnia 17 czerwca 2011 r. do godz. 15.00 w siedzibie Spółki Rębiszów 200, 59-630 Mirsk.

Osoba do kontaktu z oferentami - Lech Mikowski tel. 75/ 78 39 113 w. 111.

Samochód można oglądać na terenie Spółki Rębiszów 200, 59-630 Mirsk od 18 maja 2011 r. do 16 czerwca 2011 r. w godzinach od 8.00 do 13.00.

W przetargu mogą brać udział osoby, które w terminie do dnia 17 czerwca 2011 roku wniosą wadium w wysokości brutto: 2.964,30 zł. Wadium należy wnieść w pieniądzu na rachunek bankowy Spółki: PKO BP S.A. nr 07 1020 2137 0000 9102 0099 2917 lub w kasie Spółki.

Burmistrz Miasta Kowary

ogłasza IV (czwarty) przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż nieruchomości niezabudowanej, będącej własnością Gminy Kowary, oznaczonej działką gruntu numer: 328 o pow. 0,0285 ha, (obręb 3, a.m. 2).

1. Dla przedmiotowej nieruchomości Sąd Rejonowy VI Wydział Ksiąg Wieczystych w Jeleniej Górze prowadzi księgę wieczystą numer KW JG1J/00085871/3.
2. Zgodnie z Miejscowym Planem Zagospodarowania przestrzennego Miasta Kowary dla jednostki urbanistycznej Kowary Centrum „C” uchwalonym Uchwałą Rady Miejskiej w Kowarach nr XVI/76/07 z dnia 23 października 2007 r. (opubl. w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego Nr 6 poz. 73 z dnia 11 stycznia 2008 r.) działka posiada przeznaczenie podstawowe: **29 MN - zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna szeregowa.**
3. Działka położona jest w zasięgu wszystkich mediów. Posiada dostęp do drogi publicznej.

Cena wywoławcza działki wynosi 19.000,00 zł (słownie: dziewiętnaście tysięcy złotych 00/100)

Do ceny wylicytowanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT 23 proc. (ustawa o podatku od towarów i usług Dz. U. z 2004 r., Nr 54, poz. 535 ze zm.)

Przetarg odbędzie się w dniu 4 lipca 2011 r. o godz. 11.00 w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego w Kowarach przy ul. 1-go Maja 1a.

Warunkiem udziału w przetargu jest wniesienie wadium oraz przedłożenie Komisji Przetargowej przed otwarciem przetargu: dowodu wpłaty wadium, dowodu tożsamości w przypadku osób fizycznych, a w odniesieniu do podmiotów gospodarczych aktualny wypis z rejestru lub ewidencji działalności gospodarczej oraz właściwe pełnomocnictwa do udziału w przetargu.

Wadium w wysokości 2.800,00 zł (słownie: dwa tysiące osiemset złotych) winno wpłynąć na konto depozytowe Urzędu Miejskiego w Kowarach w PKO BP SA Oddział Kowary nr 08 10202124 0000 8002 0011 1641 najpóźniej do dnia 29 czerwca 2011 r.

Na odwrócie wpłaty należy wpisać nr i położenie nieruchomości.

Bliższe informacje można uzyskać w Referacie Gospodarki Gruntami, Geodezji, Rolnictwa i Gospodarki Przestrzennej Urzędu Miejskiego w Kowarach w pokoju nr 3 lub telefonicznie (075) 6439228.

www.kupsobiedom.pl

DOMKI I DZIAŁKI NAD JEZIOREM!!

Domki letniskowe w Karłowicach nad Zalewem Złotnickim.

Działki gruntu o powierzchni od: 165 m² do 486 m².
Możliwy zakup działek niezabudowanych.
Bezpośrednio przy jeziorze!
Forma władania: własność;
Powierzchnie użytkowe domków od: 26 m² do 36 m²
Cena: Domek - od 15.000,- zł
Cena: Działka - od 20.295,- zł

telefony : 516 067 932, 516 170 916

Sąd Rejonowy w Jeleniej Górze V Wydział Gospodarczy

zawiadamia, iż postanowieniem z dnia 24 maja 2011 r. stwierdził ukończenie postępowania upadłościowego Kopalni Piaskowca „WARTOWICE - III” sp. z o.o. z siedzibą w Stanowicach,
Sygn. Akt V GUP 13/11.

ul. Okrzei 8, Jelenia Góra
tel. 75-75-234-91, tel./fax 75-64-23-250
e-mail: ekotechjg@interia.pl



EKOTECH

TECHNIKI POŁĄCZEŃ SANHA



- System złączek SANHA® - Press
- system wszechstronny,
- wykonany z miedzi,
- wysoka elastyczność przy maksymalnym bezpieczeństwie,
- perfekcyjne połączenie do systemów rur giętkich,
- do instalacji gazowych,
- do instalacji solarnych,
- do instalacji wody pitnej oraz instalacji grzewczych,

WYKONUJEMY KOMPLEKSOWE: USŁUGI HYDRAULICZNE w DOMU i w MIESZKANIU; PRZYŁĄCZA WODNE, KANALIZACYJNE, GAZOWE; KOTŁOWNIE gazowe, stalopalne.

UKS MOS Karkonosze Jelenia Góra

organizuje obóz piłkarski pod nazwą “Play in team”

I edycja obozu „Play in team”, 01.07 – 10.07.2011 r. Błażejewko koło Poznania

Treningi
Program obozu piłkarskiego został przygotowany w oparciu o system treningowy stosowany w znanych zagranicznych klubach m.in.: Ajax Amsterdam, Herta BSC zakładający treningi: piłkarski, pozycyjny, motoryczny, taktyczny oraz mentalny. Podstawowymi elementami treningu piłkarskiego są zajęcia motoryczne, pozycyjne, taktyczne z audiowizualizacją oraz nauka języka angielskiego. Treningi prowadzą wykwalifikowani trenerzy zatrudnieni w klubie, posiadający odpowiednie przygotowanie pedagogiczne. Treningi odbywają się w małych grupach, wyselekcjonowanych pod względem wieku, masy ciała oraz umiejętności piłkarskich.

Adresaci
Adresatami obozu są dzieci z roczników 1998 i młodsi bez względu na stopień zaawansowania i umiejętności piłkarskie, chcący przeżyć niezwykle ciekawy czas w wyjątkowych warunkach, pod okiem wykwalifikowanej kadry trenerskiej, podnosząc swoje umiejętności piłkarskie.

Miejsce
Ośrodek Szkoleniowy - Wypoczynkowy w Błażejewku położony na terenie ciągu jezior Zaniemysko-Kórnickich nad brzegiem Jeziora Bnińskiego (największego w okolicy - 6,5 km długości) ok. 30 km od centrum Poznania. W pobliżu Ośrodka znajdują się ciekawe atrakcje turystyczne (Zamek w Kórniku, Pałac w Rogalinie z ponad 1000-letnimi dębami), w programie zwiedzanie miasta Poznania, zwiedzanie miasta Gniezna. Zawodnicy zakwaterowani będą w domkach z łazienkami. Do dyspozycji grupy jest cały teren Ośrodka z możliwością korzystania z: sali dydaktycznych, sali telewizyjnej, plaży - przy ośrodku działa przystań wodna, boiska treningowe, hala sportowa z basenem. W skład żywienia całodziennego (domowa kuchnia polska) wchodzi: śniadanie, obiad dwudaniowy, kolacja + podwieczorek wydawany przy obiedzie (ciastko, jogurt, owoc).

Cena
Cena za 10-dniowy obóz piłkarski wynosi 800 zł za jednego uczestnika. Obowiązuje pierwszeństwo zgłoszeń oraz wpłata zaliczki w kwocie 200 zł. Zapisy są dokonywane drogą telefoniczną sekretarz klubu Pan Marcin Młynarczyk tel. kontaktowy - 50208153 oraz trener koordynator Pan Marek Siatrak - tel. 791860817.

Zarząd Jeleniogórskiej Spółdzielni Mieszkaniowej
zawiadamia członków oczekujących na mieszkania,
że posiada lokale mieszkalne z „ruchu ludności”:

1. Karłowicza 4 m. 35, powierzchnia użytkowa 38,30 m kw., piwnica 3,23 m kw., I piętro, dwa pokoje, kuchnia, łazienka z wc, przedpokój,
cena 111 700 zł

2. Moniuszki 1 m. 59, powierzchnia użytkowa 35,20 m kw., piwnica 3,42 m kw., VIII piętro, dwa pokoje, kuchnia, łazienka z wc, przedpokój,
cena 109 000 zł

Mieszkania można obejrzeć zgłaszając się w Administracji ul. Różyckiego 19, tel. 75 76 74 835 / Karłowicza 4 m. 35/ ul. Sygietyńskiego 1, tel. 75 75 42 188 / Moniuszki 1 m. 59/.

Warunkiem przeniesienia odrębnej własności lokalu jest wpłata ceny za lokal w terminie 30 dni od dnia powiadomienia przez Spółdzielnię o przyjęciu oferty.

Koszty zawarcia aktu notarialnego i pozostałe koszty związane z przeniesieniem odrębnej własności pokrywa w całości członek Spółdzielni.

Zainteresowani członkowie oczekujący proszeni są o składanie pisemnej oferty o zawarciu umowy o ustanowienie i przeniesienie odrębnej własności lokalu w sekretariacie Spółdzielni przy ul. Różyckiego 19 - pokój nr 220, II piętro - w terminie **do dnia 14.06.2011 r.**, telefon 75 75 43 293.

W przypadku większej liczby chętnych o zakwalifikowaniu zdecydować numer umowy „w sprawie określenia kolejności przydziału mieszkania spółdzielczego.”

W przypadku braku zgłoszeń o gotowości zawarcia umów o ustanowienie i przeniesienie odrębnej własności lokali przez członków oczekujących

Zarząd Jeleniogórskiej Spółdzielni Mieszkaniowej

ogłasza przetarg nieograniczony dla osób fizycznych na zawarcie umowy o ustanowienie i przeniesienie odrębnej własności lokali:

1. Karłowicza 4 m. 35, pow. użytkowa 38,30 m kw., piwnica 3,23 m kw., I piętro, dwa pokoje, kuchnia, łazienka z wc, przedpokój,
cena 111 700 zł, wadium 11 170 zł

2. Moniuszki 1 m. 59, powierzchnia użytkowa 35,20 m kw., piwnica 3,42 m kw., VIII piętro, dwa pokoje, kuchnia, łazienka z wc, przedpokój,
cena 109 000 zł, wadium 10 900 zł

II przetarg:

3. Kolberga 3 m. 107 - pow. użytkowa 26,35 m kw., piwnica 3,25 m kw., II piętro, jeden pokój, kuchnia, łazienka z wc, przedpokój,
cena: 72 000 zł wadium 7 200 zł.

Przetarg odbędzie się **15.06.2011 r. o godzinie 10.00 - Karłowicza 4 m. 35, o godzinie 10.30 - Kolberga 3 m. 107, o godzinie 11.00 - Moniuszki 1 m. 59** w sali nr 225, II piętro w siedzibie Spółdzielni przy ul. Różyckiego 19 w Jeleniej Górze.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wniesienie wadium. Wadium należy wpłacić najpóźniej w dniu przetargu, lecz nie później niż na 30 minut przed wyznaczoną godziną przetargu, w kasie Spółdzielni przy ul. Różyckiego 19 czynnej od poniedziałku do piątku w godz. 8.00-14.30.

Różnicę pomiędzy ceną nabycia a wadium osoba wygrywająca przetarg jest obowiązana wpłacić przed zawarciem aktu notarialnego nie później niż w terminie 14 dni po przetargu.

Wadium przepada w wyniku jednostronnego zerwania umowy przez nabywcę.

Koszty zawarcia aktu notarialnego i pozostałe koszty związane z przeniesieniem odrębnej własności pokrywa w całości Nabywca. Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

Zapraszamy do wzięcia udziału w przetargu.

OBWIESZCZENIE

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Jeleniej Górze
Jerzy Wydro mający kancelarię w Jeleniej Górze przy ul. Grottera 15/2,
58-500 Jelenia Góra, tel. (75) 764 60 50, zawiadamia na podstawie
art. 953 kpc w związku z art. 955 kpc, że w dniu

12 lipca 2011 r. o godz. 8:30

w Sądzie Rejonowym w Jeleniej Górze, ul. Bankowa 18,
sala nr 109, odbędzie się:

PIERWSZA LICYTACJA NIERUCHOMOŚCI

przedmiotem licytacji jest nieruchomość gruntowa
o powierzchni 2,6167 ha zabudowana budynkami
produkcyjnymi i administracyjno-socjalnym,
położona w Piechowicach przy ul. Cieplickiej
na działce nr 153/47, stanowiąca własność dłużnika
EUROBLOC Sp. z o.o. w Piechowicach zs.
w Jeleniej Górze, ul. Zachodnia 3, objęta księgą
wieczystą w Sądzie Rejonowym w Jeleniej Górze
nr KW JG1J/00037108/3.

Nieruchomość oszacowana jest na kwotę: 451 000,00 zł.

Cena wywołania w powyższej licytacji wynosi 3/4 wartości oszacowania, tj. kwotę: 338 250,00 zł.

Przystępujący do licytacji zobowiązany jest złożyć rękojmię w wysokości 10 proc. ceny oszacowania nieruchomości, tj. 45 100,00 zł najpóźniej do momentu rozpoczęcia licytacji w gotówce lub na rachunek bankowy komornika w PKO BP S.A. O. Jelenia Góra:
nr 27 1020 2124 0000 8102 0075 4069.

Przez złożenie rękojmi na rachunek bankowy rozumie się jej wpływ na rachunek komornika. Po rozpoczęciu licytacji wadium nie będzie przyjmowane.

Nieruchomość można oglądać codziennie od dnia wywieszenia niniejszego obwieszczenia, zaś elaborat szacunkowy tej nieruchomości znajduje się do wglądu w biurze komornika.

Prawa osób trzecich nie będą przeszkodą do przeprowadzenia licytacji i przysądzenia własności na rzecz nabywcy bez zastrzeżeń, jeżeli osoby te przed rozpoczęciem licytacji nie złożą dowodu, iż wniosły powództwo o zwolnienie spod egzekucji tej nieruchomości lub innych przedmiotów razem z nią zajętych.

Użytkowanie, służebności i prawa dożywotnika, jeżeli nie są ujawnione w księdze wieczystej i nie zostaną zgłoszone najpóźniej na trzy dni przed rozpoczęciem licytacji, nie będą uwzględnione w dalszym toku egzekucji i wygasną z chwilą uprawomocnienia się postanowienia o przysądzeniu własności.

Szczegółowych informacji udziela Komornik pod nr tel. (75) 764 60 50

Wójt Gminy Mysłakowice

informuje, że na tablicach ogłoszeń został podany do publicznej wiadomości w dniu 31 maja 2011 r.

wykaz przeznaczonych do sprzedaży nieruchomości.

Wykaz dostępny jest do wglądu w godzinach pracy urzędu.

nowiny jeleniogórskie

Cennik reklam
w "Nowinach Jeleniogórskich"
Informacja od 4 kwietnia 2008 r.

58-500 Jelenia Góra, ul. Marii Curie Skłodowskiej 13
marketing tel./fax 75 64 24 420 e-mail: marketing@nowiny.gorn.pl
biuro ogłoszeń tel. (0-75) 75-247-81, tel./fax (0-75) 75-288-12, e-mail: biuroogloszen@nowiny.gorn.pl

Strona 85 modułów 255 x 345 mm (5x17 modułów)	Cena w złotych (netto)	brutto 22%
I. Ogłoszenia drobne:		
UWAGA! Ogłoszenia drobne maksymalnie do 30 słów!		
1. 1 słowo (tryb normalny)	(0,90)	1,10
2. ogłoszenie + obrys	(0,90 + 8,00 obrys)	1,10 + 9,76 obrys
3. 1 słowo (tryb ekspresowy)	(1,80)	2,20
4. ogłoszenie + apla	(0,90 + 10,50 apla)	(1,10 + 12,81)
5. ogłoszenie + obrys + apla	(0,90 + 15,00)	(1,10 + 18,30)
5. oferta	8,00	9,76
II. Ogłoszenia ramkowe: (za 1 moduł - 50x20)		
Cena w złotych (netto) brutto 22%		
1. Tryb normalny - strony ogłoszeniowe	(28,00)	34,16
2. Pierwsza strona "NJ"	(106,00)	129,32
3. Ostatnia strona (255x360)	(5,000)	6.100 strona
4. Strona 3 redakcyjna	(94,00)	114,68
5. Strony redakcyjne	(82,00)	100,04
6. Nekrolog:		
- od osób fizycznych	(14,00)	17,08
- od osób prawnych	(28,00)	34,16
8. Komunikat/zawładowanie, podziękowanie		
	(14,00)	17,08
9. Jedna strona (255x345) (85 modułów)	(2.380)	2.903,60
10. Tekst sponsorowany 1 moduł	(54,00)	65,68

10. Kolor + 20 procent
11. Wybór miejsca na stronie + 10 proc.
11. Ogłoszenia złożone przez innych wydawców 120 zł za moduł

pliki - Corel 12.0; Udzielamy zniżek: - za 4 emisje 10% - za 12 emisji 20%
(300 dpi, CMYK) * (C, M, Y, K) (płatne gotówką) - za 8 emisji 15% - powyżej 12 emisji 25%

PRZY OGŁOSZENIACH O WARTOŚCI 2.500 NETTO UPUST DO NEGOCJACJI

OBWIESZCZENIA

BURMISTRZA NOWOGRODZKA

Na podstawie art. 11 pkt 1 i art. 27 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2003 r. Nr 80, poz. 717 z późn. zm.) zawiadamiam o podjęciu przez Radę Miejską w Nowogrodzcu uchwały nr LXVII/470/10 z dnia 04 listopada 2010 r.

o przystąpieniu do sporządzenia zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Nowogrodziec, dotyczącej obszaru zainwestowania północnej części miasta.

Proszę o składanie na piśmie wniosków, które mogą mieć wpływ na sposób zagospodarowania obszaru objętego zmianą studium w terminie 3 tygodni od daty ukazania się niniejszego obwieszczenia. Wnioski należy kierować do **Burmistrza Nowogrodzka, Rynek 1, 59-730 Nowogrodziec**. Wniosek powinien zawierać: imię, nazwisko lub nazwę wnioskodawcy, jego adres, przedmiot wniosku oraz oznaczenie nieruchomości, której dotyczy.

Na podstawie art. 17 pkt 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2003 r. nr 80, poz. 717 z późn. zm.) zawiadamiam o podjęciu w dniu 04 listopada 2010 r. przez Radę Miejską w Nowogrodzcu uchwały nr LXVII/471/10

o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Nowogrodzka, dotyczącej obszaru zainwestowania w północnej części miasta.

Zainteresowani mogą składać również wnioski dotyczące projektu zmiany miejscowego planu. Wnioski należy składać na piśmie w siedzibie Urzędu Miejskiego w Nowogrodzcu Rynek 1, 59-730 Nowogrodziec w terminie 3 tygodni od daty ukazania się niniejszego obwieszczenia. Wniosek powinien zawierać: nazwisko, imię, nazwę i adres wnioskodawcy, przedmiot wniosku oraz oznaczenie nieruchomości, której dotyczy.

Burmistrz Nowogrodzka
Robert M. Relich

Informujemy naszych ogłoszeniodawców, że ogłoszenia w trybie ekspresowym do najbliższego wydania przyjmujemy do poniedziałku do godz 12:00

LOKALE

NOCLEGI dla pracowników- bardzo tanio Jelenia- Cieplice, 512-20-20-85. E1712-G D8265-G

SPRZEDAM mieszkania nowo budowane 32, 36, 49, 57 m kw.; 1, 2, 3, 4-pokojowe; 80,89 m dwupokojowe (piwnice, garaże podziemne)- Cieplice, Ceglana 5, 502-12-36-48; www.jelbud.pl E1514-G

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 66 m, Nier. Centrum, 509-949-961. E1712-G
SPRZEDAM mieszkanie 54 m kw. świetna lokalizacja, Nier. Centrum, 509-949-961. E1773-G

DO WYNAJĘCIA lokal 300 m kw. po siłowni Body-Gym w Cieplicach, 535-909-565. E2010-G

SPRZEDAM mieszkanie 45 m kw. przy Karłowicza po kapitalnym remoncie, III piętro, 601-338-988, 163.000 zł E2232-G

SPRZEDAM bez pośredników nowe mieszkanie 60 m kw. 2 pokoje, kuchnia, łazienka, Wrocławska, 175.000 zł, 509-963-753. E2277-G

MIESZKANIE 60 m kw. w Jeleniej Górze 186.000 zł, 509-963-753. E2277-G

SPRZEDAM kawalerkę 46 m, 145.000,- Nier. Centrum, 509-949-961. E2315-G

SPRZEDAM 3-pokojowe, wyjątkowo atrakcyjne 70 m. Nier. Centrum, 509-949-961. E2316-G

SPRZEDAM mieszkanie 61 m kw. bez pośredników. Atrakcyjna lokalizacja, 512-23-71-92. E2512-G

DO WYNAJĘCIA - ścisłe centrum lody+kwiaty+ lokal, 794-289-548. E2543-G

NOWE mieszkanie 2-pokojowe 80 m kw. stan deweloperski, cena 249.000,- z Vat. Tel. 607-12-85-18 (lokalizacja Jelenia Góra- Cieplice). E2673-G

WWW.NIERUCHOMOSCI-CITY.PL
E2689-G

DO WYNAJĘCIA lokal 80 m kw.- centrum Jeleniej Góry. Tel. 519-516-141. E2727-G

SPRZEDAM mieszkanie 39 m kw., 137 tys. dwupokojowe, Karłowicza, III piętro, 668-738-618. E2781-G

WYNAJMĘ mieszkanie Kopernika tanio, 691-475-892, JGN. E2796-G

MIESZKANIE Szklarska 80 m kw., 220000, 603-925-484, JGN. E2809-G

MIESZKANIE +pomieszczenie na lokal (parter), 1 Maja, 149000, 691-475-892, JGN. E3042-G

70 m kw. +ogród, Chełmońskiego tanio, 691-475-892, JGN. E3025-G

LUKSUSOWE 125 m kw. ok. Morcinka, niedrogo, 691-475-892, JGN. E2796-G

SPRZEDAM mieszkanie 77 m kw. w centrum, 510-132-271. E2809-G

OKAZJA sprzedamy bez pośredników mieszkanie 39 m kw., dwa pokoje, niski czynsz, centrum. Opcjonalnie pełne wyposażenie. Tel. 792852491. E3000-G

SPRZEDAM kawalerkę w Sobieszowie 65.000 zł, bez pośredników, okazja! Tel. 662-252-858. E3082-G

SPRZEDAM mieszkanie w centrum Jeleniej Góry. Tel. 662-252-858. E2840-G

WYNAJMĘ willowe mieszkanie 3-pokojowe 85 m kw. z ogrodem blisko centrum w Jeleniej Górze 800 zł+ opłaty. Tel. 725-385-695. E3097-G

WYNAJMĘ lokal 70 m kw. blisko centrum w Jeleniej Górze. Tel. 725-385-695. E2856-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 47 m kw. umeblowane- Cieplice. Tel. 603-608-313. E2869-G

LOKAL do wynajęcia centrum 31 m kw. usługi, biuro- 700 zł. Tel. 603-608-313. E2869-G

CENTRUM Wojcieszów lokal na działalność, 52 m do wynajęcia 600 zł/m-c. Tel. 603-608-313. E2867-G

DO WYNAJĘCIA trzypokojowe mieszkanie w Jeleniej Górze. Tel. 601-880-444. E2869-G

DO WYNAJĘCIA pokój osobne wejście, kuchnia, łazienka. Tel. 663-441-038. E2874-G

ŚWIERADÓW- blisko centrum mieszkanie po kapitalnym remoncie w domu 2-rodzinnym, I piętro, 115 m kw. garaż, piwnica na działce 816 m kw.; przynależna działka 576 m. Tel. grzecznościowy 75/78-16-219; edi007@t-online.de E2889-G

MIESZKANIE dwupokojowe do wynajęcia, 601-158-355. E2900-G

LUKSUSOWA kawalerka w Dziwiszowie do wynajęcia, 601-343-583. E2915-G

WARSZTAT z zapleczem do wynajęcia w Dziwiszowie, 601-343-583. E2915-G

DO WYNAJĘCIA dwupokojowe umeblowane mieszkanie Plac Ratuszowy, 1.000,-+ media, 75/718-25-15. E2919-G

DO WYNAJĘCIA lokal 70 m kw. w atrakcyjnym miejscu J.G idealny na gabinet, biuro, sklep- tanio, 510-124-844. E2934-G

ZAMIENIĘ mieszkanie własnościowe 66 m kw. na czynszowe bez dopłaty na większe od 100 m kw. w górę, 609-235-851. E2936-G

WYNAJMĘ lokal 75 m kw. 3 pomieszczenia ul. Klonowica. Tel. 600-395-142. E2937-G

SPRZEDAM kawalerkę Mała Poczta, 603-505-777. E2957-G

SPRZEDAM mieszkanie 3 pokoje 51 m kw. Zabobrze, 601-351-621. E2964-G

KIEPURY mieszkanie 51 m sprzedam, tel. 694-371-768. E2968-G

1.500 Restaurację wynajmę 604-223-245. E2969-G

1.500 willowe wynajmę 604-223-245. E2969-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie dwupokojowe Zabobrze, kontakt 607-510-029. E2971-G

KARPACZ pokoje jednoosobowe 550 zł z opłatami, 504-204-590. E2973-G

WYNAJMĘ lokal 100 m kw. z parkingiem z przeznaczeniem na działalność usługową. Dobra lokalizacja. Tel. 609-736-480. E2982-G

SPRZEDAM 2-pokojowe, centrum Jeleniej okazja, 604-401-449. E2997-G

DO WYNAJĘCIA dwie, umeblowane kawalerki, internet, parking, tel. 516-218-935. E2998-G

DO WYNAJĘCIA gabinety lekarskie nad apteką Hipokratów, tel. 601-054-645. E3000-G

SPRZEDAM kawalerkę, 515-428-428. E3025-G

DO WYNAJĘCIA dwa pokoje, kuchnia, łazienka w Cieplicach. Tel. 75/755-79-14; 500-037-742. E3032-G

SPRZEDAM kawalerkę w Podgórzynie 33,5 m kw. 90.000,- Tel. 75/76-46-698. E3042-G

DO WYNAJĘCIA mieszkania i kawalerka w Jeleniej Górze, 883-798-499. E3079-G

SPRZEDAM mieszkanie koło Castoramy 130 tys., 45 m kw., 883-798-499. E3064-G

SPRZEDAM kawalerkę 37,5 m kw. koło Aldi za 110 tys., 883-798-499. E3064-G

TRZYPKOJOWE mieszkanie w centrum, okazja 120.000 zł. N.Grzywny, tel. 505074854. E3079-G

JELEŃIA Góra sprzedam mieszkanie 78 m, VI piętro, 239.000,- Tel. 663-641-263. E3082-G

SPRZEDAM 3-pokojowe, centrum, II piętro, po remoncie, 608-341-033. E3083-G

DO WYNAJĘCIA M-1 Mysłakowice, 519-794-688. E3087-G

WYNAJMĘ lub sprzedam dwupokojowe mieszkanie, Zabobrze, 48 m kw., balkon, po remoncie, 800 zł+media, 515-790-925, 508-850-815. E3097-G

SPRZEDAM mieszkanie w Jeleniej Górze, 53 m kw., kontakt: 669-392-387. E3099-G

ZAMIENIĘ (sprzedam) mieszkanie 65 m kw. 3-pokojowe, c.o. na mniejsze, 785-635-640. E3107-G

SPRZEDAM mieszkanie w centrum Jeleniej Góry, 3-pokojowe, 66 m kw. wyremontowane, (bez pośredników), 506-208-328. E3109-G

STANCJA 508-486-296; 722-330-413. E3110-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie, 602-392-307. E3121-G

LOKALE biurowe do najmu. Tel. 601-789-770. E3132-G

OKAZJA! Sprzedam mieszkanie 38 m kw. na Zabobrze bez pośredników, 08-837-451 po 18. E3139-G

ŚWIERADÓW- lokal centrum, 695-702-259. E3141-G

WWW.NIERUCHOMOSCI.JELENIOGORSKIE.PL
E3146-G

SPRZEDAM super mieszkanie, 66 m kw. Noskowskiego, bez pośredników, meble gratis, 601-570-426. E3150-G

DO WYNAJĘCIA kawalerka, 601-142-148. E3155-G

DO WYNAJĘCIA ładny apartament z dużym salonem za 1300 zł, wszystkie media wliczone w cenę, 512-178-533. E3160-G

PILNIE sprzedam mieszkanie, 10 min. od centrum, do remontu, 77 m kw. 3 pokoje, 691-505-856. E3165-G

WWW.PINDYK.PL
E3166-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 2-pokojowe, 506-861-282. E3171-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 2 pokoje, 54 m kw. w centrum Jeleniej Góry. Tel. 605-597-817. E3174-G

DO WYNAJĘCIA kawalerka Karpacz, 603-622-848. E3179-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 2-pokojowe, umeblowane na Zabobrze 700 zł+ liczniki+ kaucja. Tel. 604-730-100. E3187-G

KARPACZ -posiadam do wynajęcia lub sprzedaży mieszkanie, 601-170-624. E3189-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 2-pokojowe komfortowe, 669-560-592. E3193-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 40 m kw. w Karpaczu. Tel. 795-516-125. E3195-G

UMEBLOWANE mieszkanie 2-pokojowe z tarasem niedaleko Placu Piastowskiego, czynsz 1000,-+ rachunki+ kaucja, 665-33-90-20. E3201-G

SPRZEDAM dwupokojowe 53 m, Cieplice, tel. 605-223-252. E3209-G

DO WYNAJĘCIA umeblowane 2-pokojowe Zabobrze III, 850 zł, 661-871-073. E3210-G

POKOJE, 607-488-272. E3221-G

DO WYNAJĘCIA mała kawalerka Zabobrze, 518-731-301. E3230-G

WYNAJMĘ lub sprzedam lokale 34, 51, 84 m kw., 606-200-202. E3235-G

DO WYNAJĘCIA biuro atrakcyjna cena- ul. Bankowa, 502-724-295. E3240-G

MIESZKANIE w Cieplicach sprzedam, 604-422-807. E3241-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie w Parku Sudeckim, 535-72-76-45. E3243-G

POKÓJ jednoosobowy mały, fajny- Cieplice, 517-518-697. E3246-G

ELEGANCKIE willowe z ogrodkiem; www.rychlewski.com.pl Tel. 726-290-939. E3248-G

SPRZEDAM 2-pokojowe, I piętro, 75 m kw. ogrzewanie gazowe w Jeleniej Górze. Idealne na kancelarię lub gabinety. Słoneczne w pobliżu park, okolice sądu, 500-449-810; 500-450-146. E3251-G

TANIE mieszkanie udostępnić rodzinie (2- 3 pokoje+ kuchnia) w Jeleniej Górze- Maciejowej. Informacja tel. 75/76-76-977; 603-121-547. E3254-G

SPRZEDAM mieszkanie 83 m kw. Tel. 603-584-675. E3260-G

WYNAJMĘ pokój parze pracującej lub jednej osobie, używalność kuchni i łazienki, tel. 75/64-27-017. E3267-G

SPRZEDAM mieszkanie 52 m 2 pokoje+ łazienka+ przedpokój+ weranda, 75/717-37-78. E3268-G

MAM do wynajęcia mieszkanie 2-pokojowe oraz kawalerkę, umeblowane o wysokim standardzie w centrum, 665-550-721. E3269-G

KOWARY- sprzedam dwupokojowe, blok, po remoncie, niski czynsz. Tel. 502-605-227. E3270-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 2-pokojowe, kuchnia z aneksem, balkon, po remoncie, komfortowe, IV piętro, 1.200,- Zabobrze, 502-216-968. E3278-G

CZTEROPKOJOWE bezczynszowe 105 m, 180000 (bez pośredników), 75/75-524-32. E3280-G

SPRZEDAM luksusowy apartament centrum, 512-380-297. E3281-G

SPRZEDAM lokal handlowy ścisłe centrum, 512-380-297. E3281-G

TANIO sprzedam trzypokojowe mieszkanie z garażem, Jelenia, 662-446-166. E3285-G

SPRZEDAM handlowo- usługowy Zabobrze III, 503-027-361. E3286-G

SPRZEDAM kawalerkę 36 m, centrum, bez pośredników, 75/75-57-797. E3288-G

SZKLARSKA Poręba- centrum. Wynajmę lokal 26 m kw. handel- usługi. Tel. 601-88-27-75. E3290-G

DO WYNAJĘCIA pomieszczenie 120 m kw. po warsztacie samochodowym, duży plac Cieplice blisko szkoły rzemiosł. Tel. 509-939-888. E3296-G

POKOJE do wynajęcia, 791-075-208; 883-206-031. E3305-G

DO WYNAJĘCIA dwupokojowe w Cieplicach, niski parter, tel. 75/75-517-64, 513-018-468. E3306-G

DO WYNAJĘCIA mieszkanie 3-pokojowe w Sobieszowie, 692-44-67-47. E3309-G

KARPACZ, do wynajęcia pomieszczenie około 30 m kw. na działalność usługową lub handlową przy głównej ulicy w Karpaczu, okazja, tanio, 697-278-975. E3314-G

SPRZEDAM lub wynajmę mieszkanie bez pośredników, po remoncie 39 m kw., Jelenia Góra ul. Karłowicza 2, 604-973-622. E3318-G

WWW.NIERUCHOMOSCIKARKONOSKIE.PL

2-POKOJOWE, 49 m działka,+ budynek gospodarczy 50 m 50.000,- Nieruchomości Karkonoskie, 75/643-60-52. E3384-G

KIEPURY 2 pokojowe NK 501090928 75-64-36-062. E3384-G

KARPACZ mieszkanie w nowym bliźniaku Nieruchomości Karkonoskie 756436052. E3384-G

KARPACZ 2-pokojowe 150.000 NK 75-64-36-052. E3384-G

2-POKOJOWE 60 m, 200.000 Wyczółkowskiego NK 503021047. E3384-G

PODGÓRZYN, 1/2 domu, garaż 4 pokoje, okazja NK 75-64-36-052. E3384-G

3-POKOJOWE 70 m 186000 Noskowskiego NK 756436051 602749567. E3384-G

JANOWICE mieszkanie po remoncie 63000 okazja NK 601556494. E3384-G

3 -pokojowe 120 m/ 230000, Grabowskiego NK 506154079 756436062. E3384-G

MONIUSZKI 2-pokojowe- nowe NK 503021047 756436052. E3384-G

3 i 4-pokojowe Prusa, Malczewskiego NK 519562869; 756436051. E3384-G

3-POKOJOWE Kiepur 180000 i 185000 NK 506154079, 513046929. E3384-G

SZKLARSKA Poręba, 2-pokojowe, 140000 Nieruchomości Karkonoskie 75-64-36-052. E3384-G

3-POKOJOWE 111 m kw. oraz 82 m kw. Skłodowskiej NK 75-64-36-052. E3384-G

1/2 willi lub 2x dwupokojowe w Sobieszowie sprzedamy NK 75-64-36-051. E3384-G

KAWALERKA 34 m Głowackiego, balkon NK 75-64-36-052. E3384-G

KAWALERKA 26 m, Karłowicza NK 75-64-36-051. E3384-G

OKAZJA 2-pokojowe Kiepur, 60,58m 160000 NK 75-64-36-051. E3384-G

CIEPLICE -Zdrój -kawalerka NK 75-64-36-051. E3319-G

ODSTĄPIĘ połowę niedużego pomieszczenia biurowego przy ul. Wolności 179, tel. 602-800-291. E3323-G

KAWALERKA do wynajęcia Zabobrze I, 500-086-614. E3325-G

DO WYNAJĘCIA ładna kawalerka w centrum Jeleniej Góry- częściowo umeblowana, 602-10-87-97. E3346-G

SPRZEDAM mieszkanie 2-pokojowe, 45 m kw., Wyspiańskiego, po remoncie, do zamieszkania. Tel. 603-11-68-14. E3349-G

DO WYNAJĘCIA mała kawalerka os. Czarne, 400 zł+ liczniki. Tel. 695-630-600. E3353-G

SPRZEDAM kawalerkę, II piętro, Karłowicza, 27 m, bardzo ładna, właściciel, 514-000-838. E3356-G

DO WYNAJĘCIA pokoje jedno i dwuosobowe, internet, 75-64-317-43; 500-27-88-75. E3357-G

85.000,- mieszkanie z ogródkiem na wsi. Lic. 5354; 693-056-760. E3357-G

SPRZEDAM kawalerkę 125.000,- Lic. 5354; 693-056-760. E3362-G

MIESZKANIE z ogródkiem w Cieplicach. Lic. 5354; 693-056-760. E3362-G

WWW.KODEX-NIERUCHOMOSCI.PL
E3367-G

CZTEROPKOJOWE sprzedam, 601-822-396. E3373-G

DWUPKOJOWY apartament, centrum Jeleniej Góry, 295.000,-, 10171, 508-240-826. E3376-G

ELSNERA 3B o pow. 90 m kw. pod sklepem Jurna do wynajęcia. Telefon 500-183-261. E1333-K

DO WYNAJĘCIA 100% wyposażony lokal pod pizzerię. Kowary, 605-055-915. E1360-K

SPRZEDAM bez pośredników, ładne mieszkanie, 2 pokoje, 56 m kw., widok na Górę Szybowcową, ul. Kiepury, tel. 601560853. E1415-K

DO WYNAJĘCIA lokal handlowy 80 m z zapleczem trzy witryny ul. Piłsudskiego 13 Jelenia Góra tel. 696-434-257. E1418-K

SPRZEDAM niedrogo mieszkanie w Piechowicach, 54 m kw., I piętro, piec. Tel. 604-279-931. E1419-K

OKAZJA sprzedam kawalerkę w centrum. 47 m za 117 tys. Tel. 693423299. E1429-K

KARPACZ lokal użytkowy wynajmę. Tel. 502322120. E1438-K

MIESZKANIE do wynajęcia- 36 m kw., po remoncie, umeblowane, Zabobrze, 800 zł+ liczniki, 510-032-126. E1475-K

DO WYNAJĘCIA mieszkanie Karpacz 30 m kw. 800 zł. Tel. 515-289-785. E1476-K

DO WYNAJĘCIA lokale handlowo-usługowe w centrum Jeleniej Góry, 508-126-357. E1477-K

WYNAJMĘ częściowo umeblowaną kawalerkę na Zabobrze 650 zł + liczniki, 502100517. E1479-K

SPRZEDAM kawalerkę we Lwówku Śląskim. Tel. 787198832. E1483-K

DO WYNAJĘCIA 3-pokojowe 101 m kw. umeblowane AGD wysoki standard 1700 zł, 507627514. E1484-K

SPRZEDAM mieszkanie 2-pokojowe centrum Jeleniej Góry na drugim piętrze, 46.70 m kw. tel. 798-253-190. E1492-K

DO WYNAJĘCIA, 2-pokojowe, umeblowane, wyposażone, okolica małej poczty, tel. 608404586. E1493-K

NAJTAŃSZE MIESZKANIA
1, 2, 3 - pokojowe i lokale usługowe w J.G.
Skuteczna pomoc w uzyskaniu kredytu!
SPRZEDAŻ BEZ POŚREDNIKÓW
510-124-844

Ogłoszenia w INTERNECIE już od PIĄTKU!

Wyślij ogłoszenie E-mail: **bo@nj24.pl**

REAL NIERUCHOMOŚCI
OSIEDLE POD DĘBAMI
CENA OD 3200zł NETTO 1m²
mabo73@vp.pl
tel. 516 082 114
75 713 07 35
www.realnieruchomosci.com
NOWE MIESZKANIA

LOKALE USŁUGOWE NA SPRZEDAŻ
LOKALE O POWIERZCHNI 51 i 81m²
UL. KRASZEWSKIEGO 8
IDEALNA LOKALIZACJA NA GABINETY
LEKARSKIE, KOSMETYCZNE itp.
www.realnieruchomosci.com
kontakt@realnieruchomosci.com
516082114

SPRZEDAM DZIAŁKI BUDOWLANE
DZIAŁKI Z GOTOWYM PROJEKTEM I POZWOLENIEM NA BUDOWĘ
O POWIERZCHNIACH OD 710 do 911m²
KONTAKT TEL. 516082114

Nowydom
FIRMA BUDOWLANA WOJCIECH PISKORZ
ROK ZAŁOŻENIA 1989
NOWE MIESZKANIA NA SPRZEDAŻ
KOWARY, ul. GÓRNICZA Osiedle "SŁONECZNE WZGÓRZE"
Mieszkania od 33m² do 71 m²
WAT podrożał ceny NIE!
GARAŻE, MIEJSCA POSTOJOWE
PARTER DOSTOSOWANY DO OSÓB NIEPEŁNOSPRAWNYCH
www.nowydom.jgora.pl nowydom@tlen.pl
tel: 695 55 61 96, 602 55 61 96, 75 76 21 271

Wiosną kosimy prowizję
Prowizję pokrywa sprzedający
0% PROWIZJI
NIERUCHOMOŚCI PARTNER
tel: 75 649 50 50, 75 649 50 40
Jelenia Góra, ul. Szkolna 5
nPartner.pl

Ekskluzywne mieszkania w Cieplicach Zdroju
Jelenia Góra, ul. Malinnik
cena od **3.888,-** netto za m²
od 30 do 150 m²
piękne otoczenie
widok na Karkonosze
garaże podziemne i windy
tarasy, plac zabaw, zieleni
KOVU developer
Biuro sprzedaży:
Jelenia Góra, ul. Solna 3, I p., tel. 533 08 08 88 www.kova.pl

LOCUS
LOCUS Sp. z o.o.
ul. Poranna 43a, 53-026 Wrocław
INWESTYCJA w Jeleniej Górze przy ul. Kochanowskiego/1 Maja
Biuro Sprzedaży Mieszkań
ul. Kochanowskiego - teren budowy,
tel. 75 645 43 02,
e-mail: locus.jeleniagora@wp.pl
BUDYNEK MIESZKALNY Z USŁUGAMI NA PARTERZE:
- atrakcyjna lokalizacja,
- doskonałe połączenie komunikacyjne,
- energooszczędne i nowoczesne technologie,
- mieszkania,
- lokale usługowe,
- budynek wyposażony w windy,
- miejsca postojowe w garażu podziemnym,
- możliwość indywidualnej aranżacji mieszkań.

Sprzedam
Sprzedam lokale handlowo - usługowe od 2.500,00 PLN netto/m kw. i wynajmę od 30 zł/m kw.
Nowy powstający obiekt w Jeleniej Górze przy ul. 1 Maja (główny deptak)
Sprzedam
tel. 75/75-22-980 kom. 697-397-297
www.artdomjg.eu

NIERUCHOMOŚCI

ZARZĄDZANIE wspólnotami mieszkaniowymi „popdom” mgr inż. Zenon Poprawski, 663-338-443. E15-G

BUDOWLANKI: Jelenia, Karpacz, 90,- / m, 604-223-245. E1358-G

75.000,- budowlanka +gospodarczy, 604-223-245. E1358-G

SPRZEDAM atrakcyjnie położone działki budowlane koło Jeleniej Góry. Media, drzewa, dogodny dojazd, przystępna cena, tel. 695-725-857. E1389-G

KARPACZ. Sprzedam dwie duże działki 1,6; 1,2 ha niedaleko centrum z możliwością zabudowy, 609-485-413; 71/348-71-30. E1491-G

SPRZEDAM duży dom+ stodoła 0,70 ha w Pasieczniku, 250.000. Tel. 695-898-335. E1757-G

CIEPLICE działka z pięknym widokiem 1100, 195.000,- 607-608-209.

KARPACZ centrum dom 430.000,- 607-608-209.

KARPACZ, działka, 1600 m kw., 320.000,- 607-608-209. E1758-G

SPRZEDAM atrakcyjny dom w Jeleniej Górze, Nier. Centrum, 509-949-961. E1774-G

DZIAŁKI z widokiem na Śnieżkę, bez pośredników, 606-802-005. E1925-G

WWW.NIERUCHOMOSCI-SUDETY.COM.PL E1954-G

SPRZEDAM segment na Czarnym, tel. 609-615-656. E2122-G

SPRZEDAM działki w Jeżowie przy ul. Bocznej, tel. 603-759-412, email: dzialkiwjezowie@o2.pl E2163-G

KAWALERKA na Zotniczej, 110.000 zł, 604-620-100. E2534-G

OKAZJA, uzbrojone działki- Podgórzyn; widok na Zalew, 604-620-100. E2535-G

PIĘKNIE położone działki budowlane w Stanisławowie 1600- 1800 m kw. (bez pośredników). Tel. 502-345-958. E2581-G

KUPIĘ grunty rolne w gminie Myszkowice, 669-409-209.

MYSŁAKOWICE- sprzedam działki budowlane, 721-644-162; 75/7-131-140.

ŁOMNICA- sprzedam 1,8 ha, 721-644-162; 75/7-131-140. E2625-G

10 hektarów Stara Kamienica, 190000 zł., 691-475-892, JGN.

NOWY pensjonat, Karpacz, centrum, 900000, 603-925-484, JGN.

PENSJONAT Szklarska pod wyciągiem, 1500000, 603-925-484, JGN.

DOM +działka, 1100 m kw., Nowowiejska, pilne, 691-475-892, JGN.

DOM Cieplice ok. Widok, 385000, 691-475-892, JGN.

DZIAŁKA budowlana, uzbrojona, 2500 m kw., Piechowice, 140000, 691-475-892, JGN.

DZIAŁKA ok. Jeleniej Góry, 3 hektary i więcej, 90000 zł., 603-925-484, JGN. E2797-G

SPRZEDAM działkę budowlaną przy wjeździe do Jeżowa Sudeckiego. Wszystkie media, zaciszne miejsce, ładne widoki, 1800 m kw. Tel. 609-235-851. E2798-G

295.000,- nowy dom Podgórzyn, 604-22-32-45. E2817-G

SPRZEDAM grunty 2 ha 2761 m kw. w Mnieszowicach. Tel. 725-385-695.

SPRZEDAM grunty 8 ha 7400 m kw. w Kostrzycy. Tel. 725-385-695. E2855-G

SPRZEDAM działkę budowlaną w centrum Siedlęcina- 2.800 m kw. z przeznaczeniem na budynek usługowo-mieszkalny. Cena 50 zł/ m kw. Tel. 502-02-22-12. E2909-G

DZIAŁKA na Czarnym, 508-137-492. E2916-G

SPRZEDAM 1100 m kw. Olszyna- Biedrzychowice, 39 zł/ m kw., 506-122-702. E2945-G

DO WYNAJĘCIA dom atrakcyjny. Tel. 600-97-41-48; 694-116-537. E2953-G

KACZORÓW dom+ duża stodoła do remontu, działka 6200 m kw., sprzedam, cena do uzgodnienia. Tel. 510-111-454. E2960-G

TANIO sprzedam pensjonat, 604-22-32-45. E2970-G

DO WYNAJĘCIA różne hale, magazyny w Podgórzynie. Tel. 601-582-601. E2976-G

SPRZEDAM atrakcyjnie położone działki budowlane koło Jeleniej Góry. Media, drzewa, dogodny dojazd, przystępna cena, więcej informacji na stronie www.gruntyidzialki.pl tel. 695-725-857. E2989-G

DZIAŁKA Jeżów Sudecki, 605-030-050. E2999-G

SPRZEDAM działkę 29 arów Dziwieszów tel. 601-555-427. E3004-G

SPRZEDAM budynek mieszkalno-usługowy 320 m kw. 780 tys. zł, Jelenia Góra, Wolności 76, 886-464-078. E3041-G

SPRZEDAM działkę budowlaną bardzo dobra lokalizacja Jeżów Sudecki, 608-731-525. E3047-G

DOM stan surowy zamknięty, wszystkie media, działka 1100 m. Parterowy z garażem 130 m, Jeżów Sudecki. 509-949-961. E3048-G

SPRZEDAM nowy dom do zamieszkania 280 m kw. w Piechowicach, działka 540 m kw., spokojna okolica, 514-395-194. E3062-G

STODOŁA w Płoszczyźnie z ładną działką N. Grzywińscy, tel. 505074854.

DOM w Wojanowie -Bobrowie, dobra cena N. Grzywińscy, tel. 505074854.

MAŁY dom w Łomnicy, dobra cena N. Grzywińscy, tel. 505074854. E3080-G

DOM w Cieplicach działka 9 arów, spokojna okolica sprzedam bez pośredników w rozliczeniu 2-pokojowe mieszkanie. Tel. 509-282-553. E3101-G

GARAŻ sprzedam- centrum J.G. Zamenhofo, 510-124-844. E3108-G

DZIAŁKĘ z projektem, pozwoleniem na budowę Cieplice sprzedam, 601-789-770. E3133-G

SPRZEDAM pół bliźniaka- Cieplice, 603-139-918. E3140-G

SPRZEDAM działkę w Jeżowie 1300 metrów, 601-55-43-92. E3145-G

WWW.NIERUCHOMOSCI.JELENIAGORSKIE.PL E3148-G

KOMFORTOWY pensjonat 6,5 ha okolice Jeleniej Góry, 1.640.000,- Tel. 664-038-015. E3162-G

WWW.PINDYK.PL E3167-G

SPRZEDAM pawilon handlowy na ul. Wyczółkowskiego 66, 605-603-648. E3173-G

KOMFORTOWY dom, nowowusbudowany, śródmieście, 501-72-64-67. E3183-G

NOWE budynki mieszkalne jednorodzinne do własnego wykończenia w Siedlęcinie przy drodze Jelenia Góra- Zgorzelec 3500 m od ratusza w Jeleniej Górze od 260 tys. zł. Tel. 601-791-858. E3185-G

SPRZEDAM działkę budowlaną 24 arów lub dwie po 12 arów z widokiem na Śnieżkę w Kostrzycy, 501-124-534. E3205-G

SPRZEDAM działkę budowlaną w Jeżowie Sudeckim, ciekawa lokalizacja, media. Tel. 509-725-135. E3206-G

SPRZEDAM bardzo ładny dom w zabudowie bliźniaczej na Czarnym- 480.000,- do negocjacji lub zamienię na 3-pokojowe mieszkanie za dopłatą (bez pośredników), 601-566-565. E3224-G

SPRZEDAM działki w Dziwieszowie, Podgórska, 49 zł/ m, 514-684-524. E3238-G

SPRZEDAM działkę budowlaną w Cieplicach, 604-422-807. E3242-G

SPRZEDAM dom w Jeleniej Górze z warsztatem samochodowym, bez pośredników, tel. 696-342-574, cena do negocjacji. E3249-G

SPRZEDAM działkę budowlaną 860 m kw. Cieplice. Tel. 0049/561-8906824. E3257-G

GARAŻ murowany z kanałem -do wynajęcia, ul. Ogińskiego k. szpitala, kom. 500-183-261. E3264-G

ATRAKCYJNA cena- dom do sprzedazy w okolicach Karpacza. Tel. 664-975-062. E3282-G

SPRZEDAM działkę zabudowaną 4500 m kw. w Karpaczu- tanio. Kontakt: 504-081-728. E3294-G

DZIAŁKI budowlane Wojcieszycie południowe od 61 zł/ m kw., widok na góry, 502-533-809. E3297-G

DOM w Siedlęcinie, działka 3500 m kw. spokojna okolica sprzedam lub zamienię. Tel. 504-210-510. E3303-G

SPRZEDAM nowy dom w Cieplicach do wykończenia. Tel. 501-234-878. E3311-G

WWW.NIERUCHOMOSCIKARKONOSKIE.PL

DOM w zabudowie szeregowej, 180 m kw., Cieplice Os.Widok, okazja NK 75-64-36-052,601-55-64-94.

DOM wiejski po remoncie 5 km od Jeleniej Góry Nieruchomości Karkonoskie 756436052.

DOM k/ Karpacza działka 1800 m kw. NK 756436052.

CHROMIEC Działki 8900 m 3000 m Nieruchomości Karkonoskie 601556494 756436051.

DZIAŁKI Stanisław Nieruchomości Karkonoskie 506154079.

JEŻÓW -działka 1094/ 78.000 oraz 1904/ 146.000 sprzedamy NK 602749567 756436051.

DOM na wsi 18 km od Jeleniej działka 3700 m NK 602749567 756436051.

GRUNTY w Łomnicy możliwość zabudowy 2 ha 200000 NK 506154079.

KARPNIKI działka, 1500- 2000, 4000 m kw. NK 75-64-36-051.

GRUNTY- Jeżów, grunty 2,59 ha, okazja NK 75-64-36-062.

ŚCIEGNY, działka 2200 m, 80000 NK 75-64-36-062.

JELENIA G. dom 265000 „NK” 503021047;756436052.

GRYFÓW- dom 1 lub 2-rodziny sprzedamy, okazja NK 75-64-36-052.

PIECHOWICE- działka mieszkalno usługowa NK 602749567 75-64036-051.

CIEPLICE, 1/2 bliźniaka 360.000 NK 75-64-36-052.

MAŁY, uroczy dom na wsi sprzedamy NK 75-64-36-052.

MYSŁAKOWICE -działki 1200 i 835 m NK 75-64-36-052. E3320-G

DO WYNAJĘCIA garaż koło szpitala,727-237-179. E3330-G

265.000,- bliźniak Wojcieszycze, 604-223-245. E3333-G

SPRZEDAM dom Cieplice na działce 9 arów, tel. kont. 509-282-553. E3338-G

SPRZEDAM działkę rolną 1 ha lub działkę siedliskową 3 ha wszystkie media Olszyna Lubańska Dolna. Tel. 513-265-716. E3348-G

HALE 180 m kw. sprzedam, super lokalizacja przy głównej drodze w Jeleniej Górze Cieplicach, 693-877-264. E3354-G

SPRZEDAM działki budowlane Siedlecina ul. Polna 2, tel. 600-520-406. E3355-G

SPRZEDAM działkę budowlaną 1150 m kw. z warunkami zabudowy w Mysłakowicach, cena do uzgodnienia, tel. 502-435-097. E3359-G

SPRZEDAM działkę budowlaną 1,8 ha w Mysłakowicach z warunkami zabudowy na 12 działek, cena do uzgodnienia, Tel. 0-502-435-097. E3359-G

DOM w Cieplicach. Lic. 5354; 693-056-760. E3361-G

DZIAŁKI w Kopańcu, Świeradowie, Wolimierzu, Kaczorowie. Lic. 5354; 693-056-760. E3365-G

258.000,- dom ze stodołą na działce 6200 m kw. Lic. 5354, 693-056-760.

7,5 ha grunty rolne. Lic 5354, 693-056-760.

62 m kw. Osiedle Robotnicze, 165 tys. 602-749-567. E3365-G

WWW.KODEX-NIERUCHOMOSCI.PL E3368-G

SPRZEDAM Jeżów -działka budowlana, 1100 m kw. -95.000 zł, 10171, 508-240-826. E3377-G

TRZYPOKOJOWE, 85 m kw., 220.000 zł, 5 min. od centrum, 2 łazienki, po remoncie, tel. 519-350-101, lic. 10171. E3380-G

KARPACZ działki budowlane 90-120 zł m kw. G. H. Nieruchomości, tel. 693-539-963. E1423-K

WOJCIESZYCE nowy dom, 180 m kw. 600.000 zł G. H. Nieruchomości, tel. 693-539-963. E1432-K

WWW.CELDOM.PL 75-64-45-605. E3382-G

ZACHELMIE, działki budowlane, piękne widoki, 75 zł/ m, CeLDOM, 661-114-212.

OSIEDLE Widok, szeregówka, 120 m, 300 000, CeLDOM, 601-758-845.

JELENIA Góra, działka budowlana, uzbrojona, 1000 m, 50.000, CeLDOM, 601-758-845. E1478-K

MYSŁAKOWICE, rozpoczęta budowa domu, działka 901 m, pełne uzbrojenie, 90.000, CeLDOM, 601-758-845. E3386-G

WWW.EURODOM.JGORA.PL

DOM na Bogusławskiego sprzedamy Euro-Dom 601540292. E1480-K

NOWY dom wolno stojący Jeżów sprzedamy Euro-Dom 601540292. E1490-K

SZEREGÓWKA Zabobrze, 6 pokoi Jelenia Góra sprzedamy Euro-Dom 695998658

DZIAŁKĘ na Czarnym 90 złotych metr sprzedamy Euro-Dom 601540292. E1491-K

DZIAŁKA Jeżów- Zabobrze Euro-Dom 601540292.

MILKÓW 1400 m sprzedamy 695998658. E3392-G

PILNIE sprzedam działki w Jeżowie Sudeckim (gaz, prąd) piękny widok 60 zł/ m kw. (bez pośredników), 606-66-16-93. E3396-G

DOM do remontu w Cieplicach, działka 1211 m, cena 250 tys. więcej na www.dom.ig.pl tel. 601840263. E812-K

NIERUCHOMOŚCI

STĘPIEŃ

www.stepien.org.pl

Jelenia Góra Ogińskiego 4, tel/fax: 75 64 28 241; Mostowa 6, tel/fax: 75 64 94 687

NAJLEPSZE OFERTY !!!

Syndyk Masy Upadłości

ISO-DOM Sp. z o.o. w Kruszynie

sprzeda

nieruchomości przemysłowej o pow. 0,39 ha zabudowaną halą stalową o pow. 612 m2 z zapleczem socjalno-biurowym w miejscowości Kruszyn k/Bolesławca

przy drodze krajowej nr 4 w odległości 50 km od przejścia granicznego Jędrzychowice-Görlitz (autostrada A4)

Wartość nieruchomości wynosi 724.000 zł

Informacje udzielane są w siedzibie upadłej spółki

ISO-DOM Sp. z o.o. Kruszyn ul. Cyprysowa 7; 59-700 Bolesławiec tel. 75 7321488 lub 697100991

SZUKAM pensjonatu do dzierżawy, tel. 605270365. E1142-K

KREDYTY hipoteczne, inwestycyjne, konsolidacje. Ponad 20 banków w jednym miejscu. 784417217.

BIURO kredytowe w Jeleniej Górze nawiąże współpracę z biurem nieruchomości w Jeleniej Górze i okolicach. Obsługujemy ponad 20 banków, 784417217, vsm@interia.eu E1285-K

LUBAN dom, 184 m kw, 5 pokoi, rok budowy 2005, wykończenie ponadstandardowe, działka 20 arów w pełni zagospodarowana, dodatkowo na działce garaż wolno stojący dwustanowiskowy. Cena 545000,- Tel. 600451593 E1358-K

SPRZEDAM dom z ogrodem, okolice Zgorzelca, bez pośredników, 270.000. Tel. 798447879. E1411-K

SPRZEDAM działkę budowlaną Jelenia Góra obręb Czarne, ul. Nowa. ok. 10000 m kw. (1 ha) Aktualny plan zagospodarowania, 694494961; 664-498-751. E1417-K

SPRZEDAM działkę budowlaną Miłęcice gmina Lubomierz powierzchnia 1.21, 19 ha. Tel. 694-494-963; 664-498-751.

NIERUCHOMOŚĆ budowlana 3000 m kw. osiedle Czarne za kościołem, 609541348. E1423-K

DOM na osiedlu Czarne w zabudowie bliźniaczej powierzchnia 125 m kw. + poddasze+ garaż. Kontakt: maciek.buczkowski@gmail.com E1432-K

ŚWIERADÓW, 20-letni dom blisko centrum 135 m kw.+ 65 m kw. garaż z widną piwnicą, działka 800 m kw. Dom można obejrzeć na: otodom.pl Cena 460.000,- zł. Tel: 508806490. E1435-K

KARPACZ lokal użytkowy wynajmę. Tel. 502322120. E1437-K

MICHAŁOWICE- działki budowlane od 40,-/m kw., 602-199-430. E1478-K

SPRZEDAM uzbrojone działki z widokiem na góry w Sobieszowie, WMN 757679506, 666521690. E1480-K

MIESZKANIA i lokale usługowe na sprzedaż bez pośredników- Jelenia Góra, tel. 513498741. E1490-K

WYNAJMĘ lokal z witryną+ 5 pomieszczeń, 80 m kw. centrum Kowar. 605-293-704. E1491-K

Bezpośrednio sprzedam 2 nowe lokale użytkowe 80 i 86 m2 w Jeleniej Górze Os Robotnicze. Jeden lokal wynajęty długoterminowo dla ogólnopolskiej sieci dyskontowej Tel. 506-094-004 i 503-111

MOTORYZACYJNE C.D.

SPRZEDAM VW Polo, 2002, 108000 km, silnik 1.2, pierwszy właściciel, bezwypadkowy. Tel. 606-172-144. E2803-G
AUTOZŁOMOWANIE, 667-138-290. E2897-G

LAWETA- do wynajęcia. Tel. 601-650-702. E2938-G

GARAŻE- tanio. Tel. 75/75-215-69; 603-505-777. E2954-G

WYPOŻYCZALNIA samochodów Jelenia Góra, Wyszyńskiego 46, 75/75-332-23; 601-346-774. E3228-G

AUTOHOLOWANIE+ laweta, 501-234-403, 75/643-90-25. E3298-G

GARAŻE bramy najtaniej, 501-234-403, 75/643-90-25. E3298-G

KUPIĘ całe, powypadkowe, 792-972-237. E3322-G

OPONY używane -wymiana -najtaniej, 609-631-072. E3366-G

GARAŻE blaszane, bramy garażowe. Dowóz, montaż gratis-cały kraj. Producent (75)6409205, (71)7071441, 696753588, 509038425
 www.Robsta.pl Raty. E1340-K

KLIMATYZACJA samochodowa nabicie gazu naprawa odgrzybianie Kowary 691080951. E1436-K

AUTO- skup za gotówkę. Tel. 664200250. E1489-K

AUTOSZYBY
 J.G., Spółdzielca 38 (teren serwisu Fiata)
 tel. (75) 7648-402, 602-319-999

AKUMULATORY OLEJE
PŁYNY DO CHŁODNIC
CZĘŚCI DO SAMOCHODÓW CIĘŻAROWYCH
 Jelenia Góra ul. W. Pola (PSK)
 tel. 75 64 54 019, kom. 601 789 242

AUTO-SZYBY
 SPRZEDAŻ, MONTAŻ, PRZYCIEMIENIE
 → MONTAŻ U KLIENIA ←
HAKI HOLOWNICZE
 J. Góra ul. Wolności 145 (załącznik MKZ) tel. (75) 75-22-537

AUTO-SZYBY
HAKI HOLOWNICZE
 Wolności 26 za Biedronką, ciekawie bylego Plusa
 tel. (75) 712-20-89, 601-95-25-99

AUTO-CZĘŚCI SERWIS
 Diagnostyka komputerowa,
 Naprawy mechaniczne,
 Wulkanizacja, opony,
 Serwis klimatyzacji i filtrów
 cząstek stałych, itp....
KARFORD tel. 75 76 16 176

KUPNO

KUPIĘ antyki, 695-702-259. E2897-G

AUTA uszkodzone i powypadkowe kupię, 693-82-82-83. D8194-G

AUTA powypadkowa, cafe, 721-721-666. E7-G

ZAPŁACĘ najwięcej. Wszystkie auta po roku 2000, 781-02-02-02; 783-02-02-02. E12-G

KUPIĘ stary piec kaflowy przedwojenny ozdobny lub elementy pieca. Tel. 603-93-35-35. E2768-G

KUPIĘ stare obrazy, meble, i różne przedmioty przedwojenne. Tel. 692-382-933; 75/76-12-418. E3127-G

KUPIĘ książki używane. Dojazd. Gotówka 509-675-586. E3-K

KOLEKCJONER kupi stare monety tel. 601-738-532, staremonety@op.pl E204-K

SPAWARKĘ starego typu kupię. Tel. 608036776. E1485-K

SPRZEDAŻ

KOSTKA granitowa, 512-170-233. E24-G

DREWNO kominkowe, 512-170-233. E25-G

BUKOWE kominkowe, 506-070-359. E142-G

DREWNO kominkowe opałowe. Tel. 605-268-703; 695-542-216. E259-G

DREWNO kominkowe dąb, buk, 603-524-957; 75/64-78-731. E515-G

DREWNO kominkowe- sezonowane, różne długości, 601-799-452. E1330-G

TRADYCYJNE podłogi z drewna, parkiety, boazerie, podbitki, montaż, sprzedaż, 601-799-452. E1331-G

ZIEMIA ogrodowa, zwietrzelina. Zapewniam transport, 607-540-408. E1431-G

WWW.BIELIZNA.JELENIA.PL E1980-G

LADY chłodnicze. Tel. 513-109-128. E2212-G

DREWNO do kominka i pieca, różne gatunki, 724-330-955. E2393-G

SPRZEDAM drewno sezonowane 7 lat modrzew, sosna 50 m sześć., 1.300 zł, Stróżnica, 75/713-72-57; 0043/699-816-841-28. E2800-G

SPRZEDAM blachę ocynk z rozbiórki, stan dobry arkusze 2x1 m falista grubość 0,75 mm. Cena 20,-/za arkusz. Telefon kontaktowy 601-057-718. E3010-G

TANIO sprzedam panele podłogowe ac4, ac5, tel. 665-509-520. E3088-G

DREWNO kominkowe i iglaste, transport gratis, 607-612-350. E3100-G

KASĘ fiskalną- niefiskalizowaną- tanio, 505-043-111. E3134-G

SPRZEDAM drzwi tarasowe pcv białe z demontażu 1720x2430, 75/75-14-257. E3136-G

TANIO 30 szt. płyt drogowych 1,5x2,5 m. Tel. 75-76-48-241. E3172-G

HUMUS- zapewniam transport, 663-140-625. E3203-G

DREWNO kominkowe i opałowe: buk, świerk, topola i inne. Pocięte, porąbane, dowóz gratis. Faktura Vat, tel. 888-174-322. E3207-G

NAJTAŃSZA stal w okolicy Jeleniej Góry. W sprzedaży stal zbrojeniowa, strzemiona, figury z pręta zbrojeniowego, wykonujemy belki zbrojeniowe. Kom. 601-999-561 lub 75/75-520-51. E3239-G

DREWNO kominkowe sezonowane- cięte na wymiar, 601-799-452. E3272-G

DREWNO kominkowe- sezonowane, 609-262-244. E3272-G

TRADYCYJNE podłogi z drewna, parkiety, boazerie, podbitki, Sprzedaż- montaż, 601-799-452. E3252-G

DREWNO kominkowe i opałowe cięte na wymiar- transport gratis, 697-812-567. E3272-G

„WIELKA” Encyklopedię Powszechną” wydanie 1964, (13 tomów), 510-588-902. E3275-G

SPRZEDAM krzeselko z oparciem na wannę dla osoby chorej. Tel. 75/75-250-50. E3276-G

2 m drzewa mieszanego kominkowego, 605-180-403. E3283-G

DWUTEOWNIK HEB 240 2 szt. długość 6 mx2; 2.300,00 zł. 516171445. E3291-G

TRZY garaże razem lub pojedynczo możliwość prowadzenia działalności gospodarczej przy 1 Maja i Wojska Polskiego. Tel. 509-939-888. E3295-G

WĘGIEL czeski- najtaniej. Tel. 727-235-168. E3307-G

KOMIS urządzeń gastronomicznych, chłodniczych, pralniczych sprzedaż, skup, serwis, Jelenia Góra, ul. Wolności 232, tel. 75/75-51-797, 603-847-786. E3340-G

FREZARKA do drzewa, 601-75-09-10. E3342-G

PIEC c.o., 100 kW, 601-75-09-10. E3343-G

SOFA rozkładana z fotelem -600 zł, 602-581-291. E3343-G

„ARTIMEX”. Największy wybór obrączek ślubnych i biżuterii oraz najwyższa cena skupu złota w miesiącu. Zapraszamy Galeria Karkonoska ul. 1 Maja 27, 75/75-234-90 oraz Carrefour ul. J.Pawła II 51, 75/754-23-13. Zapraszamy do nowo otwartego salonu w Tesco. E3358-G

DREWNO kominkowe, 697-322-091. E3390-G

OBABIARKI do metali po atrakcyjnej cenie, tel. kom. 667-092-127. E3394-G

DREWNO kominkowe, opałowe 75/7125026. D3632-K

DREWNO opałowe żerdzie, 607-383-725. E907-K

WĘGEL czeski, 502653804. E1071-K

SPRZEDAM wiatę (możliwość adaptacji na halę) stalową 810 m (25.65/31, 58/6 m). Ocynk, dach jednospadowy Alu. Zdjęcia: http://wiata.konmet.com.pl Jelenia Góra, tel. 508-393-949. E1336-K

DACHÓWKI betonowe używane 606146495. E1412-K

ZAKŁAD KAMIENIARSKI
 Wyprzedaż gotowych pomników
 Ceny konkurencyjne
JELENIA GÓRA - CZARNE
 ul. Malinowa 45
 (kolo piekarni)
 duża gama kolorów
 75 75 21 535, kom. 508 209 654

SUPER BRYKIET
DĘBOWO-BUKOWY
DO KOMINKÓW, PIECÓW I C.O.
 Punkt sprzedaży: Dziwiszów
 ul. Karkonoska 3, tel. 509 796 168

INDECO-SUDETY
SZAFY
 z drzwiami przesuwymi
GARDEROBY
ZABUDOWY WNETRZ
PRODUCENT
 Najtaniej w Jeleniej Górze
 Galeria Karkonoska, 1 Maja 27
 tel. 75/75-341-60; 608-305-235;
 608-325-141

USŁUGI

PROFESJONALNE układanie płytek www.solidnekafełkowanie.pl, 607-858-433. D8342-G

STOLARSTWO- ciesielstwo. Tel. 603-783-607. D8347-G

FOTOGRAFIA- ślubna, 510-127-605. D8583-G

KARCHER- podciśnieniowe pranie dywanów, tapicerek meblowej, faktury VAT. Tel. 75/76-72-773; 603-646-803. E1-G

DOMOFONY- montaż, naprawa, konserwacja, serwis, doradztwo, 601-76-57-35; 75/64-27-027. E8-G

PRANIE dywanów, tapicerek, tanio, dokładnie- profesjonalnie, 601-56-65-08. E10-G

ROLETY, roletki, żaluzje, markizy, daszki. Producent, 76/870-53-48; 608-289-703. E11-G

JUNKERSY, piece, kuchnie, instalacje gazowe- montaż, naprawy, przeglądy, 604-569-785; 75/76-49-496; www.gazwidrom.net E14-G

STUDIO Parkiet „Kornik” wykonuje profesjonalnie: cyklinowanie bezpyłowe, układanie parkietów, podłóg, paneli: oferuje szeroką gamę klejów, lakierów, środków konserwujących, 75/75-12-879, 609-736-480. E19-G

ŻALUZJE (wszystkie rodzaje), 75/76-43-430; 602-26-44-70 „Ares”. E20-G

ROLETKI materiałowe (wszystkie rodzaje), 75/76-43-430; 602-26-44-70 „Ares”. E20-G

ROLETY zewnętrzne (wszystkie rodzaje), 75/76-43-430; 602-26-44-70 „Ares”. E20-G

ŁAZIENKI kompleksowo: kafelki, hydraulika, panele, malowanie, gładzie, ogólnobudowlane, 601-148-406. E21-G

REMONTY- kompleksowo. Tel. 601-79-21-96. E22-G

ROLETY 75/76-75-330. E22-G

ŻALUZJONAPRAWY 75/76-75-330. E22-G

ŻALUZJOCZYSZCZENIE, 75/76-75-330. E22-G

SERWIS rolet, 508-282-506. E23-G

CYKLINOWANIE, układanie, profesjonalnie, 601-313-541; 75/76-735-46. E28-G

CYKLINOWANIE montaż, 505-018-825. E29-G

VIDEOFILMOWANIE+ foto, 510-127-605. E30-G

REMONTY kompleksowe regipsy, gładzie, glazura itp., Tel. 607-414-173. E71-G

ROLETY, żaluzje, plisy, moskitiery, solidny montaż, naprawy, 604-460-139; 76/870-33-52. E72-G

KOPARKO-ŁADOWARKA. Wywrotka 6 ton, 509-224-047. E134-G

ARANŻACJA wnętrz -kolor, forma, 502-370-957. E256-G

RZECZOZNAWCA budowlany, ekspertyzy, nadzory, kosztorysy, 601-570-426. E272-G

TRANSPORT autolawetą+ 6 osób. Tel. 506-536-136. E287-G

HYDRAULIKA, 602-491-399. E300-G

VIDEOFILMOWANIE- profesjonalnie, niedrogo, 603-339-823. E346-G

PRZEPROWADZKI kompleksowe, 516-146-075; 75/76-73-971; www.przeprowadzki-kompleksowe.prv.pl E360-G

KOPARKO-ŁADOWARKA Cat, 602-78-16-93. E453-G

PRALKONAPRAWY, 603-83-54-83. E602-G

BIURO Rachunkowe- tanio. Tel. 603-642-283. E620-G

USŁUGI księgowo dla spółek. Tel. 75/74-61-007. E620-G

DACHY, rynny, obróbki. Tel. 784-196-933. E924-G

KOMINY -wkłady kominowe, montaż, sprzedaż, 608-495-534, 76/85-75-105. E1002-G

PRZYŁĄCZA wodne, kanalizacyjne wykonamy, 601-799-463. E1012-G

ANTENY TV -sat, montaż, sprzedaż, naprawa, 502-102-333. E1105-G

CYKLINOWANIE, 504-984-000. E1366-G

KSIĘGOWOŚĆ, 602-453-494. E1375-G

OSUSZACZ wilgoci wynajem. Tel. 604-638-424. E1392-G

ŚWIADECTWA energetyczne budynków- tanio, solidnie, 696-469-325. E1375-G

POMIARY elektryczne- budynków, urządzeń, 696-469-325. E1414-G

ELEKTRYCZNE- odbiory, nadzory, projekty, 696-469-325. E1414-G

DACHY- remonty najtaniej, 696-328-445. E1414-G

DACHY- materiały bezpośrednio od producenta; zniżki dla wspólnot mieszkaniowych, 696-328-445. E1418-G

DACHY- remonty promocja- 30% na materiały i wykonawstwo, 696-328-445. E1418-G

KONTENERY: wywóz gruzu i śmieci, 604-225-207. E1424-G

KOPARKO-ŁADOWARKA JCB+ samochód 10 ton, 607-540-408. E1432-G

KONTENERY: odpady budowlane, komunalne, przemysłowe: www.dziwak-eko.pl 696-115-226. E1432-G

PIASEK, żwir, kamień, ziemia, transport 10-28 ton, koparko-ładowarka, 696-115-226. E1539-G

WYNAJEM podnośnika, wycinka drzew, 502-508-265. E1572-G

DACHY, naprawy, nowe pokrycia, tanio, 501-258-867. E1625-G

WYWROTKI do 15 ton, 608-649-813. E1694-G

STOLARSTWO- schody, balustrady, zabudowy, drzwi, odnawianie, różne. Tel. 500-408-841. E1743-G

INSTALACJE elektryczne, pomiary, systemy alarmowe, domofony, anteny, kamery, sieci komputerowe, 603-117-054. E1856-G

KONTENEROWY wywóz gruzu i śmieci. Wynajem kontenerów. Tel. 500-766-817. E1892-G

REMONTY biur, sklepów, mieszkań - 509-565-541. E1910-G

OCIEPLENIA -509-565-541. E1910-G

BUDOWA domów -509-565-541. E1910-G

USŁUGI- ziemne- koparka JCB+ samochód, wywrotka, HDS 3 tony. Tel. 602-740-609. E1947-G

VIDEOFILMOWANIE, 600-375-411. E1994-G

MŁOT z koparką, 602-78-16-93. E2088-G

ANTENY R/TV/SAT sprzedaż, montaż, serwis. Tel. 75/644-50-80. E2197-G

SPRZĄTANIE grobów, całoroczna opieka nad grobami; www.opiekunpamięci.com.pl 505-00-22-50. E2203-G

BUDOWLANE, hydrauliczne, 665-248-389; 601-396-679. E2209-G

KOPARKO-ŁADOWARKA JCB, 698-668-824. E2216-G

CERTYFIKATY energetyczne, 510-240-885. E2288-G

PROJEKTOWANIE budowlane, 600-201-769. E2288-G

ŚCINKA drzew fachowość i przystępne ceny, 692-641-865. E2356-G

KONTENERY: wywóz gruzu i śmieci, 727-548-554. E2385-G

INSTALACJE elektryczne, pomiary. Tel. 515-565-811. E2387-G</

PARKIECIARSTWO- układanie, cyklonowanie, lakierowanie. Tel. 75/6137797; 692-159-693. E2790-G
BRUKARSTWO granitowe, 606-401-836. E2793-G
KOSZENIE trawy- profesjonalnie, 511-097-022. E2814-G

ŚCINKA drzew z podnośnika. Tel. 608-404-760. E2821-G

USŁUGI hydrauliczne, 507-300-082. E2823-G

CYKLINOWANIE podłóg, 691-385-780. E2830-G

FIRMA pomoc domowa: sprzątanie, gotowanie, zakupy, opieka, 664-266-036. E2836-G

WYPOŻYCZALNIA sprzętu budowlanego rusztowania szalunki stemple zagęszczarki, ściagi do szalunków i inne. Tel. 512-269-877. E2837-G

ALARMY 607-421-168.

MONITORING 607-421-168.

KAMERY 607-421-168.

DOMOFONY 607-421-168. E2866-G

ELEKTRYK, 691-810-105. E2877-G

CYKLINOWANIE -układanie, 512-099-507. E2879-G

RUSZTOWANIA budowlane wynajem, 512-472-632. E2883-G

ŚLUSARSTWO, 792-972-237. E2898-G

POGOTOWIE muzyczne, 609-299-524. E2906-G

PODNOŚNIKI koszone 21 m i 25 m wynajem. Tel. 608-404-760. E2907-G

BRUKARSTWO -układanie kostki betonowej i granitowej, www.brukarstwo-hw.pl tel. 608-658-351.

BRUKARSTWO -tel. 668-165-266. E2908-G

TELEWIZORY- LCD, Plasma, naprawy domowe i warsztatowe RTV Hi-Fi SAT Serwis, ul. Matejki 1A. Tel. 75/75-241-51; 602-373-343. E2910-G

RUSZTOWANIA- wynajem, montaż. Tel. 601-650-702. E2939-G

REMONTY szybko, tanio, solidnie, 886-174-031.

REMONTY kompleksowo tanio, solidnie, 698-056-197. E2967-G

KLIMATYZACJA „Proklima” mitsubishi, samsung, saunierduval, inne... montaż, serwis, naprawa, 601-29-23-39; 75/75-227-57. E2974-G

PRANIE dywanów, tapicerek od 4,50-/m kw., 661-383-722. E2983-G

PODCIŚNIENIOWE dogłębne czyszczenie dywanów, wykładzin, tapicerek meblowej, samochodowej, sprzęt+ środki firmy Karcher, 792-216-960. E2988-G

SZYBKIE solidne remontowanie, malowanie, tapetowanie, kafelkowanie, panele, gładź, 75/64-28-055; 665-119-630. E2992-G

HYDRAULIKA kanalizacja, gaz, montaż kuchenek, junkersów, 604-922-815. E3008-G

SOLARY sprzedam, montaż, serwis, 601-834-702.

JUNKERSY sprzedaż montaż serwis, 601-834-702.

HYDRAULICZNE usługi c.o., gaz, wod.-kan., 601-834-702. E3023-G

DACHY, rynny, obróbki, 784-196-933. E3037-G

PROJEKTY budowlane z pozwoleniem na budowę, 697-66-01-01. E3049-G

DOCIEPLENIA elewacji budynków. Tel. 606-404-190.

REMONTY wykończenia wnętrz. Tel. 606-404-190.

RUSZTOWANIA wynajem, montaż. Tel. 606-404-190.

FASADY- renowacje. Tel. 606-404-190. E3053-G

MECHANIKA pojazdowa, wulkanizacja, wymiana opon. Samochody osobowe, dostawcze, ciężarowe, rolnicze. Tel. 607-377-281; 607-377-280; 75/64-38-350 Jeżów Sudecki, ul. Zachodnia 13 (naprzeciwko fabryki mebli), www.wtg-transport.pl E3068-G

WYKASZANIE trawników, rowów, przycinanie gałęzi, drzew, żywopłotu, gromadzenie działek budowlanych, tel. 695-558-553. E3081-G

SZAFY wnękowe, 500-452-760. E3092-G

PRZEPROWADZKI międzymiastowe, 500-452-760. E3093-G

GŁADZIE bezpyłowe, regipsy, malowanie, panele, montaż drzwi, okien, tania, szybko solidnie, 604-357-269; 75/7-130-464 wieczorem. E3104-G

STOLARSTWO- schody, remonty mieszkań. Tel. 501-762-958. E3106-G

KOPARKO-ŁADOWARKA+ młot. Transport- wywrotka 15 ton, płasek, żwir, tłuczeń. Tel. 607-377-281; 607-377-280; 75/64-38-350 Jeżów Sudecki, www.wtg-transport.pl E3116-G

REMONTY, łazienki, c.o., elektryczne, gładzie. Tel. 693-419-004. E3125-G

USŁUGI dźwigowe 12,5 T, 602-487-174.

USŁUGI koparko- ładowarką, 602-487-174. E3129-G

CIESIELSTWO- dekarstwo, więźby dachowe. Remonty dachów, ogólnobudowlane, kompleksowe wykańczanie wnętrz. Podbitki boazerijne, domy drewniane, altany ogrodowe, 669-022-687; 508-393-948. E3135-G

VIDEOPLOWANIE+ foto, profesjonalnie. Tel. 698-269-335. E3143-G

TYNKI maszynowe, 667-746-147. E3168-G

FOTOGRAFIA ślubna i nie tylko. Profesjonalnie, duże doświadczenie, ceny konkurencyjne, www.empstudio.pl 513-058-764. E3175-G

BRUKARSTWO- profesjonalnie, www.brukpol.net Tel. 663-232-265. E3190-G

POSZUKUJEMY wykonawcy na wymaganą instalację elektryczną w budynku 10-rodzinnym przy ul. Wyspiańskiego 22, Jelenia Góra. Szczegóły pod numerem tel. 697-991-019. E3196-G

PRZYGOTOWANIE terenu pod ogród, 669-409-209. E3197-G

OGÓLNOBUDOWLANE glazura, panele, hydraulika, 502-06-80-70. E3200-G

KOPARKO-ŁADOWARKA, wywrotka 15 ton, roboty ziemne, zwierzelina, prace porządkowe, 510-964-374. E3202-G

ŚCINKA drzew, www.liner.pl, 605-326-223.

PODNOŚNIK koszowy, 605-326-223. E3212-G

BHP szkolenie, 697-817-105. E3213-G

PRZEPROWADZKI, transport 609-631-072; 781-756-839. E3231-G

REMONTY domów i mieszkań- kompleksowo. Konkurencyjne ceny. Tel. 697-269-145. E3244-G

PRODUKCJA i montaż boazerii, parkietów, podłóg, podbitek, 601-799-452. E3253-G

KLIMATYZACJA do biur, mieszkań, 691-113-545.

INSTALACJE hydrauliczne, gazowe, elektryczne, 691-113-545. E3256-G

WYKASZANIE ogrodów, 697-812-567. E3271-G

REMONTOWO- budowlane: tynki, gładzie, regipsy, przekładki dachów itp. 667-393-084. E3273-G

PROFESJONALNE docieplenia budynków, 504-67-99-36. E3277-G

USŁUGI architektoniczne i budowlane, pozwolenia na budowę, legalizacje. Tel. 694-127-834; stakodom@gmail.com E3302-G

PLYTKI, kamień naturalny (granit, marmur) z powierzonego materiału. Szybko, profesjonalnie, 501-950-506. E3304-G

REMONTY gwarancja solidnie wykonanej usługi 605-597-711; arekaj@tlen.pl E3308-G

ŚCINKA drzew w trudnych warunkach, Vat, 507-086-025. E3310-G

INSTALACJE c.o., kolektory słoneczne, 602-800-291. E3324-G

WYPOŻYCZALNIA: elektronarzędzia, maszyny budowlane, serwis, sklep, 503-55-44-11. E3337-G

REMONTY, wykończenia, solidnie, 609-824-007; 75/643-66-61. E3389-G

REMONTY mieszkań, 691-631-082. E63-K

WIDEOPLOWANIE. Fotografia ślubna, 602-689-349. E481-K

ELEKTROINSTALACJE, wypożyczalnia, serwis, sprzedaż, 503-55-44-11. E808-K

MALOWANIE, panele, wykończenia, przeróbki itd. 602741924. E809-K

POSADZKI maszynowe do domków jednorodzinnych i nie tylko. Tania! 693367961. E1002-K

BRUKARSTWO. Tel. 519166674. E1064-K

PRACE ogrodowe, 693-714-247. E1065-K

USŁUGI krawieckie na Zabobrze ul. Kiepury 59, 696-885-652. E1086-K

INFORMATYCZNE, +48602383158. E1138-K

CYKLINOWANIE, solidnie+ schody, 697-143-799. E1206-K

ELEKTRYK uprawnienia, montaż instalacji, naprawy, podłączanie płyt grzewczych etc. 601717759. E1214-K

DOCIEPLENIA elewacji budynków, materiały, własne rusztowania, faktury vat, profesjonalnie, kompleksowo, tel. 502161362. E1215-K

USŁUGI blacharsko- dekarские docieplenia budynków. Tel. 604190440. E1221-K

INSTALACJE elektryczne montaż awaryjne 697081472. E1271-K

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerek 607-155-751. E1281-K

REGIPSY, gładzie, malowanie, panele, glazura 604992041. E1282-K

KOMPLEKSOWE remonty domów, mieszkań, pensjonatów, biur profesjonalnie 509924523. E1282-K

ANTENY- serwis. Tel. 501-987-666. E1290-K

ŚCINKA drzew trudnych, www.scinka-drzew.pl 602-63-73-88. E1331-K

FOTOGRAFIA ślubna www.anitasuchocka.com 695-214-651. E1335-K

AW OGRODY. Tel. 519166674. E1341-K

CYKLINOWANIE, renowacja, 75/76-17-303; 517-209-836. E1414-K

RUSZTOWANIA zsypy- wynajem montaż, 607860418. E1422-K

KOPARKO-ŁADOWARKA usługi, 783-086-805; 75/75-43-813. E1426-K

LAPTOPY komputery naprawa skup, 691964963. E1431-K

WIDEOPLOWANIE i fotografowanie profesjonalne wszelkich imprez. Cyfrowa jakość. Zgrywanie starych taśm na DVD. www.FotonART.pl tel. 796-47-86-67. E1481-K

PODNOŚNIK koszowy 20 m. Telefon 517-799-703. E1486-K

KOWALSTWO artystyczne Kow- Art, ręczne kute bramy, balustrady, ogrodzenia, meble itp. Realizujemy indywidualne projekty klienta. Promocja! Do pierwszych trzech zamówień atrakcyjny upominek gratis! www.kow-art.com, 601543574. E1494-K

USŁUGI geodezyjne, tel. 601-413-134; e-mail: j.g.geodezja@gmail.com E1495-K

RP KAWAŁKO REMONTY
Profesjonalne usługi malarskie
Wykonawca bezpyłowej gładzi Multi-Finish, bez szlifowania!
Tel. 697-36-88-68
www.rpkawalko.pl

Serwis naprawa montaż wentylacji i klimatyzacji
Clima Heat Jelenia Góra ul. Sobieszowska 20 tel. 75 75 50 400 godz. 8-16

Żaluzje, roletki
roletki materiałowe w kasetach i roletki żaluzje poziome (w tym do okien PCV)
żaluzje pionowe moskitery
Tel. +fax (075)7613492 (075)7675097
Kowary, ul. Białarska 6a www.magnumcolor.com
SALON SPRZEDAŻY
Jelenia Góra, ul. Moniuszki 7a (obok Jysk) tel./fax 75 64 89 082

ŚCINKA Wysokościowa drzew w trudnych warunkach za pomocą technik alpinistycznych i podnośnika
Kontakt: 75 7514204 / 698076080

Ścinka wysokościowa drzew w trudnych warunkach za pomocą technik alpinistycznych i podnośnika
Prace wysokościowe
Kontakt: tel. (075) 6434501; 0605 326223 www.liner.pl

LEKARSKIE

GABINET Psychologii Rodziny psycholog psychoterapeuta rekomendowany przez Polski Instytut Ericksonowski mgr Małgorzata Przystałska- Byszczko psychoterapia indywidualna, rodzinna, dziecięca. Telefoniczne uzgodnienie wizyt: Tel. 503-167-153. D7723-G

PSYCHIATRA, Jacek Madejek, gabinet specjalistyczny, wizyty domowe, 609-752-830. E91-G

NERWICE- Czesława Gierczak- psychiatra. Rej. tel. 502-591-364, 75/755-77-45, Cieplicka 72/2. E108-G

MASAŻ, rehabilitacja, fizjoterapia, sauna, 600-106-329. E166-G

ZIEZIULA Andrzej. Pulmonolog, internista. Wizyty domowe, EKG. Tel. 601-75-81-60. Gabinet: Teatralna 1, pok.104; wtorki, piątki od 16.00- 17.00. E173-G

PSYCHIATRA Bogusław Zająca nerwice, depresje, terapia rodzin, odtrucenia, wizyty domowe. Tel. 602-804-195. E273-G

KUNKIEWICZ Bogdan choroby kobiece, położnictwo USG, wyrażanie nadżerek. Leczenie niepłodności. Cieplice Miłosza 26. Rejestracja: www.kunkiewicz.info 602-172-794, 75/755-35-49. E1501-G

SPECJALISTA stomatologii zachowawczej Hanna Czarniawska informuje o przeniesieniu gabinetu. Aktualny adres praktyki: Klonowicka 6/1, tel. 500-214-140; 75/64-38-111. E1692-G

SPECJALISTA chirurgii dziecięcej. Dr n. med. Marek Rawski ul. Sciegiennego 6, rejestracja 75/755-05-66; 602-474-989. E1814-G

PSYCHOTERAPIA i Rozwój Osobisty, www.sentient.pl Agnieszka Kubacka 609-823-924; Marianna Kotuniak 606-345-332; ul. Sudecka 93/51, Jelenia Góra. E1917-G

DERMATOLOG specjalista Makarewicz Barbara. Jelenia Góra, pl. Ratuszowy 55/3 przyjmuje w poniedziałki, piątki od 15.30-19.00; w środy po 17.00, w soboty po rejestracji telefonicznej, 75/75-233-00; 602-13-53-62. E1949-G

LARYNGOLOG prywatnie, specjalista otolaryngolog Elżbieta Łalka- Szczepaniak. Po rejestracji telefonicznej 75/64-22-511; kom. 609-110-478 Jelenia Góra, Al. Wojska Polskiego 75. E2044-G

ENDOKRYNOLOG specjalista ginekolog-położnik, androlog, lek. med. Włodzimierz Wiciak: choroby tarczycy, ginekologiczne, niepłodność kobiet i mężczyzn zaburzenia erekcji. USG. Przyjmuje: codziennie w godz. rannych i popołudniowych Jelenia Góra, Różyckiego 4. Telefony: gabinet 75/75-312-90; domowy 75/75-52-126. Możliwość rejestracji na godziny. Zniżka dla emerytów i rencistów przy leczeniu chorób tarczycy. E2160-G

SPECJALISTA psychiatra i terapii uzależnień Piotr Behnke, zaburzenia nerwicowe, depresje, uzależnienia. Esperal. Tel. 605-822-278. E2180-G

PSYCHOTERAPEUTA, specjalista psychologii klinicznej mgr Jolanta Skoczylas- psychoterapia zaburzeń nerwicowych i depresyjnych- terapia małżeńska i rodzinna, 607-431-243. E2181-G

RADIESTEZJA, 723-075-787. E2244-G

DOŚWIADCZONY logopeda, pedagog, psycholog. Tel. 510-105-442. E2410-G

GABINET Dietetyczny. Odchudzanie. Wieloletnia praktyka, 512-237-192. E2514-G

SPECJALISTA seksuolog, ginekolog-położnik, Anna Pominkiewicz USG. Laser. Codziennie 9.00- 18.00; sob. 10.00- 17.00, W.Polskiego 3/2, 602-479-306. E2582-G

GABINET rehabilitacji, www.erykolszak.pl 697-855-631. E2600-G

PSYCHOLOGICZNY Gabinet mgr Jolanta Kałuzińska-Góra. Doświadczony psycholog, terapeuta. Certyfikat specjalisty terapii uzależnień. Diagnostyka i terapia dzieci, dorosłych, rodzin, nerwice, depresje, zaburzenia odżywiania. Jelenia Góra, ul. Teatralna 1, pok. 204 a. Rejestracja tel. 504-155-159. E2698-G

OKULISTYCZNE wizyty domowe- codziennie, 502-58-80-91. E2705-G

GABINET Chirurgii i Ultrasonografii (USG). Dr nauk med. Aleksander Białas. Specjalista chirurg. Diagnostyka, zabiegi, żylaki, hemoroidy, rektoskopia. Obdukcje i opinie lekarsko- sądowe. USG: tarczycza, gruczoły piersiowe kontrola suttków po mammografii, pełny zakres jamy brzusznej, nerki, pęcherz, gruczoł krokowy, jądra. USG dzieci. Jelenia Góra, ul. Teatralna 1. Codziennie. Tel. bezpośredni 601-70-92-87; 75/64-24-200 dom 75/75-231-07. E2707-G

STOMATOLOG Jacek Łoś, Okrzei 20, 75/752-60-43; 607-106-335. E2716-G

SZCZERBIŃSKI Jerzy dr n. med. specjalista ginekolog- położnik przyjmuje w gabinecie prywatnym Cieplice, Mochackiego 3. Rejestracja telefoniczna 607-627-824; 75/75-513-69. Opieka nad kobietą ciężarną, diagnostyka, leczenie chorób kobiecych, niepłodność. E2722-G

REUMATOLOG Waldemar Markiewicz, leczenie chorób reumatycznych i osteoporozy. Przyjmuje: wtorki, czwartki od 16.00. Jelenia Góra ul. Kiepury 51. Rejestracja telefoniczna 603-540-303. E2723-G

STOMATOLOG Aleksander Gordijenko, przyjmuje przy ul. Teatralnej 14/1, pon., wt., czw. 15.00- 19.00; środa, piątek 9.00-14.00; sobota na telefon. Rejestracja telefoniczna, 695-832-920. E2995-G

GIMNASTYKA korekcyjno- kompensacyjna w warunkach domowych, doświadczenie, 604-505-923. E3085-G

STOMATOLOG- Aleksandra Kozacka usługi stomatologiczne i protetyczne Jelenia Góra, J. Pawła II 25/9 (budynek szkoły) prywatnie i umowa z NFZ. Tel. 888-697-155. E3102-G

MASAŻE (bańka chińska), fizykoterapia (laser, DD, ultradźwięki, jonoforeza), rehabilitacja, mgr fizjoterapii, wizyty domowe, 691-200-995. E3169-G

LECZENIE pijawkami (żylaki, urazy, bóle i inne). Gabinet: 510-052-404. E3250-G

NIEPUBLICZNY Zakład Opieki Zdrowotnej zatrudni lekarza pediatrę. Wymiar czasu pracy i forma zatrudnienia do uzgodnienia. Tel. kontaktowe: 601-058-113; 600-404-225. E3258-G

NEUROLOG Ewa Szyszko przyjmuje we wtorki, czwartki od 15.00 do 17.00 ul. Ogińskiego 1B (Przychodnia Zabobrze), pokój nr 14; 798-44-29-99. E3287-G

PSYCHOLOG, psychoterapeuta, diagnoza psychologiczna, psychoterapia, tel. 509-205-831, Piotr Kędziorski. E126-K

GABINET Psychodietetyczny mgr inż. Beata Dudziak, Jelenia Góra, ul. Teatralna 1, tel. 506-449-203. E639-K

KARDIOLOG Ryszard Fornal, Jelenia Góra, Armii Krajowej 1

PIERWSZY I JEDYNY W JELENIEJ GÓRZE NAJNOWSZEJ GENERACJI

TOMOGRAF 3D Przychodnia Chirurgii Stomatologicznej
Jelenia Góra, ul. Moniuszki 5a, lokal 3
Nowy budynek na tyłach Kauflandu

UŚMIECH

Czynna pn-pt. 9.00-19.00

CYFROWY ŚWIAT OBRAZOWANIA PRZESTRZENNEGO W STOMATOLOGII, LARYNGOLOGII, CHIRURGII... RZECZYWISTY TRÓJWYMIAROWY OBRAZ TO 100% GWARANCJI WŁAŚCIWEGO ROZPOZNAŃ. DIAGNOSTYKA KONIECZNA W PLANOWANIU IMPLANTÓW ZĘBOWYCH

BOISZ SIĘ DENTYSTY - MAMY DLA CIEBIE ZNIECZULENIE OGÓLNE ZWANE NARKOZĄ. SPISZ I NIC NIE CZUWESZ

TEL. 75/75-595-44; kom. 691-560-011; e-mail: usmiech.jg@a2.pl www.usmiech.jgora.pl GABINETY KLIMATYZOWANE

PORADNIA GINEKOLOGICZNO - POŁOŻNICZA
dr n. med. Dorota Dobek
lek. med. Ewa Rassalska
lek. med. Anna Szychalska

PORADNIA ONKOLOGICZNA - CHOROBY PIERSI
lek. med. Beata Słocka-Romaniuk
dr n. med. Iwona Włodarska-Polińska
dr n. med. Dorota Garmcarek-Lange
lek. med. Sylwia Robak
lek. med. Bożena Nadratowska-Marcinkowska

UMOWA Z NARODOWYM FUNDUSZEM ZDROWIA I MEDICOVER

pracownia mammograficzna
pracownia USG
biopsje piersi

Zespół Poradni dla Kobiet GINEKOMED Dorota Dobek

ul. Kiepury 77,
58-506 Jelenia Góra,
tel. 75/76-45-428 i 75/75-429-49

NOWA JAKOŚĆ BADAŃ USG 4D

trójwymiar w czasie rzeczywistym
W GINEKOLOGII, POŁOŻNICTWIE I DIAGNOSTYCE PIERSI

- KOLOROWY DOPPLER I POWER DOPPLER - PRZEPŁYWY USG PRENATALNE PŁODU 11-13 tydzień ciąży
- IMPLANTY PIERSI • LIPOSUKCJA

Ambasada Urody

ul. Moniuszki 5a/1a
Jelenia Góra
tel. 75 644 99 44

KONSULTACJE:
Dermatologiczne
Dietetyka klinicznego

Wizażystki
tworzenie wizerunku, stylizacja, analiza kolorystyczna
Makijaż permanentny wykonuje Mistrzyni Polski

Iwona Łapińska - kosmolog
Jarosław Wilk - specjalista chirurgii ogólnej, lekarz medycyny estetycznej

www.ambasadaurody.jgora.pl

Pelny zakres zabiegów kosmetycznych i kosmologicznych
Peelingi medyczne
LASER eCO2
Fotoodmładzanie
Termoterapia
Smart Lipo
Usuwanie owłosienia
Oxybrazja
Radiage

USG

dr Krzysztof Zajgner
(szeroki zakres badań)

Jel. Góra, Woj. Polskiego 26
pn - pt 9.00- 13.00; 15.00- 18.00
Informacje i zapisy
tel. 661-067-399

BEZBOLESNE!

leczenie żylaków odbytu (hemoroidów)
innovacyjna metoda HEMORON®

MEDICTA Jelenia Góra
ul. Wolności 140
601-56-53-91
501-44-43-25

GABINET STOMATOLOGICZNY
Małgorzata Krzemińska
lekarz stomatolog

ul. Kopernika 2
w Jeleniej Górze

Zapraszamy:
Poniedziałek, Wtorek 12.00 - 18.00
Środa, Piątek 9.00 - 14.00
Czwartek 9.00 - 11.00

Rejestracja telefoniczna
75 646 71 53

Centrum Medyczne MEDICTA

PORADNIA ORTOPEDYCZNA

USG stawów biodrowych dzieci

Jelenia Góra, ul. Wolności 140 tel: 883 358 100, 883 358 110

USG stawów biodrowych dziecięcych

SPECJALISTA ORTOPEDII I CHIRURGII URAZOWEJ
UPRAWNIONY DO BADAŃ NURKÓW

Zbigniew Rudnicki

przyjmuje:
poniedziałek 17.00-18.00
środa 17.00-18.00
sobota 9.30-11.00
pl. Piastowski 30 - obok apteki
Jelenia Góra - CIEPLICE
Tel. kom. 601-75-14-74

MEZOTERAPIA BOTOX
PEELINGI MIKRODERMABRAZJA
KWAS HIALURONOWY

TERAPIA LASEROWA
znamiona (pieprzyki); brodawki; naczynka i rumień twarzy; nadmierne owłosienie; tatuaże lifting piersi, brzucha, ramion i ud

CHIRURGIA ESTETYCZNA
zmarszczki; przebarwienia; rozstęp; cellulit; lisyienie; nadpotliwość pach; powiększanie ust; lifting twarzy i szyi; leczenie trądzika i blizn

PRACUJEMY LASERAMI NAJNOWSZEJ GENERACJI
IPL CO2 TheraM Q-switch FRAXEL LipoX

7 LASER
CENTRUM ESTETYKI

Dariusz Kotowicz - lekarz
Violetta Kotowicz - kosmolog

ul. Skłodowskiej 13, Jelenia Góra - centrum
REJESTRACJA TELEFONICZNA - Tel.: 501 391 604
www.doktorkotowicz.pl

CENTRUM

STOMATOLOGICZNE
Jelenia Góra ul. Wojska Polskiego 36 (naprzeciwko Urzędu Miasta)

CZYNNE CODZIENNIE pn. - sob. 9.00 - 20.00
75 752 21 83
Niedziela dyżur pod tel. 75 752 21 83

ZAKRES USŁUG

- ✓ stomatologia estetyczna
- ✓ stomatologia zachowawcza
- ✓ pełny zakres usług protetycznych
- ✓ chirurgia stomatologiczna
- ✓ implanty ITI Straumann
- ✓ stomatologia dziecięca
- ✓ RENTGEN STOMATOLOGICZNY
- ✓ ortodoncja

Poradnia Stomatologiczna

Okulista Małgorzata MARKIEWICZ
specjalista chorób oczu

- ✓ Leczenie chorób oczu
- ✓ komputerowe badanie wad wzroku
- ✓ dobór okularów
- ✓ pole widzenia
- ✓ pachymetria
- ✓ bezdotkowy pomiar ciśnienia śródgałkowego
- ✓ płukanie dróg łzowych.

Przyjmuje od pon. do pt. 10.00-18.00
Jelenia Góra, 1 Maja 15/17 "Optyk" (vis a vis hotelu Europa)
Rejestracja telefoniczna 603-613-058

GASTROLOG
dr nauk med. Jarosław Majowski
Jelenia Góra ul. Wolności 140
MEDICTA 601-56-53-91
www.gastroenterolog-jeleniagora.pl

PRYWATNY GABINET DERMATOLOGICZNY

wtorki i czwartki 17.30-19.00. Inne terminy przyjęć i wizyty domowe - po uzgodnieniu.
Bez rejestracji 601-898-289

Specjalista dermatolog
ALICJA LECHETA-PRAWDZIK
Jelenia Góra ul. Marcinka 1 (mała poczta przy aptece)

PRYWATNE POGOTOWIE DERMATOLOGICZNE
601-898-289

UWAGA PALACZE
Rzucisz palenie po jednej wizycie.
Terapie antynikotynowe, alkoholowe, alergię - wygaszanie.
Rejestracja tel. 509-156-662
JELENIA GÓRA, TEATRALNA 1
GABINET PRZENIESIONY Z "VITY".

OBDUKCJE SĄDOWE
601-70-92-87

USG

KOLOR DOPPLER
POWER DOPPLER

- USG jama brzuszna
- tarczycy ○ ślinianki
- piersi ○ gruczoł krokowy
- stawy biodrowe i kolanowe
- przepływy tętnicze i żyłne w kończynach, w tętnicach szyjnych.

NZOZ "SPECJALISTA"
ul. Sygietyńskiego 7
Rej. tel. 75 76-73-567

USG

jamy brzusznej, sutków, moszny, tarczycy, tkanek powierzchniowych, przepływy tętnicze i żyłne.

Badania wykonują specjaliści diagnostyki obrazowej

Przychodnia "Klinika"
Jelenia Góra ul. Letnia 2 (Ogińskiego naprzeciwko "Jubilata").
Rejestracja 75/645-76-51 od 9.00-16.00.

STOMATOLOGIA, RENTGEN, POGOTOWIE
600-017-325
Lek. stom. Grażyna Nałęcz-Socha
specj. protetyk
J. Góra ul. Kiepury 77, tel. (75)75-423-56
Kompleksowe leczenie stomatologiczne:
stomatologia estetyczna
protetyka (nowoczesne koncepcje)
implantologia ortodoncja chirurgia.
Zespół Lekarzy specjalistów.

Poradnia Chorób Tarczycy
Jelenia Góra, ul. Ogińskiego 6,
Szpital Wojewódzki pokój 239
Rejestracja telefoniczna w poniedziałek,
wtorek, czwartek. Tel. (075) 75 373 95

CHIRURG ONKOLOG

- poradnia profilaktyki chorób piersi, biopsje- USG
- profilaktyka raka skóry, czerniaka- Videodermatologia
- gastroskopia, kolonoskopia

MEDICTA 883-358-100
603-127-537

gabinet medycyny estetycznej

estetica

Specjalizacja

PROMOCJA

NOWY Gabinet Kosmetyczny

SCULPTRA
- lifting bez skalpela
VOLUMA, BOTOX, BIOENERGOTERAPIA

MASAZE
THERMAGE, ENDERMOLOGIA

Zadzwoń- zapytaj
605-268-358; 75 647-40-22
Jelenia Góra, ul. Pijarska 32
www.nzozestetica.pl

GABINET MEDYCYNY ESTETYCZNEJ

LEK. KOSMETOLOG Marta Dusza
ul. Armii Krajowej 1, Jelenia Góra

- Botox ■ Mezoterapia igłowa
- Peelingi lekarskie
- Wypełnienia kwasem hialuronowym
- Inne ■ Mikrodermabrazja diamentowa

UWAGA: tansza mezoterapia NCTF HA!

Rejestracja tel. 505-88-23-18

NEUROLOG
WŁODZIMIERZ KOŚCICKI
Jelenia Góra, ul. Teatralna 14.
Tel. 75 76-47-519, 500 078 345

Godziny przyjęć
od poniedziałku do piątku od 16.00-18.00

Ginekolog-poloznik, cytolog
Małgorzata Turowska

Od poniedziałku do soboty.
Rejestracja telefoniczna 75 75-527-73,
Jelenia Góra-Cieplice, ul. Wodna 15

Laboratorium:
wszystkie badania,
USG - przepływy w ciąży.

NAJNOWOCZĘSNIEJSZA APARATURA
JEDNORAZOWA KURACJA ANTYNIKOTYNOWA
LECZENIE ZABURZEŃ SEKSUALNYCH

Jelenia Góra, ul. Teatralna 14.
Tel. 75 76-47-519, 500 078 345

Godziny przyjęć
od poniedziałku do piątku od 16.00-18.00

Specjalista chirurgii ogólnej
Dr n.med. Marek Kaźmierczyk

- Diagnostyka i leczenie chorób przewodu pokarmowego
- choroby odbytu hemoroidy i inne
- kwalifikacja do zabiegów operacyjnych
- inne schorzenia chirurgiczne -byłki kończyn dolnych i inne

Jelenia Góra ul. Ogińskiego 4 "KLINIKA"
Poniedziałek 16-18.
Lwówek Śl. Al. Wojska Polskiego 27 Wtorek 16-17
tel. 756478278 kom. 602635191

Chirurgia plastyczna, pełny zakres zabiegów

specjalista chirurgii plastycznej dr med.
Jakub Kratochwil
rejestracja
75 6424558

Zatrudnimy na budowach eksportowych na terenie krajów Unii Europejskiej pracowników budowlanych:

TYNKARZY oraz MONTERÓW IZOLACJI BUDOWLANYCH

Wymagania:
- udokumentowane doświadczenie zawodowe

Aplikacje prosimy składać na adres:
INTER-TERMOPOL SP. Z O.O. ul. Kościuszki 24, 59-700 Bolesławiec
Tel. 75 732 25 27

PRACA

AVON- prezent, 603-749-945. D8484-G
AVON konsultanka- 692-494-164. E47-G
PRACOWALEŚ za granicą- odbierz podatek, 75/75-240-44; 601-55-44-10. E275-G

POTRZEBUJESZ pracy, zostań przedstawicielem na teren: Mirsk, Leśna, Świeradów- okolice, 606-660-861; Wykroty, Nowogrodzic, Lwówek- okolice, 606-660-594; Bolesławiec- okolice, 600-400-355; Bogatynia, Zatonie, Pieńsk- okolice, Ruzów- okolice- 662-062-252. E1714-G

ZATRUDNIĘ szwaczki, 699-902-406. E2056-G
FRYZJERKĘ/A z doświadczeniem, gwarancja dobrych zarobków i szkoleń, 609055904. E2888-G
FIRMA dekarcka przyjmuje cieśnię oraz pomocnika cieśli. Kontakt: 512-020-658. E2940-G

PRZYJMĘ fryzjerkę damsko-męską, 669-017-071. E3060-G
POSPRZĄTAM, 66-22-777-02. E3084-G
PRZYJMĘ do pracy dekarcka od zaraz. Bardzo dobre wynagrodzenie. Tel. 696-328-445. E3111-G
ZATRUDNIĘ na budowę inżyniera budownictwa lub przyszłego inżyniera, 602-487-174. E3128-G
ADWOKACKA Spółka Partnerska zatrudni prawników (najchętniej aplikantów). CV+ list motywacyjny proszę przesyłać na adres: adwokacka.spolka@neostrada.pl. E3138-G

POSPRZĄTAM, 726-894-008. E3156-G
ZATRUDNIĘ cukiernika w Szklarskiej Porębie, 506-090-825. E3170-G
NIEPUBLICZNY Zakład Opieki Zdrowotnej zatrudni lekarza pediatrę. Wymiar czasu pracy i forma zatrudnienia do uzgodnienia. Tel. kontaktowe: 601-058-113; 600-404-225. E3259-G
ZATRUDNIĘ tynkarzy maszynowych z doświadczeniem, chętnie zgrane brygady. Tel. 695-688-615 po 18.00. E3261-G

PRZYJMĘ murarza -tynkarza, 605-180-403. E3284-G
KIEROWCĘ zatrudnię -wyszkolenie średnie, zdolności menadzarskie, 886-666-896. E3289-G
PRZYJMĘ na praktykę, Nieruchomości, 603-925-484. E3289-G
PRZYJMĘ pośredników- biuro nieruchomości, 603-925-484. E3312-G

KONSERWATOR budowlaniec ochroniarz praca w pensjonacie w Szklarskiej Porębie z wyżywieniem i z zakwaterowaniem. Oferty CV wraz ze zdjęciem całej sylwetki proszę kierować na: mlynlukasza@vp.pl Tel. 693-42-99-71. E3317-G

ZATRUDNIĘ kosmetyczkę, tipserkę, fryzjerkę. Tel. 662-062-051 lub 75/767-26-94. E3344-G
ZATRUDNIĘ operatora koparko-ładowarki, 602-487-174. E3351-G

POŚREDNICTWO Pracy „Partner” poszukuje opiekunów osób starszych do legalnej, dobrze płatnej pracy w Niemczech. Informacja tel. 75/64-72-250 lub 42, www.agencja-partner.pl E1207-K

BUDOWA domów, ogrodzenia roboty budowlane, 669266661. E1270-K
ZOSTAŃ konsultantką AVON 784417217, vsm@interia.eu E1286-K
KORPORACJA finansowo- prawnicza poszukuje 2 osoby na stanowisko doradcy klienta ds. inwestycji. Wym. wyksz. średnie, niekaralność 510-292-401. E1343-K
FIRMA kurierska Opek Jelenia Góra poszukuje kuriera z samochodem typu winda i własną działalnością gospodarczą. Oferujemy stałe zlecenia i atrakcyjne wynagrodzenie. Aplikacje prosimy przesyłać na adres: tomasz.lebidziejewski@opek.com.pl E1349-K

ZATRUDNIMY pracowników do ochrony obiektów handlowych w Bolesławcu, 507-057-879, k.klimas@ochronaglobals.pl E1350-K

PRZYJMĘ do pracy na stację paliw Lotos w Jeleniej Górze, tel. 757182378. E1434-K

NIEMCY. 2 kucharzy zatrudnię, dobra restauracja. Tel. 0049/548593990 prosić frau Wilcke. E-mail: info@waldhaus-ladbergen.de E1474-K

PRACA dla nauczyciela/ opiekuna z j. hiszpańskim w Zielonej Górze, wynagrodzenie do 4000 zł, CV na praca@nannyexpress.pl E1488-K

Jel-Car Sp. z o. o.
zatrudni:

1. Mechanika samochodowego
2. Mechanika aut dostawczych

www.jelcar.pl +48 790 640 310

Dyrektor Szkoły Podstawowej Nr 13 im. Komisji Edukacji Narodowej w Jeleniej Górze przy ul. Piotra Skargi 19 informuje o możliwości składania ofert na najem i prowadzenie stołówki szkolnej. E1496-K
Szczegóły na stronie internetowej szkoły: www.trzynastakjg.w.interia.pl

NAUKA

NORWESKI, 607-070-340. D8562-G

TŁUMACZ przysięgły- niemiecki, 501-099-367. E2-G
FRANCUSKI- tłumaczenia przysięgłe, biuro ABC, 606-110-774. E17-G

TŁUMACZ przysięgły języka angielskiego, 502-207-330. E18-G
MATEMATYKA, fizyka, chemia- doświadczenie. Tel. 660-768-324. E27-G
OSK „Plus”, Kiepury 27B/1, Pijarska 32, kursy, weekendowe, ekspresowe, doszkalanie, raty, Tel. 502-266-499; 75/75-42-259; www.plus.prawojazdy.com.pl E1401-G

MATEMATYKA, fizyka, chemia- tani. Tel. 606-62-82-49. E1557-G
OSK Zapłon, Sobieskiego 30. Kursy prawa jazdy kat. A,B. Instruktor prowadzący posiada uprawnienia egzaminatora państwowego, 75/75-56-006; 601-75-45-59, www.oskzaplon.pl E1562-G

TŁUMACZ przysięgły języka niemieckiego, 75/642-44-21, 501-648-318. E1876-G
HISZPAŃSKI nauka, obcokrajowiec, 502-656-140. E1877-G
KOREPETYCJE- wszystkie przedmioty, kursy maturalne, gimnazjalne- Centrum Korepetycji, 75/64-70-008; 600-153-322. E2811-G

TENIS, tel. 605-263-731. E2831-G
CHEMIA- korepetycje w domu ucznia. Tel. 667-39-39-59. E2853-G

SZKOŁA Kosmetyczna organizuje kursy: kosmetyczne, fryzjerskie, stylizacji paznokci, wizażu, ul. Mickiewicza 15, tel. 75/64-21-221; 608-731-525; www.szokolakosmetyczna.com E3045-G

NIEMIECKI- tłumacz przysięgły. Szybko, 781-225-336. E3301-G
MATEMATYKA -poprawki, 728-217-498. E3315-G

DOLNOŚLĄSKI ZAKŁAD DOSKONAŁENIA ZAWODOWEGO OKZ Jelenia Góra, ul. 1 Maja 27 (nad Domem Towarowym)
tel./fax (75) 75-246-40; 601-751-654; (75) 64-38-777

KURSY ZGŁOSZENIA W SIEDZIBIE OŚRODKA

1. Specjalista ds. kadr i plac
2. Pedagogiczny dla osób zatrudniających uczniów.
3. Instruktorów i wykładowców nauki jazdy.
4. Obsługa komputera i Internetu.
5. Kasjer walutowo-złotowy.
6. Kierowca wózków widłowych.
7. Spawanie elektryczne, gazowe i w osłonie CO₂
8. Szkolenia BHP i ppoż.
9. Przewóz towarów niebezpiecznych.
10. Certyfikat kompetencji zawodowych przewodników.
11. Transport drogowy taksówką.
12. Operator koparko-ładowarek, ładowarek i koparek.
13. Drwal - operator piłarek.
14. Bukieciarstwo.
15. Elektryk - eksploatacja i dozór.
16. Palacz kotłowni c.o.
17. Tworzenie stron www.

Przygotuj się JĘZYKOWO na WAKACJE

JEZYK ZNASZ - I JEDZIESZ GDZIE CHCESZ!

- cena tylko 8,30 zł / godz.
- gwarancja 100% zadowolenia
- 36-godzin nauki języka
- 1500 słów i zwrotów pozwalających na swobodną komunikację
- wybrane słownictwo stosowane na co dzień przez obcokrajowców

Jelenia Góra, ul. Solna 3, tel. 75 64 31 361, kom. 501 555 455

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE
Presto J.G. ul. Krótka 22 ☎ 75 753 60 10
www.presto-uno.pl
SZKOŁA JĘZYKOWA

AKADEMIA HappyKids

PRZEDSZKOLE JĘZYKOWE
zapisy na rok 2011-2012

www.AkademiaHappyKids.pl
Jelenia Góra, Al. Jana Pawła II 20a • tel. 75 64 22 022, 501 555 355

OSK Champion- prawo jazdy- 999,- 887-095-840. E3274-G

CENTRUM Szkoleniowe Academicus organizuje kursy: fryzjerski, kosmetyczny, stylizacji paznokci, masażu, masażu gorącymi kamieniami, ul. Solna 6, Jelenia Góra, tel. 75/76-75-626; 609-10-73-79. E3335-G

NAUKA jazdy OSK Sudak, kat. B, 1100 zł, www.sudak.com.pl nowe samochody Mitsubishi colt, Nissan micra. Tel. 793-541-227. E3347-G

ANGIELSKI 516125237. E903-K
MATEMATYKA, 606-327-420. E1332-K

KOREPETYCJE niemiecki, tel. 798-627-273. E1425-K

Ośrodek Szkolenia Kierowców „PLUS”
rozpoczęcie kursu kat. B - 1.06.2011; 3.06.2011 godz. 16.00
Jelenia Góra ul. Pijarska 32
Tel. 502-266-499; 75 75-42-259
www.plus.prawojazdy.com.pl E3368-G

Szkola Tańca „Beaty i Tomasha Tabor”
J. Góra ul. Obradców Pokoju 26A
tel. 601 57 82 68
www.szkolatancator.pl
zaprasza na
NAUKĘ TANCA TOWARZYSKIEGO
6 czerwca
w godz. 16:00-21:00
Zapraszamy dorosłych i młodzież

CENTRUM JĘZYKOWE PCK
ANGIELSKI I NIEMIECKI DLA DOROSŁYCH
LETNIE, INTENSYWNE KURSY
WAKACJE Z ANGIELSKIM dla dzieci
- turnusy 5-dniowe, nauka, opieka
Zapisy do 15.06.2011
www.pckk.pl tel. 75 6494161
Przywane Centrum Kształcenia Kade
Jelenia Góra, ul. Mickiewicza 10, ul. Bacewicz 4

Wyślij ogłoszenie internetem!
bo@nj24.pl

HOTEL ***
Tango
 www.hoteltango.pl

Wesela marzeń

tel. 601 834 644 kontakt@hoteltango.pl

ZAJAZD "WABI" zaprasza na
 ■ wysmienite potrawy

z grilla (szaszłyk, karczek, golonka, kiełbasa, kaszanka),
 ■ ryby ■ pierogi ■ zapiekanka ■ hamburger

Organizujemy imprezy plenerowe (do 100 osób)
 ■ komunijne ■ imieninowe ■ urodzinowe
 i różne towarzyskie - do 20 osób

DOMKI NOCLEGOWE - CAŁOROCZNE Kuchnia! domowa!
 (TV, internet, łazienka).

Jel. Góra, ul. Wrocławska (parking-granica Jel. Góry)
 Tel. 502-552-195
 www.wabi-bar.pl

MATRYMONIALNE

WWW.BIELIZNA.JELENIAPLE1979-G
 „AMOR” Jelenia Góra, 75/75-23-084,
 600-983-771. E2170-G
 DUET- Lubań, 0604-361-418. E1147-K

RÓŻNE

WESELA karaoke, 517-900-425;
 www.zespolprestiz.pl E3-G
 DOMOFONY, 601-765-735;
 75/64-27-027. E9-G
 WESELA- imprezy „Perła Zachodu”.
 Tel. 75/75-230-49, 510-200-030;
 www.perlazachodu.eu; e-mail:
 schronisko@perlazachodu.eu E155-G
 ZESPÓŁ muzyczny -7830-1111-0.
 E189-G
 WRÓZKA, 506-694-216. E315-G
 DOM weselny- limuzyna gratis,
 Karpacz, 603-622-848. E745-G
 WESELA, przyjęcia, domowo, konkuren-
 cyjnie, 604-869-479; 75/76-45-316. E942-G
 ORKIESTRA, 603-560-398. E1642-G
 ZESPÓŁ Family wesela, 605-210-566;
 www.family.jgora.pl E1716-G
 WESELA, noclegi, poprawiny gratis,
 75/76-16-422. E1968-G
 WWW.BIELIZNA.JELENIAPLE E1978-G
 PRZYJĘCIE gruz Sosnowka,
 510-243-111. E2478-G
 ZESPÓŁ muzyczny „Pieszczochy”, we-
 sela; www.zespolpieszcochy.pl Tel.
 604-186-987. E2669-G
 PIECZONE prosię-restauracja „Nad Po-
 tokiem” w Kaczorowie. Tel. 75/74-121-78.
 ZESPÓŁ muzyczny „Ultimatum”- we-
 sela, karaoke. Tel. 509-66-94-37. E2827-G
 WESELA- Restauracja „Nad Potokiem”
 w Kaczorowie, noclegi, 75/74-121-78,
 www.nadpotokiem.com E2828-G
 WWW.TEQUILABAND-JG.PL
 605-32-87-31. E2927-G
 AUTO Retro do ślubu, 605-670-511.
 E2928-G
 LINCOLN; do wynajęcia sala bankieto-
 wa- ślubu - Karpacz, 603-622-848.
 E3180-G
 ANNA tarot, 600-740-925. E3186-G
 WESELA, ogniska, „muzyk orkiestra”,
 692-046-727. E3370-G
 DREWNO kominkowe, 665-944-840.
 D3304-K

ZESPÓŁ muzyczny „Super Duo czyli
 Trio” muzyka na żywo i na każdą okazję,
 DJ. Tel. 607213570. E997-K

FIRMA Kunzmann- 02763 Zittau
 (Niemcy). Prowadzimy sprzedaż odzieży
 używanej, nieposortowane. 300 Euro/ tona.
 Mówię tylko po niemiecku. Kontakt:
 (0049)1737448116. E1128-K
 KUPIĘ książki 669-969-306. E1267-K

Wesela
 Niezapomniane chwile,
 niezapomniane
 uroczennia.

Euforia
 club

Jelenia Góra, Pl. Jana Pawła II 20a
 tel. 75 64 33 033, tel. 502 62 22 8

www.euforia.jgora.pl

Zapraszamy na
domowe obiady
 oprócz tego:
 przygotowujemy dania na: □ wigile, □ lunch
 biznesowy □ oraz inne okazje.
 Dostarczamy szybko pod wskazany adres.
 W ofercie także domowe ciasta
 na każdą okazję.

Pasaz Handowy Tesco; tel.: 533 78 08 01
 mail: zapiecek-jeleniagora@wp.pl

TOWARZYSKIE

MŁODA śliczna zgrabna 20-latką,
 724-186-211.
 ATRAKCYJNA opalona i młoda z du-
 żym biustem, 724-291-201.
 POCIĄGAJĄCA kobieta dla starszych
 panów, 724-186-211.
 20-LETNIA blondynka, 724-291-201.
 E1637-G
 NOWE dziewczyny u siebie i na do-
 jazd. Tel. 785-409-002.
 MŁODE, miłe, atrakcyjne zapraszają i
 dojadą, 669-166-436. E2495-G
 KASIEŃKA, 697-463-587. E2536-G
 PANI dla uległych, 510-687-287.
 PRZYJĘCIE panie, 888-177-906.
 ZAPROSZE, przyjadę, 608-717-951.
 MY dla Ciebie, 602-861-000.

Night Club 15:00 - 6:00
Riviera
 Kaczorów

tel. (075) 741 22 71
 kom. 0508 082 972

MŁODA Ola zaprasza, 888-177-906.
 E2848-G
 ZGRABNA szatynka full serwis plus
 wyjazdy, 697-619-553. E2863-G
 NIGHT Club „Wyspa” zaprasza również
 w godz. 11.00- 16.00. Promocja. Tel.
 75/752-44-87. E2961-G
 ATRAKCYJNA blondynka zaprosi doj-
 rzałych panów 724-828-099.
 BLOND, ładna, 34 lata, Cieplice,
 722-266-420. E2993-G
 FRANCUZ z klasą, 794-289-513.
 ZGRABNA starsza, 792-902-699.
 E3040-G

NIE piękne lecz umiejętnie, 667-720-413.
 KAMILA, 789-065-260.
 MY dwie między sobą i dla Ciebie,
 885-319-656.
 VANESSA www.roksa.pl 667-720-413.
 MAJA, 796-691-135.
 PONĘTNA Kaja, 789-065-260;
 www.roksa.pl
 LAURA, 782-115-982.
 ZAPRASZAMY całodobowo,
 796-691-134. E3057-G
 DOJRZAŁA brunetka z ładną piąteczką,
 667-424-672.
 PIĘKNA i zgrabna 20-latką- nowa
 dziewczyna, 661-771-698.
 DOJRZAŁA atrakcyjna pani dla star-
 szych panów, 794-524-987. E3191-G
 NOWA Jowita zaprasza -również wy-
 jazdy, tel. 794-981-291. E3227-G
 NOWA Malwina 20 lat również wyjaz-
 dy. Tel. 793-957-412.
 NOWA Majka biust 7 również wyjazdy.
 Tel. 796-980-275. E3321-G
 WYJAZDY, 794-279-020. E3328-G
 DUŻY biuścik rubensowskie kształty,
 883-427-396.
 MASAŻ erotyczny, 796-137-052.
 22-LATKA zmysłowa zaprasza dojrz-
 ałych panów na dyskretne spotkania,
 796-996-055.

SZUKASZ dyskretni higieny kultury?
 Zadzwoni, 796-849-950. E3329-G
 „FRANCUZ” jak lubisz 728-271-237.
 BLONDYNKA od 8.00, 607-938-026.
 KWADRANS w centrum, 607-938-026.
 MARTYNA, 728-271-237. E3331-G
 MONIKA- nowa z ładnym biustem,
 506-836-227.
 KAROLINA- seksowna czarnulka,
 723-142-210.
 WYSOKA, szczupła, 797-438-202.
 PATRYCJA- namiętna 30-latką,
 697-575-400. E3339-G

SEKSOWNA szatynka 40-latką mi-
 łość grecka full serwis, 781-668-703.

IGA 40-latką spełni Twoje ukryte i
 namiętne pragnienia, 514-587-388

BLOND 20-latką zaprasza na super
 zabawę, 661-593-857.

MŁODA śliczna blondynka 20-latką
 zaprasza, 781-814-130. E3369-G

PRZYJĘCIE panie do współpracy,
 726-474-933.

OGNIŚCIA seksowna pielęgniarzka,
 695-347-987. E3374-G

www.jgora.net
Night Club
 Tel. 75 64-26-906;
 kom. 503-142-701
 Jelenia Góra,
 Wolności 179

OTWARTE
 19.00
 00.00

WETERYNARYJNE

Lecznica Weterynaryjna
 OSTOJA w/lo szpitala wojewódzkiego
 ul. Główna 9-18
 ul. 19-15
 ul. 11-14
 tel. 75 643 9510 fax: 710 311 423
 Jelenia Góra ul. Wolności 179

Night Club 20:00 - 6:00
Wyspa
 Jelenia Góra ul. Wyspiańskiego 13

PROMOCJA od 11⁰⁰ - 16⁰⁰
 tel. 75 752 44 87

Lecznica dla małych zwierząt
 RTG CYFROWE, USG, CHIRURGIA, SZPITAL
 ul. Grunwaldzka 62, Jelenia Góra
 czynne pon.-nd. od 8⁰⁰-20⁰⁰ tel. 75 754-39-31
 DYZUR NOCNY: 75 75 43 931

PRZYCHODNIA DLA MAŁYCH ZWIERZĄT
 (na tyłach "Biedronki")
 Kowary, ul. Dworcowa 6
 czynne: pon.-pt. 10-18, sob. 10-15, niedz. 11.00-13.00
 tel. (75) 76-130-16

TURYSTYCZNE

PRZEWOZY osobowe: Niemcy, Belgia,
 Holandia z adresu na adres. Szósty prze-
 jazd gratis, www.jgexpres.pl 75/75-263-85;
 502-451-470. Zapraszamy. E16-G
 BERLIN- najtaniej, 75/75-212-33;
 506-105-413. E301-G
 PRZEWOZY osób do (z): Wiedeń,
 Brno, wynajem busów 8, 18, 20-osobow-
 wych, obsługa imprez okolicznościowych.
 Tel. 601-78-97-50, www.tatarczuk.pl
 E376-G

„WOJTEX” Polska, Niemcy;
 www.bus.wojtex.pl tanio, 75/721-07-26;
 601-696-751. E521-G
 MONACHIUM, Jezioro Bodeńskie;
 www.kamilbus.pl 75/78-13-910;
 604-419-643.

HAMBURG, Bremen i okolice z adresu
 na adres, 75/78-13-910, 604-419-643.

LICENCJONOWANY przewóz osób do
 Niemiec. Z adresu na adres, szybko, tanio,
 solidnie, bezpiecznie, 75/78-13-910;
 604-419-643; www.kamilbus.pl E1350-G
 MPT- przewozy na lotniska: Praga,
 Berlin, Wrocław, Drezno, F-ra VAT. Tel.
 75/717-40-25, 607-763-204. E2594-G

ALBATROS przewozy krajowe autobus
 34 miejsca 604-229-350. E2696-G
 NIEMCY. Zawiozę pod wskazany ad-
 res. Tel. 601-54-36-05. E2718-G

PRZEWOZY osobowe „Dario” Niemcy-
 Austria, 75/78-12-746; 604-672-112;
 www.przewozydario.pl E2930-G

AUTOKAROWE przewozy z Jeleniej
 Góry do Anglii, Francji, Niemiec, Włoch,
 Holandii, Szwajcarii, Luksemburga, Skan-
 dynawii. Tanie linie lotnicze. Tel.
 75/76-75-095. E2979-G

PRZEWOZY do Niemiec- Kassel, Götting-
 en, Dortmund, Koln, Bonn i okolice z adre-
 su na adres, 75/75-18-141; 514-065-837.

PRZEWOZY do Belgii i Holandii z adre-
 su na adres, 75/75-18-141; 514-065-837.

PRZEWOZY do Niemiec z adresu na ad-
 res, 514-065-837; 75/75-18-141. E3015-G

ELJAN-TRANS przewozy krajowe- mię-
 dzynarodowe, luksusowe autobusy
 9,18,21,45-osobowe, 602-660-819;
 www.eljan-trans.pl E3070-G

LOTNISKA- przewozy: Praga, Wroc-
 ław, Drezno, Berlin, Katowice,
 602-120-624. E3142-G

TOP-TRANS przewozy osobowe do
 Niemiec i Holandii, pełny pakiet ubezpie-
 czeń, auta klimatyzowane, szybko i wy-
 godnie, z adresu na adres, szósty przejazd
 50% gratis, 75/75-33-219, 601-94-64-24;
 www.top-trans.jgora.pl E3360-G

DAR-POL przewozy osobowe Niemcy
 Północne, 75/75-18-255, 607-222-369.

BERLIN- Hamburg- Bremen okolice,
 607-222-369, 75/75-18-255.

DAR-POL przewozy lotniska Berlin
 Drezno Lipsk, 607-222-369.

NIEMCY- przewozy osobowe super
 ceny, co 6 przejazd gratis, 75/75-18-255;
 607-222-369.

DAR-POL przewozy osobowe Niemcy
 Południowe, 75/75-18-255; 607-222-369.

HEILBRONN: Stuttgart- Freiburg okoli-
 ce, 607-222-369; 75/75-18-255.

NURNBERGIA Monachium Jezioro Bo-
 deńskie i okolice, 75/75-18-255;
 607-222-369.

DAR-POL przewozy osobowe Niemcy
 Środkowe (Esen, Bonn, Sigen, Koblenz,
 Frankfurt (okolice), super ceny, 607-222-
 369-369; 75/75-18-255.

DAR-POL przewozy osobowe do Nie-
 miec z adresu na adres bez przesiadki,
 75/75-18-255; 607-222-369. E3375-G

DOBRY wypoczynek Międzywodzie-
 pokoje z łazienkami, balkonami nad mo-
 rzem, 91/381-48-35; 608-821-370. E255-K

REWAL 50 m morze, wczasy,
 91/386-26-11, 502-550-864, www.tedi.pl
 E921-K

PRZEWOZY osób- Frankfurt, Mannheim-
 Heilbronn. Tel. 75-75-22-940; 663-226-009.

PRZEWOZY Niemcy- Dortmund, Koln,
 Bonn, Kassel, 663-226-009; 75/75-22-940

PRZEWOZY Norymberga, Monachium,
 Jezioro Bodeńskie i okolice 75-75-22-940;
 663-226-009; www.maximtrans.pl E1292-K

PRZEWOZY osobowe Niemcy Holan-
 dia wyjazdy; wtorki, piątki powroty; środy,
 soboty. Tel. 757896051. E1294-K

GORA- Trans przewóz osób do Nie-
 miec. Tel. 757317591; 724058250.
 E1487-K

Licencjonowane
 przewozy osobowe
 do Austrii
 i Włoch
 Tel. 75/610-31-22
 www.jgexpres.pl
 Ceny konkurencyjne

POLSKA-NIEMCY
 wyjazdy Tel. (75)78-34-923; powroty
 medyczna 601-543-605; poniedziałek
 wtorek, czwartek, sobota, piątek
 dowóz pod wskazany adres
 Tel. Niemcy 1744808249

KOSMETYCZNE

PILNIE sprzedam wyposażenie salonu
 kosmetycznego w bardzo dobrym stanie z
 powodu wyjazdu, 601-177-444. E3144-G

PROFESJONALNY makijaż na każdą
 okazję, 691-664-525. E811-K

BIZNES

BIURO Rachunkowe ul. Wolności 82,
 Jelenia Góra, tel. 75/643-82-24;
 606-940-585. Rozliczamy wnioski o zwrot
 Vat materiałów budowlanych. E177-G

BALBINA Biuro Rachunkowe, KPIR, ry-
 czał, PIT, VAT, CIT, ZUS, kadry, pity rocz-
 ne, (8.00-17.00); 75/75-33-648. E632-G

PRAWNIK porady, sporządzenie pism,
 windykacja, 75/641-65-66, 606-245-298.
 E1430-G

KOMPLEKSOWA obsługa firm, zwrot
 Vat od materiałów budowlanych. Biuro Ra-
 chunkowe „Fiskus” Zabórze, Paderew-
 skiego 2A (obok garbatego mostka),
 75/643-16-46; 601-38-98-96. E2564-G

KSIĘGOWOŚĆ, 602-45-34-94.
 E3159-G

WINDYKACJA, alimenty, sprawy kar-
 ne, cywilne, wypadki drogowe, opieka
 prawna osób prywatnych i firm, tel.
 885-898-284.
 E3293-G

ALIMENTY, windykacja, sprawy karne,
 wypadki drogowe, pomoc prawna, tel.
 885-898-284 email: polonski71@gmail.com
 E3293-G

KREDYTY (gotówkowe, konsolidacyj-
 ne, hipoteczne) Karpacz 601-55-64-95.
 E911-K

**Kancelaria
 Radcy Prawnego**
 ul. Bankowa 25/2, Jel. Góra
 (75)64-32-407
 kom. 505-186-101
 - porady prawne
 - projekty umów
 - zastępstwo procesowe
 w sprawach sądowych,
 administracyjnych
 i podatkowych

URZĘDOWSKI OKNA I DRZWI
SALON FIRMOWY
ul. Wolności 60, Jelenia Góra
tel. 75 764 9999

OKNA I DRZWI
OGRODY ZIMOWE
PARAPETY
ROLETY, MARKIZY
ŻALUZJE

BRAMY GARAŻOWE

PHU "B-M"
ul. Wolności 60
Jelenia Góra
75 764 9999

ZAPOTOCKI FABRYKA SCHODÓW
Fabryka + Salon Firmowy
Największy wybór schodów
Drewno, stal i szkło
Najnowsza technologia CNC

Zapotocki Schody Drewniane
ul. 1 Maja 6, 58-573 Piechowice
tel. 75 76 11 255
info@zapotocki.pl www.zapotocki.eu

Okna PCV
Autoryzowany przedstawiciel
DRUTEX

- potrójna szyba k-0,6
- Stolarka ALU Drewno P.poż., fasady
- Markizy • bramy przemysłowe, garażowe i ogrodzeniowe

Ceny do negocjacji
ZAPRASZAMY
Przedsiębiorstwo Handlowo-Usługowe
58-500 Jelenia Góra, ul. Teatralna 1
tel./fax 75 75 246 96
widojg@op.pl

HÖRMANN Brama i Drzwi Roku
Bramy • Drzwi • Napędy

RenoDoor 3890 zł
RenoMatic 2990 zł

Drzwi zewnętrzne RenoDoor i garażowa brama segmentowa RenoMatic z napędem dostępne w 3 rodzajach wykończenia powierzchni w jednej cenie promocyjnej

* Dotyczy umów, w których możliwe jest zastosowanie 7% stawki podatku VAT. W pozostałych przypadkach wartość bramy z napędem wynosi 3.405 zł (w tym 22% podatku VAT).

Więcej informacji: **FAN** Jelenia Góra ul. W. Pola 8
tel./fax 75 753 33 65, tel. 75 753 57 46
www.fan.jgora.pl, biuro@fan.jgora.pl

Fabryka okien PCV
Montaż, serwis, raty.

Okucia WINK-HAUS

Okna, drzwi, ściany, rolety, parapety, szyba w standardzie k = 1.0.

Jelenia Góra - Łomnica
ul. Kolejowa 18 a /obok GS/
tel./fax (075) 714 14 70

Transport GRATIS!

OKNA
DRZWI, PARAPETY, ŻALUZJE

tylko u nas **veka** i WYMAR

w rewelacyjnej cenie !!!

"LECH-PLAST"

POSADAMY 58-500 Jelenia Góra
ATESTY ul. W. Polskiego 39/2
I CERTYFIKATY (75) 75 34 209
601-43-11-61

PROFILE 5 i 6 KOMOROWE

OKNA
DRZWI
PCV
DREWNO
ALUMINIUM
WITRYNY
PARAPETY
SIA PIETRUCHA
ROLETY
OKNA DACHOWE

PPHU "JAREX"
Jelenia Góra,
ul. Przesmyk 3
(koło Zajezdni MPK)
Telefon: (75) 7649-361;
(75) 7678-844
jarexokna@gmail.com

RATY

OKNA
PRODUKTY POLSKICH FIRM
DRZWI

STALOWE ■ ALUMINIOWE ■ POKOJOWE ■ WEJŚCIOWE ■ ANTYWŁAMANIOWE ■ P.poż
ROLETY ZEWNĘTRZNE ■ BRAMY GARAŻOWE
PARAPETY ■ ROLETKI ■ KLAMKI

Certyfikaty ■ Zapewniamy profesjonalny pomiar i montaż oraz fachowe doradztwo

RATY!

MAX II s.c.
58-500 Jelenia Góra,
ul. Wolności 32a,
tel./fax (75) 64-310-17
www.drutex.com.pl

Ogłoszenia także
w Internecie
już od piątku!

nj24.pl

Ciepłe
Okna PCV bez ołowiu
DRZWI

AUTORYZOWANY PRZEDSTAWICIEL FIRMY

GERDA
promocja już od 990,-

- drzwi antywłamaniowe Gerda
- drzwi wejściowe zabezpieczone czające PTZ
- drzwi z aluminium
- bramy garażowe

DOGODNY KREDYT

BUDYNEK JPBM
58-500 Jelenia Góra,
ul. Wolności 150 p. nr 1
tel./fax (75) 6436959,
(75) 7649599; 601-834-996

OKNA I DRZWI NA WYMIAR
DOBRE I TANIE
PROFILE 6-KOMOROWE

Za darmo przyjedziemy, doradzimy, wymierzymy, wycenimy

PPHU SANECO
tel./fax (075) 712-20-24;
tel. 0796-498-705; 0791-922-005
www.saneco-okna.pl
Punkt sprzedaży
Jelenia Góra, W. Polskiego 81

BRAMY OGRODZENIA AUTOMATYKA

P.H.U. „WAMA” ul. Łączna 3, 58-502 Jelenia Góra
tel. (75) 64-224-66 www.wama-bramy.pl
Przedstawiciel firmy „Wiśniowski”

- ✓ BRAMY POSESYJNE /FURTKI OGRODZENIA
- ✓ BRAMY GARAŻOWE (SEGMENTOWE PRZESUWNE, UCHYLNIE, ROLETY)
- ✓ BRAMY, OGRODZENIA PRZEMYSŁOWE
- ✓ SZLABANY / ZAPORY PARKINGOWE
- ✓ AUTOMATYKA
- ✓ STOLARKA ALU - OKNA, DRZWI, FASADY
- ✓ DRZWI STALOWE PŁASZCZOWE - PRZECIWPÓŻAROWE EI 30/ EI 60

OKNA
DRZWI FARBY
Tikkurila

Jelenia Góra-Cieplice, ul. Wolności 208
tel. 75 75 513 12, www.progres.jgora.pl

TANIE OKNA

P.P.H.U. „Kazak”

- Żaluzje, moskitiery
- rolety materiałowe
- Ceny promocyjne
- Serwis okien PCV
- Ulga dla rencistów i emerytów

www.okna.jgora.pl

ul. Cinciąły 9, Jelenia Góra
tel. (75) 64 322 82 w godz. 9-16

SKŁADY OKIEN I DRZWI

OKPOL

RABAT 45%

Avantgarde
Thermoplast

www.impolsc.pl

IMPOL

Jelenia Góra, ul. Wolności 127,
tel. 509-314-384
Wałbrzych, ul. Wysockiego 20,
tel. 510-132-259

BIZNES BIZNES BIZNES BIZNES

Niezależny Doradca Kredytowy
WIELE BANKÓW W JEDNYM MIEJSCU
BEZPŁATNE DORADZTWO

KREDYTY

- Gotówkowe - na oświadczenie, bez ograniczeń wielkości
- Konsolidacyjne - mniejsza RATA o połowę
- Hipoteczne - bez wyceny, szybka decyzja
- Dla Firm - na oświadczenie, bez US i ZUS

Jelenia Góra (Sobieszów)
ul. Cieplicka 185 tel./fax 75 75 53 256
ODDZIAŁY: Jelenia Góra
ul. Sobieskiego 2 tel./fax 75 64 80 881.
Bogatynia
ul. Kołociuski 10 tel./fax 75 77 31 250
Złotyryja
ul. Poczłowa 1 tel./fax 76 87 81 508
www.dck.com.pl

DOM KREDYTOWY INVEST
www.kredyt-invest.pl

502-724-295; 794-784-293
75/752-57-57

Jel. Góra, ul. Bankowa 36
NOWY ADRES!!!
Zapraszamy pn-pt 9.00-17.00

OFERUJEMY KREDYT

- ✓ **HIPOTECZNY**
200.000 na 30 lat 873 zł
- ✓ **MARŻA**
w PLN 0%, w EURO 1,4%, w CHF 2%
PROMOCJA! - 0% prowizji,
0% za wycenę 0% za wcześniejszą spłatę;
- ✓ **RODZINA NA SWOIM** -
OSTATNI MOMENT!
- ✓ **HIPOTECZNE DLA FIRM**
NA OŚWIADCZENIE
- ✓ **KONSOLIDACYJNE**
do 180 dni opóźnień
- ✓ **GOTÓWKA**
do 150.000 na 10 lat
RYCZAŁT - wysokie kwoty kredytu!
- ✓ **SAMOCHELOWE**
na oświadczenie do 200 tys.

Wyślij ogłoszenie internetem! E-mail:
bo@nj24.pl

Imię i nazwisko: Sylwia Motyl-Cinkowska
Zajęcie: kulturoznawca; od sześciu lat dyrektor Osiedlowego Domu Kultury na Zabobrze w Jeleniej Górze.

- 1. Mieszkam tu, bo:**
Bo chyba tak ma być. Wierzę w przeznaczenie.
- 2. Lekcja z dzieciństwa, którą zapamiętałam:**
Mam wrażenie, że lekcje z dzieciństwa odrabiam w dorosłym życiu: „czasem nieważna jest gorycz porażki, ani słodycz zwycięstwa, liczy się to, czy rano możesz się do siebie uśmiechnąć, patrząc w lustro”.
- 3. Ten pierwszy raz:**
Od dziecka marzyłam o tym, aby śpiewać. Pierwszy koncert zorganizowałam sobie, kiedy miałam cztery lata. W Busku Zdroju weszłam na scenę muszli koncertowej i... zgromadziłam całkiem sporą widownię. Z kariery śpiewaczki nic nie wyszło, ale nadal śpiewanie mnie cieszy.
- 4. Przebój życia:**
Tekst Wiesława Dymnego, do którego Grzegorz Turnau napisał muzykę: „O mój aniele”.
- 5. Wkurza mnie:**
Bylejakość, chamstwo, tchórzostwo.
- 6. W życiu nie umiem się obejść bez...**
Bez miłości, bliskości, głasków codziennych. Jeszcze bez kawy i bez muzyki.
- 7. Gdybym dostała 100 tys. zł...**
Wszystko wydałabym na podróże. Celem byłaby Azja i Ameryka Południowa.
- 8. Gdyby Polska była monarchią, królem uczyniłabym...**
Władysława Bartoszewskiego. Cenię go za niezależność poglądów, odwagę ich głoszenia, za klasę.
- 9. Za późno na:**
Mam nadzieję, że jeszcze przez chwilę na nic nie jest za późno.
- 10. Ulubiona anegdota:**
Bardzo lubię humor Woody Allena. W „Annie Hall” Allen jako Alvy Singer mówi: „Przychodzi stary facet do psychiatry i mówi: Panie doktorze, mój brat zwariował. Myśli, że jest kurą. A lekarz na to: To czemu nie odda go pan do wariatkowa? - A facet: - Oddałbym, ale potrzebuję jajek”. To chyba takie mam podejście do związków. Wie się, że są całkiem irracjonalne, szalone, absurdałne... Ale chyba kontynuujemy je, bo większość z nas potrzebuje jajek.

miczyk



Brawa i gwizdy

Brawa dla...

Krzysztofa Wiśniewskiego, właściciela kempingu „Wiśniowa Polana” w Miłkowie za zorganizowanie poczęstunku dla uczestników Rajdu rowerowego bliźniaków - od organizatora i wdzięcznych rowerzystów.

(ona)

Centrum Ogrodniczego „Anka” z Radomia za ozdobienie kwiatami podczas pleneru plastycznego Domu Dziecka nr 2 „Dąbrówka” - Placówki Wielofunkcyjnej w Jeleniej Górze, Stanisława Grzegockiego za udostępnienie terenu ośrodka wypoczynkowego „Lubuszanin”

(AJS)

do organizacji XVI Zawodów Sprawnościowo-Obronnych dla wychowanków, wszystkim nowożeńcom, którzy przekazują słodycze oraz materiały szkolne placówce, firmie „KRY-CHA” za bezpłatny przewóz dzieci na XVI Zawody Sprawnościowo-Obronne w Sosnowcu oraz DJ Grzegorza za oprawę muzyczną podczas tej samej imprezy. Podziękowania składają wychowankowie i pracownicy „Dąbrówki”.

Organizatorów meczu piłki nożnej w Pieńsku (Hutnik - Piast Wykroty) za pomysł, by piłkarzy obu drużyn wyprowadzali na boisko mali chłopcy, którzy trenują piłkę nożną. Dla maluchów to była frajda, a ich obecność tak wpłynęła na lic-

nych kibiców, że w czasie meczu w ogóle nie było słychać obraźliwych wyzwisk, co na meczach niskich lig, niestety, zwykle nie należy do rzadkości.

(kos)

Gwizdy dla...

Firmy, która około miesiąc temu rozkopła chodnik przy moście na ulicy Mostowej w Jeleniej Górze. Prace zakończono już dawno, a na chodniku do dnia dzisiejszego nie jest ułożona kostka. Gwizdy za brak profesjonalizmu.

(zra)

Sfory jeleniogórskich pijacków i wandali, którzy zabawiali się tłuczeniem butelek po piwie w okolicy ul. Orkana i Głowackiego, od podwórza, niedaleko warsztatu mechanicznego. Porozbijane szkło zalega całą szerokość drogi, którą zwykle spacerują rodzi-

ce z dziećmi i psiakami w kierunku stawów.

(des)

Motocyklistów, którzy upodobili sobie trasę Szklarska Poręba - Jakuszyce i nie bacząc na pozostałych uczestników ruchu, szczególnie rowerzystów, urządzają szaleńcze wyścigi.

(ep)

Młodzieńca, który w przerwie meczu piłki nożnej w Pieńsku (Hutnik - Piast Wykroty) pojechał jak szalony na gokarcie po bieżni bocznego boiska, wzbijając tuman kurzu na wiele osób, które przechodziły w pobliżu.

(kos)

Mężczyzn i kobiet, którzy w parku w centrum Karpacza piją alkohol i zaczepiają turystów, domagając się pieniędzy.

(kos)

Szukasz pomocy?

Pogotowia

Pogotowie ratunkowe 999, straż pożarna 998, policja 997, drogowe 981, gazowe 992, energetyczne 991, wodnokanalizacyjne 994.

Pogotowie ratunkowe i dyżury szpitali

JELEŃ GÓRA: Pomoc świąteczna i wieczorowa : Szpital Wojewódzki, ul. Ogińskiego, Szpitalny Oddział Ratunkowy. tel. 75/753-71-18/19 **BOLESŁAWIEC:** pogotowie ratunkowe i szpital ul. Jeleniogórska 4, tel. 75/73236-86. **BOLKÓW:** Zakład Opiekuńczo-Leczniczy ul. Wysokogórska 3, godz. 17-7 rano. **KOWARY:** Powiatowe Centrum Zdrowia, ul. Sanatoryjna 15 izba przyjęć szpitala tel. 75/64-15-715. **KAMIENNA GÓRA:** pogotowie ratunkowe ul. Jana Pawła II 29a, szpital ul. Bohaterów Getta 10, tel. 75/744-31-40 udziela pomocy doraznie w godz. 15-7 rano, w niedzielę i święta całą dobę. **LUBAŃ:** Szpital ul. Zawidowska 4, tel. 75/721-39-20, **LWÓWEK:** szpital ul. Kościelna 21, tel. 75/782-01-00,

ZGORZELEC: pogotowie ratunkowe i szpital ul. Lubańska 11, tel. 75/77-550-59, **BOGATYNIA:** Szpital Gminny ul. Szpitalna 16, tel. 75/77-32-031, izba przyjęć szpitala - tel. 75/64-80-411 czynna całą dobę.

Apteki

JELEŃ GÓRA apteka „Bankowa” całodobowa, ul. Solna 1, tel. 75/76-47-801, apteka „Arnika” całodobowa, ul. Grodzka 7, tel. 75/64-64-502, „Cieplicka” ul. Sprzymierzonych, tel. 75/75-58-975, „Na Orlim”, Wita Stwosza 17, tel. 75/75-57-640 - sob. 8-19, niedz. 9-16, apteka w Kauflandzie, al. Jana Pawła II 24, tel. 75/764-30-30 - sob. 9-21, niedz. 9-19. **BOLESŁAWIEC** 31.05 apteka „Cefarm-Warszawa, Rynek 7/8 01.06 apteka „MM”, Staszica 65, 02.06 apteka „Pod Wagą”, Starzyńskiego 6e, 03.06 apteka „Pod Eskulapem”, ul. Jana Pawła II 50 d, 04.06 apteka „Św. Łukasza”, ul. 1 Maja 5, 05.06 apteka „Centrum”, Karola Miarki 29b, 06.06 apteka „Nova”, 10 Marca 2, KA-

MIENNA GÓRA 31.05-06.06 apteka „Paprotna”, pl. Grunwaldzki 2. **KARPACZ** pl. Konstytucji 3 Maja 33, pn.-pt. 9-22, sob. 9-20, niedz. 9-18. **LUBAŃ** 31.05-05.06 apteka „Pod siedmioma planetami”, ul. Mikołaja 24. **SZKLARSKA PORĘBA** „Esculap”, 1 Maja 4, tel. 75/717-31-46, „Krokus”, Jedności Narodowej 7, tel. 75/717-22-31. **ŚWIERADÓW** apteka, Sienkiewicza 32, tel. 75/781-63-57. **ZGORZELEC** 31.05.-05.06 apteka „W przychodni”, Warszawska 30.

Telefony zaufania

Policjny 0800-120-226, Klub Abstynenta Stowarzyszenie Abstynentów Centrum Pomocy uzależnionym od alkoholu „Boberek” Jelenia Góra ul. Okrzei 19 of, tel. 075/75-237-25, email: biuro@boberek.pl, czynne pon-piątek od 16.00-20.00, zajęcia grupy edukacyjnej dla osób współuzależnionych oraz ofiar przemocy w rodzinie odbywają się w każdy wtorek w godz. 16.00-18.00. Grupa edukacyjna dla uzależnionych organizuje spotkania we wtorek od godz. 16.00 do 20.00. Klub Abstynenta w Podgórzynie ul. Żołnierska 13/14, tel. 075/75-48-123. Punkt Konsultacyjny

ds. Uzależnień w Karpaczu tel. 075/76-19-470, Przeciwwprzeczony telefon zaufania w Jeleniej Górze 075/64-22-017, Terenowy Komitet Ochrony Praw Dziecka, ul. Jasna 11, pon., śr., pt. (16.00-18.00)

Pomoc, poradnictwo

Poradnictwo rodzinne i zawodowe ul. Komedy Trzcńskiego 12 w ODK 090-333-255, Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna w Jeleniej Górze ul. Wolności 259, tel. 75/64-73-001, 64-73-002, Zarząd Miejski TPD w Szklarskiej Porębie ul. Sikorskiego 8, tel. 75/717-21-46.

Poradnia Terapii Uzależnień „Monar” ul. Wolności 70; 58-500 Jelenia Góra, tel. 075/647-33-90 czynna od pon. do piątku w godz. 10.00-20.00. Terapii wszystkich uzależnień- alkohol, narkotyki, hazard, zaburzenia jedzenia. Grupy wsparcia DDA- dorosłe dzieci alkoholików. Terapii osób współuzależnionych, Oddział dzienny terapii uzależnienia od alkoholu.

Ośrodek Interwencji Kryzysowej w Jeleniej Górze oferuje nieodpłatną, profesjonalną pomoc psychologiczną dla mieszkańców Jeleniej Góry oraz powiatu jeleniogórskiego, znajdujących się w kry-

TEATR IM. CYPRIANA KAMILA NORWIDA W JELEŃ GÓRZE
 01.06 godz. 10.00 i 16.00 „Przygody Rozbójnika Rumcajsa”, Duża Scena, 02.06 godz. 19.00 „Novecento”, Scena Studyjna, 04.06-05.06 godz. 19.00 „Pokojuwki”, Scena Studyjna.

ZDROJOWY TEATR ANIMACJI
 31.05 godz. 10.00 Dzień Dziecka - „Parada misiów 2011” (ulicami miasta), „Tymoteusz Rymcimci”, Plac Ratuszowy.

TEATR NASZ MICHAŁOWICE
 075/755-47-44 (obowiązuje telefoniczna rezerwacja miejsc) 02.06 godz. 19.00 „Tak lubię Was rozśmieszać”.

JELEŃ GÓRA

GRAND 31.05-06.06 godz. 16.00, 18.00 i 20.00 „Kung Fu Panda 2”, USA, 2011.

LOT 31.05-02.06 godz. 17.00 i 20.00 „Piraci z Karaibów. Na nieznanach wodach”, USA, 2011.

LUBAŃ

WAWEL 03.06-05.06 godz. 17.00 „Rio”, Brazylia, Kanada, USA, 2011, 03.06-05.06 godz. 19.00 „Kod nieśmiertelności”, Kanada, Francja, USA, 2011.

Pierwszy czytelnik, który zadzwoni we wtorek o godz. 10.25

pod nr 075 6424410, otrzyma kupon na bilety dla 2 osób do kina „Lot”.

„Piraci z Karaibów. Na nieznanach wodach” - USA, 2011, reż. Rob Marshall, wyst. Johnny Depp, Penelope Cruz, Geoffrey Rush, Ian McShane. Przygodowy.

Ekscentryczny i nieustraszony pirat, Jack Sparrow wraz ze swym dawnym przeciwnikiem kapitanem Hectorem Barbossą wyruszają na poszukiwania legendarnego Źródła Wiecznej Młodości. Kiedy siejący grozę pirat Czarnobrody dowiaduje się o celu ich wyprawy, wyrusza za nimi wraz ze swoją córką Angeliką na pokładzie statku „Zemsta Królowej Anny”. Jack nie wie, kogo powinien obawiać się bardziej - uwodzicielskiej Angeliki czy okrutnego Czarnobrodego.

zysie emocjonalnym. Specjaliści interwencji dyżurują od poniedziałku do piątku w godz. 8.00-20.00 w siedzibie ośrodka: Al. Jana Pawła II 7, 58-500 Jelenia Góra. Tel./fax 75/64-39-100, 607-550-453. Poradnictwo przez telefon interwencyjny 607-550-484 czynny od poniedziałku do piątku w godz. 20.00-24.00. Natomiast w soboty, niedziele i święta poradnictwo poprzez telefon interwencyjny czynne od 8.00-24.00. Poradnia Zdrowia Psychicznego ul. Cieplicka 69-71, 58-560 Jelenia Góra, tel. 75/64-35-733. Poradnia Zdrowia Psychicznego dla dzieci i młodzieży ul. Cieplicka 69-71, 58-560 Jelenia Góra, tel. 75/64-35-733. Poradnia Terapii Uzależnienia i Współuzależnienia od Alkoholu ul. Cieplicka 69-71, 58-560 Jelenia Góra, tel. 75/64-35-772. Poradnia rehabilitacyjna, ul. Cieplicka 69-71, 58-560 Jelenia Góra, tel. 75/64-35-746

Informacje

PKP 9436, GOPR w Jeleniej Górze ul. Sudecka 79, tel. 075/75-247-34, Straż Graniczna 75/722-22-57, pogoda Jelenia Góra 75/64-12-333, Karpacz 075/76-16-533, Szklarska Poręba 75/717-33-93.

JELEŃ SALONOWY

W czasie symbolicznego przekazywania kluczy do bram miasta studentom, w czasie tegorocznych Juwenaliów w Jeleniej Górze, Grażyna Malczuk, kanclerz Karkonoskiej Państwowej Szkoły Wyższej, życzyła studentom... miłości. I tak trzy razy. Pani Grażyno, Walentynki były 14 lutego. Dobrze, że żyły nie wzięły sobie do serca i wprost tych słów. Postanowili stać pod sceną i bawić się z Volverem. (6)

Podczas sesji Rady Miasta Karpacza rzadko zamykają się usta **Mieczysława Pajdzika**. Niektórzy mają tego dość. Arkadiusz Dobiecki powiedział wprost, że nie chce z nim pracować w jednej komisji. Zbigniew Pleśniarski rzucił: „Nie odzywaj się do mnie”, a Dariusz Janiszewski pytany, czy wytrzyma z panem Pajdzikiem w komisji, odparł: „A mnie to kalafior”. (1)



Radny Karpacza **Grzegorz Kubik** (na zdjęciu z kamerą podczas nagrywania głosowania radnych) zapytał burmistrza Bogdana Malinowskiego o wykorzystywanie służbowego formosa. Podał cztery miejsca, w pobliżu których samochód ten jest regularnie widywany: hotel „Gołębiewski” (godz. 8-9 rano), „Sandra”,



Nadrzeczna 22 i Wiosenna. Radny chce wiedzieć, jakie służbowe sprawy załatwia tam burmistrz. Zasugerował, że może rano burmistrz urzęduje na stałe w „Gołębiewskim”... Sześć miast było nieobecny na sesji Rady Miasta, więc nie odpowiedział. Zawsze jednak może powiedzieć, że spotyka się tam z mieszkańcami... (1)



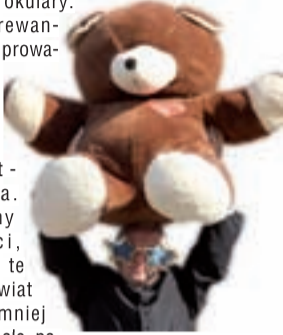
Nigdy jeszcze Rada Miasta Karpacza nie była tak skłócona, jak obecnie. Poziom niektórych dyskusji, pełnych złośliwych wycieczek osobistych, jest zenująco. Może szansą byłoby zorganizowanie dla radnych jakichś zajęć integracyjnych w plenerze, np. wspinaczki, chodzenia po jaskiniach albo biegania w nocy po lesie? Imprezy w tym stylu organizuje jeden z rozsądniejszych radnych z Karpacza - **Radosław Jęcek**. Powiedzieliśmy mu o tym pomysłu. - To nic nie da. Nie ma szans - odparł. (1)

Prawdziwi kibice nie obejdą się bez obejrzenia meczu swojej drużyny, nawet jeśli są świeżo po ślubie. **Janusz i Ilona Sułkowscy** wprost z kościoła, gdzie składali przysięgę małżeńską, trafili na stadion przy Złotniczej, aby zerknąć na swoich pupili i zrobić sobie zdjęcia w piłkarskim stroju. Z racji wydarzenia nie byli długo, ale pokazali, że miłość za równo trwała.



żeńska, jak i piłkarska istnieje. Mimo że to on bardziej interesuje się „nogą” i Karkonoszami, nie musiał jej namawiać, aby poszła z nim. Ponoć w rewanżu ona ma zabrać go do kosmetyczki, choć to z pewnością o wiele trudniejszy plan do wykonania. Młodej parze życzymy zdrowia i szczęścia na nowej drodze życia. (13)

Wiele się działo podczas niedzielnego Świąta Matki w cieplickiej Parafii pw. Matki Bożej Miłosierdzia. Proboszcz i zarazem główny organizator ksiądz **Józef Stec** za namową prowadzącego Olgierda Poniżnika włożył kolorowe okulary. Kapłan zrewanżował się prowadzącemu i podarował mu olbrzymią maskotkę misia. Nie mamy pewności, czy przez te okulary świat wygląda mniej grzesznie, ale pa-



Podczas sobotniej imprezy w Rynku „Sprzątanie świata z Tauron Ekoenergia” przez tę firmę **Małgorzata Wójcik-Stasiak** miała mnóstwo obowiązków sponsorskich na scenie i poza nią. Po finałowym wręczeniu młodzieży supernagród za sprzątanie terenów wokół Jeziora Pilchowickiego udało się pogawędzić z ulubionymi gwiazdami telewizyjnego ekranu, prezenterem **Krzysztofem Ibiszem** i z gospodarzem popularnego od 14 lat show „Jaka to melodia”, **Robertem Janowskim**. Pani prezes jest fanką jego programu ze znakomitą zabawą i z przebojami sprzed lat. Jak zdradziła, uwielbia też festiwal TOP Trendy i „Taniec z gwiazdami”, w którym jesienią ma wziąć udział Krzysztof Ibisz. Nowi przyjaciele pani Gosi zostali uwiecznieni na pamiątkowej fotce. (5)



Wydało się, kto pomaga jeleniogórskim strażakom w dojściu do formy po akcjach. To lekarz **Andrzej Rojek**. Znany ortopeda był zaproszony na sobotnie święto straży, otrzymał srebrny medal za zasługi. - Za to, że od lat składa nasze gnaty - uzasadniał komendant PSP młodszy brygadier Jerzy Śladczyk. Nie pytaliśmy, z jakimi urazami najczęściej przychodzą do niego strażacy. To i tak tajemnica lekarska. (12)



rafianie nie mieli wątpliwości - cieplicki ksiądz jest i do tańca, i do różańca. (12)

Na trybunach piłkarskich stadionów regionu jeleniogórskiego coraz częściej swoim mężom, narzeczonym i kolegom kibicują piękne dziewczęta z rodzinami. Osiemnaścieletnia córka wiceprezesa czwartoligowego Piasta Zawidów, Janusza Kuszaja, licealistka ze zgorzeleckiej szkoły, **Małgorzata** wraz z koleżanką **Martą Borzucek** mają inne zajęcia. Klubowym działaczom pomagają społecznie w sprzedaży biletów po pięć zettów na mistrzowskie mecze. Jedną trzymają bilety, drugą kasę. Dziewczęta też ulubionych futbolistów z Piasta, ale ich nazwisk nie chciały nam zdradzić. (5)



Horoskop

BARAN
21.03 - 20.04

To, że masz donośny głos, nie oznacza, że masz wykrzykiwać swoje racje - takt, opanowanie i uśmiech są Twoją prawdziwą bronią.

BYK
21.04 - 21.05

Nie ma dla Ciebie sytuacji złych, są tylko trochę nieszczęśliwe - opuść trochę gardę, a przekonasz się, że nawet Lew będzie jadł Ci z ręki.

BLIŹNIĘTA
22.05 - 21.06

Tydzień krótki, burzliwy i wymagający podejmowania tylko trafnych decyzji. Ważny i bardzo sympatyczny weekend, pod warunkiem, że będziesz tolerancyjny.

RAK
22.06 - 22.07

To wymarzony tydzień na zerwanie z toksycznymi osobami. Najwyższa pora postawić na sport - dobra kondycja będzie Ci potrzebna przez całe lato.

LEW
23.07 - 22.08

Tracisz panowanie nad sytuacją. Złośliwostki źle adresowane mogą obrócić się przeciwko Tobie, a tego przecież nie chcesz. Ktoś czeka na przyjazny gest.

PANNA
23.08 - 23.09

Wydaje Ci się, że wszystko może układać się pod Twoje dyktando - nic bardziej mylącego. Już w środę spotkasz się ze zdecydowanym oporem materii, a to dopiero początek.

WAGA
24.09 - 23.10

Pracuj nad równowagą, to przyda się nie tylko w życiu zawodowym. W tym tygodniu stawiaj też na gry liczbowe, zdrowie i... szczerą rozmowę.

SKORPION
24.10 - 22.11

Większość swoich planów jesteś w stanie zrealizować, musisz tylko w to uwierzyć. Piątkowe spotkanie jest ważne, więc poddaj się jego atmosferze.

STRZELEC
23.11 - 21.12

Nie pchaj się do pierwszego rzędu i ciesz tym, co ważne - rodziną. Twoje akcje zawodowe idą w górę, a serce... poczekaj na lato.

KOZIOROŻEC
22.12 - 20.01

Nie zawsze potrafisz stawić na właściwego konia, ale to nic. Ktoś do tej pory przez Ciebie ignorowany podsunie wspaniały pomysł i popłyniesz dalej.

WODNIK
21.01 - 20.02

Twoja forma jest wspaniała - inni to widzą i zazdroszczą, więc liczą się z uszczypliwymi uwagami. Jakieś serce o względy zabiega, ale nie wdawaj się w żaden flirt.

RYBY
21.02 - 20.03

Nie uda Ci się doprowadzić do porozumienia z partnerem, choć tak bardzo się starasz. Może użyj innych argumentów? Na pewno zignoruj rady osób trzecich.

(ep)

Krzyżówka 22

KUPON NR 22

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----

WIĘCEJ NIŻ GRABIE	NR. FLORIAŃSKA	COBIANA W HODOWLI	SKNERA	ZESPÓŁ TYMONA TYMAŃSKIEGO	PRODUCENT BŁON FOT. RÓCZNIK, KROBIKA	MESZKANIEC WYSP BRYT.	PRZEMOC. PRZYMUS	RZUCANE POD NOGI		
	NA PIĘCIOLINI	2	DO BULI Z SZYNKĄ	16		GROŹNY W KOPALNI	4			
POD ZAPASNIKIEM	SOWA LUB CZAPKA		WOJSKOWE ĆWICZENIA		SYN SYNA		WOJSKOWY DUCHOWNY	JEDNOSTKA POWIERSZ-OWE GRUNTU		
11	MUSZYNIER	13			PRACOWNIK DRIKARNI					
NA DZURZE			MASO W WIELKIEJ BRYTANI			KOMPRES				
			14	9						
			SZPICA ORGANIZACJI		PUBLICZNA PREZENTACJA	AUTOR "BOSKIEJ KOMEDI"	GÓRY Z RYSAMI	8		
PIERWASTEK PROMIENIOWY	ŚWIĄTYNIA BUDYJSKA W JAPONII	URAZA	OBNIŻONE O PÓŁ TONU E	RODZAJ OPAKOWANIA			PLYWA W KAJAKU	INDYJSKI BÓG MIŁOŚCI	DOLNA JURA	M. W PN. WSCH WŁOSZECH
1			OKRES W DZIEJACH	15			ZEGLARSKA KŁÓDKA	3		
NIE MA NIC	SYNONIM GRUPY ETNICZNEJ	5							BELGIJSKA KAPELA	17
					Z RODZINY MIRTOWATYCH				"WESELE"	7
ZACIĄGANKA	O SZCZEBEL WYŻEJ			6		JAKUB GALICYSKI POGROMCA SZLACHTY			10	
									SWOCI	

W rozwiązaniu wystarczy podać hasło ułożone z ponumerowanych pól. Na odpowiedzi (tylko na oryginalnych kuponach) czekamy dziesięć dni od daty ukazania się numeru.

Rozwiązanie krzyżówki nr 20: **MATURALNY MAJ TRWA**

Za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki nr 20 nagrodę pieniężną w wysokości 50 zł otrzymuje Jan Lizak z Czerniawy.

DZIEŃ PO DNIU NISKIE GENE

Akrylowa farba elewacyjna

Alpina



- opak. 10 l
- dostępna w 7 gotowych kolorach
- dostępna również z mieszalnika w 3000 kolorów w cenie 158,00 za opak./10l
- wydajność do 90 m²/opak.



117-
OPAK.

brzoskwiniowy

jasno
oliwkowy

kremowy

żółty

waniliowy

beżowy

biały

Oferta ważna do wyczerpania zapasu. Cena za 1 l - 11,70 PLN



**NOWY
KATALOG
ŁAZIENKOWE
INSPIRACJE**

188 STRON

*INSPIRACJI
*WSKAZÓWEK
*PORAD
*WYPOSAŻENIA

DOSTĘPNY
W SKLEPACH
I NA STRONIE WWW

castorama

Budujesz Remontujesz Urządzasz

ZAPRASZAMY: Pon. - Pt. 7.00 - 21.00; Sob. 7.00 - 20.00; Nd. 10.00 - 19.00.
Jelenia Góra, Al. Jana Pawła II 11, tel. 75/75 55 100, fax. 75/75 55 200

www.castorama.pl